

Pioneer

CD RDS RECEIVER

REPRODUCTOR DE CD CON RECEPTOR RDS

CD PLAYER COM RDS

مشغل اسطوانات CD مع راديو

دستگاه گیرنده CD

DEH-4450BT

Owner's Manual
Manual de instrucciones
Manual do proprietário

دليل المالك

دفترچه راهنمای



English

Español

Português (BR)

العربية

ไทย

Before you start

Thank you for purchasing this PIONEER product

To ensure proper use, please read through this manual before using this product. It is especially important that you read and observe **WARNINGS** and **CAUTIONs** in this manual. Please keep the manual in a safe and accessible place for future reference.

About this unit

CAUTION:
USE OF CONTROL OR ADJUSTMENT OR PERFORMANCE OF PROCEDURES OTHER THAN THOSE SPECIFIED HEREIN MAY RESULT IN HAZARDOUS RADIATION EXPOSURE.

CAUTION:
THE USE OF OPTICAL INSTRUMENTS WITH THIS PRODUCT WILL INCREASE EYE HAZARD.

⚠ CAUTION

- Do not allow this unit to come into contact with liquids. Electrical shock could result. Also, damage to this unit, smoke, and overheating could result from contact with liquids.
- Always keep the volume low enough to hear outside sounds.
- Avoid exposure to moisture.
- If the battery is disconnected or discharged, any preset memory will be erased.

CAUTION

This product is a class 1 laser product classified under the Safety of laser products, IEC 60825-1:2007, and contains a class 1M laser module. To ensure continued safety, do not remove any covers or attempt to gain access to the inside of the product. Refer all servicing to qualified personnel.

CLASS 1 LASER PRODUCT

CAUTION—CLASS 1M INVISIBLE LASER RADIATION WHEN OPEN. DO NOT VIEW DIRECTLY WITH OPTICAL INSTRUMENTS.

Note

Function setting operations are completed even if the menu is cancelled before the operations are confirmed.

About this manual

- In the following instructions, USB memories and USB audio players are collectively referred to as "USB storage device".
- In this manual, iPod and iPhone will be referred to as "iPod".

Demo mode

⌚ Important

- Failure to connect the red lead (ACC) of this unit to a terminal coupled with ignition switch on/off operations may lead to battery drain.
- Remember that if the feature demo continues operating when the car engine is turned off, it may drain battery power.

Before you start

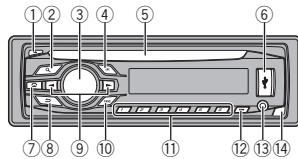
The demo starts automatically if you do not operate this unit within about 30 seconds since the unit was last operated or if the ignition switch is set to ACC or ON while the unit is turned off. To cancel the demo mode, you need to display the initial settings. Select **DEMO** (*demo display setting*) and turn off the demo display. For details, refer to *Initial settings* on page 11.

In case of trouble

Should this unit fail to operate properly, please contact your dealer or nearest authorized PIONEER Service Station.

Operating this unit

Head unit

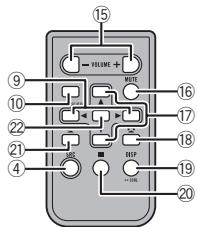


Part	Part
① ▲ (eject)	⑧ ▶ (back/display)
② ☰ (list)	⑨ ◀/▶
③ MULTI-CONTROL (M.C.)	⑩ BAND/◀ (iPod control)
④ SRC/OFF	⑪ 1 to 6
⑤ Disc loading slot	⑫ ☷ /DISP OFF
⑥ USB port	AUX input jack (3.5 mm stereo jack)
⑦ ☎ (phone/on hook)	⑯ Detach button

CAUTION

- Use an optional Pioneer USB cable (CD-US50E) to connect the USB audio player/USB memory as any device connected directly to the unit will protrude out from the unit and may be dangerous.
- Do not use unauthorized products.

Remote control



Part	Operation
⑯ VOLUME	Press to increase or decrease volume.
⑯ MUTE	Press to mute. Press again to unmute.
⑯ ▲/▼	Press to recall preset stations. Press to select the next/previous folder.
⑯ ☎	While operating the phone, press to end a call or reject an incoming call.
⑯ DISP/SCRL	Press to select different displays. Press and hold to turn dimmer on or off.
⑯ II	Press to pause or resume playback.

Operating this unit

Part

Press to start talking on the phone while operating a phone.

⑯ LIST/
ENTER

Press to display the disc title, track title, folder, or file list depending on the source.
Press to display the list depending on the source.
While in the operating menu, press to control functions.

Indicator

③ ⓘ (iPod control)
This unit's iPod function is operated from your iPod.

④ LOC

Local seek tuning is on.

⑤ TA

TA function is on.

⑥ TP

A TP station is tuned in.

⑦ ↻ (repeat)

Track or folder repeat is on.

⑧ ☰ (random/
shuffle)

Random play is on.
The iPod source is selected and the shuffle or shuffle all function is on.

⑨ ☎ (auto an-
swer)

Shows when the automatic answering function is on.

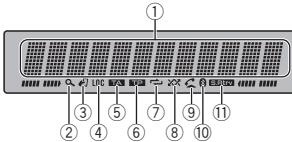
⑩ ☰ (Bluetooth
indicator)

Connected to a Bluetooth device.
The line is on hold.

⑪ S.Rtrv
(sound re-
triever)

The sound retriever function is on.

Display indication



Indicator

State

- Tuner: band and frequency
- RDS: program service name, PTY information and other literal information
- Built-in CD, USB storage device and iPod: elapsed playback time and text information

⑯ Main display
section

② ☰ (list)

The list function is being operated.

Set up menu

When you turn the ignition switch to ON after installation, set up menu appears on the display. You can set up the menu options below.

**1 After installation of this unit, turn the ignition switch to ON.
SET UP appears.**

2 Turn M.C. to switch to YES. Press M.C. to select.

- If you do not operate for 30 seconds, the set up menu will not be displayed.

Operating this unit

- If you prefer not to set up at this time, turn **M.C.** to switch to **NO**. Press to select. If you select **NO**, you cannot set up in the set up menu.

3 Perform the following procedures to set the menu.

To proceed to the next menu option, you need to confirm your selection.

CLOCK SET (setting the clock)

- Turn **M.C.** to adjust hour.
- Press **M.C.** to select minute.
- Turn **M.C.** to adjust minute.
- Press **M.C.** to confirm the selection.

FM STEP (FM tuning step)

Normally, the FM tuning step employed by seek tuning is 50 kHz. When AF or TA is on, the tuning step automatically changes to 100 kHz. It may be preferable to set the tuning step to 50 kHz when AF is on.

- The tuning step remains at 50 kHz during manual tuning.

- Turn **M.C.** to select the FM tuning step.
50 (50 kHz)—**100** (100 kHz)
- Press **M.C.** to confirm the selection.

MW STEP (MW tuning step)

The MW tuning step can be switched between 9 kHz and 10 kHz. When using the tuner in North, Central or South America, reset the tuning step from 9 kHz (531 kHz to 1 602 kHz allowable) to 10 kHz (530 kHz to 1 640 kHz allowable).

- Turn **M.C.** to select the MW tuning step.
9 (9 kHz)—**10** (10 kHz)
- Press **M.C.** to confirm the selection.

DEMO (demo display setting)

- Turn **M.C.** to set the demo display to on or off.
- Press **M.C.** to confirm the selection.
QUIT appears.

Operating this unit

Removing the front panel to protect your unit from theft

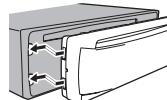
- Press the detach button to release the front panel.
- Push the front panel upward (I) and then pull it toward (II) you.



- Always keep the detached front panel in a protection device such as a protection case.

Re-attaching the front panel

- Slide the front panel to the left. Make sure to insert the tabs on the left side of the head unit into the slots on the front panel.



- Press the right side of the front panel until it is firmly seated.

If you cannot attach the front panel to the head unit successfully, make sure that you are placing the front panel onto the head unit correctly. Forcing the front panel into place may result in damage to the front panel or head unit.

Turning the unit on

- Press **SRC/OFF** to turn the unit on.

Turning the unit off

- Press and hold **SRC/OFF** until the unit turns off.

Selecting a source

- Press **SRC/OFF** to cycle between:
TUNER (tuner)—**CD** (built-in CD player)—**USB** (USB)/**iPod** (iPod)—**AUX (AUX)**—**BT AUDIO** (Bluetooth audio)

Adjusting the volume

- Turn **M.C.** to adjust the volume.

CAUTION

For safety reasons, park your vehicle when removing the front panel.

Note

When this unit's blue/white lead is connected to the vehicle's auto-antenna relay control terminal, the vehicle's antenna extends when this unit's source is turned on. To retract the antenna, turn the source off.

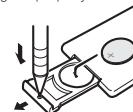
Use and care of the remote control

Using the remote control

- Point the remote control in the direction of the front panel to operate. When using for the first time, pull out the film protruding from the tray.

Replacing the battery

- Slide the tray out on the back of the remote control.
- Insert the battery with the plus (+) and minus (-) poles aligned properly.



Operating this unit

⚠ WARNING

- Keep the battery out of the reach of children. Should the battery be swallowed, consult a doctor immediately.
- Batteries (battery pack or batteries installed) must not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.

⚠ CAUTION

- Use one **CR2025 (3 V)** lithium battery.
- Remove the battery if the remote control is not used for a month or longer.
- There is a danger of explosion if the battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type.
- Do not handle the battery with metallic tools.
- Do not store the battery with metallic objects.
- If the battery leaks, wipe the remote control completely clean and install a new battery.
- When disposing of used batteries, comply with governmental regulations or environmental public institutions' rules that apply in your country/area.

⌚ Important

- Do not store the remote control in high temperatures or direct sunlight.
- The remote control may not function properly in direct sunlight.
- Do not let the remote control fall onto the floor, where it may become jammed under the brake or accelerator pedal.

Using Bluetooth telephone

⌚ Important

- Since this unit is on standby to connect with your cellular phone via Bluetooth wireless technology, using it without the engine running can drain the battery power.

- Operations may vary depending on the kind of cellular phone.
- Advanced operations that require attention such as dialing numbers on the monitor, using the phone book, etc., are prohibited while driving. Park your vehicle in a safe place when using these advanced operations.

Setting up for hands-free phoning

Before you can use the hands-free phoning function you must set up the unit for use with your cellular phone.

- | | |
|---------------------|---|
| ① Connection | Operate the Bluetooth telephone connection menu. Refer to <i>Connection menu operation</i> on page 9. |
| ② Function settings | Operate the Bluetooth telephone function menu. Refer to <i>Phone menu operation</i> on page 10. |

Basic operations

- | | |
|---|--|
| Making a phone call
① Refer to <i>Phone menu operation</i> on page 10. | Answering an incoming call
① When a call is received, press M.C. |
| Ending a call
① Press 挂 . | Rejecting an incoming call
① When a call is received, press 挂 . |
| Answering a call waiting
① When a call is received, press M.C. | Switching between callers on hold
① Press M.C. |
| Canceling call waiting
① Press 挂 . | |

Operating this unit

Adjusting the other party's listening volume

- ① Press **◀** or **▶** while talking on the phone.
• When private mode is on, this function is not available.

Turning private mode on or off

- ① Press **BAND/**4**** while talking on the phone.

Switching the information display

- ① Press **➡** while talking on the phone.

Notes

- If private mode is selected on the cellular phone, hands-free phoning may not be available.
- The estimated call time appears in the display (this may differ slightly from the actual call time).

Menu operations identical for set up menu/function settings/audio adjustments/initial settings/lists

Returning to the previous display

Returning to the previous list (the folder one level higher)

- ① Press **⬅**.

Returning to the ordinary display

Canceling the initial setting menu/set up menu

- ① Press **BAND/**4****.

Returning to the ordinary display from the list

- ① Press **BAND/**4****.

Tuner

Basic operations

Selecting a band

- ① Press **BAND/**4**** until the desired band (**FM1**, **FM2**, **FM3** for FM, **MW** or **SW1**, **SW2** for shortwave) is displayed.

Recalling preset stations

- ① Press **◀** or **▶**.
• If **MAN** (manual tuning) is selected in **SEEK**, you cannot recall preset stations. You need to select **PCH** (preset channel) in **SEEK**. For details about the settings, refer to **SEEK (left/right key setting)** on the next page.

Manual tuning (step by step)

- ① Press **◀** or **▶**.
• If **PCH** (preset channel) is selected in **SEEK**, you cannot tune up or down manually. You need to select **MAN** (manual tuning) in **SEEK**. For details about the settings, refer to **SEEK (left/right key setting)** on the next page.

Seeking

- ① Press and hold **◀** or **▶**, and then release. You can cancel seek tuning by briefly pressing **◀** or **▶**. While pressing and holding **◀** or **▶**, you can skip stations. Seek tuning starts as soon as you release **◀** or **▶**.

Note

This unit's AF (alternative frequencies search) function can be turned on and off. AF should be off for normal tuning operation (refer to **AF (alternative frequencies search)** on the next page).

Operating this unit

Storing and recalling stations for each band

Using preset tuning buttons

1 When you find a station that you want to store in memory, press one of the preset tuning buttons (1 to 6) and hold until the preset number stops flashing.

2 Press one of the preset tuning buttons (1 to 6) to select the desired station.

Switching the RDS display

• Press .

Program service name—PTY information—Entertainment—Frequency
 ▪ PTY information and the frequency appear on the display for eight seconds.
 ▪ Depending on the band, text information can be changed.
 ▪ Text information items that can be changed depend on the area.

PTY list

NEWS/INFO

NEWS (News), **AFFAIRS** (Current affairs), **INFO** (Information), **SPORT** (Sports), **WEATHER** (Weather), **FINANCE** (Finance)

POPULAR

POP MUS (Popular music), **ROCK MUS** (Rock music), **EASY MUS** (Easy listening), **OTH MUS** (Other music), **JAZZ** (Jazz), **COUNTRY** (Country music), **NAT MUS** (National music), **OLDIES** (Oldies music), **FOLK MUS** (Folk music)

CLASSICS

L. CLASS (Light classical), **CLASSIC** (Classical)

OTHERS

EDUCATE (Education), **DRAMA** (Drama), **CULTURE** (Culture), **SCIENCE** (Science), **VARIETY** (Varied), **CHILDREN** (Children's), **SOCIAL** (Social affairs), **RELIGION** (Religion), **PHONE IN** (Phone in), **TOURING** (Travel), **LEISURE** (Leisure), **DOCUMENT** (Documentaries)

Function settings

1 Press **M.C.** to display the main menu.

2 Turn **M.C.** to change the menu option and press to select **FUNCTION**.

3 Turn **M.C.** to select the function.

After selecting, perform the following procedures to set the function.

- If **MW**, **SW1** or **SW2** is selected, only **BSM**, **LOCAL** and **SEEK** is available.

BSM (best stations memory)

BSM (best stations memory) automatically stores the six strongest stations in the order of their signal strength.

- ① Press **M.C.** to turn BSM on.
 To cancel, press **M.C.** again.

REGION (regional)

When AF is used, the regional function limits the selection of stations to those broadcasting regional programs.

- ① Press **M.C.** to turn the regional function on or off.

LOCAL (local seek tuning)

Operating this unit

Local seek tuning lets you tune in to only those radio stations with sufficiently strong signals for good reception.

- ① Press **M.C.** to select the desired setting.

FM: **OFF**—**LV1**—**LV2**—**LV3**—**LV4**

MW/shortwave: **OFF**—**LV1**—**LV2**

The highest level setting allows reception of only the strongest stations, while lower levels allow the reception of weaker stations.

PTY SEARCH (program type selection)

You can tune in to a station using PTY (program type) information.

- ① Press **M.C.** to display the setting mode.
- ② Turn **M.C.** to select the desired setting.

NEWS/INFO—**POPULAR**—**CLASSICS**—**OTHERS**

- ③ Press **M.C.** to begin the search.

The unit searches for a station broadcasting that type of program. When a station is found, its program service name is displayed.

For PTY (program type ID code) information, refer to this page.

The program of some stations may differ from that indicated by the transmitted PTY.

If no station is broadcasting the type of program you searched for, **NOT FOUND** is displayed for about two seconds and then the tuner returns to the original station.

TA (traffic announcement standby)

- ① Press **M.C.** to turn traffic announcement standby on or off.

AF (alternative frequencies search)

- ① Press **M.C.** to turn AF on or off.

NEWS (news program interruption)

- ① Press **M.C.** to turn the NEWS function on or off.

SEEK (left/right key setting)

You can assign a function to the left and right keys of the unit.

Select **MAN** (manual tuning) to tune up or down manually or select **PCH** (preset channel) to switch between preset channels.

- ① Press **M.C.** to select **MAN** or **PCH**.

CD/CD-R/CD-RW and USB storage devices

Basic operations

Playing a CD/CD-R/CD-RW

- ① Insert the disc into the disc loading slot with the label side up.

Ejecting a CD/CD-R/CD-RW

- ① Press .

Playing songs on a USB storage device

- ① Open the USB port cover.
- ② Plug in the USB storage device using a USB cable.

A song will be played automatically.

Stopping playback of files on a USB storage device

- ① You may disconnect the USB storage device at any time.
 The unit stops playback.

Selecting a folder

- ① Press **1**/**▲** or **2**/**▼**.

Selecting a track

- ① Press  or .

Fast forwarding or reversing

- ① Press and hold  or .
- When playing compressed audio, there is no sound during fast forward or reverse.

Returning to root folder

- ① Press and hold **BAND**/**2**.

Operating this unit

Switching between compressed audio and CD-DA
① Press **BAND/ \square** .

Switching between playback memory devices
You can switch between playback memory devices on USB storage devices with more than one Mass Storage Device-compatible memory device.
① Press **BAND/ \square** .

- You can switch between up to 32 different memory devices.

Note

Disconnect USB storage devices from the unit when not in use.

Displaying text information

Selecting the desired text information
① Press \square .

- Depending on the version of iTunes used to write MP3 files to a disc or media file types, incompatible text stored within an audio file may be displayed incorrectly.
- Text information items that can be changed depend on the media.

Selecting and playing files/tracks from the name list

1 Press \square to switch to the file/track name list mode.

2 Use M.C. to select the desired file name (or folder name).

Changing the file or folder name
① Turn M.C.

Playing
① When a file or track is selected, press M.C.

Viewing a list of the files (or folders) in the selected folder
① When a folder is selected, press **M.C.**

Playing a song in the selected folder
① When a folder is selected, press and hold **M.C.**

Advanced operations using special buttons

Selecting a repeat play range
① Press **6/ \square** to cycle between the following:

CD/CD-R/CD-RW

- **ALL** – Repeat all tracks
- **ONE** – Repeat the current track
- **FLD** – Repeat the current folder

USB audio player/USB memory

- **ALL** – Repeat all files
- **ONE** – Repeat the current file
- **FLD** – Repeat the current folder

Playing tracks in random order
① Press **5/ \times** to turn random play on or off.
Tracks in a selected repeat range are played in random order.

- To change songs during random play, press \blacktriangleright to switch to the next track. Pressing \blacktriangleleft restarts playback of the current track from the beginning of the song.

Pausing playback
① Press **4/Pause** to pause or resume.

Enhancing compressed audio and restoring rich sound (sound retriever)

- ① Press **3/S.Rtrv** to cycle between:
1—2—OFF (off)
1 is effective for low compression rates, and **2** is effective for high compression rates.

Function settings

1 Press M.C. to display the main menu.

Operating this unit

2 Turn M.C. to change the menu option and press to select **FUNCTION**.

3 Turn M.C. to select the function.

After selecting, perform the following procedures to set the function.

REPEAT (repeat play)

① Press **M.C.** to select a repeat play range.
For details, refer to *Selecting a repeat play range* on this page.

RANDOM (random play)

① Press **M.C.** to turn random play on or off.

PAUSE (pause)

① Press **M.C.** to pause or resume.

S.RTRV (sound retriever)

Automatically enhances compressed audio and restores rich sound.

① Press **M.C.** to select the desired setting.
For details, refer to *Enhancing compressed audio and restoring rich sound (sound retriever)* on this page.

iPod

Basic operations

Playing songs on an iPod

- ① Open the USB port cover.
- ② Connect an iPod to the USB cable using an iPod Dock Connector.
A song will be played automatically.

Selecting a song (chapter)

- ① Press \blacktriangleleft or \blacktriangleright .

Selecting an album
① Press **1/ \wedge** or **2/ \vee** .

- The album may not be selected correctly if the iPod has more than one album with the same title on it. Select the album you want to listen to using list search. For details, refer to *Browsing for a song* on this page.

Fast forwarding or reversing
① Press and hold \blacktriangleright or \blacktriangleleft .

Notes

- The iPod cannot be turned on or off when the control mode is set to **CTRL AUDIO**.
- Disconnect headphones from the iPod before connecting it to this unit.
- The iPod will turn off about two minutes after the ignition switch is set to OFF.

Displaying text information

Selecting the desired text information
① Press \square .

Browsing for a song

1 Press \square to switch to the top menu of list search.

2 Use M.C. to select a category/song.

Changing the name of the song or category
① Turn M.C.

- Playlists—artists—albums—songs—podcasts
—genres—composers—audiobooks

Playing

- ① When a song is selected, press **M.C.**

Viewing a list of songs in the selected category

- ① When a category is selected, press **M.C.**

Operating this unit

Playing a song in the selected category

- ① When a category is selected, press and hold **M.C.**

Searching the list by alphabet

- ① When a list for the selected category is displayed, press **Q**, to switch to alphabet search mode.
 - You also can switch to alphabet search mode by turning **M.C.** twice.
- ② Turn **M.C.** to select a letter.
- ③ Press **M.C.** to display the alphabetical list.
 - To cancel searching, press **D**.

Advanced operations using special buttons

Selecting a repeat play range

- ① Press **6/D** to cycle between the following:
 - **OFF** – Repeat off
 - **ONE** – Repeat the current song
 - **ALL** – Repeat all songs in the selected list
- You cannot select **OFF** when **CTRL AUDIO** is selected. Refer to *Operating this unit's iPod function from your iPod* on this page.

Playing all songs in random order (shuffle all)

- ① Press **5/VOL** to turn shuffle all on.
 - When the control mode is set to **CTRL iPod/CTRL APP**, shuffle play is on.

Pausing playback

- ① Press **4/Pause** to pause or resume.

Enhancing compressed audio and restoring rich sound (sound retriever)

- ① Press **3/S.Rtrv** to cycle between:
 - **1—2—OFF** (off)
 - **1** is effective for low compression rates, and **2** is effective for high compression rates.

Playing songs related to the currently playing song

You can play songs from the following lists.

- Album list of the currently playing artist
- Song list of the currently playing album
- Album list of the currently playing genre

1 Press and hold M.C. to switch to link play mode.

2 Turn M.C. to change the mode; press to select.

- **ARTIST** – Plays an album of the artist currently being played.
- **ALBUM** – Plays a song from the album currently being played.
- **GENRE** – Plays an album from the genre currently being played.

The selected song/album will be played after the currently playing song.

Notes

- The selected song/album may be canceled if you operate functions other than link search (e.g. fast forward and reverse).
- Depending on the song selected to play, the end of the currently playing song and the beginning of the selected song/album may be cut off.

Operating this unit's iPod function from your iPod

You can listen to the sound from your iPod applications using your car's speakers, when **CTRL APP** is selected.

- This function is not compatible with iPod nano 1st generation.
- APP Mode is compatible with the following iPod models.
 - iPhone 4 (software version 4.1 or later)
 - iPhone 3GS (software version 3.0 or later)
 - iPhone 3G (software version 3.0 or later)
 - iPhone (software version 3.0 or later)

Operating this unit

- iPod touch 4th generation (software version 4.1 or later)
- iPod touch 3rd generation (software version 3.0 or later)
- iPod touch 2nd generation (software version 3.0 or later)
- iPod touch 1st generation (software version 3.0 or later)

- When the control mode is set to **CTRL iPod/CTRL APP**, only **PAUSE** or **S.RTRV** is available.

REPEAT (repeat play)

- ① Press **M.C.** to select a repeat play range. For details, refer to *Selecting a repeat play range* on this page.

SHUFFLE (shuffle)

- ① Press **M.C.** to select your favorite setting.
 - **SNG** – Play back songs in the selected list in random order.
 - **ALB** – Play back songs from a randomly selected album in order.
 - **OFF** – Cancel random play.

SHUFFLE ALL (shuffle all)

- ① Press **M.C.** to turn shuffle all on. To turn off, set **SHUFFLE** in the **FUNCTION** menu to off.

LINK PLAY (link play)

- ① Press **M.C.** to display the setting mode.
- ② Turn **M.C.** to change the mode; press to select. For details about the settings, refer to *Playing songs related to the currently playing song* on this page.

PAUSE (pause)

- ① Press **M.C.** to pause or resume.

AUDIO BOOK (audiobook speed)

- ① Press **M.C.** to display the setting mode.
- ② Turn **M.C.** to select your favorite setting.
 - **FASTER** – Playback at a speed faster than normal
 - **NORMAL** – Playback at normal speed
 - **SLOWER** – Playback at a speed slower than normal
- ③ Press **M.C.** to confirm the selection.

Operating this unit

S.RTRV (sound retriever)

Automatically enhances compressed audio and restores rich sound.

- ① Press **M.C.** to select the desired setting.
For details, refer to *Enhancing compressed audio and restoring rich sound (sound retriever)* on the previous page.

Using Bluetooth wireless technology

Connection menu operation

Important

- Be sure to park your vehicle in a safe place and apply the parking brake when performing this operation.
- Connected devices may not operate properly if more than one is connected at a time. Connecting one device at a time is recommended.

1 Press and hold to display the connection menu.

- You cannot operate this step during a call.

2 Turn **M.C.** to select the function.

After selecting, perform the following procedures to set the function.

DEVICELIST (connecting or disconnecting a device from the device list)

- When no device is selected in the device list, this function is not available.
- ① Press **M.C.** to display the setting mode.
- ② Turn **M.C.** to select the name of a device you want to connect/disconnect.
 - Press and hold **M.C.** to switch the Bluetooth device address and device name.
 - ③ Press **M.C.** to connect/disconnect the selected device.
If the connection is established, * is indicated on the device name.

DEL DEVICE (deleting a device from the device list)

- When no device is selected in the device list, this function is not available.
- ① Press **M.C.** to display the setting mode.
- ② Turn **M.C.** to select the name of a device you want to delete.
 - Press and hold **M.C.** to switch the Bluetooth device address and device name.
 - ③ Press **M.C.** to display **DELETE YES**.
 - ④ Press **M.C.** to delete a device information from the device list.
 - While this function is in use, do not turn off the engine.

ADD DEVICE (connecting a new device)

Operating this unit

① Press **M.C.** to start searching.

- To cancel, press **M.C.** while searching.
- ② Turn **M.C.** to select a device from the device list.
 - If the desired device is not displayed, select **RE-SEARCH**.
 - 6-digit number appears on the display of this unit. Once the connection is established, this number disappears.
 - Press and hold **M.C.** to switch the Bluetooth device address and device name.
 - ③ Press **M.C.** to connect the selected device.
 - To complete the connection, check the device name (**DEH-4450BT**) and enter the PIN code on your device.
 - PIN code is set to **0000** as the default. You can change this code.
 - If you are unable to complete the connection using this unit, use the device to connect to the unit.
 - If 3 devices are already paired, **DEVICE-FULL** is displayed and it is not possible to perform this operation. In this case, delete a paired device first.

SPCLDEVICE (setting a special device)

Bluetooth devices that are difficult to establish a connection with are called special devices. If your Bluetooth device is listed as a special device, select the appropriate one.

- ① Press **M.C.** to display the setting mode.
 - If 3 devices are already paired, **DEVICE-FULL** is displayed and it is not possible to perform this operation. In this case, delete a paired device first.
- ② Turn **M.C.** to display a special device. Press to select.
- ③ Turn **M.C.** to display this unit's device name, Bluetooth device address and PIN code.
- ④ Use a device to connect to this unit.
 - To complete the connection, check the device name (**DEH-4450BT**) and enter the PIN code on your device.
 - PIN code is set to **0000** as the default. You can change this code.

A. CONN (connecting to a Bluetooth device automatically)

- ① Press **M.C.** to turn automatic connection on or off.

VISIBLE (setting the visibility of this unit)

To check the availability of this unit from other devices, Bluetooth visibility of this unit can be turned on.

- ① Press **M.C.** to turn the visibility of this unit on or off.
 - While setting **SPCLDEVICE**, Bluetooth visibility of this unit is turned on temporarily.

PIN CODE (PIN code input)

Operating this unit

To connect your device to this unit via Bluetooth wireless technology, you need to enter a PIN code on your device to verify the connection. The default code is **0000**, but you can change it with this function.

- ① Press **M.C.** to display the setting mode.
- ② Turn **M.C.** to select a number.
- ③ Press **M.C.** to move the cursor to the next position.
- ④ After inputting PIN code, press and hold **M.C.**
 - After inputting, pressing **M.C.** returns you to the PIN code input display, and you can change the PIN code.

DEV. INFO (Bluetooth device address display)

- ① Press **M.C.** to display the setting mode.
 - ② Turn **M.C.** left to switch to the Bluetooth device address.
- Turning **M.C.** right returns to the device name.

Bluetooth Audio

Important

- Depending on the Bluetooth audio player connected to this unit, the available operations will be limited to the following two levels:
 - A2DP profile (Advanced Audio Distribution Profile): You can only playback songs on your audio player.
 - AVRCP profile (Audio/Video Remote Control Profile): You can perform playback, pause playback, select songs, etc.
- Since there are a number of Bluetooth audio players available on the market, available operations will vary extensively. When operating your player with this unit, refer to the instruction manual that came with your Bluetooth audio player as well as this manual.
- Information related to a song (such as the elapsed playing time, song title, song index, etc.) cannot be displayed on this unit.

- As the signal from your cellular phone may cause noise, avoid using it when you are listening to songs on your Bluetooth audio player.
- When a call is in progress on the cellular phone connected to this unit via Bluetooth wireless technology, the sound of the Bluetooth audio player connected to this unit is muted.
- When the Bluetooth audio player is in use, you cannot connect to a Bluetooth telephone automatically.
- Playback continues even if you switch from your Bluetooth audio player to another source while listening to a song.

Even though your audio player does not contain a Bluetooth module, you can still control it from this unit via Bluetooth wireless technology using a Bluetooth adapter (sold separately).

Setting up for Bluetooth audio

Before you can use the Bluetooth audio function you must set up the unit for use with your Bluetooth audio player. This entails establishing a Bluetooth wireless connection between this unit and your Bluetooth audio player, and pairing your Bluetooth audio player with this unit.

Basic operations

Fast forwarding or reversing
① Press and hold ◀ or ▶ .
Selecting a track
① Press ◀ or ▶ .
Starting playback
① Press BAND/4 .

Function settings

- 1 Press **M.C.** to display the main menu.

Operating this unit

2 Turn **M.C.** to change the menu option and press to select **FUNCTION**.

3 Turn **M.C.** to select the function.

After selecting, perform the following procedures to set the function.

PLAY (play)

- ① Press **M.C.** to start playback.

STOP (stop)

- ① Press **M.C.** to stop the playback.

PAUSE (pause)

- ① Press **M.C.** to turn pause on.

Phone menu operation

Important

Be sure to park your vehicle in a safe place and apply the parking brake when performing this operation.

1 Press **PHONE** to display the phone menu.

2 Turn **M.C.** to select the function.

After selecting, perform the following procedures to set the function.

MISSED (missed call history)

DIALLED (dialed call history)

RECEIVED (received call history)

- ① Press **M.C.** to display the phone number list.
- ② Turn **M.C.** to select a name or phone number.
- ③ Press **M.C.** to make a call.
- ④ When you find a phone number that you want to store in memory, press and hold one of the preset tuning buttons **1** to **6**.
 - Press one of preset buttons **1** to **6** to recall the desired preset number.

PHONE BOOK (phone book)

- The phone book in your cellular phone will be transferred automatically when the phone is connected to this unit.

- Depending on the cellular phone, the phone book may not be transferred automatically. In this case, operate your cellular phone to transfer the phone book. The visibility of this unit should be on. Refer to **VISIBILITY (setting the visibility of this unit)** on the previous page.

- ① Press **M.C.** to display **SEARCH** (alphabetical list).

- ② Turn **M.C.** to select the first letter of the name you are looking for.
 - Press and hold **M.C.** to select the desired character type.

- ③ Press **M.C.** to display a registered name list.

- ④ Turn **M.C.** to select the name you are looking for.

- ⑤ Press **M.C.** to display the phone number list.

- ⑥ Turn **M.C.** to select a phone number you want to call.

- When you find a phone number that you want to store in memory, press and hold one of the preset tuning buttons **1** to **6**.
 - Press one of preset buttons **1** to **6** to recall the desired preset number.

- ⑦ Press **M.C.** to make a call.

PRESET1-6 (preset phone numbers)

- ① Press **M.C.** to display the setting mode.

- ② Use **M.C.** to select the desired preset number. Turn to change the menu option. Press to select.

- You can also press one of the preset number buttons **1** to **6** to select a number.

- ③ Press **M.C.** to make a call.

PHONE FUNC (phone function)

You can set **A. ANSR** and **R.TONE** from this menu. For details, refer to *Function and operation* on the next page.

Operating this unit

Function and operation

1 Display PHONE FUNC.

Refer to **PHONE FUNC** (*phone function*) on the previous page.

2 Press M.C. to display the function menu.

3 Turn M.C. to select the function.

After selecting, perform the following procedures to set the function.

A. ANSR (automatic answering)

- ① Press **M.C.** to turn automatic answering on or off.

R.TONE (ring tone select)

- ① Press **M.C.** to turn the ring tone on or off.

PB INV (phone book name view)

- ① Press **M.C.** to switch between the lists of names.

Audio adjustments

1 Press M.C. to display the main menu.

2 Turn M.C. to change the menu option and press to select **AUDIO**.

3 Turn M.C. to select the audio function.

After selecting, perform the following procedures to set the audio function.

FAD/BAL (fader/balance adjustment)

- ① Press **M.C.** to display the setting mode.
- ② Press **M.C.** to cycle between fader (front/rear) and balance (left/right).
- ③ Turn **M.C.** to adjust speaker balance.
 - When the rear output and RCA output setting are **SW**, you cannot adjust front/rear speaker balance. Refer to **REAR-SP** (*rear output setting*) on the next page. Refer to **PREOUT** (*preout setting*) on the next page.

PRESET EQ (equalizer recall)

- ① Press **M.C.** to display the setting mode.
- ② Turn **M.C.** to select the equalizer.
 - DYNAMIC**—**VOCAL**—**NATURAL**—**CUSTOM**—**FLAT**—**POWERFUL**
- ③ Press **M.C.** to confirm the selection.

TONE CTRL (equalizer adjustment)

- Adjusted equalizer curve settings are stored in **CUSTOM**.
- ① Press **M.C.** to display the setting mode.
- ② Press **M.C.** to select **BASS** (bass)/**MID** (mid)/**TREBLE** (treble).
- ③ Turn **M.C.** to adjust the level.
Adjustment range: **+6** to **-6**

LOUD (loudness)

Loudness compensates for deficiencies in the low-frequency and high-frequency ranges at low volume.

- ① Press **M.C.** to select the desired setting.
OFF (off)—**LOW** (low)—**HIGH** (high)

SUB.W (subwoofer on/off setting)

This unit is equipped with a subwoofer output which can be turned on or off.

- ① Press **M.C.** to select the desired setting.
NOR (normal phase)—**REV** (reverse phase)—**OFF** (subwoofer off)

SUB.W CTRL (subwoofer adjustment)

Operating this unit

The cut-off frequency and output level can be adjusted when the subwoofer output is on. Only frequencies lower than those in the selected range are outputted from the subwoofer.

- When you select **OFF** in **SUB.W**, you cannot select this function. For details, refer to **SUB.W** (*subwoofer on/off setting*) on this page.

- ① Press **M.C.** to display the setting mode.
- ② Press **M.C.** to cycle between the cut-off frequency and output level of the subwoofer.
Cut-off frequency (Cut-off frequency display flashes)—Output level (Output level display flashes)

- ③ Turn **M.C.** to select the desired setting.
Cut-off frequency: **50HZ**—**63HZ**—**80HZ**—**100HZ**—**125HZ**
Output level: **-24** to **+6**

SLA (source level adjustment)

SLA (Source level adjustment) lets you adjust the volume level of each source to prevent radical changes in volume when switching between sources.

- Settings are based on the FM volume level, which remains unchanged.
- The MW volume level can also be adjusted with this function.
- When selecting FM as the source, you cannot switch to **SLA**.

- ① Press **M.C.** to display the setting mode.
- ② Turn **M.C.** to adjust the source volume.
Adjustment range: **+4** to **-4**
- ③ Press **M.C.** to confirm the selection.

Initial settings

1 Press and hold SRC/OFF until the unit turns off.

2 Press M.C. and hold until function name appears in the display.

3 Turn M.C. to select the initial setting.

After selecting, perform the following procedures to set the initial setting.

CLOCK SET (setting the clock)

- ① Press **M.C.** to display the setting mode.
- ② Press **M.C.** to select the segment of the clock display you wish to set.
Hour—Minute
- ③ Turn **M.C.** to adjust the clock.

FM STEP (FM tuning step)

Normally, the FM tuning step employed by seek tuning is 50 kHz. When AF or TA is on, the tuning step automatically changes to 100 kHz. It may be preferable to set the tuning step to 50 kHz when AF is on.

- The tuning step remains at 50 kHz during manual tuning.

- ① Press **M.C.** to select the FM tuning step.
50 (50 kHz)—**100** (100 kHz)

MW STEP (MW tuning step)

The MW tuning step can be switched between 9 kHz and 10 kHz. When using the tuner in North, Central or South America, reset the tuning step from 9 kHz (531 kHz to 1 602 kHz allowable) to 10 kHz (530 kHz to 1 640 kHz allowable).

- ① Press **M.C.** to select the MW tuning step.
9 (9 kHz)—**10** (10 kHz)

AUTO-PI (auto PI seek)

The unit can automatically search for a different station with the same programming, even during preset recall.

- ① Press **M.C.** to turn Auto PI seek on or off.

AUX (auxiliary input)

Activate this setting when using an auxiliary device connected to this unit.

- ① Press **M.C.** to turn **AUX** on or off.

USB PNP (plug and play)

Operating this unit

This setting allows you to switch your source to **USB/iPod** automatically.

- [1]** Press **M.C.** to turn the plug and play function on or off.

ON – When a USB storage device/iPod is connected, depending on the type of device, the source is automatically switched to **USB/iPod** when you turn on the engine. If you disconnect your USB storage device/iPod, this unit's source is turned off.

OFF – When a USB storage device/iPod is connected, the source is not switched to **USB/iPod** automatically. Please change the source to **USB/iPod** manually.

REAR-SP (rear output setting)

The rear speaker leads output can be used for full-range speaker or subwoofer connection.

If you switch to **SW**, you can connect a rear speaker lead directly to a subwoofer without using an auxiliary amp.

Initially, **REAR-SP** is set for rear full-range speaker connection (**FUL**).

- [1]** Press **M.C.** to select the desired setting.

FUL—SW

- Even if you change this setting, there will be no output if you select **OFF** in **SUB.W** (Refer to **SUB.W** (*subwoofer on/off setting*) on the previous page).
- If you change this setting, subwoofer output in the audio menu will return to the factory settings.

PREOUT (preout setting)

The RCA outputs can be used for rear speaker or subwoofer connection.

If you switch to **SW**, you can connect a rear speaker lead directly to a subwoofer without using an auxiliary amp.

Initially, **PREOUT** is set for rear full-range speaker connection (**SW**).

- [1]** Press **M.C.** to select the desired setting.

SW—REA

- Even if you change this setting, there will be no output if you select **OFF** in **SUB.W** (Refer to **SUB.W** (*subwoofer on/off setting*) on the previous page).
- If you change this setting, subwoofer output in the audio menu will return to the factory settings.

DEMO (demo display setting)

- [1]** Press **M.C.** to turn the demo display on or off.

SCROLL (scroll mode setting)

When ever scroll is set to **ON**, recorded text information scrolls continuously in the display. Set to **OFF** if you prefer the information to scroll just once.

- [1]** Press **M.C.** to turn the ever scroll on or off.

BT AUDIO (Bluetooth audio activation)

You need to activate the **BT AUDIO** source in order to use a Bluetooth audio player.

- [1]** Press **M.C.** to turn the **BT AUDIO** source on or off.

BT CLEAR (resetting the Bluetooth wireless technology module)

Operating this unit

Bluetooth device data can be deleted. To protect personal information, we recommend deleting this data before transferring the unit to other persons. The following settings will be deleted.

- phone book entries on the Bluetooth telephone
- preset numbers on the Bluetooth telephone
- registration assignment of the Bluetooth telephone
- call history of the Bluetooth telephone
- information of the connected Bluetooth telephone
- PIN code of the Bluetooth device

- [1]** Press **M.C.** to show the confirmation display. **YES** is displayed. Clearing memory is now on standby.

If you do not want to reset phone memory, turn **M.C.** to display **CANCEL** and press to select.

- [2]** Press **M.C.** to clear the memory.

CLEARED is displayed and the settings are deleted.

- While this function is in use, do not turn off the engine.

BT VERSION (Bluetooth version display)

You can display the system versions of this unit and of Bluetooth module.

- [1]** Press **M.C.** to display the information.

S/W UPDATE (updating the software)

This function is used to update this unit with the latest software. For information on the software and updating, refer to our website.

- Never turn the unit off while the software is being updated.

- [1]** Press **M.C.** to display the data transfer mode. Follow the on-screen instructions to finish updating the software.

- Press and hold **DISP**.

Using an AUX source

- 1** Insert the stereo mini plug into the **AUX input jack**.

- 2** Press **SRC/OFF** to select **AUX** as the source.

Note

AUX cannot be selected unless the auxiliary setting is turned on. For more details, refer to **AUX (auxiliary input)** on the previous page.

Turning the clock display on or off

- Press **DISP** OFF to turn the clock display on or off.**

▪ The clock display disappears temporarily when you perform other operations, but the clock display appears again after 25 seconds.

Turning the display off or on

- Press and hold **DISP** OFF until the display turns off and on.**

Switching the dimmer setting

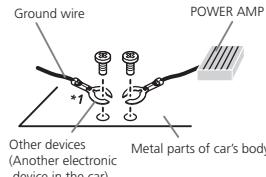
You can adjust the brightness of illumination.

Installation

Connections

⚠ WARNING

- Use speakers over 50 W (output value) and between 4 Ω to 8 Ω (impedance value). Do not use 1 Ω to 3 Ω speakers for this unit.
- The black cable is ground. When installing this unit or power amp (sold separately), make sure to connect the ground wire first. Ensure that the ground wire is properly connected to metal parts of the car's body. The ground wire of the power amp and the one of this unit or any other device must be connected to the car separately with different screws. If the screw for the ground wire loosens or falls out, it could result in fire, generation of smoke or malfunction.



⌚ Important

- When installing this unit in a vehicle without an ACC (accessory) position on the ignition switch, failure to connect the red cable to the terminal that detects operation of the ignition key may result in battery drain.



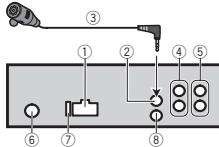
ACC position



No ACC position

Installation

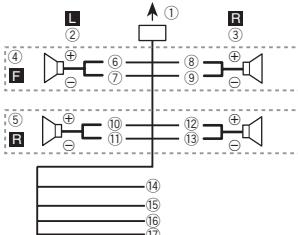
This unit



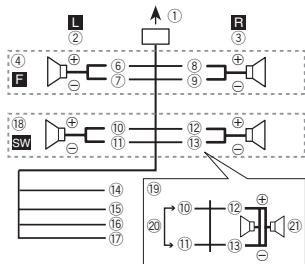
- ① Power cord input
 - ② Microphone input
 - ③ Microphone
 - ④ Rear output or subwoofer output
 - ⑤ Front output
 - ⑥ Antenna input
 - ⑦ Fuse (10 A)
 - ⑧ Wired remote input
- Hard-wired remote control adaptor can be connected (sold separately).

Power cord

Perform these connections when not connecting a rear speaker lead to a subwoofer.



Perform these connections when using a subwoofer without the optional amplifier.



- ① To power cord input
- ② Left
- ③ Right
- ④ Front speaker
- ⑤ Rear speaker
- ⑥ White
- ⑦ White/black
- ⑧ Gray
- ⑨ Gray/black
- ⑩ Green
- ⑪ Green/black
- ⑫ Violet
- ⑬ Violet/black
- ⑭ Black (chassis ground)
Connect to a clean, paint-free metal location.
- ⑮ Yellow
Connect to the constant 12 V supply terminal.
- ⑯ Red
Connect to terminal controlled by ignition switch (12 V DC).
- ⑰ Blue/white
Connect to system control terminal of the power amp or auto-antenna relay control terminal (max. 300 mA 12 V DC).
- ⑱ Subwoofer (4 Ω)

Installation

- 19 When using a subwoofer of 70 W (2 Ω), be sure to connect the subwoofer to the violet and violet/black leads of this unit. Do not connect anything to the green and green/black leads.

20 Not used.

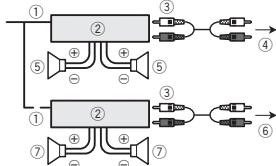
21 Subwoofer (4 Ω) × 2

Notes

- With a 2 speaker system, do not connect anything to the speaker leads that are not connected to speakers.
- Change the initial setting of this unit. Refer to **REAR-SP** (*rear output setting*) on page 12. Refer to **PREOUT** (*preout setting*) on page 12. The subwoofer output of this unit is monaural.

Power amp (sold separately)

Perform these connections when using the optional amplifier.



- System remote control
Connect to Blue/white cable.
- Power amp (sold separately)
- Connect with RCA cables (sold separately)
- To Front output
- Front speaker
- To Rear output or subwoofer output
- Rear speaker or subwoofer

Installation

Important

- Check all connections and systems before final installation.
- Do not use unauthorized parts as this may cause malfunctions.
- Consult your dealer if installation requires drilling of holes or other modifications to the vehicle.
- Do not install this unit where:
 - it may interfere with operation of the vehicle.
 - it may cause injury to a passenger as a result of a sudden stop.
- The semiconductor laser will be damaged if it overheats. Install this unit away from hot places such as near the heater outlet.
- Optimum performance is obtained when the unit is installed at an angle of less than 60°.



- When installing, to ensure proper heat dispersal when using this unit, make sure you leave ample space behind the rear panel and wrap any loose cables so they are not blocking the vents.

DIN front/rear mount

This unit can be properly installed using either front-mount or rear-mount installation. Use commercially available parts when installing.

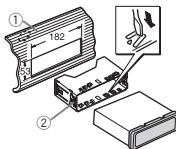
Installation

DIN Front-mount

- 1 Insert the mounting sleeve into the dashboard.**

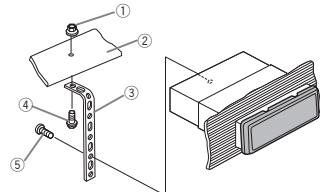
For installation in shallow spaces, use the supplied mounting sleeve. If there is enough space, use the mounting sleeve that came with the vehicle.

- 2 Secure the mounting sleeve by using a screwdriver to bend the metal tabs (90°) into place.**



- ① Dashboard
② Mounting sleeve

- 3 Install the unit as illustrated.**

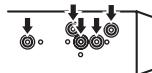


- ① Nut
② Firewall or metal support
③ Metal strap
④ Screw
⑤ Screw (M4 × 8)

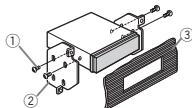
- Make sure that the unit is installed securely in place. An unstable installation may cause skipping or other malfunctions.

DIN Rear-mount

- 1 Determine the appropriate position where the holes on the bracket and the side of the unit match.**



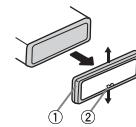
- 2 Tighten two screws on each side.**



- ① Truss screw (5 mm × 8 mm)
② Mounting bracket
③ Dashboard or console

Removing the unit

- 1 Remove the trim ring.**

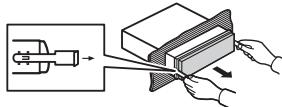


- ① Trim ring
② Notched tab
 - Releasing the front panel allows easier access to the trim ring.
 - When reattaching the trim ring, point the side with the notched tab down.

- 2 Insert the supplied extraction keys into both sides of the unit until they click into place.**

Installation

- 3** Pull the unit out of the dashboard.



Removing and re-attaching the front panel

You can remove the front panel to protect your unit from theft.

Press the detach button and push the front panel upward and pull it toward you.

For details, refer to *Removing the front panel to protect your unit from theft* and *Re-attaching the front panel* on page 4.

Installation

Installing the microphone

CAUTION

It is extremely dangerous to allow the microphone lead to become wound around the steering column or shift lever. Be sure to install the unit in such a way that it will not obstruct driving.

Note

Install the microphone in a position and orientation that will enable it to pick up the voice of the person operating the system.

When installing the microphone on the sun visor

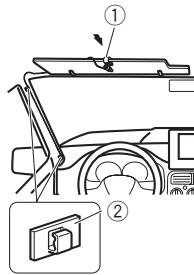
- 1** Install the microphone on the microphone clip.



① Microphone
② Microphone clip

2 Install the microphone clip on the sun visor.

With the sun visor up, install the microphone clip. (Lowering the sun visor reduces the voice recognition rate.)



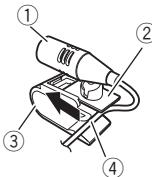
① Microphone clip
② Clamp

- 2** Install the microphone clip on the steering column.



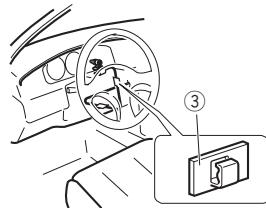
When installing the microphone on the steering column

- 1** Install the microphone on the microphone clip.



① Microphone
② Microphone base
③ Microphone clip
④ Fit the microphone lead into the groove.

- Microphone can be installed without using microphone clip. In this case, detach the microphone base from the microphone clip. To detach the microphone base from the microphone clip, slide the microphone base.



① Double-sided tape
② Install the microphone clip on the rear side of the steering column.
③ Clamp

Installation

Adjusting the microphone angle



The microphone angle can be adjusted.

Additional information

Troubleshooting

Symptom	Cause	Action
The display illumination turns on and off at random.	Demo mode is on. There is interference.	Turn off the demo display setting. 0 Perform operation again.
The display automatically returns to the ordinary display.	You did not perform any operation within about 30 seconds.	Perform operation again.
The repeat play range changes unexpectedly.	Depending on the repeat play range, the selected range may change when another folder or track is being selected or during fast forwarding/reversing.	Select the repeat play range again.
A subfolder is not played back.	Subfolders cannot be played when FLD (folder repeat) is selected.	Select another repeat play range.
NO XXXX appears when a display is changed (NO TITLE , for example).	There is no embedded text information.	Switch the display or play another track/file.

Error messages

When you contact your dealer or your nearest Pioneer Service Center, be sure to note the error message.

Additional information

Built-in CD Player

Message	Cause	Action
ERROR-07, 11, 12, 17, 30 A0	The disc is dirty. The disc is scratched.	Clean the disc. Replace the disc.
ERROR-07, 10, 11, 12, 15, 17, 30, A0	There is an electrical or mechanical error.	Turn the ignition switch OFF and back ON, or switch to a different source, then back to the CD player.
ERROR-15	The inserted disc is blank.	Replace the disc.
ERROR-23	Unsupported CD format.	Replace the disc.
FRMT READ	Sometimes there is a delay between the start of playback and when you start to hear any sound.	Wait until the message disappears and you hear sound.
NO AUDIO	The inserted disc does not contain any playable files.	Replace the disc.
SKIPPED	The inserted disc contains DRM protected files.	Replace the disc.
PROTECT	All the files on the inserted disc are embedded with DRM.	Replace the disc.

USB storage device/iPod

Message	Cause	Action
NO DEVICE	When plug and play is off, no USB storage device or iPod is connected.	<ul style="list-style-type: none"> Turn the plug and play on. Connect a compatible USB storage device/iPod.
FRMT READ	Sometimes there is a delay between the start of playback and when you start to hear any sound.	Wait until the message disappears and you hear sound.
NO AUDIO	<p>There are no songs.</p> <p>The connected USB storage device has security enabled.</p>	<p>Transfer the audio files to the USB storage device and connect.</p> <p>Follow the USB storage device instructions to disable the security.</p>
SKIPPED	The connected USB storage device contains files embedded with Windows Media™ DRM 9/10.	Play an audio file not embedded with Windows Media DRM 9/10.
PROTECT	All the files in the USB storage device are embedded with Windows Media DRM 9/10.	Transfer audio files not embedded with Windows Media DRM 9/10 to the USB storage device and connect.

Additional information

Message	Cause	Action
N/A USB	The USB device connected to is not supported by this unit.	<ul style="list-style-type: none"> Connect a USB Mass Storage Class compliant device. Disconnect your device and replace it with a compatible USB storage device.
CHECK USB	The USB connector or USB cable has short-circuited.	Check that the USB connector or USB cable is not caught in something or damaged.
	The connected USB storage device consumes more than 500 mA (maximum allowable current).	Disconnect the USB storage device and do not use it. Turn the ignition switch to OFF, then to ACC or ON and then connect only compliant USB storage devices.
	The iPod operates correctly but does not charge.	Make sure the connection cable for the iPod has not shorted out (e.g., not caught in metal objects). After checking, turn the ignition switch OFF and back ON, or disconnect the iPod and reconnect.

Message	Cause	Action
ERROR-19	Communication failed.	Perform one of the following operations. <ul style="list-style-type: none"> Turn the ignition switch OFF and back ON. Disconnect the USB storage device. Change to a different source. Then, return to the USB source.
iPod failure.	Disconnect the cable from the iPod. Once the iPod's main menu is displayed, reconnect the iPod and reset it.	
ERROR-23	USB storage device was not formatted with FAT12, FAT16 or FAT32.	USB storage device should be formatted with FAT12, FAT16 or FAT32.
ERROR-16	The iPod firmware version is old.	Update the iPod version.
iPod failure.	Disconnect the cable from the iPod. Once the iPod's main menu is displayed, reconnect the iPod and reset it.	
STOP	There are no songs in the current list.	Select a list that contains songs.

Additional information

Message	Cause	Action
NOT FOUND	No related songs.	Transfer songs to the iPod.

Bluetooth device

Message	Cause	Action
ERROR-10	The power failed for the Bluetooth module of this unit. If the error message is still displayed after performing the above action, please contact your dealer or an authorized Pioneer Service Station.	Turn the ignition switch OFF and then to ACC or ON. Do not touch the recorded surface of the discs. Store discs in their cases when not in use. Do not attach labels, write on or apply chemicals to the surface of the discs. To clean a CD, wipe the disc with a soft cloth outward from the center. Condensation may temporarily impair the player's performance. Let it rest for about one hour to adjust to a warmer temperature. Also, wipe any damp discs off with a soft cloth. Playback of discs may not be possible because of disc characteristics, disc format, recorded application, playback environment, storage conditions, and so on. Road shocks may interrupt disc playback.

Handling guidelines

Discs and player

Use only discs that feature either of the following two logos.



Use 12-cm discs. Do not use 8-cm discs or an adapter for 8-cm discs.

Use only conventional, fully circular discs. Do not use shaped discs.



Do not insert anything other than a CD into the CD loading slot.

Do not use cracked, chipped, warped, or otherwise damaged discs as they may damage the player.

Unfinalized CD-R/RW discs cannot be played back.

Do not touch the recorded surface of the discs.

Store discs in their cases when not in use.

Do not attach labels, write on or apply chemicals to the surface of the discs.

To clean a CD, wipe the disc with a soft cloth outward from the center.

Condensation may temporarily impair the player's performance. Let it rest for about one hour to adjust to a warmer temperature. Also, wipe any damp discs off with a soft cloth.

Playback of discs may not be possible because of disc characteristics, disc format, recorded application, playback environment, storage conditions, and so on.

Road shocks may interrupt disc playback.

Additional information

When using discs that can be printed on label surfaces, check the instructions and the warnings of the discs. Depending on the discs, inserting and ejecting may not be possible. Using such discs may result in damage to this equipment.

Do not attach commercially available labels or other materials to the discs.

- The discs may warp making the disc unplayable.
- The labels may come off during playback and prevent ejection of the discs, which may result in damage to the equipment.

About iPod settings

- When an iPod is connected, this unit changes the EQ (equalizer) setting of the iPod to off in order to optimize the acoustics. When you disconnect the iPod, the EQ returns to the original setting.
- You cannot set Repeat to off on the iPod when using this unit. Repeat is automatically changed to All when the iPod is connected to this unit.

Incompatible text saved on the iPod will not be displayed by the unit.

USB storage device

Connections via USB hub are not supported.

Do not connect anything other than a USB storage device.

Firmly secure the USB storage device when driving. Do not let the USB storage device fall onto the floor, where it may become jammed under the brake or accelerator pedal.

Depending on the USB storage device, the following problems may occur.

- Operations may vary.
- The storage device may not be recognized.
- Files may not be played back properly.
- The device may generate noise in the radio.

iPod

Do not leave the iPod in places with high temperatures.

To ensure proper operation, connect the dock connector cable from the iPod directly to this unit.

Firmly secure the iPod when driving. Do not let the iPod fall onto the floor, where it may become jammed under the brake or accelerator pedal.

DualDiscs

DualDiscs are two-sided discs that have a recordable CD for audio on one side and a recordable DVD for video on the other.

Since the CD side of DualDiscs is not physically compatible with the general CD standard, it may not be possible to play the CD side with this unit. Frequent loading and ejecting of a DualDisc may result in scratches on the disc. Serious scratches can lead to playback problems on this unit. In some cases, a DualDisc may become stuck in the disc loading slot and will not eject. To prevent this, we recommend you refrain from using DualDisc with this unit.

Please refer to the information from the disc manufacturer for more detailed information about DualDiscs.

Compressed audio compatibility (disc, USB)

WMA

File extension: .wma

Bit rate: 48 kbps to 320 kbps (CBR), 48 kbps to 384 kbps (VBR)

Additional information

Sampling frequency: 32 kHz, 44.1 kHz, 48 kHz

Windows Media Audio Professional, Lossless, Voice/DRM Stream/Stream with video: Not compatible

MP3

File extension: .mp3

Bit rate: 8 kbps to 320 kbps (CBR), VBR

Sampling frequency: 8 kHz to 48 kHz (32 kHz, 44.1 kHz, 48 kHz for emphasis)

Compatible ID3 tag version: 1.0, 1.1, 2.2, 2.3, 2.4
(ID3 tag Version 2.x is given priority over Version 1.x)

M3u playlist: Not compatible

MP3i (MP3 interactive), mp3 PRO: Not compatible

WAV

File extension: .wav

Quantization bits: 8 and 16 (LPCM), 4 (MS ADPCM)

Sampling frequency: 16 kHz to 48 kHz (LPCM), 22.05 kHz and 44.1 kHz (MS ADPCM)

Supplemental information

Only the first 32 characters can be displayed as a file name (including the file extension) or a folder name.

This unit may not operate correctly depending on the application used to encode WMA files.

There may be a slight delay at the start of playback of audio files embedded with image data or audio files stored on a USB storage device that has numerous folder hierarchies.

Disc

Playable folder hierarchy: up to eight tiers (A practical hierarchy is less than two tiers).

Playable folders: up to 99

Playable files: up to 999

File system: ISO 9660 Level 1 and 2, Romeo, Joliet

Multi-session playback: Compatible

Packet write data transfer: Not compatible

Regardless of the length of blank sections between the songs from the original recording, compressed audio discs play with a short pause between songs.

USB storage device

Playable folder hierarchy: up to eight tiers (A practical hierarchy is less than two tiers).

Playable folders: up to 500

Playable files: up to 15 000

Playback of copyright-protected files: Not compatible

Partitioned USB storage device: Only the first partition can be played.

There may be a slight delay when starting playback of audio files on a USB storage device with numerous folder hierarchies.

CAUTION

- Pioneer cannot guarantee compatibility with all USB mass storage devices and assumes no responsibility for any loss of data on media players, smart phones, or other devices while using this product.

Additional information

- Do not leave discs or a USB storage device in any place that is subject to high temperatures.

iPod compatibility

This unit supports only the following iPod models. Supported iPod software versions are shown below. Older versions may not be supported.

Made for

- iPhone 4 (software version 4.1)
- iPhone 3GS (software version 3.0.1)
- iPhone 3G (software version 2.0)
- iPhone (software version 1.1.1)
- iPod nano 6th generation (software version 1.0)
- iPod nano 5th generation (software version 1.0.1)
- iPod nano 4th generation (software version 1.0)
- iPod nano 3rd generation (software version 1.0)
- iPod nano 2nd generation (software version 1.1.2)
- iPod nano 1st generation (software version 1.2.0)
- iPod touch 4th generation (software version 4.1)
- iPod touch 3rd generation (software version 3.1.1)
- iPod touch 2nd generation (software version 2.1.1)
- iPod touch 1st generation (software version 1.1)
- iPod classic 160GB (software version 2.0.2)
- iPod classic 120GB (software version 2.0.1)
- iPod classic (software version 1.0)

Depending on the generation or version of the iPod, some functions may not be available.

Operations may vary depending on the software version of iPod.

When using an iPod, an iPod Dock Connector to USB Cable is required.

A Pioneer CD-IU51 interface cable is also available. For details, consult your dealer.

About the file/format compatibility, refer to the iPod manuals.

Audiobook, Podcast: Compatible

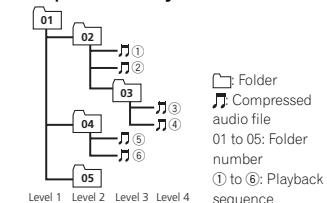
CAUTION

Pioneer accepts no responsibility for data lost on the iPod, even if that data is lost while this unit is used.

Sequence of audio files

The user cannot assign folder numbers and specify playback sequences with this unit.

Example of a hierarchy



Disc

Folder selection sequence or other operation may differ depending on the encoding or writing software.

USB storage device

Playback sequence is the same as recorded sequence in the USB storage device.

To specify the playback sequence, the following method is recommended.

Additional information

- ① Create a file name that includes numbers that specify the playback sequence (e.g., 001xxx.mp3 and 099yyy.mp3).
- ② Put those files into a folder.
- ③ Save the folder containing files on the USB storage device.

However, depending on the system environment, you may not be able to specify the playback sequence.

For USB portable audio players, the sequence is different and depends on the player.

Bluetooth profiles

In order to use Bluetooth wireless technology, devices must be able to interpret certain profiles. This unit is compatible with the following profiles.

- GAP (Generic Access Profile)
- SDP (Service Discovery Protocol)
- OPP (Object Push Profile)
- HFP (Hands Free Profile)
- HSP (Head Set Profile)
- PBAP (Phone Book Access Profile)
- A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)
- AVP (Audio/Video Profile)
- AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile)

1.0

Copyright and trademark

Bluetooth

The **Bluetooth®** word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Pioneer Corporation is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

iTunes

Apple and iTunes are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

MP3

Supply of this product only conveys a license for private, non-commercial use and does not convey a license nor imply any right to use this product in any commercial (i.e. revenue-generating) real time broadcasting (terrestrial, satellite, cable and/or any other media), broadcasting/streaming via internet, intranets and/or other networks or in other electronic content distribution systems, such as pay-audio or audio-on-demand applications. An independent license for such use is required. For details, please visit <http://www.mp3licensing.com>.

WMA

Windows Media is either a registered trademark or trademark of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.

This product includes technology owned by Microsoft Corporation and cannot be used or distributed without a license from Microsoft Licensing, Inc.

iPod & iPhone

iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano, and iPod touch are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

"Made for iPod" and "Made for iPhone" mean that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPod or iPhone, respectively, and has been certified by the developer to meet Apple performance standards. Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards. Please note that the use of this accessory with iPod or iPhone may affect wireless performance.

Additional information

Specifications

General

Rated power source 14.4 V DC
 (allowable voltage range:
 12.0 V to 14.4 V DC)

Grounding system Negative type

Maximum current consumption 10.0 A

Dimensions (W × H × D):

DIN
 Chassis 178 mm × 50 mm × 165 mm
 Nose 188 mm × 58 mm × 16 mm

D
 Chassis 178 mm × 50 mm × 165 mm
 Nose 170 mm × 46 mm × 16 mm
 Weight 1.2 kg

Audio

Maximum power output ... 50 W × 4
 70 W × 1/2Ω (for subwoofer)

Continuous power output

..... 22 W × 4 (50 Hz to 15 000 Hz,
 5% THD, 4Ω load, both channels driven)

Load impedance 4Ω (4Ω to 8Ω allowable)

Preout maximum output level

..... 2.0 V

Tone controls:

Bass
 Frequency 100 Hz
 Gain ±12 dB

Mid
 Frequency 1 kHz
 Gain ±12 dB

Treble
 Frequency 10 kHz
 Gain ±12 dB

Subwoofer (mono):

Frequency 50 Hz/63 Hz/80 Hz/100 Hz/
 125 Hz

Slope -18 dB/oct

Gain +6 dB to -24 dB

Phase Normal/Reverse

CD player

System Compact disc audio system
 Usable discs Compact disc
 Signal-to-noise ratio 94 dB (1 kHz) (IEC-A network)
 Number of channels 2 (stereo)
 MP3 decoding format MPEG-1 & 2 Audio Layer 3
 WMA decoding format Ver. 7, 7.1, 8, 9, 10, 11, 12 (2 ch audio)
 WAV signal format Linear PCM & MS ADPCM (Non-compressed)

USB

USB standard specification USB 2.0 full speed
 Maximum current supply 1 A
 USB Class MSC (Mass Storage Class)
 File system FAT12, FAT16, FAT32
 MP3 decoding format MPEG-1 & 2 Audio Layer 3
 WMA decoding format Ver. 7, 7.1, 8, 9, 10, 11, 12 (2 ch audio)
 WAV signal format Linear PCM & MS ADPCM (Non-compressed)

FM tuner

Frequency range 87.5 MHz to 108.0 MHz
 Usable sensitivity 9 dBf (0.8 μV/75 Ω, mono, S/N: 30 dB)
 Signal-to-noise ratio 72 dB (IEC-A network)

MW tuner

Frequency range 531 kHz to 1 602 kHz (9 kHz)
 530 kHz to 1 640 kHz (10 kHz)
 Usable sensitivity 25 μV (S/N: 20 dB)
 Signal-to-noise ratio 62 dB (IEC-A network)

SW tuner

Frequency range 2 300 kHz to 7 735 kHz
 (2 300 kHz to 2 495 kHz, 2 940 kHz to 4 215 kHz, 4 540 kHz to 5 175 kHz, 5 820 kHz to 6 455 kHz, 7 100 kHz to 7 735 kHz)
 9 500 kHz to 21 975 kHz
 (9 500 kHz to 10 135 kHz, 11

Additional information

580 kHz to 12 215 kHz, 13 570 kHz to 13 870 kHz, 15 100 kHz to 15 735 kHz, 17 500 kHz to 17 985 kHz, 18 015 kHz to 18 135 kHz, 21 340 kHz to 21 975 kHz)

Usable sensitivity 28 µV (S/N: 20 dB)
Signal-to-noise ratio 62 dB (IEC-A network)

Bluetooth

Version Bluetooth 3.0 certified
Output power +4 dBm Maximum
(Power class 2)

Note

Specifications and the design are subject to modifications without notice.

Antes de comenzar

Gracias por haber adquirido este producto PIONEER

Lea con detenimiento este manual antes de utilizar el producto por primera vez para que pueda darle el mejor uso posible. Es muy importante que lea y cumpla con la información que aparece bajo los mensajes de **ADVERTENCIA** y **PRECAUCIÓN** en este manual. Una vez leído, *guardé el manual en un lugar seguro y a mano para poder consultararlo en el futuro.*

Acerca de esta unidad

Este equipo opera a título secundario, consecuentemente, debe aceptar interferencias perjudiciales incluyendo equipos de la misma clase y puede no causar interferencias a sistemas operando a título primario.

PRECAUCIÓN

- No permita que esta unidad entre en contacto con líquidos, ya que puede producir una descarga eléctrica. Además, el contacto con líquidos puede causar daños en la unidad, humo y recalentamiento.
- Mantenga siempre el volumen lo suficientemente bajo como para poder escuchar los sonidos que provienen del exterior.
- Evite la exposición a la humedad.
- Si se desconecta o se descarga la batería, todas las memorias preajustadas se borran.

PRECAUCIÓN

Este producto contiene un diodo de láser de clase 1, clasificado en la directiva IEC 60825-1:2007 concerniente a la Seguridad de los productos láser. Para garantizar la seguridad continua, no extraiga ninguna tapa ni intente acceder a la parte interna del producto. Solicite a personal cualificado que realice todos los trabajos de mantenimiento.

PRODUCTO LÁSER CLASE 1

PRECAUCIÓN—LOS PRODUCTOS LÁSER CLASE 1M EMITEN RADIAZIÓN INVISIBLE UNA VEZ ABIERTOS. NO LOS MIRE DIRECTAMENTE CON INSTRUMENTOS ÓPTICOS.

Nota

Las operaciones se realizan incluso si se cancela el menú antes de confirmar.

Acerca de este manual

- En las siguientes instrucciones, las memorias USB y los reproductores de audio USB son denominados conjuntamente "dispositivo de almacenamiento USB".
- En este manual, se utiliza el término "iPod" para denominar tanto a iPod como a iPhone.

Modo de demostración

Importante

- Si no se conecta el cable rojo (ACC) de esta unidad a un terminal acoplado con las funciones de activación/desactivación de la llave de encendido del automóvil, se puede descargar la batería.

Antes de comenzar

- Recuerde que si este modo de demostración sigue funcionando cuando el motor del vehículo está apagado, se puede descargar la batería.

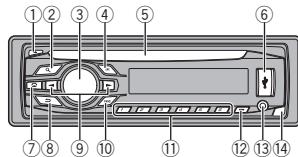
La demostración se inicia automáticamente si transcurren unos 30 segundos sin usar ninguna función desde la última vez que la utilizó y si la llave de encendido del automóvil está en ACC o en ON mientras la unidad está apagada. Para cancelar el modo de demostración, vaya al menú de ajustes iniciales. Seleccione **DEMO** (*ajuste de la visualización de la demostración*) y desactive la demostración. Para más información, consulte *Ajustes iniciales* en la página 32.

En caso de problemas

En caso de que esta unidad no funcione correctamente, póngase en contacto con su concesionario o con el centro de servicio PIONEER autorizado más cercano.

Utilización de esta unidad

Unidad principal

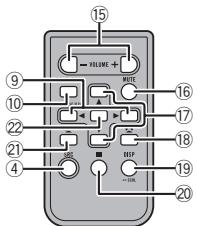


Parte	Parte
① ▲ (expulsar)	⑧ ▶ (parte posterior/display)
② ♫ (lista)	⑨ ◀/▶
③ MULTI-CONTROL (M.C.)	⑩ BAND/ (control de iPod)
④ SRC/OFF	⑪ 1 a 6
⑤ Ranura de carga de discos	⑫ ○/DISP OFF
⑥ Puerto USB	⑬ Conector de entrada AUX (conector estéreo de 3,5 mm)
⑦ ☎ (teléfono/conectado)	⑭ Botón de soltar

PRECAUCIÓN

- Utilice un cable USB Pioneer opcional (CD-U50E) para conectar el reproductor de audio USB / memoria USB, ya que cualquier dispositivo conectado directamente a la unidad sobresaldrá de ésta y podría resultar peligroso.
- No utilice productos no autorizados.

Mando a distancia



Parte	Operación
⑯ VOLUME	Pulse para aumentar o disminuir el volumen.
⑯ MUTE	Pulse para silenciar. Pulse de nuevo para desactivar el silenciamiento.
⑰ ▲/▼	Pulse este botón para recuperar las emisoras presintonizadas. Presione estos botones para seleccionar la carpeta siguiente/anterior.
⑱ ☎	Mientras utiliza el teléfono, pulse este botón para finalizar una llamada o rechazar una llamada entrante.
⑲ DISP/SCRL	Pulse este botón para seleccionar diferentes visualizaciones. Manténgalo pulsado para activar y desactivar el reductor de luz.
⑳ II	Pulse este botón para pausar o reanudar.

Utilización de esta unidad

Parte

Operación

Pulse este botón para comenzar a hablar por teléfono mientras utiliza un teléfono.



Pulse para visualizar la lista de título del disco, la lista de título de la pista, la lista de carpetas o la lista de archivos según la fuente.



Pulse para visualizar la lista según la fuente de que se trate.
Cuando esté en el menú de funcionamiento, pulse para controlar las funciones.

Indicador

Estado

- Sintonizador; banda y frecuencia
- RDS: nombre del servicio del programa, información PTY y otro tipo de información de texto
- Reproductor de CD incorporado, dispositivo de almacenamiento USB e iPod: tiempo de reproducción transcurrido e información de texto

① Sección principal del display

Se está utilizando la función de la lista.

② ♫ (lista)

La función iPod de la unidad se controlará desde el iPod.

③ (control de iPod)

Sintonización por búsqueda local activada.

④ LOC

La función TA está activada.

⑤ TA (TA)

Una emisora TP está sintonizada.

⑥ TP (TP)

La repetición de carpeta o pista está activada.

⑦ ↻ (repetición)

La reproducción aleatoria está activada.

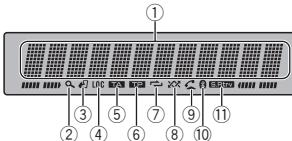
⑧ (aleatorio/reproducción aleatoria)

Está seleccionado iPod como fuente y están activadas las funciones de reproducción aleatoria.

⑨ (respuesta automática)

Aparece cuando la función de respuesta automática está activada.

Indicaciones del display



Utilización de esta unidad

Indicador	Estado
⑩ (indicador de Bluetooth)	Hay conexión con un dispositivo Bluetooth. La línea está en espera.
⑪ S.Rtrv (Sound Retriever)	La función Sound Retriever (restauración del sonido) está activada.

Menú de configuración

Una vez instalada la unidad, al poner en ON la llave de encendido del automóvil aparecerá el menú de configuración.

Se pueden configurar las opciones del menú que se describen a continuación.

1 Una vez instalada la unidad, gire la llave de encendido hasta la posición ON.

Aparece SET UP.

2 Gire M.C. para cambiar a YES. Para seleccionar, pulse M.C.

- El menú de configuración desaparece si no se utiliza la unidad durante 30 segundos.
- Si prefiere dejar la configuración para más tarde, gire M.C. para cambiar a NO y púlselo para realizar la selección.

Si selecciona NO, no podrá realizar cambios en el menú de configuración.

3 Siga los siguientes pasos para ajustar el menú:

Para avanzar a la siguiente opción del menú debe confirmar primero su selección.

CLOCK SET (ajuste del reloj)

- Gire M.C. para ajustar la hora.
- Pulse M.C. para seleccionar los minutos.
- Gire M.C. para ajustar los minutos.
- Pulse M.C. para confirmar la selección.

FM STEP (paso de sintonía de FM)

Normalmente, el paso de sintonía de FM empleado en la sintonización por búsqueda es de 50 kHz. Si la función AF o TA está activada, el paso de sintonía cambia automáticamente a 100 kHz. Puede que sea conveniente ajustar el paso de sintonía a 50 kHz si la función AF está activada.

- El paso de sintonía es de 50 kHz durante la sintonización manual.
- Haga girar M.C. para seleccionar el paso de sintonía de FM.
- 50 (50 kHz)—100 (100 kHz)**
- Pulse M.C. para confirmar la selección.

MW STEP (paso de sintonía MW)

El paso de sintonía de MW se puede cambiar entre 9 kHz y 10 kHz. Si se utiliza el sintonizador en América del Norte, América Central o América del Sur, se deberá cambiar el paso de sintonía de 9 kHz (531 kHz a 1 602 kHz permisibles) a 10 kHz (530 kHz a 1 640 kHz permisibles).

- Gire M.C. para seleccionar el paso de sintonía MW.
- 9 (9 kHz)—10 (10 kHz)**
- Pulse M.C. para confirmar la selección.

DEMO (ajuste de la visualización de la demostración)

- Gire M.C. para activar o desactivar la demostración.
- Pulse M.C. para confirmar la selección.

4 Para finalizar la configuración, gire M.C. para seleccionar YES y púlselo para seleccionarlo.

- Si prefiere volver a cambiar la configuración, gire M.C. para cambiar a NO y púlselo para realizar la selección.

Utilización de esta unidad

Notas

- Se pueden configurar las opciones del menú en los ajustes iniciales. Si desea más información sobre los ajustes, consulte *Ajustes iniciales* en la página 32.
- Si desea cancelar el menú de configuración, pulse SRC/OFF.

Funcionamiento básico

Importante

- Proceda con cuidado al retirar o colocar el panel delantero.
- Evite someter el panel delantero a impactos excesivos.
- Mantenga el panel frontal fuera del alcance de la luz solar directa y no lo exponga a altas temperaturas.
- Para evitar que el dispositivo o el interior del vehículo sufren daños, retire todos los cables o dispositivos conectados al panel delantero antes de extraerlo.

Extracción del panel delantero para proteger la unidad contra robo

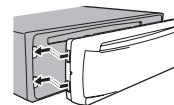
- Pulse el botón de soltar para liberar el panel delantero.
- Empuje el panel delantero hacia arriba (I) y tire de él hacia sí (II).



- Mantenga siempre el panel delantero que se ha extraído en su medio de protección, como por ejemplo su caja protectora.

Colocación del panel delantero

- Deslice el panel hacia la izquierda. Inserte las pestañas que hay en la parte izquierda de la unidad principal dentro de las ranuras del panel delantero.



- Pulse el lado derecho del panel delantero hasta que se ajuste correctamente. Si no logra encajar adecuadamente el panel delantero a la unidad principal, colóquelo en la unidad principal de la forma correcta. No apriete ni use la fuerza para encajarlo, ya que puede provocar daños en el panel delantero o en la unidad principal.

Encendido de la unidad

- Pulse SRC/OFF para encender la unidad.

Apagado de la unidad

- Mantenga pulsado SRC/OFF hasta que se apague la unidad.

Utilización de esta unidad

Selección de una fuente

- ① Pulse **SRC/OFF** para desplazarse entre:
TUNER (sintonizador)—**CD** (reproductor de CD incorporado)—**USB (USB/iPod)**—**AUX (AUX)**—**BT AUDIO** (audio Bluetooth)

Ajuste del volumen

- ① Gire **M.C.** para ajustar el volumen.

⚠ PRECAUCIÓN

Por motivos de seguridad, detenga su vehículo antes de extraer el panel delantero.

Nota

Si el cable azul/blanco de esta unidad está conectado al terminal de control del relé de la antena automática del vehículo, la antena se extiende cuando se enciende el equipo. Para retraer la antena, apague la fuente.

Uso y cuidado del mando a distancia

Uso del mando a distancia

- ① Apunte el mando a distancia hacia el panel delantero para que funcione la unidad.

Al utilizar el mando a distancia por primera vez, extraiga la película que sobresale de la bandeja.

Reemplazo de la batería

- ① Deslice y extraiga la bandeja de la parte posterior del mando a distancia.
- ② Inserte la pila con los polos positivo (+) y negativo (-) en la dirección correcta.



⚠ ADVERTENCIA

- Mantenga la pila fuera del alcance de los niños. En caso de ingestión accidental de ésta, consulte a un médico de inmediato.
- Las pilas o baterías no deben exponerse a altas temperaturas ni fuentes de calor como el sol, el fuego, etc.

⚠ PRECAUCIÓN

- Utilice una sola pila de litio **CR2025 (3 V)**.
- Extraiga la pila si no piensa utilizar el mando a distancia durante un mes o más tiempo.
- Si la pila se sustituye de forma incorrecta existe riesgo de explosión. Reemplácela sólo por una del mismo tipo o equivalente.
- No manipule la pila con herramientas metálicas.
- No guarde la pila junto con objetos metálicos.
- De producirse fugas en la pila, limpie completamente el mando a distancia e instale una pila nueva.
- Para desechar las pilas usadas, cumpla con los reglamentos gubernamentales o las normas ambientales pertinentes de las instituciones públicas aplicables en su país/zona.

⚠ Importante

- No guarde el mando a distancia en lugares expuestos a altas temperaturas o a la luz solar directa.
- Es posible que el mando a distancia no funcione correctamente si lo expone a la luz solar directa.
- No deje caer el mando a distancia al suelo, ya que puede quedar atascado debajo del freno o del acelerador.

Utilización de esta unidad

Uso del teléfono Bluetooth

⚠ Importante

- Puesto que esta unidad se encuentra en espera, si se conecta con su teléfono móvil mediante la tecnología inalámbrica Bluetooth sin encender el motor, se puede descargar la batería.
- El funcionamiento puede variar según el tipo de teléfono móvil.
- Las operaciones avanzadas que exigen concentración, como marcar números en la pantalla, usar el directorio de teléfonos, etc., están prohibidas mientras se conduce. Detenga su vehículo en un lugar seguro cuando tenga que utilizar estas funciones avanzadas.

Configuración de la función manos libres

Antes de poder hacer uso de la función manos libres, deberá configurar la unidad para su utilización con el teléfono móvil.

① Conexión

Ponga en funcionamiento el menú de conexión del teléfono Bluetooth. Consulte *Funcionamiento del menú de conexión* en la página 30.

② Ajustes de funciones

Utilice el menú de funciones del teléfono Bluetooth. Consulte *Funcionamiento del menú del teléfono* en la página 31.

Finalización de una llamada

- ① Pulse **●**.

Rechazo de una llamada entrante

- ① Cuando reciba una llamada, pulse **●**.

Responder a una llamada en espera

- ① Cuando reciba una llamada, pulse **M.C.**

Cambio entre los interlocutores de llamadas en espera

- ① Pulse **M.C.**

Cancelación de una llamada en espera

- ① Pulse **●**.

Ajuste del volumen de escucha de la parte a la que llama

- ① Pulse **◀** o **▶** mientras habla por teléfono.

- Si el modo privado está activado, esta función no está disponible.

Activación y desactivación del modo privado

- ① Pulse **BAND/¶** mientras habla por teléfono.

Cambio de la visualización de información

- ① Pulse **▷** mientras habla por teléfono.

Notas

- Si en el teléfono móvil está seleccionado el modo privado, puede que la función de manos libres no esté disponible.
- El tiempo estimado de la llamada aparece en el display (esto puede diferir ligeramente del tiempo de llamada real).

Funcionamiento básico

Realización de una llamada telefónica

- ① Consulte *Funcionamiento del menú del teléfono* en la página 31.

Atender una llamada entrante

- ① Cuando reciba una llamada, pulse **M.C.**

Utilización de esta unidad

Operaciones del menú idénticas para los ajustes del menú de configuración/de función/de audio/iniciales/listas

Para volver a la visualización anterior

Para volver a la lista anterior (la carpeta de un nivel superior)

[1] Pulse ↺.

Para volver a la visualización normal

Para cancelar el menú de ajustes iniciales/configuración

[1] Pulse BAND/¶.

Para volver a la visualización normal desde la lista

[1] Pulse BAND/¶.

Sintonizador

Funcionamiento básico

Selección de una banda

[1] Pulse BAND/¶ hasta que se visualice la banda deseada (FM1, FM2 y FM3 para FM, MW o SW1 y SW2 para onda corta).

Recuperación de emisoras prefijadas

[1] Pulse ↺ o ►.

- Si está seleccionado **MAN** (sintonización manual) en **SEEK**, no podrá recuperar las emisoras presintonizadas. Para ello, seleccione **PCH** (canal presintonizado) en **SEEK**. Para más información sobre los ajustes, consulte **SEEK** (**ajuste tecla izquierda/derecha**) en la página siguiente.

Sintonización manual (paso a paso)

[1] Pulse ↺ o ►.

- Si está seleccionado **PCH** (canal presintonizado) en **SEEK**, no se podrá subir ni bajar la frecuencia de forma manual. Para ello, seleccione **MAN** (sintonización manual) en **SEEK**. Para más información sobre los ajustes, consulte **SEEK** (**ajuste tecla izquierda/derecha**) en la página siguiente.

Búsqueda

[1] Mantenga pulsado ↺ o ► y luego suéltelo. Se puede cancelar la sintonización por búsqueda pulsando brevemente ↺ o ►.

Al mantener pulsado ↺ o ► se pueden saltar las emisoras. La sintonización por búsqueda comienza inmediatamente después de que suelte ↺ o ►.

Nota

Se puede activar y desactivar la función AF (búsqueda de frecuencias alternativas) de esta unidad. Se debe desactivar la función AF para la sintonización normal (consulte **AF** (**búsqueda de frecuencias alternativas**) en la página siguiente).

Almacenamiento y recuperación de emisoras para cada banda

Uso de los botones de ajuste de presintonías

1 Cuando encuentre la emisora que desea almacenar en la memoria, pulse uno de los botones de ajuste de presintonías (1 a 6) y manténgalo pulsado hasta que el número de presintonía deje de parpadear.

2 Pulse uno de los botones de ajuste de presintonías (1 a 6) para seleccionar la emisora deseada.

Utilización de esta unidad

Cambio de la visualización RDS

[1] Pulse ↵.

Nombre del servicio de programa—Información PTY—Visualización—Frecuencia

- La información PTY y la frecuencia aparecen en el display durante ocho segundos.
- Dependiendo de la banda, puede cambiarse la información de texto.
- Los elementos de información de texto pueden cambiar según la zona.

Lista PTY

NEWS/INFO

NEWS (noticias), **AFFAIRS** (temas de actualidad), **INFO** (información), **SPORT** (programas deportivos), **WEATHER** (tiempo), **FINANCE** (finanzas)

POPULAR

POP MUS (música popular), **ROCK MUS** (rock), **EASY MUS** (música ligera), **OTH MUS** (otras músicas), **JAZZ** (jazz), **COUNTRY** (música country), **NAT MUS** (música nacional), **OLDIES** (música antigua), **FOLK MUS** (música folclórica)

CLASSICS

L. CLASS (música clásica ligera), **CLASSIC** (clásica)

OTHERS

EDUCATE (educación), **DRAMA** (drama), **CULTURE** (cultura), **SCIENCE** (ciencia), **VARIED** (variedades), **CHILDREN** (programas para niños), **SOCIAL** (temas sociales), **RELIGION** (religión), **PHONE IN** (entrada por teléfono), **TOURING** (viajes), **LEISURE** (ocio), **DOCUMENT** (documentales)

Ajustes de funciones

1 Pulse M.C. para acceder al menú principal.

2 Gire M.C. para cambiar la opción de menú y pulse para seleccionar **FUNCTION.**

3 Gire M.C. para seleccionar la función.

Una vez seleccionada, siga los siguientes pasos para ajustar la función:

- Si se selecciona **MW**, **SW1** o **SW2**, sólo estarán disponibles **BSM**, **LOCAL** y **SEEK**.

BSM (memoria de las mejores emisoras)

BSM (memoria de las mejores emisoras) guarda automáticamente las seis emisoras más fuertes ordenadas por la intensidad de la señal.

[1] Pulse M.C. para activar la función BSM. Para cancelar, vuelva a pulsar **M.C.**

REGION (regional)

Cuando se usa la función AF, la función regional limita la selección de las emisoras a aquellas que transmiten programas regionales.

[1] Pulse M.C. para activar o desactivar la función regional.

LOCAL (sintonización por búsqueda local)

La sintonización por búsqueda local le permite sintonizar sólo las emisoras de radio con señales lo suficientemente intensas como para asegurar una correcta recepción.

[1] Pulse M.C. para seleccionar el ajuste deseado. FM: **OFF—LV1—LV2—LV3—LV4**
MW/onda corta: **OFF—LV1—LV2**

El ajuste de nivel superior sólo permite recibir las emisoras con las señales más intensas, mientras que los ajustes más bajos permiten recibir las emisoras con señales más débiles.

PTY SEARCH (selección del tipo de programa)

Utilización de esta unidad

Se puede sintonizar una emisora utilizando la información PTY (tipo de programa).

- ① Pulse **M.C.** para mostrar el modo de ajuste.
- ② Gire **M.C.** para seleccionar el ajuste deseado.

NEWS/INFO—POPULAR—CLASSICS—OT—HERS

- ③ Pulse **M.C.** para comenzar la búsqueda.

La unidad busca una emisora que transmite ese tipo de programa. Cuando la encuentra, se visualiza el nombre del servicio de programa. Para obtener información PTY (código de identificación de tipo de programa), consulte la página anterior.

El programa de algunas emisoras puede ser distinto del programa indicado por el PTY transmitido.

Si ninguna emisora está transmitiendo el tipo de programa buscado, se visualiza **NOT FOUND** durante unos dos segundos y el sintonizador vuelve a la emisora original.

TA (espera por anuncio de tráfico)

- ① Pulse **M.C.** para activar o desactivar la espera por anuncio de tráfico.

AF (búsqueda de frecuencias alternativas)

- ① Pulse **M.C.** para activar o desactivar la función AF.

NEWS (interrupción por programa de noticias)

- ① Pulse **M.C.** para activar o desactivar la función NEWS.

SEEK (ajuste tecla izquierda/derecha)

Es posible asignar funciones a las teclas derecha e izquierda de la unidad.

Seleccione **MAN** (sintonización manual) para subir o bajar la frecuencia de forma manual o seleccione **PCH** (canal presintonizado) para cambiar entre los canales presintonizados.

- ① Pulse **M.C.** para seleccionar **MAN** o **PCH**.

CD/CD-R/CD-RW y dispositivos de almacenamiento USB

Funcionamiento básico

Reproducción de un CD/CD-R/CD-RW

- ① Inserte el disco en la ranura de carga de discos con el lado de la etiqueta hacia arriba.

Expulsión de un CD/CD-R/CD-RW

- ① Pulse **▲**.

Reproducción de canciones de un dispositivo de almacenamiento USB

- ① Abra la tapa del puerto USB.
- ② Conecte el dispositivo de almacenamiento USB mediante un cable USB.
- Automáticamente comenzará la reproducción de una canción.

Detención de la reproducción de archivos en un dispositivo de almacenamiento USB

- ① Puede desconectar el dispositivo de almacenamiento USB en cualquier momento. La unidad detendrá la reproducción.

Selección de una carpeta

- ① Pulse **1/◀** o **2/▶**.

Selección de una pista

- ① Pulse **◀** o **▶**.

Avance rápido o retroceso

- ① Mantenga pulsado **◀** o **▶**.

- Al reproducir audio comprimido, no hay sonido durante el avance rápido o el retroceso.

Regreso a la carpeta raíz

- ① Mantenga pulsado **BAND/◀**.

Utilización de esta unidad

2 Utilice M.C. para seleccionar el nombre del archivo deseado (o de la carpeta).

Cambio del nombre del archivo o la carpeta

- ① Gire **M.C.**

Reproducción

- ① Tras seleccionar un archivo o una pista, pulse **M.C.**

Visualización de una lista de los archivos (o las carpetas) de la carpeta seleccionada

- ① Tras seleccionar una carpeta, pulse **M.C.**

Reproducción de una canción de la carpeta seleccionada

- ① Tras seleccionar una carpeta, mantenga pulsado **M.C.**

Nota

Desconecte los dispositivos de almacenamiento USB de la unidad cuando no los utilice.

Visualización de información de texto

Selección de la información de texto deseada

- ① Pulse **◀**.

- Según la versión de iTunes utilizada para grabar archivos MP3 en un disco u otro tipo de archivos de medios, es posible que los textos contenidos en el archivo de audio no se muestren correctamente si su formato es incompatible.
- Los elementos de información de texto pueden cambiar según el tipo de medio.

Selección y reproducción de archivos/pistas de la lista de nombres

1 Pulse **Q** para cambiar al modo de lista por nombre de archivo/pista.

Operaciones avanzadas mediante el uso de botones especiales

Selección de una gama de repetición de reproducción

- ① Pulse **6/↷** para desplazarse entre las siguientes opciones:

CD/CD-R/CD-RW

- **ALL** – Repite todas las pistas
- **ONE** – Repite la pista actual
- **FLD** – Repite la carpeta actual

Reproductor de audio USB/memoria USB

- **ALL** – Repite todos los archivos
- **ONE** – Repite el archivo actual
- **FLD** – Repite la carpeta actual

Reproducción de las pistas en orden aleatorio

- ① Pulse **5/⤒** para activar o desactivar la reproducción aleatoria.

Las pistas de una gama de repetición seleccionada se reproducen en orden aleatorio.

- Para cambiar de canción durante la reproducción aleatoria, pulse **▶** para pasar a la siguiente pista. Al pulsar **◀** se vuelve a reproducir la pista actual desde el principio de la canción.

Utilización de esta unidad

Interrupción de la reproducción

- ① Pulse **4/Pause** para pausar o reanudar.

Mejora del audio comprimido y restauración del sonido óptimo (Sound Retriever)

- ① Pulse **3/S.Rtrv** para desplazarse entre:
1—2—OFF (desactivado)
1 es efectivo para tasas de compresión baja, y
2 para tasas de compresión alta.

Ajustes de funciones

1 Pulse **M.C.** para acceder al menú principal.

2 Gire **M.C.** para cambiar la opción de menú y pulse para seleccionar **FUNCTION**.

3 Gire **M.C.** para seleccionar la función.

Una vez seleccionada, siga los siguientes pasos para ajustar la función:

REPEAT (repetición de reproducción)

① Pulse **M.C.** para seleccionar la gama de repetición de reproducción.

Para obtener más información, consulte *Selección de una gama de repetición de reproducción* en la página anterior.

RANDOM (reproducción aleatoria)

① Pulse **M.C.** para activar o desactivar la reproducción aleatoria.

PAUSE (pausa)

① Pulse **M.C.** para pausar o reanudar.

S.RTRV (Sound Retriever)

Mejora automáticamente el audio comprimido y restaura el sonido óptimo.

- ① Pulse **M.C.** para seleccionar el ajuste deseado.
Para obtener más información, consulte *Mejora del audio comprimido y restauración del sonido óptimo (Sound Retriever)* en esta página.

iPod

Funcionamiento básico

Reproducción de canciones en un iPod

- ① Abra la tapa del puerto USB.
- ② Conecte un iPod al cable USB utilizando un conector del Dock del iPod.
Automáticamente comenzará la reproducción de una canción.

Selección de una canción (capítulo)

- ① Pulse **◀ o ▶**.

Selección de un álbum

- ① Pulse **1/A o 2/V**.
 - Es posible que el álbum no se seleccione correctamente si el iPod tiene más de un álbum con el mismo título. Seleccione el álbum que desea escuchar usando la búsqueda de listas. Si desea más información, consulte *Para buscar una canción* en esta página.

Avance rápido o retroceso

- ① Mantenga pulsado **◀ o ▶**.

Notas

- El iPod no puede encenderse o apagarse cuando el modo de control está ajustado en **CTRL AUDIO**.
- Desconecte los auriculares del iPod antes de conectarlo a esta unidad.
- El iPod se apagará aproximadamente dos minutos después de que la llave de encendido del automóvil se ponga en OFF.

Utilización de esta unidad

Visualización de información de texto

Selección de la información de texto deseada

- ① Pulse **→**.

Para buscar una canción

1 Para ir al menú superior de la búsqueda de listas, pulse **Q**.

2 Utilice **M.C.** para seleccionar una categoría/canción.

Cambio del nombre de la canción o la categoría

- ① Gire **M.C.**

Listas de reproducción—artistas—álbumes—canciones—podcasts—géneros—compositores—audiolibros

Reproducción

- ① Tras seleccionar una canción, pulse **M.C.**

Visualización de una lista de canciones de la categoría seleccionada

- ① Tras seleccionar una categoría, pulse **M.C.**

Reproducción de una canción de la categoría seleccionada

- ① Tras seleccionar una categoría, mantenga pulsado **M.C.**

Búsqueda alfabética en las listas

- ① Cuando se visualice una lista de la categoría seleccionada, pulse **Q**, para cambiar al modo de búsqueda alfabética.

- Es posible cambiar al modo de búsqueda por orden alfabético girando **M.C.** dos veces.

- ② Haga girar **M.C.** para seleccionar una letra.

- ③ Pulse **M.C.** para visualizar la lista alfabética.
 - Para cancelar la búsqueda, pulse **→**.

Operaciones avanzadas mediante el uso de botones especiales

Selección de una gama de repetición de reproducción

- ① Pulse **6/→** para desplazarse entre las siguientes opciones:

- **OFF** – Desactiva la repetición
- **ONE** – Repite la canción actual
- **ALL** – Repite todas las canciones de la lista seleccionada

- Si está seleccionado **CTRL AUDIO**, no podrá seleccionar la opción **OFF**. Consulte *Uso de la función iPod de esta unidad desde el iPod* en la página siguiente.

Reproducción de todas las canciones en orden aleatorio (shuffle all)

- ① Pulse **5/XX** para activar la función de reproducción aleatoria.

- Cuando el modo de control está ajustado en **CTRL iPod/CTRL APP**, está activada la reproducción aleatoria.

Interrupción de la reproducción

- ① Pulse **4/Pause** para pausar o reanudar.

Mejora del audio comprimido y restauración del sonido óptimo (Sound Retriever)

- ① Pulse **3/S.Rtrv** para desplazarse entre:
1—2—OFF (desactivado)
1 es efectivo para tasas de compresión baja, y
2 para tasas de compresión alta.

Utilización de esta unidad

Reproducción de canciones relacionadas con la canción que se está reproduciendo

Se pueden reproducir canciones de las siguientes listas:

- Lista de álbumes del artista que se está reproduciendo
- Lista de canciones del álbum que se está reproduciendo
- Lista de álbumes del género que se está reproduciendo

1 Mantenga pulsado M.C. para cambiar al modo de reproducción de enlace.

2 Haga girar M.C. para cambiar el modo y pulse para seleccionarlo.

- **ARTIST** – Reproduce un álbum del artista que se está reproduciendo.
- **ALBUM** – Reproduce una canción del álbum que se está reproduciendo.
- **GENRE** – Reproduce un álbum del género que se está reproduciendo.

La canción o el álbum seleccionado se reproducirá después de la canción que se está reproduciendo en ese momento.

Notas

- Se puede cancelar la canción o el álbum seleccionado mediante funciones diferentes a la búsqueda de enlace (p. ej., avance rápido y retroceso).
- Según la canción seleccionada, pueden cortarse el final de la canción que se está reproduciendo o el principio de la canción o del álbum seleccionados.

Uso de la función iPod de esta unidad desde el iPod

Puede escuchar el sonido de las aplicaciones que tenga en el iPod a través de los altavoces del automóvil cuando está seleccionado **CTRL APP**.

- Esta función no es compatible con el iPod nano de 1^a generación.
- El modo APP es compatible con los siguientes modelos de iPod:
 - iPhone 4 (versión del software 4.1 o posterior)
 - iPhone 3GS (versión del software 3.0 o posterior)
 - iPhone 3G (versión del software 3.0 o posterior)
 - iPhone (versión del software 3.0 o posterior)
 - iPod touch de 4^a generación (versión del software 4.1 o posterior)
 - iPod touch de 3^a generación (versión del software 3.0 o posterior)
 - iPod touch de 2^a generación (versión del software 3.0 o posterior)
 - iPod touch de 1^a generación (versión del software 3.0 o posterior)

● Pulse BAND/ para cambiar el modo de control.

- **CTRL iPod** – La función iPod de esta unidad se puede utilizar desde el iPod conectado.
- **CTRL APP** – Reproduce el sonido de las aplicaciones del iPod.
- **CTRL AUDIO** – La función iPod de esta unidad se puede utilizar desde esta unidad.

Notas

- Al cambiar el modo de control a **CTRL iPod** / **CTRL APP**, se interrumpe la reproducción de la canción. Utilice el iPod para reanudar la reproducción.
- Las siguientes funciones estarán disponibles en esta unidad incluso si se ajusta el modo de control en **CTRL iPod/CTRL APP**.

Utilización de esta unidad

- Pausa
- Avance rápido/retroceso
- Selección de una canción (capítulo)
- Cuando el modo de control esté ajustado en **CTRL iPod**, las operaciones estarán limitadas de la siguiente manera:
 - No se puede ajustar la configuración.
 - La función de exploración no puede utilizarse desde esta unidad.

Ajustes de funciones

1 Pulse M.C. para acceder al menú principal.

2 Gire M.C. para cambiar la opción de menú y pulse para seleccionar **FUNCTION**.

3 Gire M.C. para seleccionar la función.

Una vez seleccionada, siga los siguientes pasos para ajustar la función:

- Cuando el modo de control esté ajustado en **CTRL iPod/CTRL APP**, sólo están disponibles **PAUSE** y **S.RTRV**.

REPEAT (repetición de reproducción)

① Pulse M.C. para seleccionar la gama de repetición de reproducción.

Para obtener más información, consulte *Selección de una gama de repetición de reproducción* en la página anterior.

SHUFFLE (reproducción aleatoria)

① Pulse M.C. para seleccionar el ajuste que prefiere.

- **SNG** – Reproduce canciones siguiendo un orden aleatorio dentro de la lista.
- **ALB** – Reproduce canciones siguiendo un orden aleatorio dentro del álbum.
- **OFF** – Cancela la reproducción aleatoria.

SHUFFLE ALL (reproducción aleatoria de todas las canciones)

① Pulse M.C. para activar la función de reproducción aleatoria de todas las canciones (**shuffle all**).

Para desactivarla, desactive **SHUFFLE** en el menú **FUNCTION**.

LINK PLAY (reproducción de enlace)

① Pulse M.C. para mostrar el modo de ajuste.

② Haga girar M.C. para cambiar el modo y pulse para seleccionarlo.

Para obtener detalles sobre los ajustes, consulte *Reproducción de canciones relacionadas con la canción que se está reproduciendo* en esta página.

PAUSE (pausa)

① Pulse M.C. para pausar o reanudar.

AUDIO BOOK (velocidad del audiolibro)

① Pulse M.C. para mostrar el modo de ajuste.

② Gire M.C. para seleccionar su ajuste favorito.

- **FASTER** – Reproducción con velocidad superior a la normal
- **NORMAL** – Reproducción con velocidad normal
- **SLOWER** – Reproducción con velocidad inferior a la normal

③ Pulse M.C. para confirmar la selección.

S.RTRV (Sound Retriever)

Mejora automáticamente el audio comprimido y restaura el sonido óptimo.

① Pulse M.C. para seleccionar el ajuste deseado.

Para obtener más información, consulte *Mejora del audio comprimido y restauración del sonido óptimo (Sound Retriever)* en la página anterior.

Utilización de esta unidad

Uso de la tecnología inalámbrica Bluetooth

Funcionamiento del menú de conexión

Importante

- Estacione siempre el vehículo en un lugar seguro y ponga el freno de mano para realizar esta operación.
- Los dispositivos conectados pueden presentar problemas de funcionamiento si se conecta más de uno a la vez. Se recomienda que se conecten los dispositivos de uno en uno.

1 Mantenga pulsado para mostrar el menú de conexión.

- No se puede utilizar este paso durante una llamada.

2 Gire M.C. para seleccionar la función.

Una vez seleccionada, siga los siguientes pasos para ajustar la función:

DEVICELIST (conexión o desconexión de un dispositivo desde la lista de dispositivos)

- Si no hay seleccionado ningún dispositivo de la lista, esta función no estará disponible.

[1] Pulse M.C. para mostrar el modo de ajuste.

[2] Gire M.C. para seleccionar el nombre del dispositivo que desea conectar o desconectar.

- Mantenga pulsado M.C. para cambiar la dirección del dispositivo Bluetooth y el nombre del dispositivo.

[3] Pulse M.C. para conectar o desconectar el dispositivo seleccionado.

Si se establece la conexión, se indicará ***** en el nombre de dispositivo.

DEL DEVICE (eliminación de un dispositivo de la lista)

- Si no hay seleccionado ningún dispositivo de la lista, esta función no estará disponible.
- [1]** Pulse M.C. para mostrar el modo de ajuste.
- [2]** Gire M.C. para seleccionar el nombre del dispositivo que deseé eliminar.
 - Mantenga pulsado M.C. para cambiar la dirección del dispositivo Bluetooth y el nombre del dispositivo.
- [3]** Pulse M.C. para visualizar **DELETE YES**.
- [4]** Pulse M.C. para eliminar la información de un dispositivo de la lista.
- No apague el motor mientras se esté utilizando esta función.

ADD DEVICE (conexión de un nuevo dispositivo)

- Pulse M.C. para comenzar la búsqueda.
 - Para cancelar, pulse M.C. mientras se realiza la búsqueda.
- [2]** Gire M.C. para seleccionar un dispositivo de la lista.
 - Si no aparece el dispositivo deseado, seleccione **RE-SEARCH**.
 - En el display de esta unidad verá un número de 6 dígitos, el cual desaparece una vez establecida la conexión.
 - Mantenga pulsado M.C. para cambiar la dirección del dispositivo Bluetooth y el nombre del dispositivo.
- [3]** Pulse M.C. para conectar el dispositivo seleccionado.
 - Para completar la conexión, verifique el nombre del dispositivo (**DEH-4450BT**) e introduzca el código PIN en su dispositivo.
 - El ajuste predefinido del código PIN es **0000**. Si desea cambiar este código.
 - Si no se puede terminar de establecer la conexión con esta unidad, utilice el dispositivo para la conexión con la unidad.
 - Si ya hay 3 dispositivos emparejados, aparecerá **DEVICEFULL** y no se podrá emplear esta función. En este caso, será preciso eliminar primero un dispositivo emparejado.

Utilización de esta unidad

SPLDEVICE (ajuste de un dispositivo especial)

Los dispositivos Bluetooth con los que resulta difícil establecer una conexión se denominan dispositivos especiales. Si su dispositivo Bluetooth aparece en la lista de dispositivos especiales, seleccione el dispositivo adecuado.

- [1]** Pulse M.C. para mostrar el modo de ajuste.
 - Si ya hay 3 dispositivos emparejados, aparecerá **DEVICEFULL** y no se podrá emplear esta función. En este caso, será preciso eliminar primero un dispositivo emparejado.
- [2]** Gire M.C. para visualizar un dispositivo especial y píselo para realizar la selección.

- [3]** Gire M.C. para mostrar el nombre de dispositivo de esta unidad, la dirección del dispositivo Bluetooth y el código PIN.
- [4]** Use un dispositivo para la conexión con esta unidad.

- Para completar la conexión, verifique el nombre del dispositivo (**DEH-4450BT**) e introduzca el código PIN en su dispositivo.
- El ajuste predefinido del código PIN es **0000**. Si desea cambiar este código.

A. CONN (conexión automática con un dispositivo Bluetooth)

- [1]** Pulse M.C. para activar o desactivar la conexión automática.

VISIBLE (ajuste de la visibilidad de esta unidad)

Para comprobar la disponibilidad de esta unidad desde otros dispositivos, se podrá activar la visibilidad Bluetooth de esta unidad.

- [1]** Pulse M.C. para activar o desactivar la visibilidad de esta unidad.
 - Si se ajusta **SPLDEVICE**, se activa temporalmente la visibilidad Bluetooth de esta unidad.

PIN CODE (introducción del código PIN)

Para conectar su dispositivo a esta unidad a través de tecnología inalámbrica Bluetooth, debe introducir el código PIN en su dispositivo para verificar la conexión. El código predefinido es **0000**, aunque puede cambiarse siguiendo estos pasos:

- [1]** Pulse M.C. para mostrar el modo de ajuste.
- [2]** Haga girar M.C. para seleccionar un número.
- [3]** Pulse M.C. para mover el cursor a la posición siguiente.
- [4]** Introduzca el código PIN y mantenga pulsado M.C.
 - Una vez introducido, al pulsar M.C. se volverá a la pantalla de introducción de código PIN y se podrá cambiar.

DEV. INFO (visualización de la dirección del dispositivo Bluetooth)

- [1]** Pulse M.C. para mostrar el modo de ajuste.
- [2]** Gire M.C. hacia la izquierda para cambiar a la dirección del dispositivo Bluetooth.
- Gire M.C. hacia la derecha para regresar al nombre del dispositivo.

Audio Bluetooth

Importante

- Según el reproductor de audio Bluetooth conectado a esta unidad, las operaciones disponibles se limitan a los dos niveles siguientes:

- Perfil A2DP (Advanced Audio Distribution Profile): sólo se pueden reproducir canciones en su reproductor de audio.
- Perfil AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile): puede reproducir, detener la reproducción, seleccionar canciones, etc.
- Ya que hay diversos reproductores de audio Bluetooth disponibles en el mercado, las funciones disponibles pueden variar ampliamente. Consulte el manual de instrucciones de su reproductor de audio Bluetooth, así como este manual, mientras utilice su reproductor con esta unidad.

Utilización de esta unidad

- No es posible mostrar en esta unidad la información relativa a una canción (p. ej.: tiempo de reproducción transcurrido, título de la canción, índice de canciones, etc.).
- Ya que la señal de su teléfono móvil puede ocasionar ruido, procure no utilizarlo mientras esté escuchando canciones en su reproductor de audio Bluetooth.
- Mientras habla con el teléfono móvil conectado a esta unidad a través de tecnología inalámbrica Bluetooth, el sonido del reproductor de audio Bluetooth conectado a esta unidad se silencia.
- Cuando se está usando el reproductor de audio Bluetooth, no se puede conectar a un teléfono Bluetooth automáticamente.
- La reproducción continúa incluso al cambiar de su reproductor de audio Bluetooth a otra fuente mientras escucha una canción.

Aunque su reproductor de audio no esté provisto de un módulo Bluetooth, lo puede controlar desde esta unidad a través de tecnología inalámbrica Bluetooth por medio de un adaptador Bluetooth (se vende por separado).

Ajuste de audio Bluetooth

Antes de que pueda utilizar la función de audio Bluetooth debe configurar la unidad para el uso con su reproductor de audio Bluetooth. Esto implica establecer una conexión inalámbrica Bluetooth entre esta unidad y su reproductor de audio Bluetooth, y emparejar dicho reproductor de audio Bluetooth con esta unidad.

Funcionamiento básico

Avance rápido o retroceso
[1] Mantenga pulsado **◀ o ▶**.

Selección de una pista
[1] Pulse **◀ o ▶**.

Inicio de reproducción
[1] Pulse **BAND** [d].

Ajustes de funciones

1 Pulse M.C. para acceder al menú principal.

2 Gire M.C. para cambiar la opción de menú y pulse para seleccionar FUNCTION.

3 Gire M.C. para seleccionar la función.

Una vez seleccionada, siga los siguientes pasos para ajustar la función:

PLAY (reproducir)

[1] Pulse **M.C.** para comenzar la reproducción.

STOP (detener)

[1] Pulse **M.C.** para detener la reproducción.

PAUSE (pausar)

[1] Pulse **M.C.** para activar la pausa.

Funcionamiento del menú del teléfono

● Importante

Estacione siempre el vehículo en un lugar seguro y ponga el freno de mano para realizar esta operación.

1 Pulse  para mostrar el menú del teléfono.

Utilización de esta unidad

2 Gire M.C. para seleccionar la función.

Una vez seleccionada, siga los siguientes pasos para ajustar la función:

MISSED (historial de llamadas perdidas)

DIALED (historial de llamadas marcadas)

RECEIVED (historial de llamadas recibidas)

[1] Pulse **M.C.** para mostrar la lista de números de teléfono.

[2] Gire **M.C.** para seleccionar un número de teléfono o un nombre.

[3] Pulse **M.C.** para hacer una llamada.

[4] Cuando encuentre el número de teléfono que desea almacenar en la memoria, mantenga pulsado uno de los botones de ajuste de presintonías (de **1 a 6**).
• Pulse uno de los botones predefinidos de **1 a 6** para acceder al número predefinido deseado.

[5] Pulse **M.C.** para visualizar **SEARCH** (lista alfabética).

[6] Gire **M.C.** para seleccionar la primera letra del nombre que está buscando.
• Mantenga pulsado **M.C.** para seleccionar el tipo de carácter deseado.

[7] Pulse **M.C.** para seleccionar una lista de nombres registrados.

[8] Gire **M.C.** para seleccionar el nombre que está buscando.

[9] Pulse **M.C.** para mostrar la lista de números de teléfono.

[10] Gire **M.C.** para seleccionar el número de teléfono al que desea llamar.

• Cuando encuentre el número de teléfono que desea almacenar en la memoria, mantenga pulsado uno de los botones de ajuste de presintonías (de **1 a 6**).
• Pulse uno de los botones predefinidos de **1 a 6** para acceder al número predefinido deseado.

[11] Pulse **M.C.** para hacer una llamada.

PRESET1-6 (números de teléfono prefijados)

Utilización de esta unidad

- ① Pulse **M.C.** para mostrar el modo de ajuste.
 ② Utilice **M.C.** para seleccionar el número de presintonía que deseé.

Gire el control para cambiar la opción de menú y píselo para seleccionar.

- También puede pulsar uno de los botones de número de presintonía **1 a 6** para seleccionar un número.

- ③ Pulse **M.C.** para hacer una llamada.

PHONE FUNC (función del teléfono)

Se puede ajustar **A. ANSR** y **R.TONE** en este menú. Para obtener más información, consulte *Función y operación* en esta página.

Función y operación

1 Muestre PHONE FUNC.

Consulte *PHONE FUNC (función del teléfono)* en esta página.

2 Pulse M.C. para visualizar el menú de funciones.

3 Gire M.C. para seleccionar la función.

Una vez seleccionada, siga los siguientes pasos para ajustar la función:

A. ANSR (respuesta automática)

- ① Pulse **M.C.** para activar o desactivar la respuesta automática.

R.TONE (selección del tono de llamada)

- ① Pulse **M.C.** para activar o desactivar el tono de llamada.

PB INV (visualización de nombres del directorio de teléfonos)

- ① Pulse **M.C.** para cambiar entre las listas de nombres.

Ajustes de audio

1 Pulse M.C. para acceder al menú principal.

2 Gire M.C. para cambiar la opción de menú y pulse para seleccionar AUDIO.

3 Gire M.C. para seleccionar la función de audio.

Una vez seleccionada, siga los siguientes pasos para ajustar la función de audio:

FAD/BAL (ajuste del fader/balance)

- Pulse **M.C.** para mostrar el modo de ajuste.
- Pulse **M.C.** para cambiar entre fader (delantero/trasero) y balance (izquierdo/derecho).
- Gire **M.C.** para ajustar el balance entre los altavoces.
- Cuando el ajuste de las salidas posterior y RCA es **SW**, no se puede ajustar el balance entre los altavoces delanteros/traseros. Consulte **REAR-SP (ajuste de la salida posterior)** en la página siguiente y **PREOUT (configuración del preamplificador)** en la página siguiente.

PRESET EQ (recuperación de ecualizador)

- Pulse **M.C.** para mostrar el modo de ajuste.
- Gire **M.C.** para seleccionar el ecualizador.
DYNAMIC—VOCAL—NATURAL—CUSTOM—FLAT—POWERFUL
- Pulse **M.C.** para confirmar la selección.

TONE CTRL (ajuste de ecualizador)

- Los ajustes de la curva de ecualización configurados se almacenan en **CUSTOM**.
- Pulse **M.C.** para mostrar el modo de ajuste.
- Pulse **M.C.** para seleccionar **BASS** (graves)/**MID** (medios)/**TREBLE** (agudos).
- Gire **M.C.** para ajustar el nivel.
 Gama de ajuste: de **+6** a **-6**.

LOUD (sonoridad)

Utilización de esta unidad

La sonoridad compensa las deficiencias en las gamas de frecuencias bajas y altas cuando se escucha a un volumen bajo.

- ① Pulse **M.C.** para seleccionar el ajuste deseado.
OFF (desactivado)—**LOW** (bajo)—**HIGH** (alto)

SUB.W (ajuste de subgraves activado/desactivado)

Esta unidad está equipada con una salida de subgraves que se puede activar o desactivar.

- ① Pulse **M.C.** para seleccionar el ajuste deseado.
NOR (fase normal)—**REV** (fase inversa)—**OFF** (subgraves desactivados)

SUB.W CTRL (ajuste de subgraves)

Se puede ajustar la frecuencia de corte y el nivel de salida cuando la salida de subgraves está activada.

Sólo las frecuencias más bajas que aquellas en la gama seleccionada se generan por el altavoz de subgraves.

- Si selecciona **OFF** en **SUB.W**, no se podrá seleccionar esta función. Para más información, consulte **SUB.W (ajuste de subgraves activado/desactivado)** en esta página.

- Pulse **M.C.** para mostrar el modo de ajuste.
- Pulse **M.C.** para desplazarse entre la frecuencia de corte y el nivel de salida del altavoz de subgraves.

Frecuencia de corte (se ilumina el display de la frecuencia de corte)—Nivel de salida (se ilumina el display del nivel de salida).

- Gire **M.C.** para seleccionar el ajuste deseado.
 Frecuencia de corte: **50HZ—63HZ—80HZ—100HZ—125HZ**

Nivel de salida: de **-24** a **+6**

SLA (ajuste del nivel de fuente)

SLA (ajuste del nivel de fuente) le permite ajustar el nivel de volumen de cada fuente para evitar cambios radicales en el volumen cuando se cambia entre las fuentes.

- Los ajustes se basan en el nivel de volumen de **FM**, que se mantiene inalterado.
- El nivel del volumen de **MW** también se puede ajustar con esta función.
- Al seleccionar **FM** como fuente, no se puede cambiar a **SLA**.

- Pulse **M.C.** para mostrar el modo de ajuste.
- Gire **M.C.** para ajustar el volumen de la fuente.
 Gama de ajuste: de **+4** a **-4**.
- Pulse **M.C.** para confirmar la selección.

Ajustes iniciales

1 Mantenga pulsado SRC/OFF hasta que se apague la unidad.

2 Presione M.C. y mantenga presionado hasta que el nombre de la función aparezca en el display.

3 Gire M.C. para seleccionar el ajuste inicial.

Una vez seleccionada, siga los siguientes pasos para configurar el ajuste inicial:

CLOCK SET (ajuste del reloj)

- Pulse **M.C.** para mostrar el modo de ajuste.
- Pulse **M.C.** para seleccionar el segmento de la pantalla del reloj que desea ajustar.
 Hora—Minuto
- Gire **M.C.** para ajustar el reloj.

FM STEP (paso de sintonía de FM)

Utilización de esta unidad

Normalmente, el paso de sintonía de FM empleado en la sintonización por búsqueda es de 50 kHz. Si la función AF o TA está activada, el paso de sintonía cambia automáticamente a 100 kHz. Puede que sea conveniente ajustar el paso de sintonía a 50 kHz si la función AF está activada.

- El paso de sintonía es de 50 kHz durante la sintonización manual.

① Pulse **M.C.** para seleccionar el paso de sintonía de FM.

50 (50 kHz)—**100** (100 kHz)

MW STEP (paso de sintonía MW)

El paso de sintonía de MW se puede cambiar entre 9 kHz y 10 kHz. Si se utiliza el sintonizador en América del Norte, América Central o América del Sur, se deberá cambiar el paso de sintonía de 9 kHz (531 kHz a 1 602 kHz permisibles) a 10 kHz (530 kHz a 1 640 kHz permisibles).

① Pulse **M.C.** para seleccionar el paso de sintonía MW.

9 (9 kHz)—**10** (10 kHz)

AUTO-PI (búsqueda PI automática)

La unidad puede buscar automáticamente una emisora diferente con el mismo programa, incluso durante la recuperación de emisoras presintonizadas.

① Pulse **M.C.** para activar o desactivar la función de búsqueda PI automática.

AUX (entrada auxiliar)

Active este ajuste si utiliza un dispositivo auxiliar conectado a esta unidad.

① Pulse **M.C.** para activar o desactivar **AUX**.

USB PNP (plug and play)

Este ajuste permite cambiar la fuente a **USB/iPod** automáticamente.

① Pulse **M.C.** para activar o desactivar **Plug and Play**.

ON — Si está conectado un dispositivo de almacenamiento USB o un iPod, y dependiendo del tipo de dispositivo, la fuente cambia automáticamente a **USB/iPod** al arrancar el motor. Si se desconecta el dispositivo de almacenamiento USB o el iPod, se apaga la fuente de la unidad.

OFF — Cuando un dispositivo de almacenamiento USB o un iPod está conectado, la fuente no cambia automáticamente a **USB/iPod**. Cambie la fuente a **USB/iPod** manualmente.

REAR-SP (ajuste de la salida posterior)

La salida de cables de altavoces traseros se puede usar para la conexión de altavoces de toda la gama o de subgraves.

Si cambia a **SW**, podrá conectar un cable de altavoz trasero directamente a un altavoz de subgraves sin tener que usar un amplificador auxiliar. En principio, **REAR-SP** está ajustado para una conexión de altavoces traseros de toda la gama (**FUL**).

① Pulse **M.C.** para seleccionar el ajuste deseado.

FUL—SW

- Aunque cambie este ajuste, no se podrá realizar la salida si ha seleccionado **OFF** en **SUB.W** (consulte **SUB.W (ajuste de subgraves activado/desactivado)** en la página anterior).
- Si cambia este ajuste, la salida de subgraves retomará los ajustes de fábrica en el menú de audio.

PREOUT (configuración del preamplificador)

Utilización de esta unidad

Las salidas de RCA pueden usarse para conectar los subgraves o los altavoces traseros.

Si cambia a **SW**, podrá conectar un cable de altavoz trasero directamente a un altavoz de subgraves sin necesidad de un amplificador auxiliar. En principio, **PREOUT** está ajustado para una conexión de altavoces traseros de toda la gama (**SW**).

① Pulse **M.C.** para seleccionar el ajuste deseado.

SW—REA

- Aunque cambie este ajuste, no se podrá realizar la salida si ha seleccionado **OFF** en **SUB.W** (consulte **SUB.W (ajuste de subgraves activado/desactivado)** en la página anterior).
- Si cambia este ajuste, la salida de subgraves retomará los ajustes de fábrica en el menú de audio.

DEMO (ajuste de la visualización de la demostración)

① Pulse **M.C.** para activar o desactivar la visualización de la demostración.

SCROLL (ajuste del modo de desplazamiento)

Si la función de desplazamiento continuo está ajustada en **ON**, la información de texto que hay registrada se desplaza de manera ininterrumpida por el display. Seleccione **OFF** si desea que la información se desplace una sola vez.

① Pulse **M.C.** para activar o desactivar el desplazamiento continuo.

BT AUDIO (activación de audio Bluetooth)

Es necesario activar la fuente **BT AUDIO** para utilizar un reproductor de audio Bluetooth.

① Pulse **M.C.** para activar o desactivar la fuente **BT AUDIO**.

BT CLEAR (restablecimiento del módulo de tecnología inalámbrica Bluetooth)

Es posible eliminar los datos del dispositivo Bluetooth. Para proteger la información personal, le recomendamos eliminar estos datos antes de transferir la unidad a otras personas. Se eliminarán los siguientes ajustes:

- entradas del directorio de teléfonos en el teléfono Bluetooth
- números de presintonía que haya en el teléfono Bluetooth
- asignación de registro del teléfono Bluetooth
- historial de llamadas del teléfono Bluetooth
- información del dispositivo Bluetooth conectado
- código PIN del dispositivo Bluetooth

① Pulse **M.C.** para mostrar la pantalla de configuración.

Se visualiza **YES**. La función Borrar memoria se ajustará ahora en modo en espera.

Si no desea borrar la memoria del teléfono, gire **M.C.** para mostrar **CANCEL** y pulselo para realizar la selección.

② Pulse **M.C.** para borrar la memoria.

Se muestra **CLEARED** y se eliminan los ajustes.

- No apague el motor mientras se esté utilizando esta función.

BT VERSION (visualización de la versión de Bluetooth)

Se pueden visualizar las versiones del sistema de esta unidad y del módulo Bluetooth.

① Pulse **M.C.** para mostrar la información.

Utilización de esta unidad

S/W UPDATE (actualización del software)

Esta función se utiliza para actualizar esta unidad con la última versión del software disponible. Para más información sobre el software y la actualización, consulte nuestro sitio web.

- Nunca desconecte la unidad mientras el software se esté actualizando.
 - Pulse **M.C.** para mostrar el modo de transferencia de datos.
- Para finalizar la actualización, siga las instrucciones en pantalla.

Cambio del ajuste del atenuador de luz

Puede ajustar el nivel de brillo.

- Mantenga pulsado **□**.

Uso de una fuente AUX

1 Inserte el miniconector estéreo en el conector de entrada AUX.

2 Pulse SRC/OFF para seleccionar AUX como fuente.

Nota

No se puede seleccionar AUX si no se activa el ajuste auxiliar. Para obtener más información, consulte **AUX (entrada auxiliar)** en la página anterior.

Activación y desactivación de la visualización del reloj

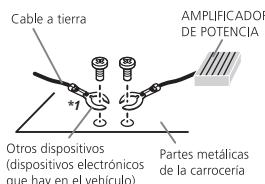
- Pulse **○ /DISP OFF** para activar o desactivar la visualización del reloj.
- La visualización del reloj desaparece momentáneamente cuando se utilizan otras funciones, pero vuelve a aparecer después de 25 segundos.

Instalación

Conexiones

ADVERTENCIA

- Utilice altavoces de más de 50 W (valor de salida) y de entre 4 Ω y 8 Ω (valor de impedancia). No utilice altavoces de 1 Ω a 3 Ω con esta unidad.
- El cable negro es el cable a tierra. Cuando instale esta unidad o el amplificador de potencia (vendido por separado), siempre conecte primero el cable a tierra. Compruebe que el cable de tierra está conectado adecuadamente a las partes metálicas de la carrocería del automóvil. El cable a tierra del amplificador, el de esta unidad o el de cualquier otro dispositivo debe conectarse al automóvil por separado usando tornillos diferentes. Si el tornillo para el cable a tierra se afloja o se cae, puede provocar incendios, humo o averías.



*No se suministra para esta unidad.

Importante

- Cuando esta unidad se instale en un vehículo sin posición ACC (accesorio) en la llave de encendido, el cable rojo se debe conectar al terminal que pueda detectar la operación de la llave de encendido. De lo contrario, puede descargarse la batería.



Posición ACC



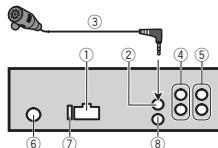
Sin posición ACC

- Utilice esta unidad únicamente con una batería de 12 voltios y conexión a tierra negativa. De lo contrario, pueden producirse incendios o averías.
- Para evitar cortocircuitos, sobrecalentamiento o fallos de funcionamiento, asegúrese de seguir las siguientes instrucciones.
 - Desconecte el terminal negativo de la batería antes de la instalación.
 - Asegure el cableado con pinzas para cables o cinta adhesiva. Envuelva con cinta adhesiva las partes en contacto con piezas metálicas para proteger el cableado.
 - Mantenga los cables alejados de las partes móviles, como la palanca de cambios y los rieles de los asientos.
 - Coloque todos los cables alejados de lugares calientes, como cerca de la salida del calefactor.
 - No conecte el cable amarillo a la batería pasándolo a través del orificio hasta el compartimiento del motor.
 - Cubra con cinta aislante los conectores de cables que queden desconectados.
 - No acorte ningún cable.
 - Nunca corte el aislamiento del cable de alimentación de esta unidad para compartir la corriente con otros equipos. La capacidad de corriente del cable es limitada.

Instalación

- Utilice un fusible con la intensidad nominal indicada.
- Nunca conecte el cable negativo de los altavoces directamente a tierra.
- Nunca empalme los cables negativos de varios altavoces.
- Cuando se enciende esta unidad, se emite una señal de control a través del cable azul/blanco. Conecte este cable al mando a distancia del sistema de un amplificador de potencia externo o al terminal de control del relé de la antena automática del vehículo (máx. 300 mA 12 V CC). Si el vehículo posee una antena integrada en el cristal del parabrisas, conectela al terminal de la fuente de alimentación del amplificador de la antena.
- Nunca conecte el cable azul/blanco al terminal de potencia de un amplificador de potencia externo. Ni tampoco lo conecte al terminal de potencia de la antena automática. De lo contrario, puede descargarse la batería o producirse un fallo de funcionamiento.

Esta unidad

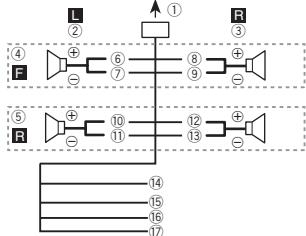


- ① Entrada del cable de alimentación
- ② Entrada del micrófono
- ③ Micrófono
- ④ Salida trasera o salida de subgraves
- ⑤ Salida delantera
- ⑥ Entrada de la antena
- ⑦ Fusible (10 A)
- ⑧ Entrada remota conectada

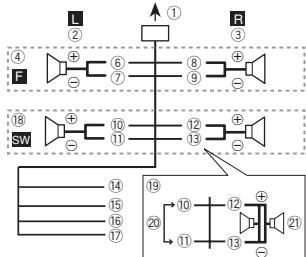
Es posible conectar un adaptador de mando a distancia físicamente conectado (se vende por separado).

Cable de alimentación

Realice estas conexiones cuando no esté conectado un altavoz trasero a uno de subgraves.



Realice estas conexiones cuando esté usando un altavoz de subgraves sin el amplificador opcional.



- ① A la toma del cable de alimentación
- ② Izquierda
- ③ Derecha
- ④ Altavoz delantero

Instalación

- ⑤ Altavoz trasero
- ⑥ Blanco
- ⑦ Blanco/negro
- ⑧ Gris
- ⑨ Gris/negro
- ⑩ Verde
- ⑪ Verde/negro
- ⑫ Violeta
- ⑬ Violeta/negro
- ⑭ Negro (toma de tierra del chasis)

Conectar a una parte metálica limpia, sin pintura.

- ⑯ Amarillo
- Conectar al terminal de alimentación constante 12 V.
- ⑯ Rojo

Conectar al terminal controlado por la llave de encendido (12 V CC).

- ⑰ Azul/blanco
- Conectar al terminal de control del sistema del amplificador de potencia o al terminal de control del relé de la antena (máx. 300 mA 12 V CC).

- ⑱ Altavoz de subgraves (4 Ω)
- ⑲ Al usar un altavoz de subgraves de 70 W (2 Ω), conecte el mismo a los cables violeta y violeta/negro de esta unidad. No conecte nada al cable verde ni al verde/negro.

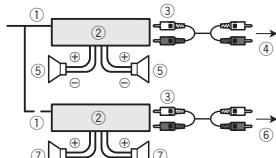
- ⑳ No se utiliza.
- ㉑ Altavoz de subgraves (4 Ω) × 2

Notas

- Con un sistema de 2 altavoces, no conecte ningún otro aparato a las salidas de cable que no estén conectadas a los altavoces.
- Cambie la configuración inicial de esta unidad. Consulte **REAR-SP (ajuste de la salida posterior)** en la página 33 y **PREOUT (configuración del preamplificador)** en la página 33. La salida de graves de esta unidad es monaural.

Amplificador de potencia (se vende por separado)

Realice estas conexiones cuando utilice el amplificador opcional.



- ① Control remoto del sistema
Conexión a cable azul/blanco.
- ② Amplificador de potencia (se vende por separado)
- ③ Conectar con cables RCA (se venden por separado)
- ④ Salida delantera
- ⑤ Altavoz delantero
- ⑥ A la salida trasera o salida de subgraves
- ⑦ Altavoz trasero o altavoz de subgraves

Instalación

Importante

- Compruebe todas las conexiones y sistemas antes de la instalación final.
- No utilice piezas no autorizadas, ya que pueden causar fallos de funcionamiento.
- Consulte a su distribuidor si para la instalación es necesario taladrar orificios o hacer otras modificaciones al vehículo.
- No instale esta unidad en un lugar donde:
 - pueda interferir con la conducción del vehículo.
 - pueda lesionar a un pasajero como consecuencia de un frenazo brusco.

Instalación

- El láser semiconductor se dañará si se sobrecalienta. Instale esta unidad alejada de zonas que alcancen altas temperaturas, como cerca de la salida del calefactor.
- Se logra un rendimiento óptimo si la unidad se instala en un ángulo inferior a 60°.



- Cuando instale, para asegurar la dispersión apropiada del calor durante el uso de esta unidad, asegúrese de dejar un amplio espacio por detrás del panel trasero y enrolle los cables sueltos de modo que no bloquen las aberturas de ventilación.

Montaje delantero/posterior de DIN

Esta unidad puede instalarse correctamente tanto si se realiza una instalación frontal o trasera.

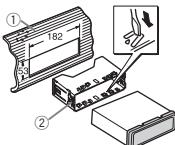
En la instalación, emplee piezas disponibles en el mercado.

Montaje delantero DIN

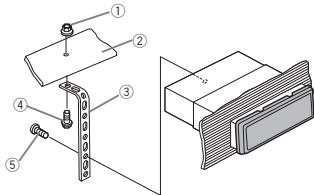
1 Inserte el manguito de montaje en el salpicadero.

Si realiza la instalación en un espacio poco profundo, utilice el manguito de montaje suministrado. Si hay suficiente espacio, utilice el manguito de montaje que venía con el vehículo.

- 2 Fije el manguito de montaje utilizando un destornillador para doblar las pestanas metálicas (90°) y colocarlas en su lugar.**



- ① Salpicadero
② Manguito de montaje
- 3 Instale la unidad según la ilustración.**

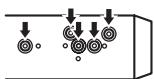


- ① Tuerca
② Muro cortafuego o soporte de metal
③ Correa metálica
④ Tornillo
⑤ Tornillo (M4 x 8)
- Asegúrese de que la unidad esté firmemente instalada en su lugar. Una instalación inestable puede causar saltos en el audio o un mal funcionamiento de la unidad.

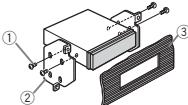
Instalación

Montaje trasero DIN

- 1 Determine la posición correcta, de modo que los orificios del soporte y del lateral de la unidad coincidan.**



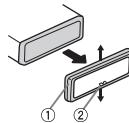
- 2 Apriete los dos tornillos en cada lado.**



- ① Tornillo de cabeza redonda (5 mm x 8 mm)
② Carcasa
③ Salpicadero o consola

Extracción de la unidad

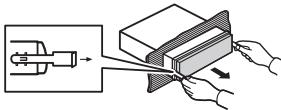
- 1 Retire el anillo de garnición.**



- ① Anillo de garnición
② Pestaña con muesca
- Libere el panel delantero para acceder más fácilmente al anillo de garnición.
 - Al volver a colocar el anillo de garnición, oriente hacia abajo la pestaña con muesca.

- 2 Inserte en ambos lados de la unidad las llaves de extracción provistas hasta que se escuche un ligero chasquido.**

- 3 Extraiga la unidad del salpicadero.**



Retirada y colocación del panel delantero

Puede extraer el panel delantero para proteger la unidad contra robo.

Pulse el botón de soltar, empuje el panel delantero hacia arriba y tire de él hacia sí.

Para obtener más información, consulte *Extracción del panel delantero para proteger la unidad contra robo* y *Colocación del panel delantero* en la página 24.

Instalación

Instalación del micrófono

PRECAUCIÓN

Es muy peligroso que el cable del micrófono se enrolle alrededor de la columna de dirección o la palanca de cambios. Asegúrese de instalar la unidad de tal forma que no dificulte la conducción.

Nota

Instale el micrófono en una posición y orientación que permita detectar la voz de la persona que utiliza el sistema.

Instalación del micrófono en el parasol

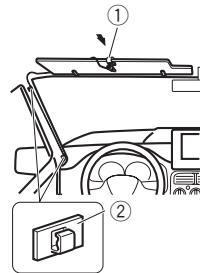
1 Instale el micrófono en la abrazadera del micrófono.



① Micrófono
② Pinza

2 Instale la abrazadera del micrófono en el parasol.

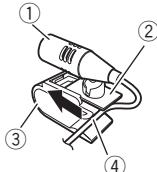
Levante el parasol e instale la pinza del micrófono (si lo baja reduce la capacidad del reconocimiento de voz).



① Pinza
② Abrazadera

Instalación del micrófono en la columna de dirección

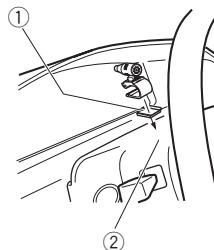
1 Instale el micrófono en la abrazadera del micrófono.



① Micrófono
② Base del micrófono
③ Pinza
④ Ajuste el cable del micrófono en la ranura.
■ El micrófono puede instalarse sin necesidad de la pinza. Si lo hace así, separe primero la base del micrófono de la pinza deslizando la base del micrófono.

Instalación

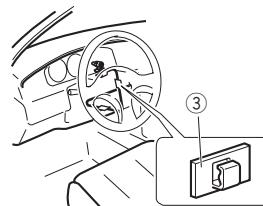
2 Instale la abrazadera del micrófono en la columna de dirección.



Ajuste del ángulo del micrófono



Se puede ajustar el ángulo del micrófono.



① Cinta adhesiva de doble cara
② Instale la abrazadera del micrófono en la parte trasera de la columna de dirección.
③ Abrazadera

Información adicional

Solución de problemas

Síntoma	Causa	Resolución
La luz se apaga y enciende aleatoriamente.	Activado el modo de demostración.	Desactive el ajuste de la visualización de la demostración. (○)
La pantalla vuelve automáticamente a la visualización normal.	No ha realizado ninguna operación en aproximadamente 30 segundos.	Realice la operación de nuevo.
La gama de repetición de reproducción cambia de manera inesperada.	Dependiendo de la gama de repetición de reproducción, la gama seleccionada puede cambiar cuando se selecciona otra carpeta o pista o cuando se utilice el avance rápido/retroceso.	Seleccione de nuevo la gama de repetición de reproducción.
No se reproduce una subcarpeta.	No se pueden reproducir las subcarpetas cuando se selecciona FLD (repetición de carpeta).	Seleccione otra gama de repetición de reproducción.
NO XXXX	No hay información de texto cuando se cambia un display (NO TITLE , por ejemplo).	Cambie el display o reproduzca otra pista/archivo.

Mensajes de error

Anote el mensaje de error antes de contactar con su concesionario o con el servicio técnico oficial de Pioneer más cercano.

Información adicional

Reproductor de CD incorporado

Mensaje	Causa	Resolución
ERROR-07, 11, 12, 17, 30	Está usando un dispositivo, como un teléfono móvil, que transmite ondas eléctricas cerca de la unidad.	Aleje de la unidad los dispositivos eléctricos que puedan estar causando interferencias.
ERROR-07, 10, 11, 12, 15, 17, 30, A0	El sonido de la fuente de audio Bluetooth no se reproduce.	El sonido se reproducirá cuando se termine la llamada.
	Un teléfono móvil conectado por Bluetooth.	No utilice el teléfono móvil en este momento.
	Se ha realizado una llamada con un teléfono móvil conectado por Bluetooth y se ha terminado inmediatamente. Como resultado, la comunicación entre esta unidad y el teléfono móvil no ha finalizado correctamente.	Vuelva a establecer la conexión Bluetooth entre esta unidad y el teléfono móvil.

Mensaje	Causa	Resolución
PROTECT	Todos los archivos del disco insertado tienen DRM integrado.	Sustituya el disco.

Dispositivo de almacenamiento USB o iPod

Mensaje	Causa	Resolución
NO DEVICE	El dispositivo de almacenamiento USB o iPod es incorrecto.	<ul style="list-style-type: none"> • Active Plug and Play. • Conecte un dispositivo de almacenamiento USB o un iPod compatible.
FRMT READ	A veces se produce un retraso entre el comienzo de la reproducción y la emisión del sonido.	Espere hasta que el mensaje desaparezca y oiga sonido.
ERROR-15	El disco insertado aparece en blanco.	Sustituya el disco.
ERROR-23	Formato de CD no compatible.	Sustituya el disco.
FRMT READ	A veces se produce un retraso entre el comienzo de la reproducción y la emisión del sonido.	Espere hasta que el mensaje desaparezca y oiga sonido.
NO AUDIO	El dispositivo de almacenamiento USB no tiene la función de audio.	<ul style="list-style-type: none"> • Transfiera los archivos de audio al dispositivo de almacenamiento USB y conéctelo. • El dispositivo de almacenamiento USB conectado tiene la función de audio activada.
NO TITLE	El dispositivo de almacenamiento USB conectado contiene archivos protegidos con DRM.	Para desactivar la función de audio, siga las instrucciones del dispositivo de almacenamiento USB.

Información adicional

Mensaje	Causa	Resolución
SKIPPED	El dispositivo de almacenamiento USB conectado contiene archivos integrados con Windows Media DRM 9/10.	Reproduzca un archivo de audio que no esté integrado con Windows Media DRM 9/10.
PROTECT	Todos los archivos del dispositivo de almacenamiento USB están integrados con Windows Media DRM 9/10 al dispositivo de almacenamiento USB y cóncete.	Transfiera archivos de audio no integrados con Windows Media DRM 9/10 al dispositivo de almacenamiento USB y cóncete.
N/A USB	El dispositivo USB conectado no es compatible con esta unidad.	<ul style="list-style-type: none"> • Conecte un dispositivo que cumpla con la clase de almacenamiento masivo USB. • Desconecte su dispositivo y sustitúyalo por un dispositivo de almacenamiento USB compatible.

Mensaje	Causa	Resolución	
CHECK USB	El conector USB o el cable USB está cortocircuitado.	Compruebe que el conector USB o el cable USB no esté enganchado en algo ni dañado. El dispositivo de almacenamiento USB conectado consume más de 500 mA (corriente máxima permitida).	Desconecte el dispositivo de almacenamiento USB y no lo utilice. Coloque la llave de encendido del automóvil en posición OFF, luego en ACC u ON y, a continuación, conecte únicamente dispositivos de almacenamiento USB compatibles.
	El iPod funciona correctamente pero no se carga.	Compruebe que el cable de conexión del iPod no esté cortocircuitado (p. ej., atrapado entre objetos metálicos). Una vez confirmado, cambie la llave de encendido del automóvil a la posición de desactivación y luego pase de nuevo a activación; o bien desconecte una vez el iPod y cóncéctelo de nuevo.	

Información adicional

Mensaje	Causa	Resolución
ERROR-19	Error de comunicación.	Realice una de las siguientes operaciones: –Cambio la llave de encendido del automóvil a la posición de desactivación y luego pase de nuevo a activación. –Desconecte el dispositivo de almacenamiento USB. –Cambio a una fuente diferente. Después vuelva a la fuente USB.
ERROR-16	La versión de firmware del iPod es antigua.	Fallo del iPod. Desconecte el cable del iPod. Una vez que aparezca el menú principal del iPod, vuelva a conectar el iPod y reinícelo.
STOP	No hay canciones en la lista actual.	Seleccione una lista que contenga canciones.
NOT FOUND	No hay canciones relacionadas.	Transfiera canciones al iPod.
Dispositivo Bluetooth		
Mensaje	Causa	Resolución
ERROR-10	Fallo de corriente en el módulo Bluetooth de esta unidad.	<p>Fallo del iPod. Desconecte el cable del iPod. Una vez que aparezca el menú principal del iPod, vuelva a conectar el iPod y reinícelo.</p> <p>El dispositivo de almacenamiento USB no está formateado con FAT12, FAT16 ni FAT32.</p>

Información adicional

Pautas para el manejo

Discos y reproductor

Utilice únicamente discos que tengan uno de estos dos logotipos:



Utilice discos de 12 cm. No utilice discos de 8 cm o un adaptador de discos de 8 cm.

Utilice sólo discos convencionales y completamente circulares. No use discos con formas irregulares.



No inserte ningún otro elemento que no sea un CD en la ranura de inserción de CD.

No use discos con roturas, picaduras, deformados o dañados de otro modo, ya que pueden causar daños al reproductor.

No es posible reproducir discos CD-R/RW no finalizados.

No toque la superficie grabada de los discos.

Cuando no utilice los discos, guárdelos en sus cajas.

No fije etiquetas, no escriba ni aplique sustancias químicas en la superficie de los discos.

Para limpiar un CD, pásele un paño suave desde el centro hacia afuera.

La condensación puede afectar temporalmente al rendimiento del reproductor. Deje de usarlo durante una hora aproximadamente para que se adapte a la temperatura más cálida. Además, si los discos tienen humedad, séquelos con un paño suave.

Quizá no pueda reproducir algunos discos debido a sus características, formato, programas grabados, entorno de reproducción, condiciones de almacenamiento u otras causas.

Las vibraciones en las carreteras pueden interrumpir la reproducción de un disco.

Al usar discos de superficie imprimible para etiquetas, lea primero las instrucciones y las advertencias de los discos. Es posible que algunos discos no puedan insertarse ni expulsarse. La utilización de este tipo de discos puede dañar el equipo.

No pegue etiquetas compradas por separado ni otro tipo de material a los discos.

- Los discos podrían combarse y no podrán reproducirse.
- Las etiquetas pueden despegarse durante la reproducción, evitando la expulsión del disco y causando de este modo daños en el equipo.

Dispositivo de almacenamiento USB

No se admiten las conexiones a través de un concentrador USB.

No conecte ningún otro objeto que no sea un dispositivo de almacenamiento USB.

Información adicional

DualDisc

Los discos DualDisc (discos dobles) son discos de dos caras que incluyen un CD grabable de audio en una cara y un DVD grabable de video en la otra cara.

Debido a que la cara del CD de los discos DualDisc no es físicamente compatible con el estándar general de CD, es posible que no se pueda reproducir la cara del CD en esta unidad.

La carga y expulsión frecuente de un disco DualDisc puede producir ralladuras en el disco. Las ralladuras graves pueden producir problemas de reproducción en esta unidad. En algunos casos, un DualDisc puede atascarse en la ranura de carga del disco y no se expulsará. Para evitarlo, recomendamos que no utilice DualDisc en esta unidad.

Consulte la información del fabricante del disco para obtener más información sobre DualDisc.

Compatibilidad con audio comprimido (disco, USB)

WMA

Extensión de archivo: .wma

Velocidad de grabación: de 48 kbps a 320 kbps (CBR) y de 48 kbps a 384 kbps (VBR)

Frecuencia de muestreo: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz

Windows Media Audio Professional, Lossless, Voice/DRM Stream/Stream con vídeo: no compatible

MP3

Extensión de archivo: .mp3

Velocidad de grabación: de 8 kbps a 320 kbps (CBR), VBR

Información adicional

Frecuencia de muestreo: de 8 kHz a 48 kHz
(32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz para énfasis)

Versiones de etiqueta ID3 compatibles: 1.0, 1.1, 2.2, 2.3, 2.4 (la etiqueta ID3 versión 2.x tiene prioridad sobre la versión 1.x)

Lista de reproducción M3u: no compatible

MP3i (MP3 interactivo), mp3 PRO: no compatible

WAV

Extensión de archivo: .wav

Bits de cuantificación: 8 y 16 (LPCM), 4 (MS ADPCM)

Frecuencia de muestreo: 16 kHz a 48 kHz (LPCM), 22,05 kHz y 44,1 kHz (MS ADPCM)

Información complementaria

Sólo se pueden visualizar los primeros 32 caracteres como nombre de archivo (incluida la extensión) o nombre de carpeta.

Esta unidad puede no funcionar correctamente, dependiendo de la aplicación utilizada para codificar archivos WMA.

Puede producirse una pequeña demora cuando se inicie la reproducción de archivos de audio que contienen datos de imágenes o archivos de audio almacenados en un dispositivo USB con numerosas jerarquías de carpetas.

Disco

Jerarquía de carpetas reproducibles: hasta ocho niveles (una jerarquía práctica de carpetas tiene menos de dos niveles).

Carpetas reproducibles: hasta 99

Información adicional

PRECAUCIÓN

- Pioneer no garantiza la compatibilidad con todos los dispositivos USB de almacenamiento masivo y no asume la responsabilidad por la pérdida de datos en los reproductores multimedia, smart phones y otros dispositivos que se pueda dar durante el uso de este producto.
- No deje discos ni dispositivos de almacenamiento USB en lugares expuestos a altas temperaturas.

Compatibilidad con iPod

Esta unidad sólo es compatible con los siguientes modelos de iPod. Las versiones compatibles del software iPod se muestran abajo. Es posible que las versiones más antiguas no sean compatibles. Hecho para

- iPhone 4 (versión del software 4.1)
- iPhone 3GS (versión del software 3.0.1)
- iPhone 3G (versión del software 2.0)
- iPhone (versión del software 1.1.1)
- iPod nano de 6^a generación (versión del software 1.0)
- iPod nano de 5^a generación (versión del software 1.0.1)
- iPod nano 4^a generación (versión del software 1.0)
- iPod nano 3^a generación (versión del software 1.0)
- iPod nano 2^a generación (versión del software 1.1.2)
- iPod nano 1^a generación (versión del software 1.2.0)
- iPod touch de 4^a generación (versión del software 4.1)
- iPod touch 3^a generación (versión del software 3.1.1)
- iPod touch 2^a generación (versión del software 2.1.1)
- iPod touch 1^a generación (versión del software 1.1)
- iPod classic 160 GB (versión del software 2.0.2)
- iPod classic 120GB (versión del software 2.0.1)
- iPod classic (versión del software 1.0)

Según la generación o versión del iPod, es posible que algunas funciones no estén disponibles.

Las funciones pueden variar según la versión de software del iPod.

Al utilizar un iPod se requiere un conector del Dock del iPod para el cable USB.

Información adicional

El cable de la interfaz CD-IU51 de Pioneer también está disponible. Para obtener información, consulte con su proveedor.

Si desea más información sobre la compatibilidad de archivos y formatos, consulte los manuales del iPod.

Audiolibro, podcast: compatible

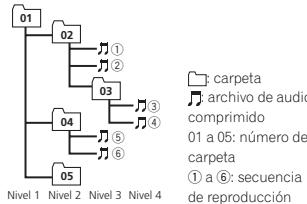
PRECAUCIÓN

Pioneer no asume ninguna responsabilidad por la pérdida de datos en el iPod, incluso si la pérdida ocurre durante el uso de esta unidad.

Secuencia de archivos de audio

El usuario no puede asignar números de carpeta ni especificar secuencias de reproducción con esta unidad.

Example de una jerarquía



Disco

La secuencia de selección de carpetas u otras operaciones pueden diferir, dependiendo del software de codificación o escritura.

Información adicional

Copyright y marcas registradas

Bluetooth

La marca literal y los logotipos **Bluetooth**® son marcas registradas propiedad de Bluetooth SIG, Inc., y cualquier uso de dichas marcas por Pioneer Corporation se hace bajo licencia. Otras marcas y nombres comerciales son propiedad de sus respectivos propietarios.

iTunes

Apple e iTunes son marcas comerciales de Apple Inc., registradas en los EE.UU. y en otros países.

MP3

La venta de este producto sólo otorga una licencia para su uso privado, no comercial. No otorga ninguna licencia ni concede ningún derecho a utilizar este producto en transmisiones comerciales (es decir, lucrativas) en tiempo real (terrestres, vía satélite, por cable y/o por cualquier otro medio), transmisiones/streaming por Internet, intranets y/u otras redes o en otros sistemas de distribución de contenido electrónico, como por ejemplo, aplicaciones de pago por escucha (pay-audio) o audio bajo demanda (audio-on-demand). Se necesita una licencia independiente para su uso comercial. Para obtener más información, visite <http://www.mp3licensing.com>.

WMA

Windows Media es una marca registrada o una marca de fábrica de Microsoft Corporation en los Estados Unidos y/u otros países.

Este producto incluye tecnología propiedad de Microsoft Corporation, y no se puede usar ni distribuir sin una licencia de Microsoft Licensing, Inc.

iPod y iPhone

iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano y iPod son marcas comerciales de Apple Inc., registradas en los EE.UU. y en otros países.

"Made for iPod" y "Made for iPhone" significan que un accesorio electrónico ha sido diseñado para ser conectado específicamente a un iPod o a un iPhone, respectivamente, y ha sido homologado por quien lo desarrolló para cumplir con las normas de funcionamiento de Apple. Apple no es responsable del funcionamiento de este aparato ni de que cumpla con las normas de seguridad y reguladoras. Tenga presente que el empleo de este accesorio con un iPod o iPhone puede afectar la operación inalámbrica.

Información adicional

Especificaciones

Generales

Fuente de alimentación nominal 14,4 V CC
 (gama de tensión permisible: 12,0 V a 14,4 V CC)

Sistema de derivación a tierra Tipo negativo

Consumo máximo de corriente 10,0 A

Dimensiones (An x Al x Pr):

DIN
 Bastidor 178 mm x 50 mm x 165 mm
 Cara anterior 188 mm x 58 mm x 16 mm

D
 Bastidor 178 mm x 50 mm x 165 mm
 Cara anterior 170 mm x 46 mm x 16 mm

Peso 1,2 kg

Audio

Potencia de salida máxima

..... 50 W x 4
 70 W x 1/2 Ω (para altavoz de subgraves)

Potencia de salida continua

..... 22 W x 4 (50 a 15 000 Hz, 5% THD, 4Ω de carga, ambos canales activados)

Impedancia de carga 4Ω (4Ω a 8Ω permisibles)

Nivel de salida máxima del preamplificador 2,0 V

Controles de tono:

Graves
 Frecuencia 100 Hz
 Ganancia ±12 dB

Medios
 Frecuencia 1 kHz
 Ganancia ±12 dB

Agudos
 Frecuencia 10 kHz
 Ganancia ±12 dB

Altavoz de subgraves (mono):
 Frecuencia 50 Hz/63 Hz/80 Hz/100 Hz/
 125 Hz
 Pendiente -18 dB/oct
 Ganancia +6 dB a -24 dB
 Fase Normal/Inversa

Reproductor de CD

Sistema Sistema de audio de discos compactos
 Discos utilizables Disco compacto
 Relación de señal a ruido 94 dB (1 kHz) (red IEC-A)
 Número de canales 2 (estéreo)
 Formato de decodificación MP3 MPEG-1 & 2 Audio Layer 3
 Formato de decodificación WMA Ver. 7, 7.1, 8, 9, 10, 11, 12
 (audio 2 canales)
 (Windows Media Player)
 Formato de señal WAV PCM lineal & MS ADPCM
 (No comprimido)

USB

Especificación de la norma USB USB 2.0 velocidad máxima
 Suministro máximo de corriente 1 A
 Clase USB MCS (Clase de almacenamiento masivo)
 Sistema de archivos FAT12, FAT16, FAT32
 Formato de decodificación MP3 MPEG-1 & 2 Audio Layer 3
 Formato de decodificación WMA Ver. 7, 7.1, 8, 9, 10, 11, 12
 (audio 2 canales)
 (Windows Media Player)
 Formato de señal WAV PCM lineal & MS ADPCM
 (No comprimido)

Sintonizador de FM

Intervalo de frecuencias de 87,5 MHz a 108,0 MHz
 Sensibilidad utilizable 9 dBf (0,8 μV/75 Ω mono, señal/ruido: 30 dB)
 Relación de señal a ruido 72 dB (red IEC-A)

Información adicional

Sintonizador de MW

Gama de frecuencias 531 kHz a 1 602 kHz (9 kHz)
 530 kHz a 1 640 kHz (10 kHz)
 Sensibilidad utilizable 25 μV (señal/ruido: 20 dB)
 Relación de señal a ruido 62 dB (red IEC-A)

Sintonizador de SW

Intervalos de frecuencia ... de 2300 kHz a 7735 kHz
 (de 2300 kHz a 2495 kHz, de 2940 kHz a 4215 kHz, de 4540 kHz a 5175 kHz, de 5820 kHz a 6455 kHz, de 7100 kHz a 7735 kHz)
 de 9500 kHz a 21 975 kHz
 (de 9500 kHz a 10 135 kHz, de 11 580 kHz a 12 215 kHz, de 13 570 kHz a 13 870 kHz, de 15 100 kHz a 15 735 kHz, de 17 500 kHz a 17 985 kHz, de 18 015 kHz a 18 135 kHz, de 21 340 kHz a 21 975 kHz)
 Sensibilidad utilizable 28 μV (señal/ruido: 20 dB)
 Relación de señal a ruido 62 dB (red IEC-A)

Bluetooth

Versión Certificada para Bluetooth 3.0
 Potencia de salida Máxima +4 dBm
 (Clase de potencia 2)

Nota

Las especificaciones y el diseño están sujetos a modificaciones sin previo aviso.

Antes de utilizar este produto

Agradecemos por você ter adquirido este produto PIONEER

Leia este manual antes de utilizar o produto para garantir seu uso adequado. É especialmente importante que você leia e observe as **ADVERTÊNCIAS** e os **AVISOS** neste manual. *Guarde-o em local seguro e acessível para referência futura.*

Sobre esta unidade

AVISO

- Não permita que esta unidade entre em contato com líquidos. Há risco de choque elétrico. Além disso, o contato com líquidos pode causar danos, fumaça e superaquecimento desta unidade.
- Sempre deixe o volume baixo para poder ouvir os sons do tráfego.
- Evite a exposição à umidade.
- Se a bateria do carro estiver desconectada ou descarregada, a memória programada será apagada.

CUIDADO

Este é um produto laser classe 1, classificado de acordo com a Segurança de produtos laser, IEC 60825-1:2007, e contém um módulo laser classe 1M. Para garantir segurança contínua, não remova nenhuma tampa nem tente acessar o interior do produto. Todo tipo de manutenção deverá ser executado por pessoal qualificado.

PRODUTO A LASER DA CLASSE 1

CUIDADO—RADIAÇÃO A LASER INVISÍVEL DA CLASSE 1M QUANDO ABERTO, NÃO OLHE DIRETAMENTE COM INSTRUMENTOS ÓPTICOS.

Resolução 506 – ANATEL:

“Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito a proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário.”

Este equipamento está homologado pela ANATEL de acordo com os procedimentos regulamentados pela Resolução 242/2000 e atende aos requisitos técnicos aplicados.

Para consultas, visite:

www.anatel.gov.br

Nota

As operações de ajuste de função serão concluídas mesmo se o menu for cancelado antes de serem confirmadas.

Sobre este manual

- Nas instruções a seguir, as memórias USB e os áudio players USB são coletivamente referidos como “dispositivos de armazenamento USB”.
- Neste manual, iPod e iPhone serão referidos como “iPod”.

Modo de demonstração

● Importante

- Se você não conseguir conectar o fio condutor vermelho (ACC) desta unidade a um terminal acoplado às operações de ativação/desativação da chave de ignição, a bateria poderá descarregar.
- Lembre-se de que se o modo de demonstração de recursos continuar funcionando com o motor do carro desligado, a bateria poderá descarregar.

Antes de utilizar este produto

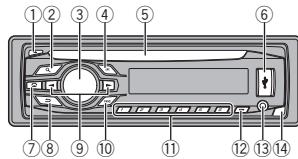
A demonstração é automaticamente iniciada quando você não opera esta unidade por cerca de 30 segundos desde sua última utilização ou quando a chave de ignição é colocada na posição ACC ou ON com a unidade desligada. Para cancelar o modo de demonstração, é necessário exibir os ajustes iniciais. Selecione **DEMO** (*Ajuste do display de demonstração*) e desative a exibição do modo de demonstração. Para obter detalhes, consulte *Ajustes iniciais* na página 55.

No caso de problemas

Se esta unidade não funcionar corretamente, entre em contato com o revendedor ou a central de serviços autorizada da PIONEER mais próxima.

Funcionamento desta unidade

Unidade principal

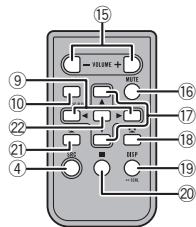


Parte	Parte
① ▲ (Ejetar)	⑧ ▶ (voltar/exibir)
② ☰ (Lista)	⑨ ◀/▶
③ MULTI-CONTROL (M.C.)	⑩ BAND/◀ (Controle de iPod)
④ SRC/OFF	⑪ 1 a 6
⑤ Slot de carregamento de disco	⑫ ☷ /DISP OFF
⑥ Porta USB	⑬ Conector de entrada AUX (conector estéreo de 3,5 mm)
⑦ ☎ (Fone/No gancho)	⑭ Botão Desencaixar

AVISO

- Utilize um cabo USB opcional da Pioneer (CD-U50E) para conectar o áudio player USB/memória USB, já que qualquer dispositivo conectado diretamente à unidade fica projetado para fora e pode ser perigoso.
- Não utilize produtos não autorizados.

Controle remoto



Parte	Operação
⑯ VOLUME	Pressione para aumentar ou diminuir o volume.
⑯ MUTE	Pressione para emudecer. Pressione novamente para cancelar.
⑰ ▲/▼	Pressione para chamar as estações programadas. Pressione para selecionar a pasta seguinte/anterior.
⑱ ☎	Quando o telefone estiver em funcionamento, pressione para finalizar ou recusar uma chamada.
⑲ DISP/SCRL	Pressione para selecionar diferentes displays. Pressione e segure para ativar ou desativar o redutor de luz.
⑳ II	Pressione para pausar ou retomar a reprodução.

Funcionamento desta unidade

Parte Operação

⑯ Pressione para começar a falar ao telefone quando o telefone estiver em funcionamento.

⑰ Pressione para visualizar a lista de títulos de disco, títulos de faixa, pastas ou arquivos dependendo da fonte.
Pressione para exibir a lista dependendo da fonte.
Enquanto opera o menu, pressione para controlar as funções.

Indicador Estado

- Sintonizador; banda e frequência
- RDS: o nome do serviço do programa, as informações de PTY e outras informações de texto
- CD incorporado, dispositivo de armazenamento USB e iPod; tempo de reprodução decorrido e informações de texto

- ⑱ Seção principal do display
A função da lista está sendo operada.

- ⑲ ☰ (controle de iPod)
A função iPod desta unidade é operada no seu iPod.

- ⑳ LOC
A sintonia por busca local está ativada.

- ㉑ TA (TA)
A função TA está ativada.

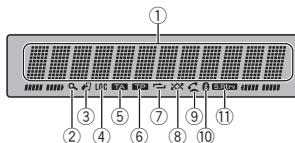
- ㉒ TP (TP)
Uma emissora TP está sintonizada.

- ㉓ (Repetição)
A repetição de faixa ou pasta está ativada.

- ㉔ (Aleatório/Shuffle)
A fonte iPod está selecionada e a função Shuffle ou Shuffle todas está ativada.

- ㉕ (Atendimento automático)
Mostra quando a função de atendimento automático está ativada.

Indicação no display



Funcionamento desta unidade

Indicador	Estado
⑩ (Indicador de Bluetooth)	Conectado a um dispositivo Bluetooth. A linha está em espera.
⑪ (Recuperação de som)	A função Recuperação de som está ativada.

Menu de configuração (set up)

Quando você ligar (ON) a chave de ignição após a instalação, o menu de configuração será exibido no display.

Você pode configurar as opções do menu abaixo.

1 Após a instalação desta unidade, ligue (ON) a chave de ignição.

SET UP é visualizado.

2 Gire M.C. para alternar para YES. Pressione M.C. para selecionar.

■ Se você não operar por 30 segundos, o menu de configuração não será exibido.

■ Se você preferir não configurar no momento, gire M.C. para alternar para NO. Pressione para selecionar.

Se você selecionar NO, não será possível configurar no menu de configuração.

3 Execute os seguintes procedimentos para configurar o menu.

Para continuar com a próxima opção do menu, é necessário confirmar sua seleção.

CLOCK SET (Ajuste da hora)

- ① Gire M.C. para ajustar a hora.
- ② Pressione M.C. para selecionar os minutos.
- ③ Gire M.C. para ajustar os minutos.
- ④ Pressione M.C. para confirmar a seleção.

FM STEP (Passo de sintonia FM)

Normalmente, o passo de sintonia FM empregado pela sintonia por busca é de 50 kHz. Quando AF ou TA estiver ativo, o passo de sintonia mudará automaticamente para 100 kHz. Pode ser preferível ajustar o passo de sintonia a 50 kHz quando AF estiver ativo.

- O passo de sintonia permanece a 50 kHz durante a sintonia manual.
- ① Gire M.C. para selecionar o passo de sintonia FM.
- 50 (50 kHz)—100 (100 kHz)**
- ② Pressione M.C. para confirmar a seleção.

MW STEP (Passo de sintonia MW)

O passo de sintonia MW pode ser alterado entre 9 kHz e 10 kHz. Ao utilizar o sintonizador na América do Norte, Central ou do Sul, reajuste o passo de sintonia de 9 kHz (531 kHz a 1 602 kHz permitível) para 10 kHz (530 kHz a 1 640 kHz permitível).

- ① Gire M.C. para selecionar o passo de sintonia MW.
- 9 (9 kHz)—10 (10 kHz)**
- ② Pressione M.C. para confirmar a seleção.

DEMO (Ajuste do display de demonstração)

- ① Gire M.C. para ativar ou desativar o display de demonstração.
- ② Pressione M.C. para confirmar a seleção.

QUIT é visualizado.

4 Para finalizar seus ajustes, gire M.C. para selecionar YES. Pressione para selecionar.

■ Se você preferir alterar novamente o ajuste, gire M.C. para alternar para NO. Pressione para selecionar.

Notas

- Você pode configurar as opções do menu nos ajustes iniciais. Para obter detalhes sobre os ajustes, consulte *Ajustes iniciais* na página 55.

Funcionamento desta unidade

- Você pode cancelar o menu de configuração pressionando **SRC/OFF**.

Operações básicas

Importante

- Ao remover ou colocar o painel frontal, manuseie-o com cuidado.
- Evite expor o painel frontal a impactos excessivos.
- Mantenha o painel frontal distante da luz direta do sol e não o exponha a temperaturas altas.
- Para evitar que ocorram danos ao dispositivo ou interior do veículo, remova quaisquer cabos e dispositivos acoplados ao painel frontal antes de retirá-lo.

Remoção do painel frontal para proteger a unidade contra roubo

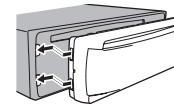
- ① Pressione o botão Desencaixar para soltar o painel frontal.
- ② Empurre o painel frontal para cima (I) e puxe-o em sua direção (II).



- ③ Sempre mantenha o painel frontal removido em um dispositivo de proteção, como um estojo.

Recolocação do painel frontal

- ① Deslize o painel frontal para a esquerda. Certifique-se de inserir as linguetas no lado esquerdo da unidade principal nos slots do painel frontal.



- ② Pressione o lado direito do painel frontal até o seu total encaixe. Se você não conseguir colocar o painel frontal na unidade principal com êxito, verifique se está colocando-o corretamente na unidade principal. Forçar o encaixe do painel frontal poderá ocasionar danos a ele ou à unidade principal.

Como ligar a unidade

- ① Pressione **SRC/OFF** para ligar a unidade.

Como desligar a unidade

- ① Pressione e segure **SRC/OFF** até desligar a unidade.

Funcionamento desta unidade

Seleção de uma fonte

- ① Pressione SRC/OFF para alternar entre:
TUNER (sintonizado)—**CD** (CD player incorporado)—**USB** (USB/iPod)—**AUX** (AUX)—**BT AUDIO** (áudio Bluetooth)

Ajuste do volume

- ① Gire M.C. para ajustar o volume.

AVISO

Por razões de segurança, estacione seu veículo ao remover o painel frontal.

Nota

Quando o fio condutor azul/branco desta unidade é conectado ao terminal de controle do relé da antena automática do veículo, a antena se estende quando a fonte da unidade é ligada. Para retrair a antena, desligue a fonte.

Utilização e cuidados do controle remoto

Utilização do controle remoto

- ① Aponte o controle remoto para a direção do painel frontal para operá-lo.
 Ao utilizar pela primeira vez, puxe o filme que se projeta da bandeja.

Substituição da bateria

- ① Deslize para fora a bandeja na parte posterior do controle remoto.
 ② Insira a bateria com os pólos de mais (+) e menos (-) corretamente alinhados.



ADVERTÊNCIA

- Mantenha a bateria fora do alcance de crianças. Caso ela seja ingerida, consulte um médico imediatamente.
- As baterias (bateria ou baterias instaladas) não devem ser expostas a calor excessivo, como luz direta do sol, fogo ou situação semelhante.

AVISO

- Utilize uma **CR2025 (3 V)** bateria de lítio.
- Remova a bateria se não for utilizar o controle remoto por um mês ou mais.
- Se a bateria for substituída incorretamente, haverá perigo de explosão. Substitua-a apenas por uma do mesmo tipo ou equivalente.
- Não manuseie a bateria com ferramentas metálicas.
- Não armazene a bateria com objetos metálicos.
- Em caso de vazamento da bateria, limpe completamente o controle remoto e instale uma nova bateria.
- Ao descartar baterias usadas, certifique-se de estar em conformidade com as regulamentações governamentais ou com as normas das instituições públicas do meio ambiente que se aplicam ao seu país/região.

Importante

- Não deixe o controle remoto exposto a temperaturas altas ou à luz direta do sol.
- O controle remoto poderá não funcionar corretamente se ficar exposto à luz direta do sol.
- Não deixe o controle remoto cair no chão, onde pode ficar preso embaixo do pedal de freio ou acelerador.

Funcionamento desta unidade

Utilização do telefone Bluetooth

Importante

- Uma vez que esta unidade está em modo de espera para conectar-se ao telefone celular por meio da tecnologia sem fio Bluetooth, utilizá-la sem que o motor esteja ligado pode resultar no descarregamento da bateria.
- As operações podem variar dependendo do tipo de telefone celular.
- Operações avançadas que exigem atenção, como discar números no monitor, utilizar a agenda de telefones, etc., são proibidas enquanto você estiver dirigindo. Estacione o veículo em um local seguro quando for utilizar essas operações avançadas.

Configuração de chamadas viva-voz

Antes de poder utilizar a função de chamadas viva-voz, você precisa configurar a unidade para ser utilizada com o telefone celular.

Conexão

Operie o menu de conexão do telefone Bluetooth. Consulte *Operação do menu de conexão* na página 52.

Configurações de funções

Operie o menu de funções do telefone Bluetooth. Consulte *Operação do menu do telefone* na página 53.

Operações básicas

Como fazer uma chamada

- ① Consulte *Operação do menu do telefone* na página 53.

Como atender uma chamada

- ① Quando uma chamada for recebida, pressione M.C.

Como encerrar uma chamada

- ① Pressione ☎.

Como recusar uma chamada

- ① Quando uma chamada for recebida, pressione ☎.

Como atender uma chamada em espera

- ① Quando uma chamada for recebida, pressione M.C.

Como alternar entre os chamadores em espera

- ① Pressione M.C.

Como cancelar uma chamada em espera

- ① Pressione ☎.

Como ajustar o volume de escuta do outro assinante

- ① Pressione ▲ ou ▼ enquanto estiver conversando no telefone.

- Quando o modo de privacidade estiver ligado (on), essa função não estará disponível.

Como ativar ou desativar o modo de privacidade

- ① Pressione BAND/¶ enquanto estiver conversando no telefone.

Alternância entre os displays de informações

- ① Pressione ↪ enquanto estiver conversando no telefone.

Notas

- Se o modo de privacidade estiver selecionado no celular, a chamada viva-voz talvez não esteja disponível.
- A hora estimada da chamada é visualizada no display (pode haver uma pequena diferença entre a hora real da chamada).

Funcionamento desta unidade

As operações de menu são idênticas às do(s) menu de configuração/ajustes de função/ajustes de áudio/ajustes iniciais/listas

Retorno à visualização anterior

Retorno à lista anterior (a pasta que está um nível acima)

[1] Pressione **⬅**.

Retorno à visualização normal

Como cancelar o menu de ajuste inicial/menu de configuração

[1] Pressione **BAND/⬅**.

Retorno à visualização normal da lista

[1] Pressione **BAND/⬅**.

Sintonizador

Operações básicas

Seleção de uma banda

[1] Pressione **BAND/⬅** até visualizar a banda desejada (**FM1**, **FM2**, **FM3** para FM, **MW** ou **SW1**, **SW2** para ondas curtas).

Como chamar da memória estações programadas

[1] Pressione **⬅** ou **➡**.

- Se **MAN** (sintonia manual) for selecionado em **SEEK**, você não poderá chamar da memória as estações programadas. Será necessário selecionar **PCH** (canal programado) em **SEEK**. Para obter detalhes sobre os ajustes, consulte **SEEK** (*Ajuste de tecla esquerda/direita*) na próxima página.

Sintonia manual (passo a passo)

[1] Pressione **⬅** ou **➡**.

- Se **PCH** (canal programado) for selecionado em **SEEK**, você não poderá sintonizar para cima ou para baixo manualmente. Será necessário selecionar **MAN** (sintonia manual) em **SEEK**. Para obter detalhes sobre os ajustes, consulte **SEEK** (*Ajuste de tecla esquerda/direita*) na próxima página.

Busca

[1] Pressione e segure **⬅** ou **➡** e, depois, solte. Você pode cancelar a sintonia por busca ao pressionar **⬅** ou **➡** rapidamente.

Enquanto você pressiona e segura **⬅** ou **➡**, poderá pular as emissoras. A sintonia por busca começará assim que **⬅** ou **➡** for liberado.

Nota

Esta função AF da unidade (busca de freqüências alternativas) pode ser ligada e desligada. A AF deverá estar desligada para a operação de sintonia normal (consulte **AF** (*busca de freqüências alternativas*) na próxima página).

Armazenamento e chamada das emissoras de cada banda

Utilização de botões de sintonia de emissora programada

- Ao encontrar uma emissora que deseja armazenar na memória, pressione e segure um dos botões de sintonia de emissora programada (1 a 6), até o número programado parar de piscar.

- Pressione um dos botões de sintonia de emissora programada (1 a 6) para selecionar a emissora desejada.

Funcionamento desta unidade

Alternância entre displays RDS

[1] Pressione **➡**.

Nome do serviço do programa—informações de PTY—Entretenimento—Frequência

- As informações de PTY e a frequência aparecem no display por oito segundos.
- Dependendo da banda, as informações de texto podem ser alteradas.
- Os itens de informações de texto que podem ser alterados dependem da área.

Lista de PTY

NEWS/INFO

NEWS (Noticiários), **AFFAIRS** (Atualidades), **INFO** (Informações), **SPORT** (Esportes), **WEATHER** (Previsão do Tempo), **FINANCE** (Finanças)

POPULAR

POP MUS (Música popular), **ROCK MUS** (Rock), **EASY MUS** (Música orquestrada), **OTH MUS** (Outras músicas), **JAZZ** (Jazz), **COUNTRY** (Música sertaneja), **NAT MUS** (Músicas nacionais), **OL-DIES** (Músicas antigas), **FOLK MUS** (Música folclórica)

CLASSICS

L. CLASS (Clássica suave), **CLASSIC** (Clássica)

OTHERS

EDUCATE (Educação), **DRAMA** (Drama), **CULTURE** (Cultura), **SCIENCE** (Ciências), **VARIED** (Varia-dia), **CHILDREN** (Infantil), **SOCIAL** (Assuntos Sociais), **RELIGION** (Religião), **PHONE IN** (Público participa da programação por telefone), **TOURING** (Viagem), **LEISURE** (Lazer), **DOCUMENT** (Documentários)

Configurações de funções

- Pressione **M.C.** para visualizar o menu principal.

- Gire **M.C.** para alterar a opção de menu e pressione para selecionar **FUNCTION**.

- Gire **M.C.** para selecionar a função.

Após selecionar, execute os seguintes procedimentos para definir a função.

- Se **MW SW1** ou **SW2** for selecionado, sómente **BSM**, **LOCAL** e **SEEK** ficarão disponíveis.

BSM (Memória das melhores emissoras)

A **BSM** (Memória das melhores emissoras) armazena automaticamente as seis emissoras mais fortes na ordem de intensidade do sinal.

[1] Pressione **M.C.** para ativar **BSM**.

Para cancelar, pressione **M.C.** novamente.

REGION (regional)

Quando a função AF é usada, a função regional limita a seleção das estações para aquelas que transmitem programas regionais.

[1] Pressione **M.C.** para ativar ou desativar a função regional.

LOCAL (Sintonia por busca local)

A sintonia por busca local permite que você sintonize apenas as emissoras de rádio com sinais suficientemente fortes para uma boa recepção.

[1] Pressione **M.C.** para selecionar o ajuste desejado.

FM: **OFF**—**LV1**—**LV2**—**LV3**—**LV4**

MW/ondas curtas: **OFF**—**LV1**—**LV2**

O ajuste de nível mais alto permite a recepção apenas das emissoras com sinais mais fortes, enquanto os níveis mais baixos permitem a recepção das emissoras com sinais mais fracos.

PTY SEARCH (seleção de tipo de programa)

Funcionamento desta unidade

Você pode sintonizar uma estação usando as informações de PTY (tipo de programa).

- ① Pressione **M.C.** para visualizar o modo de ajuste.
- ② Gire **M.C.** para selecionar o ajuste desejado.
NEWS/INFO—POPULAR—CLASSICS—OT-HERS
- ③ Pressione **M.C.** para iniciar a busca.

A unidade procura uma estação que esteja transmitindo aquele tipo de programa. Quando uma estação é encontrada, seu nome de serviço de programa é exibido. Para obter informações sobre PTY (código de ID de tipo de programa), consulte a página anterior.

O programa de algumas estações pode diferir daquele indicado pelo PTY transmitido.

Se nenhuma estação estiver transmitindo o tipo de programa que você procurou, **NOT FOUND** será exibido por cerca de dois segundos e, em seguida, o sintonizador retornará para a estação original.

TA (Anúncio de trânsito em espera)

- ① Pressione **M.C.** para ativar ou desativar o anúncio de trânsito em espera.

AF (busca de freqüências alternativas)

- ① Pressione **M.C.** para ativar ou desativar AF.

NEWS (Interrupção de programa de notícias)

- ① Pressione **M.C.** para ativar ou desativar a função NEWS (NOTÍCIAS).

SEEK (Ajuste de tecla esquerda/direita)

Você pode atribuir uma função às teclas esquerda e direita da unidade.

Selecione **MAN** (sintonia manual) para sintonizar para cima ou para baixo manualmente ou selecione **PCH** (canal programado) para alternar entre os canais programados.

- ① Pressione **M.C.** para selecionar **MAN** ou **PCH**.

CD/CD-R/CD-RW e dispositivos de armazenamento USB

Operações básicas

Reprodução de um CD/CD-R/CD-RW

- ① Insira o disco no slot de carregamento com a etiqueta voltada para cima.

Ejeção de um CD/CD-R/CD-RW

- ① Pressione **▲**.

Reprodução de músicas em um dispositivo de armazenamento USB

- ① Abra a tampa da porta USB.
 - ② Conecte o dispositivo de armazenamento USB utilizando um cabo USB.
- Uma música será reproduzida automaticamente.

Interrupção da reprodução de arquivos em um dispositivo de armazenamento USB

- ① Você pode desconectar o dispositivo de armazenamento USB a qualquer momento.
- A unidade pára a reprodução.

Seleção de uma pasta

- ① Pressione **1/◀** ou **2/▶**.

Seleção de uma faixa

- ① Pressione **◀** ou **▶**.

Avanço ou retrocesso rápido

- ① Pressione e segure **◀** ou **▶**.
- Ao reproduzir um áudio compactado, o som não é transmitido durante as operações de avanço rápido ou retrocesso.

Retorno à pasta raiz

- ① Pressione e segure **BAND/□**.

Funcionamento desta unidade

Alternância entre áudio compactado e CD-DA

- ① Pressione **BAND/□**.

Alternância entre os dispositivos de memória de reprodução

Você pode alternar entre os dispositivos de memória de reprodução nos dispositivos de armazenamento USB com mais de um dispositivo de memória compatível com Dispositivo de armazenamento em massa.

- ① Pressione **BAND/□**.

- É possível alternar entre até 32 diferentes dispositivos de memória.

Nota

Desconecte os dispositivos de armazenamento USB da unidade quando não estiverem em uso.

Exibição de informações de texto

Seleção de informações de texto desejadas

- ① Pressione **➡**.

- Dependendo da versão do iTunes utilizada para gravar arquivos MP3 em um disco ou tipos de arquivos de mídia, o texto incompatível armazenado em um arquivo de áudio poderá ser exibido incorretamente.

- Os itens de informações de texto que podem ser alterados dependem da mídia.

Seleção e reprodução de arquivos/faixas da lista de nomes

1 Pressione **Q** para alternar para o modo de lista de nomes de arquivo/faixa.

2 Utilize M.C. para selecionar o nome do arquivo desejado (ou nome da pasta).

Alteração do nome do arquivo ou da pasta

- ① Gire **M.C.**

Reprodução

- ① Quando um arquivo ou uma faixa estiver selecionado, pressione **M.C.**.

Visualização de uma lista de arquivos (ou pastas) na pasta selecionada

- ① Quando uma pasta estiver selecionada, pressione **M.C.**.

Reprodução de uma música na pasta selecionada

- ① Quando uma pasta estiver selecionada, pressione e segure **M.C.**.

Operações avançadas utilizando botões especiais

Seleção de uma série de reprodução com repetição

- ① Pressione **6/↶** para alternar entre:

CD/CD-R/CD-RW

- **ALL** – Repete todas as faixas
- **ONE** – Repete a faixa atual
- **FLD** – Repete a pasta atual

Áudio player USB/memória USB

- **ALL** – Repete todos os arquivos
- **ONE** – Repete o arquivo atual
- **FLD** – Repete a pasta atual

Reprodução de faixas em ordem aleatória

- ① Pressione **5/XX** para ativar ou desativar a reprodução aleatória.

As faixas em uma série de repetição selecionada são reproduzidas em ordem aleatória.

- Para alterar as músicas durante a reprodução aleatória, pressione **▶** e vá para a próxima faixa. Pressionar **◀** reiniciará a reprodução da faixa atual a partir do início da música.

Funcionamento desta unidade

Pausa na reprodução

[1] Pressione **4/Pause** para pausar ou retomar.

Aprimoramento de áudio compactado e restauração de um som rico (Recuperação de som)

[1] Pressione **3/S.Rtrv** para alternar entre:

1—2—OFF (Desativado)

1 terá efeito para taxas de compactação baixas e **2** terá efeito para taxas de compactação altas.

Configurações de funções

1 Pressione **M.C.** para visualizar o menu principal.

2 Gire **M.C.** para alterar a opção de menu e pressione para selecionar **FUNCTION**.

3 Gire **M.C.** para selecionar a função.

Após selecionar, execute os seguintes procedimentos para definir a função.

REPEAT (Reprodução com repetição)

[1] Pressione **M.C.** para selecionar uma faixa de reprodução com repetição.

Para obter detalhes, consulte *Seleção de uma série de reprodução com repetição* na página anterior.

RANDOM (Reprodução aleatória)

[1] Pressione **M.C.** para ativar ou desativar a reprodução aleatória.

PAUSE (Pausa)

[1] Pressione **M.C.** para pausar ou retomar.

S.RTRV (Recuperação de som)

Aprimora automaticamente o áudio compactado e restaura um som rico.

[1] Pressione **M.C.** para selecionar o ajuste desejado.

Para obter detalhes, consulte *Aprimoramento de áudio compactado e restauração de um som rico (Recuperação de som)* nesta página.

iPod

Operações básicas

Reprodução de músicas em um iPod

[1] Abra a tampa da porta USB.
[2] Conecte um iPod ao cabo USB utilizando um conector dock para iPod.

Uma música será reproduzida automaticamente.

Seleção de uma música (capítulo)

[1] Pressione **◀** ou **▶**.

Seleção de álbum

[1] Pressione **1/A** ou **2/V**.

- O álbum pode não ser selecionado corretamente se o iPod tiver mais de um álbum com o mesmo título nele. Selecione o álbum que deseja ouvir usando a busca na lista. Para obter detalhes, consulte *Procura de uma música* nesta página.

Avanço ou retrocesso rápido

[1] Pressione e segure **◀** ou **▶**.

Notas

- O iPod não poderá ser ligado nem desligado quando o modo de controle estiver definido como **CTRL AUDIO**.
- Desconecte os fones de ouvido do iPod antes de conectá-lo a esta unidade.

Funcionamento desta unidade

- Depois que a chave de ignição for colocada na posição OFF, o iPod será desligado em dois minutos.

Exibição de informações de texto

Seleção de informações de texto desejadas

[1] Pressione **➡**.

Procura de uma música

1 Pressione **Q** para ir para o menu inicial de busca na lista.

2 Utilize **M.C.** para selecionar uma categoria/música.

Alteração do nome da música ou categoria

[1] Gire **M.C.**

Listas de reprodução—Artistas—Álbuns—Músicas—Podcasts—Estilos—Compositores—Audiobooks

Reprodução

[1] Quando uma música estiver selecionada, pressione **M.C.**

Visualização de uma lista de músicas na categoria selecionada

[1] Quando uma categoria estiver selecionada, pressione **M.C.**

Reprodução de uma música na categoria selecionada

[1] Quando uma categoria estiver selecionada, pressione e segure **M.C.**

Busca na lista por ordem alfabética

- Quando uma lista da categoria selecionada for visualizada, pressione **Q** para alternar para o modo de busca por ordem alfabética.
 - Você também pode alternar para o modo de busca por ordem alfabética girando **M.C.** duas vezes.
- Gire **M.C.** para selecionar uma letra.
- Pressione **M.C.** para visualizar a lista alfabética.
- Para cancelar, pressione **➡**.

Operações avançadas utilizando botões especiais

Seleção de uma série de reprodução com repetição

- [1]** Pressione **6/➡** para alternar entre:
- OFF** – Desativar a função Repetir
 - ONE** – Repete a música atual
 - ALL** – Repete todas as músicas da lista selecionada
 - Não é possível selecionar **OFF** quando **CTRL AUDIO** estiver selecionado. Consulte *Operação da função iPod desta unidade no seu iPod* na próxima página.

Reprodução de todas as músicas em ordem aleatória (Shuffle todas)

- [1]** Pressione **5/✗** para ativar a reprodução aleatória de todas as faixas.
- Quando o modo de controle estiver definido como **CTRL iPod/CTRL APP** a reprodução aleatória (Shuffle) estará ativada.

Funcionamento desta unidade

Pausa na reprodução

- ① Pressione **4/Pause** para pausar ou retomar.

Aprimoramento de áudio compactado e restauração de um som rico (Recuperação de som)

- ① Pressione **3/S.Rtrv** para alternar entre:

1—2—OFF (Desativado)

- 1** terá efeito para taxas de compactação baixas e **2** terá efeito para taxas de compactação altas.

Reprodução de músicas relacionadas à música atualmente sendo reproduzida

Você pode reproduzir as músicas das seguintes listas:

- Lista de álbuns do artista atualmente sendo reproduzido
- Lista de músicas do álbum atualmente sendo reproduzido
- Lista de álbuns do estilo atualmente sendo reproduzido

1 Pressione e segure M.C. para alternar para o modo de reprodução de link.

2 Gire M.C. para alterar o modo; pressione para selecionar.

- **ARTIST** – Reproduz um álbum do artista atualmente sendo reproduzido.
- **ALBUM** – Reproduz uma música do álbum atualmente sendo reproduzido.
- **GENRE** – Reproduz um álbum do estilo atualmente sendo reproduzido.

O álbum/música selecionado será reproduzido depois da música atualmente sendo reproduzida.

Notas

- O álbum/música selecionado poderá ser cancelado se você operar funções diferentes da busca por link (por exemplo, avanço rápido e retrocesso).

- Dependendo da música selecionada para reprodução, o final da música atualmente sendo reproduzida e o início do álbum/música selecionado podem ser cortados.

Operação da função iPod desta unidade no seu iPod

Você poderá ouvir o som dos aplicativos iPod usando os alto-falantes do carro, quando **CTRL APP** for selecionado.

- Esta função não é compatível com o iPod nano da 1a. geração.
- O Modo APP é compatível com os seguintes modelos de iPod:

 - iPhone 4 (versão de software 4.1 ou posterior)
 - iPhone 3GS (versão de software 3.0 ou posterior)
 - iPhone 3G (versão de software 3.0 ou posterior)
 - iPhone (versão de software 3.0 ou posterior)
 - iPod touch da quarta geração (versão de software 4.1 ou posterior)
 - iPod touch da terceira geração (versão de software 3.0 ou posterior)
 - iPod touch da segunda geração (versão de software 3.0 ou posterior)
 - iPod touch da primeira geração (versão de software 3.0 ou posterior)

● Pressione **BAND/4** para alternar para modo de controle.

- **CTRL iPod** – A função iPod desta unidade pode ser operada a partir do iPod conectado.
- **CTRL APP** – Reproduz o som dos aplicativos iPod.
- **CTRL AUDIO** – A função iPod desta unidade pode ser operada a partir desta unidade.

Funcionamento desta unidade

Notas

- Se você alternar o modo de controle para **CTRL iPod/CTRL APP**, ocorrerá uma pausa na reprodução da música. Operre o iPod para retomar a reprodução.

- As funções a seguir continuarão acessíveis na unidade mesmo que o modo de controle seja definido como **CTRL iPod/CTRL APP**.

- Pausa
- Avançar/retroceder rapidamente
- Seleção de uma música (capítulo)

- Quando o modo de controle estiver definido como **CTRL iPod**, as operações serão limitadas como a seguir:

 - Os ajustes de função não estão disponíveis.
 - A função de busca não pode ser operada a partir desta unidade.

Configurações de funções

1 Pressione M.C. para visualizar o menu principal.

2 Gire M.C. para alterar a opção de menu e pressione para selecionar **FUNCTION**.

3 Gire M.C. para selecionar a função.

Após selecionar, execute os seguintes procedimentos para definir a função.

- Quando o modo de controle estiver definido como **CTRL iPod/CTRL APP**, somente **PAUSE** ou **S.RTRV** ficará disponível.

REPEAT (Reprodução com repetição)

- ① Pressione **M.C.** para selecionar uma faixa de reprodução com repetição.
- Para obter detalhes, consulte *Seleção de uma série de reprodução com repetição* na página anterior.

SHUFFLE (Shuffle)

- ① Pressione **M.C.** para selecionar o seu ajuste favorito.

- **SNG** – Reproduz músicas em uma ordem aleatória na lista selecionada.
- **ALB** – Reproduz músicas de um álbum selecionado aleatoriamente, na ordem correta das músicas.
- **OFF** – Cancela a reprodução aleatória.

SHUFFLE ALL (Shuffle todas)

- ① Pressione **M.C.** para ativar Shuffle todas. Para desativar, defina **SHUFFLE** no menu **FUNCTION** como desativado.

LINK PLAY (Reprodução de link)

- ① Pressione **M.C.** para visualizar o modo de ajuste.
- ② Gire **M.C.** para alterar o modo; pressione para selecionar.

Para obter detalhes sobre os ajustes, consulte *Reprodução de músicas relacionadas à música atualmente sendo reproduzida* nesta página.

PAUSE (Pausa)

- ① Pressione **M.C.** para pausar ou retomar.

AUDIO BOOK (Velocidade do audiobook)

- ① Pressione **M.C.** para visualizar o modo de ajuste.

- ② Gire **M.C.** para selecionar seu ajuste favorito.

- **FASTER** – Reprodução a uma velocidade mais rápida do que a normal
- **NORMAL** – Reprodução na velocidade normal
- **SLOWER** – Reprodução a uma velocidade mais lenta do que a normal

- ③ Pressione **M.C.** para confirmar a seleção.

Funcionamento desta unidade

S.RTRV (Recuperação de som)

Aprimora automaticamente o áudio compactado e restaura um som rico.

- 1** Pressione **M.C.** para selecionar o ajuste desejado.

Para obter detalhes, consulte *Aprimoramento de áudio compactado e restauração de um som rico (Recuperação de som)* na página anterior.

Utilização da tecnologia sem fio Bluetooth

Operação do menu de conexão

Importante

- Para realizar essa operação, certifique-se de estacionar seu veículo em local seguro e de puxar o freio de mão.
- Se houver mais de um dispositivo conectado, talvez eles não funcionem corretamente. É recomendado conectar um dispositivo por vez.

1 Pressione e segure para visualizar o menu de conexão.

- Você não pode operar este passo durante uma chamada.

2 Gire M.C. para selecionar a função.

Após selecionar, execute os seguintes procedimentos para definir a função.

DEVICELIST (Conexão ou desconexão de um dispositivo da lista de dispositivos)

- Quando nenhum dispositivo for selecionado na lista de dispositivos, esta função não ficará disponível.
- 1** Pressione **M.C.** para visualizar o modo de ajuste.
- 2** Gire **M.C.** para selecionar o nome de um dispositivo ao qual deseja conectar-se/do qual deve desconectar-se.
 - Pressione e segure **M.C.** para alternar entre o endereço do dispositivo Bluetooth e o nome do dispositivo.
 - Pressione **M.C.** para conectar-se ao/desconectar-se do dispositivo selecionado.
- Se a conexão for estabelecida, * será indicado no nome do dispositivo.

DEL DEVICE (Exclusão de um dispositivo da lista de dispositivos)

- Quando nenhum dispositivo for selecionado na lista de dispositivos, esta função não ficará disponível.
- 1** Pressione **M.C.** para visualizar o modo de ajuste.
- 2** Gire **M.C.** para selecionar o nome de um dispositivo que deseja excluir.
 - Pressione e segure **M.C.** para alternar entre o endereço do dispositivo Bluetooth e o nome do dispositivo.
 - Pressione **M.C.** para visualizar **DELETE YES**.
 - Pressione **M.C.** para excluir as informações de um dispositivo da lista.
 - Enquanto essa função estiver em uso, não desligue o motor.

ADD DEVICE (Conexão de um novo dispositivo)

Funcionamento desta unidade

1 Pressione M.C. para iniciar a busca.

- Para cancelar, pressione **M.C.** durante a busca.
- 2** Gire **M.C.** para selecionar um dispositivo da lista.
 - Se o dispositivo desejado não for visualizado, selecione **RE-SEARCH**.
 - Um número de 6 dígitos aparece no display desta unidade. Uma vez que a conexão é estabelecida, esse número desaparece.
 - Pressione e segure **M.C.** para alternar entre o endereço do dispositivo Bluetooth e o nome do dispositivo.
 - 3** Pressione **M.C.** para conectar o dispositivo selecionado.
 - Para completar a conexão, verifique o nome do dispositivo (**DEH-4450BT**) e introduza o código PIN em seu dispositivo.
 - O código PIN está definido como **0000**, como padrão. No entanto, ele pode ser alterado.
 - Se não conseguir completar a conexão com esta unidade, utilize o dispositivo para conectar à unidade.
 - Se 3 dispositivos já tiverem sido emparelhados, **DEVICEFULL** será visualizado e não será possível executar a respectiva operação. Nesse caso, exclua um dispositivo emparelhado primeiro.

SPCLDEVICE (Ajuste de um dispositivo especial)

Dispositivos Bluetooth cuja conexão é difícil de estabelecer são chamados de dispositivos especiais. Se seu dispositivo Bluetooth estiver na lista de dispositivos especiais, selecione-o.

1 Pressione **M.C.** para visualizar o modo de ajuste.

- Se 3 dispositivos já tiverem sido emparelhados, **DEVICEFULL** será visualizado e não será possível executar a respectiva operação. Nesse caso, exclua um dispositivo emparelhado primeiro.
- 2** Gire **M.C.** para exibir um dispositivo especial. Pressione para selecionar.

3 Gire **M.C.** para exibir o nome do dispositivo, endereço do dispositivo Bluetooth e código PIN desta unidade.

- 4** Utilize um dispositivo para conectar-se a esta unidade.
 - Para completar a conexão, verifique o nome do dispositivo (**DEH-4450BT**) e introduza o código PIN em seu dispositivo.
 - O código PIN está definido como **0000**, como padrão. No entanto, ele pode ser alterado.

A.CONN (Conexão automática a um dispositivo Bluetooth)

1 Pressione **M.C.** para ativar ou desativar a conexão automática.

VISIBLE (Ajuste da visibilidade desta unidade)

Para verificar a disponibilidade desta unidade em outros dispositivos, a visibilidade Bluetooth desta unidade poderá ser ativada.

1 Pressione **M.C.** para ativar ou desativar a visibilidade desta unidade.

- Enquanto estiver ajustando **SPCLDEVICE**, a visibilidade Bluetooth desta unidade ficará temporariamente ativa.

PIN CODE (Entrada de código PIN)

Funcionamento desta unidade

Para conectar o seu dispositivo a esta unidade através da tecnologia sem fio Bluetooth, é necessário introduzir um código PIN no dispositivo para verificar a conexão. O código padrão é **0000**, mas você pode alterá-lo com essa função.

- ① Pressione **M.C.** para visualizar o modo de ajuste.
- ② Gire **M.C.** para selecionar um número.
- ③ Pressione **M.C.** para mover o cursor para a próxima posição.
- ④ Após introduzir o código PIN, pressione e segure **M.C.**
 - Após a introdução, pressionar **M.C.** exibirá o display de introdução do código PIN e você poderá alterá-lo.

DEV. INFO (Visualização do endereço do dispositivo Bluetooth)

- ① Pressione **M.C.** para visualizar o modo de ajuste.
- ② Gire **M.C.** para a esquerda para alternar para o endereço do dispositivo Bluetooth.
Gire **M.C.** para a direita para visualizar o nome do dispositivo.

Áudio Bluetooth

Important

- Dependendo do áudio player Bluetooth conectado a esta unidade, as operações disponíveis serão limitadas aos dois níveis a seguir:
 - Perfil A2DP (Advanced Audio Distribution Profile): é possível reproduzir apenas músicas em seu áudio player.
 - Perfil AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile): é possível reproduzir, pausar a reprodução, selecionar músicas, etc.

- Como há uma grande quantidade de áudio players Bluetooth disponíveis no mercado, as operações disponíveis também apresentam uma grande variedade. Ao utilizar seu player com esta unidade, consulte o manual de instruções que acompanha o áudio player Bluetooth, bem como este manual.
- Informações relacionadas a músicas (como o tempo de reprodução decorrido, título da música, índice de músicas, etc.) não podem ser visualizadas nesta unidade.
- Como o sinal do seu telefone celular pode causar ruído, evite utilizá-lo enquanto estiver ouvindo música no áudio player Bluetooth.
- Enquanto estiver falando no telefone celular conectado a esta unidade por meio da tecnologia sem fio Bluetooth, o som do áudio player Bluetooth conectado a esta unidade será emudecido.
- Quando o áudio player Bluetooth estiver sendo utilizado, não será possível se conectar a um telefone Bluetooth automaticamente.
- A reprodução continuará mesmo se você alternar do seu áudio player Bluetooth para outra fonte enquanto ouve música.

Mesmo se o seu áudio player não contiver um módulo Bluetooth, ainda será possível controlá-lo nesta unidade através da tecnologia sem fio Bluetooth, utilizando o adaptador Bluetooth (vendido separadamente).

Ajuste do áudio Bluetooth

Antes de poder utilizar a função de áudio Bluetooth, você precisa configurar a unidade para ser utilizada com o áudio player Bluetooth. Isto inclui estabelecer uma conexão sem fio Bluetooth entre esta unidade e o seu áudio player Bluetooth, emparelhando os dois.

Funcionamento desta unidade

Operações básicas

Avanço ou retrocesso rápido

- ① Pressione e segure **◀** ou **▶**.

Seleção de uma faixa

- ① Pressione **◀** ou **▶**.

Início da reprodução

- ① Pressione **BAND** **④**.

2 Gire M.C. para selecionar a função.

Após selecionar, execute os seguintes procedimentos para definir a função.

MISSED (Histórico de chamadas não atendidas)

DIALED (Histórico de chamadas discadas)

RECEIVED (Histórico de chamadas recebidas)

- ① Pressione **M.C.** para visualizar a lista de números de telefone.

- ② Gire **M.C.** para selecionar um nome ou número de telefone.

- ③ Pressione **M.C.** para fazer uma chamada.

- ④ Ao encontrar um número de telefone que você deseja armazenar na memória, pressione e segure um dos botões de sintonia de emissora programada (**1** a **6**).

- Pressione um dos botões programados, de **1** a **6**, para chamar da memória o número programado desejado.

PHONE BOOK (Agenda de telefones)

Configurações de funções

1 Pressione M.C. para visualizar o menu principal.

2 Gire M.C. para alterar a opção de menu e pressione para selecionar FUNCTION.

3 Gire M.C. para selecionar a função.

Após selecionar, execute os seguintes procedimentos para definir a função.

PLAY (Reprodução)

- ① Pressione **M.C.** para iniciar a reprodução.

STOP (Parar)

- ① Pressione **M.C.** para parar a reprodução.

PAUSE (Pausa)

- ① Pressione **M.C.** para ativar a pausa.

Operação do menu do telefone

Important

Para realizar essa operação, certifique-se de estacionar seu veículo em local seguro e de puxar o freio de mão.

1 Pressione **📞** para visualizar o menu do telefone.

Funcionamento desta unidade

- A agenda de telefones em seu celular será transferida automaticamente quando o telefone for conectado a esta unidade.
 - Dependendo do telefone celular, talvez não seja possível transferir a agenda de telefones automaticamente. Nesse caso, opere seu celular para transferir a agenda de telefones. A visibilidade desta unidade deve estar ativa. Consulte **VISIBLE** (*Ajuste da visibilidade desta unidade*) na página 52.
- ①** Pressione **M.C.** para visualizar **SEARCH** (Lista em ordem alfabética).
- ②** Gire **M.C.** para selecionar a primeira letra do nome pelo qual procura.
- Pressione e segure **M.C.** para selecionar o tipo de caractere desejado.
- ③** Pressione **M.C.** para visualizar uma lista de nomes registrados.
- ④** Gire **M.C.** para selecionar o nome que você está procurando.
- ⑤** Pressione **M.C.** para visualizar a lista de números de telefone.
- ⑥** Gire **M.C.** para selecionar um número de telefone para o qual deseja ligar.
- Ao encontrar um número de telefone que você deseja armazenar na memória, pressione e segure um dos botões de sintonia de emissora programada (**1** a **6**).
 - Pressione um dos botões programados, de **1** a **6**, para chamar da memória o número programado desejado.
- ⑦** Pressione **M.C.** para fazer uma chamada.

PRESET1-6 (Números de telefone programados)

- ①** Pressione **M.C.** para visualizar o modo de ajuste.
- ②** Utilize **M.C.** para selecionar o número programado desejado.
Gire para alterar a opção de menu. Pressione para selecionar.
- Você também pode pressionar um dos botões de número programado de **1** a **6** para selecionar um número.
- ③** Pressione **M.C.** para fazer uma chamada.

PHONE FUNC (Funções do telefone)

Você pode definir **A. ANSR** e **R.TONE** nesse menu. Para obter detalhes, consulte *Função e operação* nesta página.

Função e operação

1 Visualize PHONE FUNC.

Consulte **PHONE FUNC** (*Funções do telefone*) nesta página.

2 Pressione M.C. para visualizar o menu de funções.

3 Gire M.C. para selecionar a função.

Após selecionar, execute os seguintes procedimentos para definir a função.

A. ANSR (Atendimento automático)

- ①** Pressione **M.C.** para ativar ou desativar o atendimento automático.

R.TONE (Seleção do toque)

- ①** Pressione **M.C.** para ativar ou desativar o toque.

PB INV (Visualização de nome da agenda de telefones)

- ①** Pressione **M.C.** para alternar entre as listas de nomes.

Funcionamento desta unidade

Ajustes de áudio

1 Pressione M.C. para visualizar o menu principal.

2 Gire M.C. para alterar a opção de menu e pressione para selecionar **AUDIO**.

3 Gire M.C. para selecionar a função de áudio.

Após selecionar, execute os seguintes procedimentos para definir a função de áudio.

FAD/BAL (Ajuste de fader/equilíbrio)

- ①** Pressione **M.C.** para visualizar o modo de ajuste.
- ②** Pressione **M.C.** para alternar entre potenciômetro (dianteiro/traseiro) e equilíbrio (esquerdo/direito).

- ③** Gire **M.C.** para ajustar o balanço do alto-falante.
- Quando o ajuste da saída traseira e da saída de RCA for **SW**, você não poderá ajustar o equilíbrio dos alto-falantes dianteiros/traseiros. Consulte **REAR-SP** (*Ajuste da saída traseira*) na próxima página. Consulte **PREOUT** (*Ajuste de pré-saída*) na próxima página.

PRESET EQ (Recuperação do equalizador)

- ①** Pressione **M.C.** para visualizar o modo de ajuste.
- ②** Gire **M.C.** para selecionar o equalizador.

DYNAMIC—VOCAL—NATURAL—CUSTOM—FLAT—POWERFUL

- ③** Pressione **M.C.** para confirmar a seleção.

TONE CTRL (Ajuste do equalizador)

- Os ajustes da curva do equalizador definidos são armazenados em **CUSTOM**.

- ①** Pressione **M.C.** para visualizar o modo de ajuste.

- ②** Pressione **M.C.** para selecionar **BASS** (Graves)/**MID** (Médio)/**TREBLE** (Agudos).

- ③** Gire **M.C.** para ajustar o nível.

Faixa de ajuste: **+6** a **-6**

LOUD (Sonoridade)

A sonoridade compensa as deficiências das faixas de frequência baixas e altas com volume baixo.

- ①** Pressione **M.C.** para selecionar o ajuste desejado.
- OFF** (Desativada)—**LOW** (Baixa)—**HI** (Alta)

SUB.WV (Ajuste para ativar/desativar o alto-falante de graves secundário)

Esta unidade está equipada com uma saída do alto-falante de graves secundário que pode ser ativada ou desativada.

- ①** Pressione **M.C.** para selecionar o ajuste desejado.

NOR (Fase normal)—**REV** (Fase inversa)—**OFF** (Alto-falante de graves secundário desativado)

SUB.WV CTRL (Ajuste do alto-falante de graves secundário)

Funcionamento desta unidade

A frequência de corte e o nível de saída poderão ser ajustados quando a saída do alto-falante de graves secundários estiver ativada.

Apenas as frequências inferiores às que estavam na faixa selecionada serão emitidas no alto-falante de graves secundário.

• Ao selecionar **OFF** em **SUB.W**, não é possível selecionar esta função. Para obter detalhes, consulte **SUB.W** (*Ajuste para ativar/desativar o alto-falante de graves secundário*) na página anterior.

[1] Pressione **M.C.** para visualizar o modo de ajuste.

[2] Pressione **M.C.** para alternar entre a frequência de corte e o nível de saída do alto-falante de graves secundário.

Frequência de corte (o display da frequência de corte piscará)—Nível de saída (o display do nível de saída piscará.)

[3] Gire **M.C.** para selecionar o ajuste desejado.

Frequência de corte: **50HZ—63HZ—80HZ—100HZ—125HZ**

Nível de saída: **-24 a +6**

SLA (Ajuste do nível de fonte)

SLA (Ajuste de nível de fonte) permite ajustar o nível de volume de cada fonte para evitar mudanças radicais de volume ao alternar entre as fontes.

- Os ajustes são baseados no nível de volume de FM, que permanece inalterado.
- O nível de volume de MW também pode ser ajustado com essa função.
- Ao selecionar FM como a fonte, você não pode alternar para **SLA**.

[1] Pressione **M.C.** para visualizar o modo de ajuste.

[2] Gire **M.C.** para ajustar o volume da fonte.

Faixa de ajuste: **+4 a -4**

[3] Pressione **M.C.** para confirmar a seleção.

Ajustes iniciais

1 Pressione e segure SRC/OFF até desligar a unidade.

2 Pressione M.C. e segure até visualizar o nome da função no display.

3 Gire M.C. para selecionar o ajuste inicial.

Após selecionar, execute os seguintes procedimentos para definir o ajuste inicial.

CLOCK SET (Ajuste da hora)

[1] Pressione **M.C.** para visualizar o modo de ajuste.

[2] Pressione **M.C.** para selecionar o segmento do display de hora que deseja ajustar.

Horas—Minutos

[3] Gire **M.C.** para ajustar a hora.

FM STEP (Passo de sintonia FM)

Normalmente, o passo de sintonia FM empregado pela sintonia por busca é de 50 kHz. Quando AF ou TA estiver ativo, o passo de sintonia mudará automaticamente para 100 kHz. Pode ser preferível ajustar o passo de sintonia a 50 kHz quando AF estiver ativo.

- O passo de sintonia permanece a 50 kHz durante a sintonia manual.

[1] Pressione **M.C.** para selecionar o passo de sintonia FM.

50 (50 kHz)—100 (100 kHz)

MW STEP (Passo de sintonia MW)

O passo de sintonia MW pode ser alterado entre 9 kHz e 10 kHz. Ao utilizar o sintonizador na América do Norte, Central ou do Sul, reajuste o passo de sintonia de 9 kHz (531 kHz a 1 602 kHz permitível) para 10 kHz (530 kHz a 1 640 kHz permitível).

[1] Pressione **M.C.** para selecionar o passo de sintonia MW.

9 (9 kHz)—10 (10 kHz)

Funcionamento desta unidade

AUTO-PI (Busca automática de PI)

A unidade pode buscar automaticamente uma estação diferente com a mesma programação, mesmo durante a rechamada de números programados.

[1] Pressione **M.C.** para ativar ou desativar a Busca automática de PI.

AUX (Entrada auxiliar)

Ative este ajuste ao utilizar um dispositivo auxiliar conectado a esta unidade.

[1] Pressione **M.C.** para ativar ou desativar **AUX**.

USB PNP (Plug and play)

Este ajuste permite alternar sua fonte para **USB/iPod** automaticamente.

[1] Pressione **M.C.** para ativar ou desativar a função plug and play.

ON – Quando o dispositivo de armazenamento USB/iPod for conectado, dependendo do tipo de dispositivo, a fonte será automaticamente alternada para **USB/iPod** ao ligar o motor. Se você desconectar o dispositivo de armazenamento USB/iPod, a fonte desta unidade será desativada.

OFF – Quando um dispositivo de armazenamento USB/iPod for conectado, a fonte não será alternada para **USB/iPod** automaticamente. Altere a fonte para **USB/iPod** manualmente.

REAR-SP(Ajuste da saída traseira)

A saída dos condutores dos alto-falantes traseiros pode ser utilizada para conexão de alto-falantes de faixa total ou alto-falantes de graves secundários.

Se você alternar para **SW**, poderá conectar um condutor do alto-falante traseiro diretamente a um alto-falante de graves secundário sem utilizar um amplificador auxiliar.

Inicialmente, **REAR-SP** é ajustada para conexão de alto-falantes de faixa total traseiros (**FUL**).

[1] Pressione **M.C.** para selecionar o ajuste desejado.

FUL—SW

• Mesmo que você altere este ajuste, não haverá saída se selecionar **OFF** em **SUB.W** (*Consulte **SUB.W** (*Ajuste para ativar/desativar o alto-falante de graves secundário*) na página anterior.*)

• No menu Áudio, se você alterar esse ajuste, a saída do alto-falante de graves secundário retornará aos ajustes de fábrica.

PREOUT (Ajuste de pré-saída)

As saídas RCA podem ser utilizadas para conexão de alto-falantes traseiros ou alto-falantes de graves secundários.

Se você alternar para **SW**, poderá conectar um condutor do alto-falante traseiro diretamente a um alto-falante de graves secundário sem utilizar um amplificador auxiliar.

Inicialmente, **PREOUT** é ajustada para conexão de alto-falantes de faixa total traseiros (**SW**).

[1] Pressione **M.C.** para selecionar o ajuste desejado.

SW—REA

• Mesmo que você altere este ajuste, não haverá saída se selecionar **OFF** em **SUB.W** (*Consulte **SUB.W** (*Ajuste para ativar/desativar o alto-falante de graves secundário*) na página anterior.*)

• No menu Áudio, se você alterar esse ajuste, a saída do alto-falante de graves secundário retornará aos ajustes de fábrica.

Funcionamento desta unidade

DEMO (Ajuste do display de demonstração)

- ① Pressione **M.C.** para ativar ou desativar o display de demonstração.

SCROLL (Ajuste do modo de rolagem)

Quando a Rolagem contínua estiver ativada (**ON**), as informações de texto gravadas rolarão continuamente no display. Desative-a (**OFF**) se preferir que as informações rolem apenas uma vez.

- ① Pressione **M.C.** para ativar ou desativar a rolagem contínua.

BT AUDIO (Ativação de áudio Bluetooth)

Você precisa ativar a fonte **BT AUDIO** para utilizar um áudio player Bluetooth.

- ① Pressione **M.C.** para ativar ou desativar **BT AUDIO** fonte.

BT CLEAR (Reajuste do módulo de tecnologia sem fio Bluetooth)

Os dados do dispositivo Bluetooth podem ser excluídos. Para proteger as informações pessoais, recomendamos excluir esses dados antes de transferir a unidade para outras pessoas. Os seguintes ajustes serão excluídos:

- registros da agenda de telefones no telefone Bluetooth
- números programados no telefone Bluetooth
- categoria de registro do telefone Bluetooth
- histórico de chamadas do telefone Bluetooth
- informações sobre o telefone Bluetooth conectado
- Código PIN do dispositivo Bluetooth

- ① Pressione **M.C.** para visualizar o display de confirmação.

YES é visualizado. A exclusão da memória está em modo de espera.

Se você não desejar reajustar a memória do telefone, gire **M.C.** para exibir **CANCEL** e pressione para selecionar.

- ② Pressione **M.C.** para apagar a memória.

CLEARED é visualizado e os ajustes são excluídos.

- Enquanto essa função estiver em uso, não desligue o motor.

BT VERSION (Visualização da versão do Bluetooth)

Você pode visualizar as versões do sistema desta unidade e do módulo Bluetooth.

- ① Pressione **M.C.** para visualizar as informações.

S/W UPDATE (Atualização do software)

Essa função é utilizada para atualizar esta unidade para o último software. Para obter informações sobre o software e a atualização, consulte o nosso site.

- Nunca desligue a unidade enquanto o software estiver sendo atualizado.

- ① Pressione **M.C.** para visualizar o modo de transferência de dados.

Para concluir a atualização do software, siga as instruções na tela.

Funcionamento desta unidade

Ativação do ajuste do redutor de luz

Você pode ajustar o brilho da iluminação.

- Pressione e segure **DISP**.

Utilização de uma fonte AUX

1 Insira o miniplugue estéreo no conector AUX de entrada.

2 Pressione SRC/OFF para selecionar AUX como a fonte.

Nota

A opção AUX não poderá ser selecionada a menos que o ajuste auxiliar esteja ativado. Para obter mais detalhes, consulte **AUX (Entrada auxiliar)** na página anterior.

Ativação ou desativação do display de hora

● Pressione **DISP** OFF para ativar ou desativar o display de hora.

■ O display de hora desaparece temporariamente quando se executa outra operação, mas retorna depois de 25 segundos.

Ligar ou desligar o display

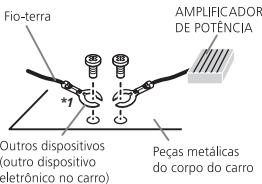
● Pressione e segure **DISP** OFF até desligar e depois ligar o display.

Instalação

Conexões

ADVERTÊNCIA

- Utilize alto-falantes com mais de 50 W (valor de saída) e entre 4 Ω a 8 Ω (valor de impedância). Não utilize alto-falantes de 1 Ω a 3 Ω nesta unidade.
- O cabo preto é o terra. Ao instalar esta unidade ou amplificador de potência (vendido separadamente), conecte primeiro o fio-terra. Certifique-se de que o fio-terra seja corretamente conectado às peças metálicas do corpo do carro. O fio-terra do amplificador de potência e da desta unidade ou de qualquer outro dispositivo devem ser conectados ao carro separadamente com parafusos diferentes. Se o parafuso do fio-terra ficar solto ou cair, isso poderá causar incêndio, geração de fumaça ou problemas de funcionamento.



"Não fornecido para esta unidade.

Importante

- Quando esta unidade estiver instalada em um veículo sem uma posição ACC (acessório) na chave de ignição, se você não conectar o cabo vermelho ao terminal que detecta a operação da chave de ignição, a bateria poderá ser descarregada.



Posição ACC



Sem posição ACC

- Utilize esta unidade com bateria de 12 volts e aterramento negativo apenas. Do contrário, poderá ocasionar incêndio ou problemas de funcionamento.
- Para evitar curto-círcuito, superaquecimento ou problemas de funcionamento, siga as instruções abaixo.
 - Desconecte o terminal negativo da bateria antes da instalação.
 - Proteja a fiação com presilhas para cabos ou fita adesiva. Para proteger a fiação, utilize fita adesiva ao redor da fiação que fica em contato com as peças metálicas.
 - Coloque todos os cabos afastados de peças que se movimentam, como a marcha e os trilhos do assento.
 - Coloque todos os cabos afastados de lugares que possam aquecer, como perto da saída do aquecedor.
 - Não conecte o cabo amarelo à bateria passando-o pelo orifício em direção ao compartimento do motor.
 - Cubra quaisquer conectores de cabo desconectados com fita isolante.
 - Não encute os cabos.
 - Nunca corte o isolamento do cabo de alimentação desta unidade para compartilhar a energia com outros dispositivos. A capacidade de corrente do cabo é limitada.

Instalação

- Utilize um fusível com a classificação prescrita.

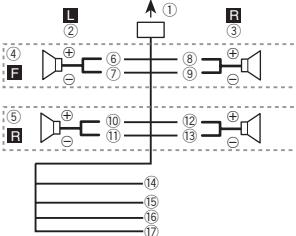
- Nunca faça a conexão do cabo negativo do alto-falante diretamente ao terra.
- Nunca conecte juntos os cabos negativos de vários alto-falantes.

- Quando esta unidade estiver ligada, os sinais de controle serão emitidos pelo cabo azul/branco. Conecte esse cabo ao controle remoto do sistema de um amplificador de potência externo ou terminal de controle do relé da antena automática do veículo (máx. 300 mA 12 V CC). Se o veículo estiver equipado com uma antena acoplada ao vidro, conecte-a ao terminal da fonte de alimentação do intensificador da antena.
- Nunca conecte o cabo azul/branco ao terminal de potência de um amplificador externo. Além disso, nunca o conecte ao terminal de potência da antena automática. Se fizer isso, a bateria poderá descarregar ou apresentar defeitos.

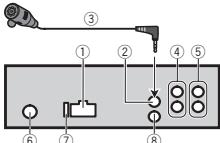
Um adaptador de controle remoto fixo pode ser conectado (vendido separadamente).

Cabo de alimentação

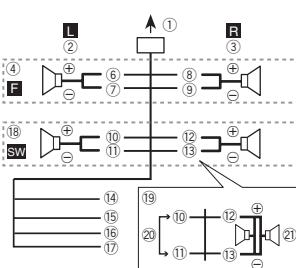
Faça estas conexões quando não for conectar um condutor do alto-falante traseiro a um alto-falante de graves secundário.



Faça estas conexões ao utilizar um alto-falante de graves secundário sem o amplificador opcional.



- Entrada do cabo de alimentação
- Entrada de microfone
- Microfone
- Saída traseira ou saída do alto-falante de graves secundário
- Saída dianteira
- Entrada da antena
- Fusível (10 A)
- Entrada do controle remoto fixo



- Para a entrada do cabo de alimentação
- Da esquerda
- Da direita
- Alto-falante dianteiro

Instalação

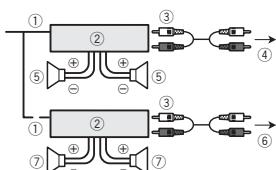
- ⑤ Alto-falante traseiro
 - ⑥ Branco
 - ⑦ Branco/preto
 - ⑧ Cinza
 - ⑨ Cinza/preto
 - ⑩ Verde
 - ⑪ Verde/preto
 - ⑫ Violeta
 - ⑬ Violeta/preto
 - ⑭ Preto (terra do chassi)
- Conecte a um local com metal livre de tinta e limpo.
- ⑮ Amarelo
- Conecte ao terminal da fonte de alimentação constante de 12 V.
- ⑯ Vermelho
- Conecte ao terminal controlado pela chave de ignição (12 V CC).
- ⑰ Azul/branco
- Conecte ao terminal de controle do sistema do amplificador de potência ou ao terminal de controle do relé da antena automática (máx. 300 mA, 12 V CC).
- ⑱ Alto-falante de graves secundário (4 Ω)
 - ⑲ Ao utilizar um alto-falante de graves secundário de 70 W (2 Ω), certifique-se de conectá-lo aos fios condutores violeta e violeta/preto desta unidade. Não conecte nada aos fios condutores verde e verde/preto.
 - ⑳ Não utilizado.
 - ㉑ Alto-falante de graves secundário (4 Ω) × 2

Notas

- Com um sistema de 2 alto-falantes, não conecte nada aos condutores não conectados aos alto-falantes.
 - Altere o ajuste inicial desta unidade. Consulte a **REAR-SP(Ajuste da saída traseira)** na página 55. Consulte a **PREOUT (Ajuste de pré-saída)** na página 55.
- A saída do alto-falante de graves secundário desta unidade é monoauricular.

Amplificador de potência (vendido separadamente)

Faça essas conexões ao utilizar o amplificador opcional.



- ① Controle remoto do sistema
Conecte ao cabo azul/branco.
- ② Amplificador de potência (vendido separadamente)
- ③ Conecte com cabos RCA (vendido separadamente)
- ④ Para a saída dianteira
- ⑤ Alto-falante dianteiro
- ⑥ Para saída traseira ou saída do alto-falante de graves secundário
- ⑦ Alto-falante traseiro ou alto-falante de graves secundário

Instalação

Importante

- Verifique todas as conexões e os sistemas antes da instalação final.
- Não utilize peças não autorizadas, pois isso pode causar problemas de funcionamento.
- Consulte o revendedor se a instalação exigir a perfuração de orifícios ou outras modificações no veículo.
- Não instale esta unidade onde:
 - possa existir interferência com a operação do veículo.
 - possa causar danos a um passageiro, como resultado de uma parada brusca.

Instalação

- O laser semicondutor será danificado se superaquecer. Instale esta unidade afastada de lugares que possam aquecer, como perto da saída do aquecedor.
- Um ótimo desempenho é obtido quando a unidade é instalada a um ângulo inferior a 60°.



- Na instalação, para assegurar a dispersão de calor apropriada ao utilizar esta unidade, certifique-se de deixar um espaço amplo atrás do painel traseiro e amarre os cabos soltos de forma que não bloqueiem as saídas de ar.

Montagem dianteira/traseira DIN

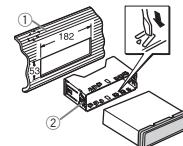
Esta unidade pode ser instalada adequadamente utilizando a instalação da montagem dianteira ou traseira. Utilize peças comercializadas convencionalmente para a instalação.

Montagem dianteira DIN

1 Insira a manga de montagem no painel.

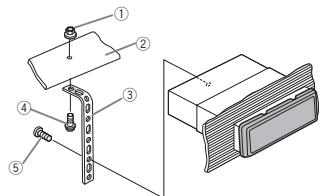
Para a instalação em espaços rastos, utilize a manga de montagem fornecida. Se houver espaço suficiente, utilize a manga de montagem fornecida com o veículo.

- 2 Fixe a manga de montagem utilizando uma chave de fenda para dirigir as linguetas de metal (90°) ao local apropriado.**



- ① Painel
- ② Manga de montagem

3 Instale a unidade conforme a ilustração.



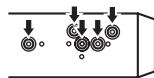
- ① Porca
- ② Firewall ou suporte de metal
- ③ Tira de metal
- ④ Parafuso
- ⑤ Parafuso (M4 × 8)

- Verifique se a unidade foi instalada com segurança no local. Uma instalação instável pode fazer com que ela pule ou apresente problemas de funcionamento.

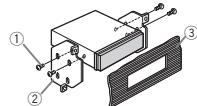
Instalação

Montagem traseira DIN

- 1 Determine a posição apropriada em que os orifícios no suporte e a lateral da unidade coincidem.



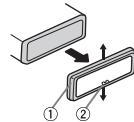
- 2 Aperte dois parafusos em cada lado.



- ① Parafusos de cabeça trêliçada (5 mm × 8 mm)
- ② Suporte de montagem
- ③ Painel ou console

Remoção da unidade

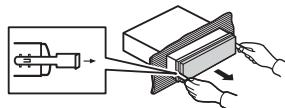
- 1 Remova a moldura de acabamento.



- ① Moldura de acabamento
- ② Guia chanfrada
- Se você retirar o painel frontal, o acesso ao anel de acabamento ficará mais fácil.
- Ao recolocar o anel de acabamento no lugar, direcione o lado com a lingueta entalhada para baixo.

- 2 Insira as chaves de extração fornecidas nas laterais da unidade até ouvir um clique de encaixe.

- 3 Puxe a unidade para fora do painel.



Remoção e reconexão do painel frontal

Você pode remover o painel frontal para proteger a unidade contra roubo.

Pressione o botão para desencaixar, empurre o painel frontal para cima e puxe-o em sua direção.

Para obter detalhes, consulte *Remoção do painel frontal para proteger a unidade contra roubo* e *Recolocação do painel frontal* na página 46.

Instalação

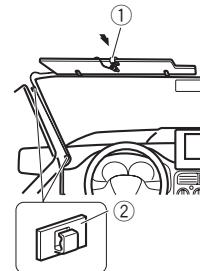
Instalando o microfone

Aviso

E extremamente perigoso permitir que o condutor do microfone seja enrolado em torno da coluna de direção ou da marcha. Certifique-se de instalar a unidade de maneira que ela não obstrua a condução.

Nota

Instale o microfone em uma posição e orientação que permitam capturar a voz da pessoa que estiver utilizando o sistema.



- ① Prendedor do microfone
- ② Presilha

Ao instalar o microfone no quebra-sol

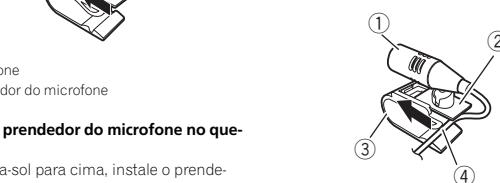
- 1 Instale o microfone no prendedor apropriado.



- ① Microfone
- ② Prendedor do microfone

- 2 Instale o prendedor do microfone no quebra-sol.

Com o quebra-sol para cima, instale o prendedor do microfone. (Abaixar o quebra-sol reduzirá a taxa de reconhecimento de voz.)



- ① Microfone
- ② Base do microfone
- ③ Prendedor do microfone
- ④ Encixe o condutor do microfone na ranhura.
- O microfone pode ser instalado sem usar o prendedor do microfone. Neste caso, destaque a base do microfone do prendedor do microfone. Para isso, deslize a base do microfone.

Instalação

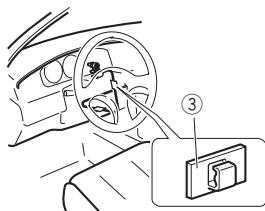
2 Instale o prendedor do microfone na coluna de direção.



Ajustando o ângulo do microfone



O ângulo do microfone pode ser ajustado.



- ① Fita dupla face
- ② Instale o prendedor do microfone na parte traseira da coluna de direção.
- ③ Presilha

Informações adicionais

Solução de problemas

Sintoma	Causa	Ação
A iluminação do display é ligada e desligada aleatoriamente.	O modo de demonstração é ativado.	Desative o display de demonstração.
O display retorna automaticamente ao normal.	Você ficou sem executar uma operação por aproximadamente 30 segundos.	Execute a operação novamente.
A série de reprodução com repetição muda inesperadamente.	Dependendo da série de reprodução com repetição, a série selecionada pode mudar ao selecionar outra pasta ou faixa, ou ao executar o avanço rápido/retrocesso.	Selecione a série de reprodução com repetição novamente.
Uma subpasta não é reproduzida.	As subpastas não podem ser reproduzidas quando a opção FLD (Repetição de pasta) está selecionada.	Selecione outra série de reprodução com repetição.
NO XXXX é visualizado quando um display é alterado (por exemplo, NO TITLE).	Não há informações de texto incorporadas.	Alterne o display ou reproduza outra faixa/archivo.
Mensagens de erro		
Ao entrar em contato com o revendedor ou a Central de Serviços da Pioneer mais próxima, anote a mensagem de erro.		

Informações adicionais

CD player incorporado

Mensagem	Causa	Ação
ERROR-07, 11, 12, 17, 30	O disco está sujo. O disco está riscado.	Limpe o disco. Substitua o disco.
ERROR-07, 10, 11, 12, 15, 17, 30, A0	Há um erro elétrico ou mecânico.	Desligue a chave de ignição (OFF) e volte a ligá-la (ON), ou alterne para uma fonte diferente e, em seguida, volte ao CD player.
ERROR-15	O disco inserido está vazio.	Substitua o disco.
ERROR-23	Formato de CD não suportado.	Substitua o disco.
FRMT READ	As vezes, há um atraso entre o início da reprodução e o início da recepção do som.	Aguarde até que a mensagem desapareça e você ouvirá o som.
NO AUDIO	Não há músicas.	Transfira os arquivos de áudio para o dispositivo de armazenamento USB e conecte-o.
PROTECT	O disco inserido não contém arquivos que podem ser reproduzidos.	Substitua o disco.
SKIPPED	O disco inserido contém arquivos protegidos por DRM.	Substitua o disco.
PROTECT	Todos os arquivos no disco inserido estão incorporados com DRM.	Substitua o disco.

Dispositivo de armazenamento USB/iPod

Mensagem	Causa	Ação
NO DEVICE	Quando a função plug and play está desativada, não há um dispositivo de armazenamento USB ou iPod conectado.	<ul style="list-style-type: none"> Ative a função plug and play. Conecte um dispositivo de armazenamento USB/iPod compatível.
FRMT READ	Às vezes, há um atraso entre o início da reprodução e o início da recepção do som.	Aguarde até que a mensagem desapareça e você ouvirá o som.
NO AUDIO	O dispositivo de armazenamento USB conectado está com segurança ativada.	<p>Siga as instruções do dispositivo de armazenamento USB para desativar a segurança.</p>
SKIPPED	O dispositivo de armazenamento USB conectado contém arquivos incorporados com Windows Media™ DRM 9/10.	Reproduza um arquivo de áudio não incorporado com Windows Media DRM 9/10.

Informações adicionais

Mensagem	Causa	Ação
PROTECT	Todos os arquivos no dispositivo de armazenamento USB estão incorporados com Windows Media DRM 9/10.	<p>Transfira os arquivos de áudio não incorporados com Windows Media DRM 9/10 para o dispositivo de armazenamento USB e conecte-o.</p>

Mensagem	Causa	Ação
N/A USB	O dispositivo USB conectado não é suportado por esta unidade.	<ul style="list-style-type: none"> Conecte um dispositivo compatível com USB Mass Storage Class. Desconecte o dispositivo e substitua-o por um dispositivo de armazenamento USB compatível.

Mensagem	Causa	Ação
CHECK USB	O conector USB ou cabo USB está em curto.	Verifique se o conector USB ou o cabo USB não está preso em alguma coisa ou se está danificado.

Mensagem	Causa	Ação
O dispositivo de armazenamento USB conectado não o utilize. Coloque a chave de ignição na posição OFF, depois em ACC ou ON, e conecte apenas dispositivos de armazenamento USB compatíveis.	Desconecte o dispositivo de armazenamento USB e não o utilize. Coloque a chave de ignição na posição OFF, depois em ACC ou ON, e conecte apenas dispositivos de armazenamento USB compatíveis.	

Mensagem	Causa	Ação
O iPod funciona corretamente, mas não é recarregado.	Verifique se o cabo de conexão do iPod entrou em curto-circuito (por exemplo, não está em contato com objetos metálicos). Após a verificação, desligue a chave de ignição (OFF) e volte a ligá-la (ON), ou desconecte o iPod e conecte-o novamente.	

Informações adicionais

Mensagem	Causa	Ação
ERROR-19	Falha de comunicação. -Desligue a chave de ignição (OFF) e volte a ligá-la (ON). -Desconecte o dispositivo de armazenamento USB. -Altere para uma fonte diferente. Em seguida, retorne à fonte USB.	Execute uma das seguintes operações. -Desligue a chave de ignição (OFF) e volte a ligá-la (ON). -Desconecte o dispositivo de armazenamento USB. -Altere para uma fonte diferente. Em seguida, retorne à fonte USB.
Falha no iPod.	Desconecte o cabo do iPod. Uma vez que o menu principal do iPod é visualizado, reconecte e reinicie o iPod.	
ERROR-23	O dispositivo de armazenamento USB não foi formatado com FAT12, FAT16 ou FAT32.	O dispositivo de armazenamento USB deve ser formatado com FAT12, FAT16 ou FAT32.
ERROR-16	A versão do firmware do iPod é antiga.	Atualize a versão do iPod.
Falha no iPod.	Desconecte o cabo do iPod. Uma vez que o menu principal do iPod é visualizado, reconecte e reinicie o iPod.	

Mensagem	Causa	Ação
STOP	Não há músicas na lista atual.	Selecione uma lista que contenha músicas.
NOT FOUND	Nenhuma música relacionada.	Transfira as músicas para o iPod.

Dispositivo Bluetooth

Mensagem	Causa	Ação
ERROR-10	Falha de alimentação no módulo Bluetooth desta unidade.	Coloque a chave de ignição na posição OFF, depois em ACC ou ON. Se uma mensagem de erro ainda for visualizada após a execução da ação acima, entre em contato com o revendedor ou a Central de Serviços autorizada da Pioneer.

Informações adicionais

Orientações de manuseio

Discos e player

Utilize apenas os discos com os logotipos a seguir.



Utilize discos de 12 cm. Não utilize discos de 8 cm nem um adaptador para discos de 8 cm.



Utilize apenas discos convencionais, totalmente circulares. Não utilize discos com outros formatos.

Não insira nada a não ser CDs no slot de carregamento de CD.

Não utilize discos rachados, lascados, tortos ou com defeitos, pois podem danificar o CD player.

Não é possível reproduzir CD-R/RW não finalizados.

Não toque na superfície gravada dos discos.

Quando não utilizar os, guarde os discos em suas caixas.

Não cole etiquetas, escreva ou aplique produtos químicos à superfície dos discos.

Para remover sujeiras de um CD, limpe-o com um tecido macio do centro para fora.

A condensação pode temporariamente prejudicar o desempenho do player. Deixe-o sem uso por aproximadamente uma hora para que se ajuste a uma temperatura mais quente. Além disso, seque os discos com um pano macio.

A reprodução de discos pode não ser possível devido às suas características, aos seus formatos, ao aplicativo gravado, ao ambiente de reprodução, às condições de armazenamento e assim por diante.

Impactos nas estradas ao dirigir podem interromper a reprodução do disco.

Ao usar discos que podem ser impressos nas superfícies da etiqueta, verifique as instruções e os avvertências dos discos. Dependendo dos discos, talvez não seja possível inserir nem ejectar. O uso desses discos pode resultar em danos ao equipamento.

Não afixe etiquetas disponíveis comercialmente nem outros materiais nos discos.

- Os discos podem ser danificados, perdendo a capacidade de serem reproduzidos.
- As etiquetas podem desprender-se durante a reprodução e impedir a ejeção dos discos, o que pode resultar em danos ao equipamento.

Dispositivo de armazenamento USB

Conexões via hub USB não são suportadas.

Não conecte nada a não ser um dispositivo de armazenamento USB.

Informações adicionais

Fixe de forma segura o dispositivo de armazenamento USB enquanto você estiver dirigindo. Não deixe o dispositivo de armazenamento USB cair no chão, onde possa ficar preso embaixo do pedal do freio ou acelerador.

Dependendo do dispositivo de armazenamento USB, os seguintes problemas podem ocorrer.

- As operações podem variar.
- Pode ser que o dispositivo de armazenamento não seja reconhecido.
- Pode ser que os arquivos não sejam reproduzidos corretamente.
- O dispositivo pode gerar ruído no rádio.

iPod

Não deixe o iPod em locais com alta temperatura.

Para garantir uma operação correta, acople o cabo do conector dock do iPod diretamente a esta unidade.

Fixe de forma segura o iPod enquanto você estiver dirigindo. Não deixe o iPod cair no chão, onde possa ficar preso embaixo do pedal do freio ou acelerador.

Sobre os ajustes do iPod

- Quando um iPod está conectado, esta unidade altera o ajuste da curva do EQ (equalizador) do iPod para Desativado a fim de otimizar a acústica. Ao desconectar o iPod, o EQ retorna ao ajuste original.
- Não é possível desativar a função Repetir no iPod ao utilizar esta unidade. Essa função é alterada automaticamente para Todos quando o iPod for conectado a esta unidade.

Texto incompatível salvo no iPod não será visualizado na unidade.

Discos duais

Discos duais são discos com dois lados que possem, de um lado, um CD de áudio gravável e, do outro, um DVD de vídeo gravável.

Como o lado do CD dos discos duais não é compatível com o padrão dos CDs comuns, talvez não seja possível reproduzir o lado do CD nesta unidade.

Inserir e ejectar um disco dual com frequência pode causar arranhões no disco. Arranhões profundos podem causar problemas na reprodução com esta unidade. Em alguns casos, o disco dual pode ficar preso no slot de carregamento e não ser ejectado. Para evitar que isso aconteça, recomendamos que você não use discos duais nesta unidade.

Consulte as informações fornecidas pelo fabricante do disco para saber mais a respeito dos discos duais.

Compatibilidade com áudio compactado (disco, USB)

WMA

Extensão de arquivo: .wma

Taxa de bit: 48 kbps a 320 kbps (CBR), 48 kbps a 384 kbps (VBR)

Frequência de amostragem: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz

Windows Media Audio Professional, Sem perdas, Voz/DRM Stream/Stream com vídeo: Não compatível

MP3

Extensão de arquivo: .mp3

Taxa de bit: 8 kbps a 320 kbps (CBR), VBR

Informações adicionais

Frequência de amostragem: 8 kHz a 48 kHz (32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz para ênfase)

Versão de identificação ID3 compatível: 1.0, 1.1, 2.2, 2.3, 2.4 (a versão de identificação ID3 2.x tem prioridade sobre a versão 1.x.)

Lista de reprodução M3u: Não compatível

MP3I (MP3 interativo), mp3 PRO: Não compatível

WAV

Extensão de arquivo: .wav

Bits de quantização: 8 e 16 (LPCM), 4 (MS ADPCM)

Frequência de amostragem: 16 kHz a 48 kHz (LPCM), 22,05 kHz e 44,1 kHz (MS ADPCM)

Informações suplementares

Apenas os primeiros 32 caracteres podem ser visualizados como um nome de arquivo (incluindo a extensão do arquivo) ou um nome de pasta.

Esta unidade pode não operar corretamente dependendo do aplicativo utilizado para codificar arquivos WMA.

Pode ocorrer um pequeno atraso ao iniciar a reprodução de arquivos de áudio incorporados com arquivos de áudio ou dados de imagem armazenados em um dispositivo de armazenamento USB com várias hierarquias de pastas.

Disco

Hierarquia de pastas reproduzíveis: até oito camadas (uma hierarquia prática contém menos de duas camadas).

Pastas reproduzíveis: até 99

Arquivos reproduzíveis: até 999

Sistema de arquivos: ISO 9660 níveis 1 e 2, Romeo, Joliet

Reprodução de múltiplas sessões: Compatível

Transferência de dados por gravação de pacotes: Não compatível

Independentemente da duração de seções sem gravação entre as músicas da gravação original, os discos de áudio compactado serão reproduzidos com uma curta pausa entre as músicas.

Dispositivo de armazenamento USB

Hierarquia de pastas reproduzíveis: até oito camadas (uma hierarquia prática contém menos de duas camadas).

Pastas reproduzíveis: até 500

Arquivos reproduzíveis: até 15 000

Reprodução de arquivos protegidos por direitos autorais: não compatível

Dispositivo de armazenamento USB particionado: somente a primeira partição pode ser reproduzida.

Pode ocorrer um pequeno atraso ao iniciar a reprodução de arquivos de áudio em um dispositivo de armazenamento USB com várias hierarquias de pastas.

AVISO

- A Pioneer não pode garantir a compatibilidade com todos os dispositivos de armazenamento em massa USB e não se responsabilizará pela perda dos dados nos media players, smartphones ou outros dispositivos durante o uso do produto.

Informações adicionais

- Não deixe discos ou um dispositivo de armazenamento USB em locais com alta temperatura.

Compatibilidade com iPod

Esta unidade suporta apenas os modelos de iPod a seguir. As versões de software do iPod suportadas são mostradas abaixo. Pode ser que versões antigas não tenham suporte.

Feito para

- iPhone 4 (versão de software 4.1)
- iPhone 3GS (versão de software 3.0.1)
- iPhone 3G (versão de software 2.0)
- iPhone (versão de software 1.1.1)
- iPod nano da sexta geração (versão de software 1.0)
- iPod nano da quinta geração (versão de software 1.0.1)
- iPod nano da quarta geração (versão de software 1.0)
- iPod nano da terceira geração (versão de software 1.0)
- iPod nano da segunda geração (versão de software 1.1.2)
- iPod nano da primeira geração (versão de software 1.2.0)
- iPod touch da quarta geração (versão de software 4.1)
- iPod touch da terceira geração (versão de software 3.1.1)
- iPod touch da segunda geração (versão de software 2.1.1)
- iPod touch da primeira geração (versão de software 1.1)
- iPod classic de 160GB (versão de software 2.0.2)
- iPod classic de 120 GB (versão de software 2.0.1)
- iPod classic (versão de software 1.0)

Dependendo da geração ou da versão do iPod, pode ser que algumas funções não estejam disponíveis.

As operações podem variar dependendo da versão de software do iPod.

Informações adicionais

Ao utilizar um iPod, é necessário um cabo proveniente do iPod com conector Dock para USB.

Um cabo de interface da Pioneer CD-IU51 também está disponível. Para obter mais detalhes, entre em contato com o seu fornecedor.

Para obter informações sobre compatibilidade com formatos de arquivo, consulte os manuais do iPod.

Audiobook, Podcast: Compatível

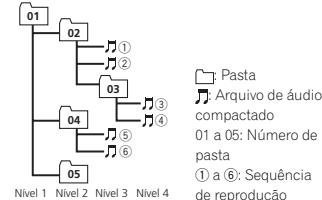
AVISO

A Pioneer não se responsabilizará pela perda dos dados no iPod, mesmo se esses dados tiverem sido perdidos durante a utilização desta unidade.

Sequência de arquivos de áudio

O usuário não pode atribuir números de pasta e especificar as sequências de reprodução com esta unidade.

Exemplo de uma hierarquia



Disco

A sequência de seleção de pastas ou outra operação pode ser diferente, dependendo do software de codificação ou gravação.

Dispositivo de armazenamento USB

A sequência de reprodução é a mesma que a sequência gravada no dispositivo de armazenamento USB.

Para especificar a sequência de reprodução, o método a seguir é recomendado.

[1] Crie um nome de arquivo incluindo números que especifiquem a sequência de reprodução (por exemplo, 001xxx.mp3 e 099yyy.mp3).

[2] Coloque esses arquivos em uma pasta.

[3] Salve a pasta contendo arquivos no dispositivo de armazenamento USB.

No entanto, dependendo do ambiente de sistema, talvez você não consiga especificar a sequência de reprodução.

Para áudio players portáteis USB, a sequência é diferente e depende do player.

Perfis Bluetooth

Para utilizar a tecnologia sem fio Bluetooth, os dispositivos devem ser capazes de interpretar determinados perfis. Esta unidade não é compatível com os seguintes perfis.

- GAP (Generic Access Profile)
- SDP (Service Discovery Protocol)
- OPP (Object Push Profile)
- HFP (Hands Free Profile)
- HSP (Head Set Profile)
- PBAP (Phone Book Access Profile)
- A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)
- AVP (Audio/Video Profile)
- AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile)

Informações adicionais

Direitos autorais e marcas comerciais

Bluetooth

A palavra e os logotipos *Bluetooth*[®] são marcas comerciais registradas de propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e qualquer uso dessas marcas pela Pioneer Corporation é feito sob licença. Outras marcas comerciais e marcas registradas pertencem a seus respectivos proprietários.

iTunes

Apple e iTunes são marcas comerciais da Apple Inc., registradas nos EUA e em outros países.

MP3

O fornecimento deste produto dá o direito a apenas uma licença para uso particular e não comercial, e não dá o direito a uma licença nem implica qualquer direito de uso deste produto em qualquer transmissão em tempo real (terrestre, via satélite, cabo e/ou qualquer outro meio) comercial (ou seja, que gere receita), transmissão/reprodução via Internet, intranets e/ou outras redes ou em outros sistemas de distribuição de conteúdo eletrônico, como aplicativos de áudio pago ou áudio por demanda. É necessária uma licença independente para tal uso. Para obter detalhes, visite <http://www.mp3licensing.com>.

WMA

Windows Media é uma marca comercial ou registrada da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou em outros países.

Este produto inclui a tecnologia proprietária da Microsoft Corporation e não pode ser utilizado nem distribuído sem uma licença da Microsoft Licensing, Inc.

iPod & iPhone

iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano e iPod touch são marcas comerciais da Apple Inc., registradas nos EUA e em outros países. "Feito para iPod" e "Feito para iPhone" significam que um acessório eletrônico foi desenvolvido para ser especificamente conectado ao iPod ou iPhone, respectivamente, e foi certificado pelo desenvolvedor para atender aos padrões de desempenho da Apple. A Apple não se responsabiliza pela operação deste dispositivo ou sua conformidade com os padrões de segurança e regulatórios. Observe que o uso deste acessório com iPod ou iPhone pode afetar o desempenho da conexão sem fio.

Informações adicionais

Especificações

Geral

Fonte de alimentação nominal 14,4 V CC (faixa de tensão permitível: 12,0 V a 14,4 V CC)
Sistema de aterramento ...	Tipo negativo
Consumo máx. de energia 10,0 A
Dimensões (L × A × P):	
DIN	Chassi 178 mm × 50 mm × 165 mm
Face	188 mm × 58 mm × 16 mm
Peso	1,2 kg

Áudio

Potência de saída máxima

.....	50 W × 4 70 W × 1/2 Ω (para alto-falante de graves secundário)
.....	22 W × 4 (50 a 15 000 Hz, 5% de THD, carga de 4Ω, ambos os canais acionados)

Potência de saída contínua

.....	4Ω (4Ω a 8Ω permitível)
.....	Nível de saída máx. pré-saída 2,0V

Controles de tons:

Graves	Frequência 100 Hz Ganho ±12 dB
Médio	Frequência 1 kHz Ganho ±12 dB
Audos	Frequência 10 kHz Ganho ±12 dB

Alto-falante de graves secundário (mono):

Frequência	50 Hz/63 Hz/80 Hz/100 Hz/ 125 Hz
Inclinação	-18 dB/oct
Ganho	+6dB a -24 dB

Fase Normal/Inversa

CD player

Sistema	Sistema de áudio de CDs
Discos utilizáveis	CDs
Relação do sinal ao ruído	94 dB (1 kHz) (rede IEC-A)
Número de canais	2 (estéreo)
Formato de decodificação MP3	MPEG-1 & 2 Camada de áudio 3
Formato de decodificação WMA	Ver. 7, 7.1, 8, 9, 10, 11, 12 (áudio de 2 canais) (Windows Media Player)
Formato de sinal WAV	PCM linear & MS ADPCM (Não compactado)

USB

Especificação padrão USB	USB 2.0 de velocidade total
Fonte de energia máx.	1 A
Classe USB	MSC (Mass Storage Class)
Sistema de arquivos	FAT12, FAT16, FAT32
Formato de decodificação MP3	MPEG-1 & 2 Camada de áudio 3
Formato de decodificação WMA	Ver. 7, 7.1, 8, 9, 10, 11, 12 (áudio de 2 canais) (Windows Media Player)
Formato de sinal WAV	PCM linear & MS ADPCM (Não compactado)

Sintonizador de FM

Faixa de freqüência	87,5 MHz a 108,0 MHz
Sensibilidade utilitzável	9 dBf (0,8 μV/75Ω, mono, Sinal/Ruído: 30 dB)
Relação do sinal ao ruído	72 dB (rede IEC-A)

Informações adicionais

Sintonizador de MW

Faixa de frequências 531 kHz a 1 602 kHz (9 kHz)
530 kHz a 1 640 kHz (10 kHz)
Sensibilidade utilizável 25 µV (Sinal/Ruído: 20 dB)
Relação do sinal ao ruído
..... 62 dB (rede IEC-A)

Sintonizador de SW

Faixa de frequência 2 300 kHz a 7.735 kHz
(2.300 kHz a 2.495 kHz, 2.940
kHz a 4.215 kHz, 4.540 kHz a
5.175 kHz, 5.820 kHz a 6.455
kHz, 7.100 kHz a 7.735 kHz)
9.500 kHz a 21.975 kHz
(9.500 kHz a 10.135 kHz,
11.580 kHz a 12.215 kHz,
13.570 kHz a 13.870 kHz,
15.100 kHz a 15.735 kHz,
17.500 kHz a 17.985 kHz,
18.015 kHz a 18.135 kHz,
21.340 kHz a 21.975 kHz)
Sensibilidade utilizável 28 µV (Sinal/Ruído: 20 dB)
Relação do sinal ao ruído
..... 62 dB (rede IEC-A)

Bluetooth

Versão Bluetooth 3.0 certificado
Potência de saída +4 dBm máximo
(Classe de potência 2)

Nota

As especificações e o design estão sujeitos a
modificações sem aviso prévio.



معلومات إضافية

١٣٨٧،
كيلو هرتز، ١٥١٠٠ كيلو هرتز
إلى ١٥٧٣ كيلو هرتز ١٧٥٠،
هرتز إلى ١٧٩٨٥ كيلو هرتز،
١٨٠١٥ كيلو هرتز،
١٨١١٥ كيلو هرتز إلى ٢١٩٧٥ كيلو
هرتز (٢١٤)،

الحسابية القابلة للاستعمال ٢٨ ميكروفولت (نسبة الإشارة إلى
الصوضاء: ٢٠ بيسيل)
نسبة الإشارة إلى الصوضاء ٦٦ ديبيل (بنسبة (٢)

Bluetooth

الإصدار ٣.٠ Bluetooth معتمد
خرج التيار الكهربائي حد أقصى ٤ ديبيل م

ملاحظة

المواصفات والتصميم عرضة للتتعديل بدون إشعار مسبق.

معلومات إضافية

MPEG-1 & 2 Audio Layer 3 MP3 تنسيق ترميز
 الإصدار ٧ و ٦ و ٩ و ٨ و ١ و ١١ و ١٢ WMA تنسيق ترميز
 (فكان مصريتان)
 (Windows Media Player)
 Linear PCM & MS ADPCM WAV تنسيق إشارة
 (غير مضغوط)

USB
 مصادر USB القابلة لـ USB 2.0 USB بسلسة الكاملة ١ امير
 الحد الأقصى للأداء التيار ١ امير
 فئة USB ٣ فئة (فخازن الكبير)
 نظام الملفات FAT12, FAT16, FAT32 ٤ نظام الملفات
 MPEG-1 & 2 Audio Layer 3 MP3 تنسيق ترميز
 الإصدار ٧ و ٦ و ٩ و ٨ و ١ و ١١ و ١٢ WMA تنسيق ترميز
 (فكان مصريتان)
 (Windows Media Player)
 Linear PCM & MS ADPCM WAV تنسيق إشارة
 (غير مضغوط)

FM
 نطاق الترددات ٨٧.٥ - ١٠٨.٠ م هرتز ٥٠ وات ٤٤
 حساسية قابلة للستخدام ٩ ديسيل ٥٠ وات ٤٥
 أحادي الصوت، نسبة الإشارة إلى ٧٥٪ ٥٠ هرتز ٥٠
 الضوضاء: ٣٠ ديسيل ٥٠ هرتز ٥٠
 نسبة الإشارة إلى الضوضاء ٧٧ ديسيل (شكبة IEC-A) ٥٠ هرتز ٥٠

MW
 نطاق الترددات ٥٣١ كيلو هرتز إلى ١٦٠٢ كيلو هرتز ٥٣١ كيلو هرتز ١٦٠٢ كيلو هرتز ٥٣١
 (هرتز) ٥٣٠ ١٦٠٠ ٥٣٠ ١٦٠٠
 كيلو ٥٣٠ ١٦٠٠ ٥٣٠ ١٦٠٠
 الحسابية القابلة للإستخدام ٣٥ ملوكروغوفت (نسبة الإشارة إلى ٣٥ ملوكروغوفت ٣٥
 الضوضاء: ٢٠ ديسيل) ٣٥ ٣٥
 نسبة الإشارة إلى الضوضاء ٦٢ ديسيل (شكبة IEC-A) ٦٢ ٦٢

SW
 نطاق الترددات ٢٣٠٠ كيلو هرتز إلى ٧٧٣٥ كيلو هرتز ٢٣٠٠ كيلو هرتز ٧٧٣٥ كيلو هرتز ٢٣٠٠
 ٤٠٤٠ كيلو هرتز إلى ٤١٥٠ كيلو ٤٠٤٠ كيلو هرتز ٤١٥٠ كيلو ٤٠٤٠
 هرتز ٤٠٥٠ كيلو ٤١٥٠ كيلو ٤٠٥٠
 ٥٧٥٠ كيلو هرتز إلى ٦٥٥٥ كيلو ٥٧٥٠ كيلو ٦٥٥٥ ٥٧٥٠
 هرتز ٥٨٢٠ كيلو ٦٥٥٥ كيلو ٥٨٢٠ ٥٨٢٠
 ٧١٧٠ كيلو ٦٥٥٥ كيلو ٧١٧٠ ٧١٧٠
 ٧٣٣٥ كيلو ٦٥٥٥ كيلو ٧٣٣٥ ٧٣٣٥

المواصفات

علم	١٤ فولت تيار ميابر
مصدر القراءة المعاين	١٢٠ فولت تيار ميابر (مدى نطاق التيار المسموح به: ١٠٠ فولت تيار ميابر)
نظام التأمين	طرائز سلس ١٠٠ امير
الحد الأقصى لاستهلاك التيار	الابعد (طول × عرض × ارتفاع): البيكل ١٦٥ مم × ٥٠ مم × ١٦٥ مم المقتحمة ١٨٨ مم × ٥١ مم × ١٦٥ مم
DIN	البيكل ١٧٨ مم × ٥٠ مم × ١٦٥ مم المقتحمة ١٧٨ مم × ٤٦ مم × ١٦٥ مم الوزن ١٢ كجم
الصوت	خرج القراءة الأقصى ٥٠ وات ٤٤ خرج التيار المستمر ٢٢ وات ٤٤ هرتز، تشويش توافق كل ٥٪ حرارة ٤ أو، مع دفع كل الثانين ٤ اوام (سموبح به من ٤ اوام إلى ٨ اوام) الحادي الصوت ٤ اوام (سموبح به من ٤ اوام إلى ٨ اوام) أوات التحكم في الغصنة:
الجبر	التردد ١٠٠ هرتز ٥٣١ ديسيل ١٢٤ ديسيل الكس ١٠٠ هرتز ١٢٤ ديسيل
متوسط	التردد ١٢ هرتز ١٢ ديسيل الكس ١٢ هرتز ١٢ ديسيل
العلو	التردد ١٠ كيلو هرتز ١٤ ديسيل الكس ١٠ كيلو هرتز ١٤ ديسيل مضخم صوت (حادي الصوت): التردد ٥٥٠ هرتز/٨٠ هرتز/٨٠ هرتز/٥٥٠ هرتز ١٠٠ هرتز/١٢٥ هرتز ١٠٠ هرتز/١٢٥ هرتز ١٠٠ هرتز/١٢٥ هرتز منخفض ١٦ ديسيل/أوكتاف ١٦ ديسيل/أوكتاف الكس ٦٤ ديسيل إلى ٢٤ ديسيل ٦٤ ديسيل إلى ٢٤ ديسيل الطور ٦٤ ديسيل ٦٤ ديسيل

مشغل أقراص CD

نظام صوتي لأقراص المدمجة ٣
 الأقراص القابلة لل استخدام ٣
 نسبة الإشارة إلى الضوضاء ١٢٢١٥ ديسيل (شكبة IEC-A) ٢
 عدد القوافل ٢ (ستريو)

معلومات إضافية

WMA هي علامة تجارية مسجلة أو علامة تجارية لشركة Microsoft Corporation في الولايات المتحدة وأو دول أخرى.
 هذا الجهاز يحتوي على تقنية مملوكة لشركة Microsoft Corporation ولا يمكن استخدامها أو توزيعها بدون ترخيص من شركة Microsoft Licensing, Inc.

Bluetooth هي علامة تجارية مسجلة أو علامة تجارية لشركة Bluetooth SIG، Inc. في الولايات المتحدة وأو دول أخرى.
 Microsoft Corporation هي الشركة التي توزيع الصوت المنقدم (A2DP)، (PBAP)، (HSP)، (HFP)، (AVRCP)، (OPP)، (SDP)، (BR/E) وكل تعرف بـ (SACM) (الرسائل).

- (GAP) مفت تعرف وصول (اللهاتف)
- (SDP) (بروتوكل اكتشاف الخدمات)
- (OPP) (وضع التحكم على الأجهزة)
- (HFP) (مفت تعرف سمات (الرسائل))
- (HSP) (وضع سمات (الرسائل))

- (PBAP) (مفت تعرف الوصول إلى دليل الهاتف)
- (A2DP) (بروبليل توسيع الصوت المنقدم)
- (AVRCP) (وضع الصوت (الفيديو))
- (OPP) (وضع التحكم عن بعد في الصوت (الفيديو))

حقوق النشر والعلامات التجارية

Bluetooth

العلامات الممثلة في كلمة **Bluetooth®** وشعارات **Bluetooth** هي علامات تجارية مسجلة لصالح شركة **Bluetooth SIG, Inc.** في الولايات المتحدة وأو دول أخرى. لا يجوز استخدام لهذه العلامات من قبل **Pioneer Corporation** يتم بوجب ترخيص. تخص العلامات التجارية وأسماء التجارية الأخرى أصحابها المعنين.

iTunes

iTunes هما علامتان تجاريتان لشركة **Apple Inc.**، مسجلتان في الولايات المتحدة وأو دول أخرى.

MP3

توزيع هذا المنتج لا يشمل إلا على ترخيص للاستعمال الشخصي غير التجاري ولا يشمل على ترخيص أو بيع صيانتها أي حق باستخدام هذا المنتج في أي شهاري (أي يحقق ايرادات) في الزمن (أرضي، فضائي، سلكي وأو أي واسط آخر) ولا الایت / النقل المباين عبر شبكة الانترنت، الشبكات اداتية وأو الشبكات الأخرى أو في أي ظاهرة أخرى لتوزيع المحتويات الالكترونية، مثل استخدامات الامانة بمقدار أو الاستئجار حسب الطلب. يتطلب مثل هذا الاستخدام الحصول على ترخيص مستقل. الحصول على التفاصيل، يفضل زيارة <http://www.mp3licensing.com>

معلومات إضافية

معلومات إضافية

للحصول على معلومات حول توافق الملف/التنسيق، راجع آلة iPod.

كتاب صوتي، ملف Podcast: متواافق

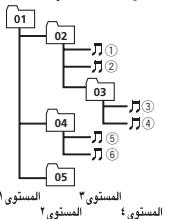
نَّتِيَّة

لا تتحمّل شركة Pioneer المسؤولية عن بيانات فقدت على جهاز iPod حتى ولو قدمك ذلك البيانات أثناء استخدام هذا الجهاز.

تسلسل ملفات الصوت

لا يستطيع المستخدم تعين أرقام المجلدات وتحديد تسلسلات التشغيل بهذه الوحدة.

مثال على التسلسل الهرمي



الفرص

قد يختلف تسلسل اختيار المجلد أو أي عملية أخرى حسب التشفير أو برامج الكتابة.

جهاز تخزين USB

تسلسل التشغيل هو مثل تسلسل التسجيل في جهاز تخزين USB.

لتحديد تسلسل التشغيل، يوصى بالطريقة الآتية.

[1] قم بإنشاء اسم الملف الذي يتضمن على أرقام تحدد تسلسل التشغيل (مثال، 099yyy.mp3, 001xxx.mp3).

[2] ضع تلك الملفات داخل مجلد.

[3] احفظ جهاز iPod، فقهه ينطلب توصيل موصل iPod Dock إلى Connector.

عند استخدام جهاز iPod، يتحقق على الملفات في جهاز تخزين USB. ومع ذلك، تبعأ الآية النظام، لا يمكنك تحديد تسلسل التشغيل. بالنسبة للمعدلات الصوتية المحمولة USB، التسلسل مختلف ويعتمد على المشغل.

نَّتِيَّة

- لا يمكن لشركة Pioneer ضمان التوافق مع جميع أجهزة USB تخزين USB الكبير ولا تحتمل المسؤولية عن أي فقدان للبيانات على مدخلات الواسط أو الهوائي التوكني أو الأجهزة الأخرى التي أثنا استخدام هذا المقطع.

- لا ترك الأقراص أو جهاز تخزين USB في أي مكان معزز لدرجات حرارة مرتفعة.

iPod مع

هذا الجهاز يدعم طرز iPod التالية فقط: إصدارات برنامج iPod المعروفة معيّنة آنذاك. قد لا يتم دعم الإصدارات القديمة من برنامج iPod.

صنف من أجل

- iPhone 4 (إصدار البرنامج ٤٠,١)
 - iPhone 3GS (إصدار البرنامج ٣٠,١)
 - iPhone 3G (إصدار البرنامج ٢٠,١)
 - iPhone (إصدار البرنامج ١٠,١)
 - الجيل السادس من iPod nano (إصدار البرنامج ١٠,٠)
 - الجيل الخامس من iPod nano (إصدار البرنامج ٩,٠)
 - الجيل الرابع من iPod nano (إصدار البرنامج ٨,٠)
 - الجيل الثالث من iPod nano (إصدار البرنامج ٧,٠)
 - الجيل الثاني من iPod nano (إصدار البرنامج ٦,٢)
 - الجيل الأول من iPod nano (إصدار البرنامج ٦,٠)
 - الجيل الرابع من iPod touch (إصدار البرنامج ٤,١)
 - الجيل الثالث من iPod touch (إصدار البرنامج ٣,١)
 - الجيل الثاني من iPod touch (إصدار البرنامج ٢,١)
 - الجيل الأول من iPod touch (إصدار البرنامج ١,١)
 - iPod classic ١٦ (جيجلبات (إصدار البرنامج ٢٠,٠)
 - iPod classic ١٢٠ (جيجلبات (إصدار البرنامج ٢٠,٠)
 - iPod classic (إصدار البرنامج ١٠,٠)
- قد لا تتوفر بعض الوظائف، وذلك تبعاً لجهاز iPod أو إصداره.
- قد تختلف عمليات التشغيل وذلك حسب إصدار البرنامج الخاص بجهاز iPod.
- عند استخدام جهاز iPod، فقهه ينطلب توصيل موصل iPod Dock إلى Connector.
- يتوفر أيضاً كابل وأجهزة بيعينة Pioneer من CD-IU51 من بخصوص التفاصيل، قم باستشارة الوكيل.

معلومات تكميلية

يمكن عرض أول ٣٢ حرفاً كاسم ملف (يتضمن امتداد الملف) أو اسم مجلد.

قد لا يعمل هذا الجهاز بطريقة صحيحة وذلك تبعاً للبرنامج التطبيقي المستخدم لتنشيف ملفات WMA.

قد يحدث تأخير سبط عن بدء تنشيف ملفات الصوت المضمنة بصورa بيانات أو ملفات الصوت المحفوظة على وحدة تخزين USB كبيرة من المجلدات المتسلسلة.

توافق ملفات الصوت (قرص/USB)

WMA

امتداد الملف: wma.

معدل البيت: ٤٨ ك ب/ث إلى ٣٢٠ ك ب/ث (معدل بت مستمر CBR)، ٤٨ ك ب/ث إلى ٣٨٤ ك ب/ث (معدل بت متغير VBR)

تردد المعيارية: ٣٢ ك هرتز، ٤٤,١ ك هرتز
Lossless Windows Media Audio Professional و Voice/DRM Stream/Stream مع فيديو: غير متواافق

الفرص

التسلسل الهرمي للمجلد القليل للتشغيل: ما يصل إلى ثمان طبقات (التسلسل الهرمي الفعلي أقل من طبقتين).

المجلدات الفعلية للتشغيل: حتى 99

الملفات الفعلية للتشغيل: حتى 999

نظام الملف: ISO 9660 (المستوى ١ و ٢)، Joliet و Romeo

التشغيل متعدد الحالات: متواافق

نقل بيانات كتابة المجموعات: غير متواافق

بعض النظر عن طول المقطعين الفاردة بين أغانيات التسجيل الأصلي،

يتم عرض أغراض الصوت المضغوطه بوفقة مقتبة قصيرة بين الأغانيات.

امتداد الملف: mp3.

معدل البيت: ٨ ك ب/ث إلى ٣٢٠ ك ب/ث (معدل بت مستمر CBR)، معدل بت متغير VBR

تردد المعيارية: ٤٨ ك هرتز إلى ٤٨ ك هرتز (٤٢,٤٤,١)، للإhir

متواقة مع صيغ لاقحة التعريف ID3 Tag (١,١,١، ٣,٢,٤,٥)، اعطاء الأولوية للأصدار X من لاقحة التعريف ID3 Tag على الإصدار X.

قائمة تشغيل M3u: غير متواافق

مقطوعات MP3 (MP3i): غير متواافق

جهاز تخزين USB

التسلسل الهرمي للمجلد القليل للتشغيل: ما يصل إلى ثمان طبقات (التسلسل الهرمي الفعلي أقل من طبقتين).

المجلدات الفعلية للتشغيل: حتى 500

الملفات الفعلية للتشغيل: حتى 15,000

شنقل الملفات المحذحة بمحض النشر: غير متواافق

جهاز تخزين USB: قسم: يمكن تنشيف القسم الأول فقط

قد يحدث تأخير سبط عن بدء تنشيف ملفات الصوت على وحدة تخزين USB بها عدد كبير من المجلدات المتسلسلة.

MP3

امتداد الملف: mp3.

معدل البيت: ٨ ك ب/ث إلى ٣٢٠ ك ب/ث (معدل بت مستمر CBR)،

تردد المعيارية: ٤٨ ك هرتز إلى ٤٨ ك هرتز (٢٢,٤٠,٤٤,١)،

wav.

البيت الكمي: ١٦ (LPCM)، (MS ADPCM)

تردد المعيارية: ١٦ ك هرتز إلى ٤٨ ك هرتز (LPCM)، (MS ADPCM)

هرتز: ١٤٤,١ ك هرتز (MS ADPCM)

WAV

امتداد الملف: wav.

معلومات إضافية

معلومات إضافية

iPod

لا تترك iPod في أماكن درجة حرارتها مرتفعة.

للتأكد من التشغيل الصحيح، قم بتوصيل كبل موصل الإرساء من جهاز iPod مباشرةً إلى هذه الوحدة.

ثبت بتحكم جهاز iPod ضد القبأة، لمنع جهاز iPod من سقط على الأرضية حيث قد يحتسب تحت دوامة الغرavel أو دوامة السرعة.

حوال اعدادات iPod

- عند توصيل جهاز iPod، تغير هذه الوحدة إعداد (الموارن) EQ لجهاز iPod إلى الأيقاف وذلك لتحسين الصياغات الصوتية.
- و عند فصل جهاز iPod، يعود الموارن EQ إلى الإعداد الأصلي.

لا يمكنك حفظ التكرار على إيقاف التشغيل في جهاز iPod عند استخدام هذا الجهاز. يتيح خيار التكرار تلقائياً إلى الكل عند توصيل iPod بهذا الجهاز.

لن يتم عرض الصن غير المتواافق المخزن في iPod بواسطة هذه الوحدة.

DualDiscs

DualDiscs هي أقراص ذات وجهين تتكون من قرص CD قابل للتسجيل الصوت على أحد الوجهين وقرص DVD قابل لتسجيل الفيديو على الوجه الآخر.

ما أن وجه قرص CD في الأقراص المزدوجة لا يتوافق ملائياً مع معيار CD العالم فقد لا يمكن بالإمكان تشغيله وجهاز DualDisc لا يمكن أن يودي إلى مشاكل في

كلة إدخال وإخراج القرص المزدوج DualDisc قد يمكن أن يودي إلى خدوش على القرص. والخدوش الكثيرة يمكن أن تؤدي إلى مشاكل في

تشغيل الجهاز. وفي بعض الحالات، يمكن لقرص المزدوج DualDisc أن ينبعض بفتحة إدخال الأقراص ولا يمكن إخراجه. لمنع ذلك، توسي بالامتناع عن استخدام الأقراص المزدوجة DualDiscs مع هذا الجهاز.

يرجى الرجوع إلى معلومات صانع القرص لمزيد من المعلومات المصورة حول الأقراص المزدوجة DualDiscs.

قم بتخزين الأقراص في العلب الخاصة بها عند عدم الاستخدام. لا تقم بخلص بطاقات على سطح العلب الخاصة بها عند عدم الاستخدام. لمواد كيمائية.

لتقطيف قرص CD، امسح القرص باستخدام قطعة قماش ناعمة للخارج من المركز.

قد يتضمن التكثيف آداء المشغل لفترة موقته إزراك الأمر ليتم تعيين درجة حرارة أعلى مدة ساعة تغريناً، امسح أي اوساخ عن الأقراص بقطعة قماش ناعمة.

قد لا يكون تشغيل الأقراص ممكناً بسبب صفات القرص وتقيس القرص والتطبيق المسلح وبينة التشغيل وظروف التخزين وغيرها. الواقع في الطريق قد تعيق تشغيل القرص.

عند استخدام أقراص يمكن الطياعة على سطح الكتابة خاصتها، تحقق من التلميحات والتحذيرات المكتوبة على الأقراص. قد لا يمكن إدخال الأقراص أو إخراجها ممكناً، حسب الأقراص، وقد يؤدي استخدام تلك الأقراص إلى إتلاف هذه الجهاز.

لا تقم بخلص البطاقات المتوفرة بخارياً أو ماء آخر على الأقراص.

- قد تثير الأقراص وهو ما يجعلها غير قابلة للتشغيل.
- قد تتحرر البطاقات أثناء التشغيل وتتحول دون الخروج من الأقراص، وهو ما قد يؤدي إلى إتلاف الجهاز.

جهاز تخزين USB

التوصيات عبر مشترك USB غير مدعومة.

لا توصل أي شيء غير جهاز تخزين USB.

احكم تشغيل جهاز تخزين USB أثناء القيادة، لمنع جهاز تخزين USB على الأرضية حيث يمكن أن يختصر تحت دوامة الغرavel أو دوامة السرعة.

بناء على جهاز تخزين USB، قد تحدث المشاكل التالية.

قد تختلف عمليات التشغيل.

قد لا يتم التعرف على جهاز تخزين.

قد لا يتم تشغيل الملفات بشكل صحيح.

قد يولد الجهاز ضوضاء في الراديو.

جهاز Bluetooth

الرسالة

الإجراء

السبب

ERROR-10

فشل التيار لوحدة Bluetooth لهذه الوحدة.
أدى مفتاح التشغيل إلى الوصول OFF ومن ثم إلى الوصول ACC أو ON.

إذا استمر ظهور رسالة الخطأ بعد توقف العملية.
الساقية، يرجى الاتصال بالوكيل أو بمحلية خدمة منتجات باليور Pioneer.

إخفاق جهاز تخزين USB.

إخفاق جهاز iPod.

إخفاق قسم الرئيسي لجهاز iPod، أعد توصيل الكابل.

إخفاق جهاز iPod.

فشل الاتصال.

إثر مفتاح تشغيل.

الساقية إلى الوصول OFF.

الوحدة إلى الوصول ON.

قم بفصل جهاز تخزين.

USB.

قم بتحفيض مصدر.

مفتاح.

USB.

القائمة الرئيسية لجهاز iPod.

القابل.

إخفاق جهاز iPod.

إخفاق USB.

تخزين USB بتنسيق.

FAT16 FAT12.

.FAT32.

غير تحديث إصدار برتامج iPod.

إخفاق جهاز iPod.

الرسالة

ERROR-19

ERROR-23

ERROR-16

STOP

NOT FOUND



لا تقدر بدخل أي شيء آخر خارف قرص CD داخل فتحة تحميل القرص.

لا تستخدم أقراص متباينة أو مخدوشة أو مشوهه وإلا ان الأقراص.

القائمة قد تؤدي إلى تلف المشغل.

لا يمكن تشغيل أقراص غير المتباعدة.

لا تنس سطح الأقراص المسجلة.

معلومات إضافية

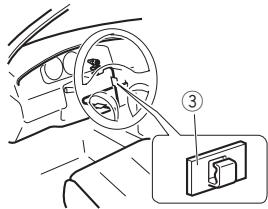
الرسالة	الإجراء	السبب	الرسالة	الإجراء	السبب	الرسالة
PROTECT	كل الملفات في جهاز تخزين USB مصممة مع Windows Media DRM 9/10	نقل ملفات الصوت غير المصنفة مع Windows Media DRM 9/10	CD	استبدل القرص.	تنبيه القرص غير معنوس.	ERROR-23
N/A USB	جهاز USB الموصى به	غير معنوس من قبل المصنف لهذا الجهاز.	FRMT READ	اجهزة يحدث تأخير بين انتظار حتى تختفي بدء التشغيل وساع آخر الرسالة وسمع صوتاً.	اجهزة يحدث تأخير بين انتظار حتى تختفي بدء التشغيل وساع آخر الرسالة وسمع صوتاً.	
CHECK USB	ثانية تصال كهربائي مع موصى USB أو كل USB غير عالي شيء ما أو تالف.	ثانية تصال كهربائي مع موصى USB أو كل USB غير عالي شيء ما أو تالف.	PROTECT	كل الملفات في القرص الذي تم إدخاله بحقوق DRM.	كل الملفات في القرص الذي تم إدخاله محمية بحقوق DRM.	
	جهاز تخزين USB/iPod	عند إيقاف التوصيل	NO DEVICE	عند إيقاف التوصيل	عند إيقاف التوصيل	
	iPod	تم تشغيله أولاً ثم إلى OFF ثم إلى ON وأعد بتوصيله مرة أخرى.	FRMT READ	اجهزة يحدث تأخير بين انتظار حتى تختفي بدء التشغيل وساع آخر الرسالة وسمع صوتاً.	اجهزة يحدث تأخير بين انتظار حتى تختفي بدء التشغيل وساع آخر الرسالة وسمع صوتاً.	
		يتم تشغيله أولاً ثم إلى OFF ثم إلى ON وأعد بتوصيله مرة أخرى.	NO AUDIO	انقل ملفات الصوت إلى جهاز تخزين USB.	يحتوي جهاز تخزين USB على مصنف مع Windows Media .DRM 9/10	
			SKIPPED	مقطف قابلة للتشغيل.	مقطف قابلة للتشغيل.	

الاعراض	الإجراء	السبب
لا يمكن عرض صوت مصدر	سيتم عرض الصوت عند اكتمال المكالمة.	الهاتف الغلوري Bluetooth.
صوت Bluetooth.	أوقف تشغيل إعداد العرض التوضيحي، () وإيقاف تشغيلها.	الهاتف الخلوي الموصى بواسطة Bluetooth في حالة اتصال ثانوي حالياً.
مدمج مدل أو مقطوعة أخرى أو المتقدم/ التراجع السريع.	تم تعيين إيه علبات قم بإجراء العملية مرة خلال حوالي ٣ ثانية.	تم إجراء مكالمة من خلال انتقال طلاق تشغيل التكرار، قد يتغير التكرار مرة أخرى.
لا يمكن تشغيل مجلد المجلدات الفرعية عند آخر.	اختر نطاق تشغيل تكرار اختيار FLD (تكرار مجلد).	تم إنهائها على الفور، وتنتهي لثانية، لم يتم إنهاء الاتصال بين هذا الجهاز والهاتف الخلوي.
لا يوجد معلومات XXXX عند تغيير تصوية مصمنة.	قم بتحويم العرض أو النشغيل إلى ملف/مسار آخر.	عندما تتصل بوكلوك أو بأقرب مركز صيانة تابع لشركة Pioneer، تأكد من تسجيل رسالة الخطأ.
بعد عن الوحدة الأجهزة مثل هاتف خلوي - بيت موجات كهربائية بالقرب من الوحدة.	إذا مستخدم جهازاً -	مشغل أقراص CD المدمج
ERROR-07, 11, 12, 17, 30	الرسالة القرص متسبّب نطف القرص.	الرسالة القرص متسبّب استبدل القرص.
ERROR-07, 10, 11, 12, 15, 17, 30, A0	يوجد عطل كهربائي أو ميكانيكي، المحرك لوضع الإيقاف OFF والوحدة لوحة وضع التشغيل ON أو قم بالتحويل إلى مصدر مختلف ثم العودة إلى مشغل الأقراص CD.	يوجد عطل كهربائي أو ميكانيكي، المحرك لوضع الإيقاف OFF والوحدة لوحة وضع التشغيل ON أو قم بالتحويل إلى مصدر مختلف ثم العودة إلى مشغل الأقراص CD.
ERROR-15	القرص الذي تم إدخاله استبدل القرص.	فارغ.

حل المشاكل

معلومات إضافية

التركيب



- ① شريط عازل ثباتي الجانبين.
- ثبت مشبك الميكروفون على الجانب الخلفي من عمود التوجيه.
- مشبك

اضبط زاوية الميكروفون

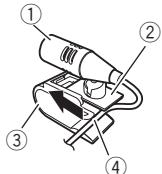


يمكن ضبط زاوية الميكروفون.

- ➊ مشبك الميكروفون
➋ مشبك

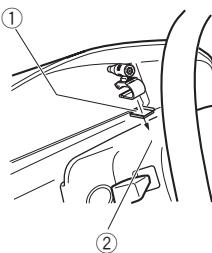
عند تثبيت الميكروفون على عمود التوجيه

- ثبت الميكروفون على مشبك الميكروفون.



- ➊ الميكروفون
➋ قاعدة الميكروفون
➌ مشبك الميكروفون
➍ ادخل طرف الميكروفون في التجويف.
- يمكن تركيب الميكروفون بدون استخدام مشبك الميكروفون. وفي هذه الحالة، أفصل قاعدة الميكروفون عن مشبك الميكروفون، واقفل قاعدة الميكروفون عن مشبك الميكروفون، حرك قاعدة الميكروفون.

- ثبت مشبك الميكروفون على عمود التوجيه.



تثبيت الميكروفون



تحذير من الخطأ بمكان السماح لسلك الميكروفون بالانتعاش حول عمود التوجيه أو ذراع التحويل. تأكّد من تركيب الوحدة بشكل لا يعيق القيادة.

ملاحظة

ثبت الميكروفون في وضع وتجهيز يمكنه من التقاط صوت الشخص الذي يقوم بتشغيل النظام.

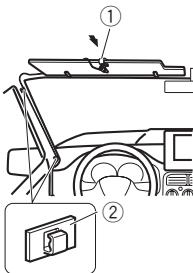
عند تثبيت الميكروفون على وaci الشمس

- ثبت الميكروفون على مشبك الميكروفون.



- ➊ الميكروفون
➋ مشبك الميكروفون

- ثبت مشبك الميكروفون على وaci الشمس.
- قم بتثبيت مشبك الميكروفون، مع توجيه وaci الشمس لأعلى. (يظل حفظ وaci الشمس من معدل التعرف الصوتي.)

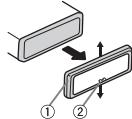


التركيب

التركيب

فك الوحدة

- ١ فك حلقة التثبيت.

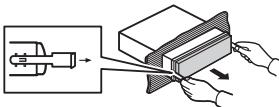


- ١ حلقة التثبيت.
٢ لسان مثمن.

- يسحب فك اللوحة الأمامية بوصول أسهل إلى حلقة التثبيت.
- عند إعادة تركيب حلقة التثبيت، يجه الجاتب ذو اللسان المثمن لأسفل.

- ٢ أدخل مقاييس التسخين المرفقة في كلا جانبي الوحدة إلى أن تستقر في مكانها.

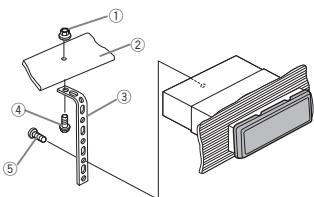
- ٣ اسحب الوحدة خارج لوحة العدادات.



فك و إعادة توصيل اللوحة الأمامية

يمكن فك اللوحة الأمامية لحماية الوحدة من السرقة. اضغط زر الفك، ثم حرك اللوحة الأمامية لأعلى وأسحبها نحوك للتفاصيل، راجع فك اللوحة الأمامية لحماية الوحدة من السرقة وإعادة توصيل اللوحة الأمامية في صفحة ٢١.

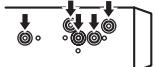
ركب الوحدة كما في الشكل.



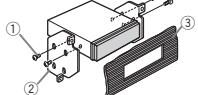
- ١ صاملة
٢ حافظ أو دعامة معدنية
٣ شريط معدني
٤ براغي
٥ براغي (M4 × 8)
٦ إدك من إحكام تركيب الوحدة في مكانها. فقد يؤدي التركيب غير المستقر إلى حدوث تحطيم أو أخطاء أخرى.

تركيب DIN الخلطي

- ١ حدد الوضع المناسب حيث تتوافق فتحات الكثافة مع جانب الوحدة.



- ٢ اربط مسامير على كل جانب.



- ١ مسامير ربطة (٥ ملم × ٨ ملم)
٢ كثيفة التركيب
٣ لوحة العدادات أو لوحة التحكم

- عند التركيب ولضمان انتشار الحرارة بشكل صحيح عند استعمال هذا الجهاز، تأكد من تركيز مسافة كافية خلف الوحة الخلدية وقم بذلك أي من الإكبات المرتيبة حتى لا تغلق فتحات الهواء.

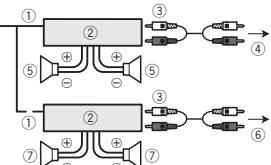


تركيب DIN الأمامي/الخلفي

- يمكن تركيب هذه الوحدة تركيبها صحيحاً باستخدام التركيب الأمامي أو الخلفي. استخدم أجزاء متاحة تجاريًا عند التركيب.

مضخم قدرة (بياع بشكل منفصل)

نفذ هذه الموصلات عند استخدام مضخم اختياري.



- ١ وحدة التحكم عن بعد في النظام
صل بـ DIN-rail الأبيض.
٢ مضخم قدرة (بياع بشكل منفصل)
٣ صل بـ DIN-rail (RCA)
٤ إلى الخرج الأمامي
٥ مكبر صوت أمامي
٦ إلى خرج خلفي أو فوج مجهز الترددات الخفية الرابع
٧ مجهر الترددات الخفية أو مكبر الصوت الخلفي

التركيب

١ هم

- تحقق من كافة التوصيات والأنظمة قبل التركيب النهائي.
- لا تستخدم أجزاء غير مخصصة حيث قد يتسبب ذلك في حدوث أخطاء.
- استشر الركيل إذا كان التركيب يتطلب تقب فتحات أو تعديلات أخرى بالسيارة.
- لا تقم بتركيب هذه الوحدة في الأماكن التالية:
— حيث يمكن أن تتدخل مع تشغيل السيارة.
— حيث يمكن أن تحدث اصطدام الركيل نتيجة للتوقف المفاجئ.
- سيتم اللجزر شبه الموصل في حالة السخونة الشديدة. قم بتركيب هذه الوحدة بعيداً عن الأماكن الساخنة مثل الأماكن القريبة من مفتاح محسن.
- يتم الحصول على أفضل أداء عند تركيب الوحدة بزاوية أقل من ٦٠ درجة.



التركيب

التركيب

- سماعة خلفية (٥)
- أبيض (٦)
- أبيض/أسود (٧)
- رمادي (٨)
- رمادي/أسود (٩)
- أخضر (١٠)
- أخضر/أسود (١١)
- فضي (١٢)
- فضي/أسود (١٣)
- (أرضي الشاشية) (١٤)
- أسود (أرضي) صلب موقع معدني تزييف خال من الدهانات. (١٥)
- أصفر (١٦)
- صل بطرف الإمداد الدائم ١٢ فولت.
- أحمر (١٧)
- صل بطرف محكم بمفهوم الإشعال (١٨) فولت تيار مستمر.
- أزرق/أبيض (١٩)
- صل بطرف تحكم النظام بمضمون قدره أو طرف تحكم مرحل الهوائي التلقائي (الحد الأقصى ٣٠٠ مليـلـي أمـيرـ ١٢ فـولـتـ تـيـارـ). سـنـمـنـ.
- مجهـارـ التـرـددـاتـ الخـفـيـضـةـ (٤) (ومـجـمـجـةـ) (٢٠)
- عـدـتـشـخـصـيـفـهـ (٢١) تـاكـدـ يـكـمـيـلـ جـهـارـ التـرـددـاتـ الخـفـيـضـةـ الفـرعـيـ بـذـرـفـ ٧٠ وـاتـ.
- بالـسـلـكـ الـخـفـيـضـةـ والـسـلـكـ الـيـاقـوـنـيـةـ السـوـادـ بـهـذـهـ الوـحدـةـ. وـاـنـتـقـمـ بـتـقـبـيلـ أيـ شـيـءـ بـالـسـلـكـ الـخـفـيـضـةـ وـالـسـلـكـ الـخـفـيـضـةـ السـوـادـ.
- غير مستعمل.
- مجـهـارـ التـرـددـاتـ الخـفـيـضـةـ (٤) (ومـجـمـجـةـ) (٢٢)

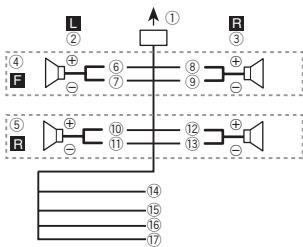
ملاحظات

- مع نظم الماسعات، لا تصل أي شيء بسلك السماعة غير المتصل بالسماعات.
- قم بتغيير الإعداد الأولى بهذه الوحدة. راجع (إعداد REAR-SP) في الصفحة السابقة. راجع (إعداد الخرج الخلفي) في الصفحة السابقة.
- خرج الميكروفون في الإعداد الأدنى.
- خرج مجـهـارـ التـرـددـاتـ الخـفـيـضـةـ الفـرعـيـ لهـذـهـ الوـحدـةـ أحـادـيـ.

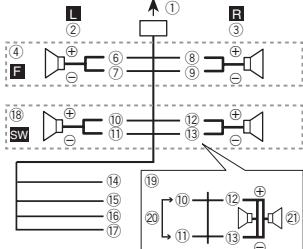
- منصهر (١٠) أمـيرـ (٧)
- دخل ملكـيـ بعدـيـ (٨)
- يمكن توصيل مهـارـ وـحدـةـ التـحـكـمـ عنـ بـعـدـ ذـيـ الـسـلـكـ الـصـلـبةـ (٩)
- (بيـاعـ يـشكـلـ مـفـقـلـ). (١١)

سلك الكهرباء

قم بإجراء هذه التوصيات عند عدم توصيل طرف مكبر صوت خالي بجهـارـ تـرـددـاتـ خـفـيـضـةـ.



قم بإجراء هذه التوصيات عند استخدام مجـهـارـ التـرـددـاتـ الخـفـيـضـةـ بدون مضمون صوت اختياري.

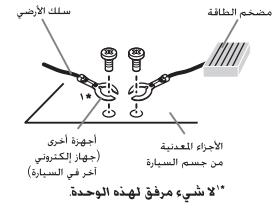


- إلى دخل سلك الكهرباء (١)
- سيار (٢)
- عين (٣)
- مكبر صوت أمامي (٤)

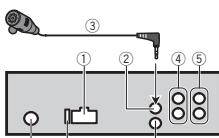
التوصيات

تحذير

- استخدم سماعات طاقة أكثر من ٥٠ وات (قيمة الخرج) وبين ٤ أوم إلى ٨ أوم (قيمة المعاوقة). لا تستخدم سماعات ١ أوم إلى ٣ أوم مع هذه الوحدة.
- الكل الأسود هو كبل أرضي. عند تركيب هذه الوحدة أو مضخم الطاقة (بيـاعـ يـشكـلـ مـفـقـلـ)، تأكـدـ يـكـمـيـلـ تـوصـيلـ السـلـكـ الـأـرـضـيـ منـ جـمـ بشـكـلـ صـحـيـ، وـجـبـ تـوصـيلـ السـلـكـ الـأـرـضـيـ لمـضـخـمـ الطـقـاـةـ وـسـلـكـ هـذـهـ الوـحدـةـ أـوـ أيـ جـهـارـ آخـرـ بـالـسـيـارـةـ يـشـكـلـ مـسـطـقـ. يـقـطـعـ عـازـلـ الـمـلـكـيـاتـ الـخـاصـ بـهـذـهـ الوـحدـةـ مـشارـكـ الطـقـاـةـ معـ جـهـزـهـ آخـرـ، فـقـدـةـ الـحـالـيـةـ لـلـكـلـ مـحـوـرـةـ. سـقطـ يـمـكـنـ أنـ يـوـدـيـ ذـكـلـ إـلـىـ شـبـوبـ حـرـيقـ أوـ تـصـاعـدـ دـخـانـ أوـ حدـوثـ عـطـلـ.



هذه الوحدة



- دخل سلك الكهرباء (١)
- دخل الميكروفون (٢)
- الميكروفون (٣)
- خرج خلفي أو خرج مجـهـارـ التـرـددـاتـ الخـفـيـضـةـ الفـرعـيـ (٤)
- الإخراج الأمامي (٥)
- دخل هوائي (٦)

- عـدـتـشـخـصـيـفـهـ (٢٢) فيـ سـيـارـةـ بـدـوـنـ ضـيـغـافـ تشـغـيلـ. السـيـارـةـ عـلـىـ وـضـعـ مـفـقاـتـ شـغـيلـ.
- الـكـلـ الأـلـبـرـ (ACC) (لحـافـاتـ) قدـ يـكـثـفـ عـدـتـشـيلـ تـشـغـيلـ مـفـقاـتـ شـغـيلـ السـيـارـةـ فيـ تـشـغـيلـ بـالـطـقـاـةـ.



لا وضع



وـضعـ

هام

- استخدم هذه الوحدة في سيارة بدون ضيغاف تشغيل. فقط وقد يودي عدم الالتزام بذلك إلى شبوب حريق أو حدوث عطل.
- لنـتـعـدـ حـوـثـ مـكـهـيـلـيـاتـ أـنـهـ، سـخـونـةـ زـانـهـ أـوـ عـطـلـ، تـأـكـدـ يـكـمـيـلـ إـلـىـ اـلـتـجـاهـاتـ أـنـهـ.
- الفـصـلـ الـطـقـاـةـ السـلـكـ الـطـقـاـةـ قـبـلـ تـركـيـبـهاـ.

تشغيل هذا الجهاز

CLOCK SET (ضبط الساعة)

- ① اضغط على **M.C.** لعرض وضع الإعداد.
- ② اضغط على **M.C.** لاختيار خاتمة ساعة الساعة التي تود ضبطها.
- ③ اختر **淑** (ضبط الساعة).
- ④ اضغط على **M.C.** لختتام الإعداد.

FM STEP (مرحلة موافقة الموجة FM)

- مرحلة موافقة بيت FM المستخدمة في وظيفة الموافقة البينية هي عادة **٥٠** كـ هـ، وقد يكون هناك خرج إذا تم اختيار **AF** أو **SW** (أو مرحلة موافقة **٥٣٠** كـ هـ، عند تشغيل AF).
- يمكن تحويل مرحلة الموافقة على **٥٠** كـ هـ هرتز إلى مرحلة موافقة البينية على **١٠٠** كـ هـ، وذلك عن طريق اختيار **M.C.** (١٠٠ كـ هـ هرتز) (٥٠ كـ هـ هرتز).

MW STEP (مرحلة موافقة MW)

- يمكن تحويل مرحلة موافقة **MW** بين **٩** كـ هـ هرتز و **١٠** كـ هـ هرتز، عند استخدام أجزاء **RCA** لتوصيل ساعة كاملة النطاق أو مجهار ترددات خفيفة في عي.
- إذا كنت بالتغيير إلى **SW** (أو مرحلة موافقة **٩٣٠** كـ هـ، فإن مرحلة الموافقة هي عادة **١٦٠٠** كـ هـ، وهو التردد المسموح به من **٥٠** إلى **١٤٤٠** كـ هـ).
- إذا كنت بالتغيير إلى **AF** (أي ترددات الموجة FM)، فإن خرج مجهار الترددات الخفيفة الفرعية في قائمة الصوت ستعود لوضع تعيينة المصنف.

(إعداد الخرج البيني)

- يمكن تحويل مرحلة موافقة **MW** بين **٩** كـ هـ هرتز و **١٠** كـ هـ هرتز، عند استخدام أجزاء **RCA** لتوصيل ساعة كاملة النطاق أو مجهار ترددات خفيفة في عي.
- إذا كنت بالتغيير إلى **SW** (أو مرحلة موافقة **٩٣٠** كـ هـ، فإن مرحلة الموافقة هي عادة **١٦٠٠** كـ هـ، وهو التردد المسموح به من **٥٠** إلى **١٤٤٠** كـ هـ).
- إذا كنت بالتغيير إلى **AF** (أي ترددات الموجة FM)، فإن خرج مجهار الترددات الخفيفة الفرعية في قائمة الصوت ستعود لوضع تعيينة المصنف.

AUTO-PI (تحث ثانوي عن PI)

- يمكن تحويل القائم بالتحث الثانوي عن محطة متغيرة بنفس البرمجة، حتىثنائية الاستدعاء الحالي.
- إذا كنت بالتغيير إلى **PI** أو إيقافه، يمكن تحويل الحيث الثانوي عن **PI** أو إيقافه.

AUX (الدخول مساعد)

- قم بتنعيم هذا الإعداد عند استخدام جهاز إضافي موصى بهما الجهاز.
- إذا كنت بالتغيير إلى **AUX** لتشغيل **M.C.** وإيقاف تشغيل **AUX**، فقم بتنعيم هذا الإعداد.

USB PNP (توصيل وتشغيل)

- يسعى هذا الإعداد بتحويل المصدر إلى **USB/iPod** تلقائياً.
- إذا كنت بالتغيير إلى **USB/iPod** وظيفة التوصيل والتشغيل و إيقاف تشغيلها.
- عند توصيل جهاز تغذين **USB/iPod**، يجب نوع **ON** الجهاز، يتم تغيير المصدر تلقائياً إلى **USB/iPod** عند تشغيل المحرك، إذا كنت بفصل مجهار التغذين **USB/iPod**، فيتم كتم تغذين المصدر الموصى به فقط.
- إذا كنت بالتغيير إلى **USB/iPod**، فيتم تغذين مصدر التغذين الدائم أو إيقافه.
- عند توصيل جهاز تغذين **iPod**، لا يتم تغيير المصدر إلى **USB/iPod** تلقائياً. الرجاء تغيير المصدر إلى **USB/iPod** يدويًا.

تشغيل هذا الجهاز

BT AUDIO (لاستعمال المدخل الصوتي)

Bluetooth

BT AUDIO

المصدر أو إيقاف

تشغيل على **M.C.** لتشغيل المصدر

أضفط على **M.C.** لاستخدام خرج أسلال المسماعات الخلفية لتوسيع ساعة كاملة

البطاق أو مجهار ترددات خفيفة فرعية.

REAR-SP (إعداد الخرج الخلفي)

يمكن استخدام خرج أسلال المسماعات الخلفية لتوسيع ساعة كاملة

البطاق أو مجهار ترددات خفيفة فرعية.

إذا كنت بالتغيير إلى **SW**، يمكن توصيل سلك ساعة خلفية بمجهار

ترددات خفيفة فرعية على مباشرة دون استخدام مضخم ثانوي.

من بينها، فإن **REAR-SP** مهيأ لوصلة الطلاق الكامل لساعة كاملة الخلفية

(F.U.L.).

إذا كنت بالتغيير إلى **M.C.** لاختيار الإعداد المغرب.

SW-FUL

حتى في حالة تغيير هذا الإعداد، لن يكون هناك خرج إذا تم

اختيار **SW** (أو مرحلة موافقة **٥٣٠** كـ هـ، عند تشغيل **AF**)

إيقاف مجهار الترددات الخفيفة في الصحفة السابقة.

إذا كنت بالتغيير إلى **SW**، فإن خرج مجهار الترددات

الخلفية الفرعية في قائمة الصوت ستعود لوضع تعيينة

المصنف.

PREOUT (إعداد الخرج الم 🔍)

يمكن تحويل مرحلة موافقة **MW** بين **٩** كـ هـ هرتز و **١٠** كـ هـ هرتز، عند

استخدام أجزاء **MIC** في أمريكا الشمالية أو الوسطى أو الجنوبية، أحد ضبط

مرحلة الموافقة من **٩** كـ هـ (الطلق المسموح به من **٥٣٠** إلى **١٦٠٠** كـ هـ).

إذا كنت بالتغيير إلى **SW**، يمكن توصيل سلك ساعة خلفية مباشرة

بمجهار ترددات خفيفة فرعية باستخدام مضخم إضافي.

من بينها، فإن **PREOUT** مهيأ لوصلة الطلاق الكامل لساعة كاملة الخلفية

(S.W.).

إذا كنت بالتغيير إلى **M.C.** لاختيار الإعداد المغرب.

RE-A

حتى في حالة تغيير هذا الإعداد، لن يكون هناك خرج إذا تم

اختيار **SW** في **RE-A** (أو مرحلة موافقة **٩٣٠** كـ هـ، عند تشغيل **AF**)

إيقاف مجهار الترددات الخفيفة في الصحفة السابقة.

إذا كنت بالتغيير إلى **SW**، فإن خرج مجهار الترددات

الخلفية الفرعية في قائمة الصوت ستعود لوضع تعيينة

المصنف.

BT VERSION (عرض إصدار BT)

يمكن عرض إصدارات النظام بهذه الوحدة ووحدة المعلومات.

إذا كنت بالتغيير إلى **M.C.** لعرض المعلومات.

أضفط على **M.C.** لفتح البرنامج.

يمكن استخدام هذه الوظيفة لتحديث هذه الوحدة بأحدث البرامج، الحصول

على معلومات حول أحدث البرامج والتحديث، راجع موقعنا الإلكتروني.

لا تتم الدعاية إلى إيقاف الوحدة أثناء تحديث البرنامج.

إذا كنت بالتغيير إلى **M.C.** لعرض وضع نقل البيانات.

فتح الإرشادات على الشاشة لإنتهاء تحديث البرنامج.

التحول إلى تهيئة مخفّف الإضاءة

يمكن ضبط سطوع الإضاءة.

اضفط على **M.C.** لفتح الإضاءة.

استخدام مصدر AUX

ادخل قابس الاستريو الصغير في مقاييس الدخل **AUX**.

تشغيل هذا الجهاز

يمكن ضبط تردد القطع ومستوى الخرج عند تشغيل خرج المساحة.
لا تخرج من مهارات الترددات الخفية الفرعية سوى الترددات التي

تقل عن ترددات الطيف المعنون.

١ عند اختيار OFF في SUB.W، لا يمكن اختيار هذه الوظيفة.

للحصول على التفاصيل، راجع **SUB.W** (إعداد تشغيل/إيقاف
مهارات الترددات الخفية) في هذه الصفحة.

١ اضغط على M.C. لعرض وضع الإعداد.

٢ اضغط على M.C. لاختيار بين تردد القطع ومستوى خرج مهارات
الترددات الخفية.

تردد القطع (يونس شاشة تردد القطع) — مستوى الخرج

(يونس شاشة مستوى الخرج).

٣ ابر M.C. لاختيار الإعداد المرغوب.

تردد القطع: 100HZ—80HZ—63HZ—50HZ—

125HZ

مستوى الفرج: -24...+6

(ضبط مستوى المصدر) SLA

فتح SLA (عمليات ضبط مستوى المصدر) ضبط مستوى الصوت
لكل مصدر لمنع حدوث تغيرات جوهرية في الصوت عند التحويل بين
المصادر.

١ تتمدّد الإعدادات على مستوى صوت FM والذي يظل دون تغيير.

٢ يمكن أيضًا ضبط مستوى صوت MW باستخدام هذه الوظيفة.

٣ عند اختيار M.C. كمفتاح، لا يمكن تحويل إلى SLA.

٤ اضغط على M.C. لضبط مستوى الصوت.

٥ نطاق الضبط +4 إلى -4

٦ اضغط على M.C. لتأكيد الاختيار.

الإعدادات الأولية

١ اضغط الزر SRC/OFF مع الاستمرار حتى يتم إيقاف تشغيل
الوحدة.

٢ اضغط مع الاستمرار على M.C. إلى أن يظهر اسم الوظيفة
في لوحة العرض.

٣ ابر M.C. لاختيار الإعداد الأولي.
بعد الاختيار، نفذ الخطوات التالية لضبط الإعداد الأولي.

FAD/BAL (ضبط المضاد/التوازن)

١ اضغط M.C. لعرض وضع الإعداد.

٢ اضغط M.C. لاختيار رقم الصبيط المسقى المرغوب.

٣ ابر M.C. لضبط توازن المساحة.

٤ عندما يكون إعداد الخرج الثاني خرج RCA هو لا

REAR-SP (إعداد الخرج الخلفي) في الصفحة التالية.

PRESET EQ (إعداد الخرج المعنوي) في الصفحة التالية.

PRESET EQ (استدعاء الموزان)

١ اضغط M.C. لعرض وضع الإعداد.

٢ ابر M.C. لاختيار الموزان.

CUSTOM—NATURAL—VOCAL—DYNAMIC

POWERFUL—FLAT—

٣ اضغط على M.C. لتأكيد الاختيار.

TONE CTRL (ضبط الموزان)

١ يتم تغيير إعدادات منخنثي الموزان المضبوطة في

CUSTOM. ضبط M.C. لعرض وضع الإعداد.

٢ اضغط على M.C. لاختيار **BASS** (جيبر) / **MID** (متوسط) /

(نانسي).

٣ ابر M.C. لضبط المستوى.

٤ نطاق الضبط: +6 إلى -6

LOUD (علو الصوت)

يعزز على الصوت النقص في نطاقات التردد المنخفض والعالي عند

ارتفاع المستوى.

١ اضغط M.C. لاختيار الإعداد المرغوب.

٢ (أعلى)—OFF—LOW—(منخفض)—HI—(أعلى)

SUB.W (إعداد تشغيل/إيقاف مهارات الترددات الخفية)

هذه الوحدة مجهزة بمهارات ترددات خفية فرعية يمكن تشغيلها أو

إيقافها.

١ اضغط M.C. لاختيار الإعداد المرغوب.

NOR (الطور العادي)—**REV** (الطور المكسي)

(إيقاف مهارات الترددات الخفية الفرعية)

SUB.W CTRL (ضبط مهارات الترددات الخفية)

PRESET1-6 (رقم الهاتف المبرمج مسبق)

١ اضغط M.C. لعرض وضع الإعداد.

٢ استعمل M.C. لاختيار رقم الصبيط المسقى المرغوب.

٣ ابر M.C. لختير القائمة. اضغط للتجديد.

٤ يمكن أيضًا ضبط أحد أزرار الصبيط المسقى 1 إلى 6

لاختيار رقم.

٥ اضغط M.C. لإجراء مكالمة.

PHONE FUNC (وظيفة الهاتف)

يمكن ضبط R.TONE (A. ANSR) من هذه الوحدة للحصول على

التفاصيل، راجع الوظائف و عمليات التشغيل في هذه الصفحة.

الوظائف و العمليات التشغيل

PHONE FUNC (عرض قائمة أرقام الهاتف)

١ ابر M.C. لاختيار اسم أو رقم هاتف.

٢ اضغط M.C. لإجراء مكالمة.

٣ عند اختيار رقم الهاتف الذي تريد تخزينه في الذاكرة، اضغط

مع الاستمرار على أحد أزرار المقالة المبرمج مسبقًا 1 إلى

6. اضغط أحد أزرار الصبيط المسقى 1 إلى 6 لاستدعاء رقم

الصبيط المسقى المرغوب.

R.TONE (رد المكالمة)

١ اضغط M.C. لختير الرنين أو إيقافه.

R.TONE (اختيار نغمة الرنين)

١ اضغط M.C. لختيار نغمة الرنين أو إيقافها.

PB INV (عرض اسماء دليل الهاتف)

١ اضغط على M.C. للتنبيه بين قوائم الأسماء.

عمليات ضبط الصوت

M.C. (اضغط القائمة الرئيسية)

١ اضغط M.C. لعرض القائمة الرئيسية.

٢ ابر M.C. لختيار خيار المقالة وإضغط لاختيار .AUDIO.

٣ ابر M.C. لاختيار وظيفة الصوت.

بعد الاختيار، نفذ الخطوات التالية لضبط وظيفة الصوت.

تشغيل هذا الجهاز

تشغيل قائمة الهاتف

١ هام

تأكد من إيقاف سبارك في مكان آمن واستخدام مكان الآمن

تنفيذ هذه العملية.

٢ اضغط على لعرض قائمة الهاتف.

٣ ابر M.C. لاختيار الوظيفة.

٤ بعد اختيارها، نفذ الإجراءات التالية لضبط الوظيفة.

٥ (TARIFF) (تاريخ المكالمات الفاتحة)

(DIALLED) (تاريخ المكالمات المطلوبة)

(RECEIVED) (تاريخ المكالمات المستلمة)

٦ اضغط M.C. لعرض قائمة أرقام الهاتف.

٧ ابر M.C. لاختيار اسم أو رقم هاتف.

٨ اضغط M.C. لإجراء مكالمة.

٩ عند اختيار رقم الهاتف الذي تريد تخزينه في الذاكرة، اضغط

مع الاستمرار على أحد أزرار المقالة المبرمج مسبقًا 1 إلى

6. اضغط أحد أزرار الصبيط المسقى 1 إلى 6 لاستدعاء رقم

الصبيط المسقى المرغوب.

PHONE BOOK (دليل الهاتف)

١ نفذ دليل الهاتف في الهاتف الخلوي ثقافتياً والهاتف متصل بهذه

الوحدة.

٢ قد لا يتم نقل الهاتف ثقافتياً، حسب الهاتف الخلوي. في هذه

الحال، في تشغيل الهاتف الخلوي لنقل دليل الهاتف. يجب تشغيل

روبة هذه الوحدة. راجع **VISBLE** (ضبط روبية هذه الوحدة) في

الصفحة السابقة.

٣ اضغط M.C. لعرض حروف M.C. (القائمة الأخيرة).

٤ ابر M.C. لاختيار أول حرف من الاسم الذي تبحث عنه.

٥ اضغط مع الاستمرار على الزر M.C. لاختيار نوع الحرف

المرغوب.

٦ اضغط M.C. لعرض قائمة أسماء مسجلة.

٧ ابر M.C. لاختيار الاسم الذي تبحث عنه.

٨ اضغط M.C. لاختيار رقم هاتف مسبقًا.

٩ ابر M.C. لاختيار رقم الهاتف الذي تريد تخزينه في الذاكرة،

اضغط مع الاستمرار على أحد أزرار المقالة المبرمج

مسبقًا 1 إلى 6.

١٠ اضغط أحد أزرار الصبيط المسقى 1 إلى 6 لاستدعاء رقم

الصبيط المسقى المرغوب.

١١ اضغط M.C. لإجراء مكالمة.

تشغيل هذا الجهاز

(توصيل جهاز أو فصله من قائمة الأجهزة) DEVICELIST

- عدم اختيار أي جهاز في قائمة الأجهزة، لن تتوفر هذه الوظيفة.
- اضغط M.C.** لعرض وضع الإعداد.
- لت** اختيار اسم جهاز تريد الاتصال به/فصله.
- اضغط **M.C.** لتفعيل عنوان جهاز Bluetooth واسم الجهاز.
- اضغط **M.C.** لتنشيط الاتصال بالجهاز المختار أو فصله.
- إذا أتيت بـ **M.C.** لتنشيط عنوان جهاز.

(حذف جهاز من قائمة الأجهزة) DEL DEVICE

- عدم اختيار أي جهاز في قائمة الأجهزة، لن تتوفر هذه الوظيفة.
- اضغط M.C.** لعرض وضع الإعداد.
- لت** اختيار اسم جهاز تريد حذفه.
- اضغط **M.C.** لتنشيط عنوان جهاز.
- إذا أتيت بـ **M.C.** لتنشيط عنوان جهاز.
- اضغط **YES** على **M.C.** لحذف معلومات جهاز من قائمة الأجهزة.
- أثناء استخدام هذه الوظيفة، لا تُتفقِّد المحرك.

(توصيل جهاز جديد) ADD DEVICE

- اضغط **M.C.** لнейد البحث.
- للحاجة، اضغط **M.C.** أثناء البحث.
- لت** اختيار جهاز من قائمة الأجهزة.
- إذا لم تظهر الجهاز المرغوب، فاقترن **RE-SEARCH**.
- أثناء إدخال رقم على شاشة الوحدة هذه، بمجرد إنشاء اتصال، يختفي هذا الرقم.
- اضغط على **M.C.** لتنشيط التوصيل.
- اضغط **M.C.** لتنشيط عنوان جهاز Bluetooth واسم الجهاز.
- اضغط **M.C.** لتنشيط عنوان جهاز.
- لاستكمال التوصيل، تحقق من اسم الجهاز.

(توصيل جهاز خاص) SPLCDEVICE

يطلق على أجهزة Bluetooth التي يصعب إجراء اتصال معها أجهزة خاصة. وإذا كان جهاز Bluetooth متصلًا بجهاز مختار آخر، فاختبر الجهاز المنساب.

- اضغط M.C.** لعرض وضع الإعداد.
- إذا كانت أجهزة مفترضة بالفعل يتم عرض **DEVICEFULL** وليس من المفترض أن يكون ذلك الحال، احفظ الجهاز المختار ولا.
- M.C.** لعرض جهاز خاص، اضغط على اختيار.
- إذا** لم تعرف اسم جهاز هذه الوحدة وعنوان جهاز Bluetooth رمز **PIN**.

استعمل جهازاً للاتصال بهذه الوحدة.

- السكنابل **DEH-** (تفتح تلقائياً)، تحقق من اسم الجهاز **4450BT** وأدخل رمز التعرف الشخصي **PIN** على جهازك.
- رمز التعرف الشخصي **PIN** كثيرون **0000** كثيرون مبنية، يمكنك تغيير هذا الرمز.

(الاتصال بجهاز تلقائي) A. CONN

- اضغط **M.C.** لتنشيف الاتصال التلقائي أو إيقافه.

(ضبط رؤية هذه الوحدة) VISIBLE

- التحقق من توفر هذه الوحدة أمام الأجهزة الأخرى، يمكن تشغيل رؤية Bluetooth في هذه الوحدة.
- إذا** اضغط **M.C.** لتنشيف رؤية هذه الوحدة أو إيقافها.
- **اثناة** ضبط **SPLCDEVICE** على جهاز وهذه الوحدة مؤقاً.

(إدخال الرمز الشخصي) PIN CODE

لتوصيل جهازك بهذه الوحدة بـ **Bluetooth** اللاسلكية، تحتاج إلى إدخال رمز تعرف شخصي **PIN** على جهاز للتحقق من الاتصال. الرمز الافتراضي هو **0000**، لكن يمكن تغييره باستخدام هذه الوظيفة.

- اضغط **M.C.** لعرض وضع الإعداد.
- إذا** اخترت رقم، ادخل رمز **M.C.** على الموضع التالي.
- اضغط على **M.C.** لتحرير رقم.
- بعد إدخال رقم، اضغط على **M.C.** لتنشيف عنوان جهاز **DEH-** (**4450BT**) وأدخل رمز التعرف الشخصي **PIN** على جهازك.

لاستكمال التوصيل، تتحقق من اسم الجهاز.

تشغيل هذا الجهاز

تهيئة صوت

قبل أن تتمكن من استخدام وظيفة صوت Bluetooth، يجب إعداد الوحدة لاستخدام مع المدخل الصوتي Bluetooth. ويستخدم ذلك على إجراء اتصال لاسلكي بين هذه الوحدة والمدخل الصوتي Bluetooth، وإقرار المدخل الصوتي Bluetooth بهذه الوحدة.

العمليات الأساسية

التقديم أو التراجع السريع	◀ أو ▶
اضغط مرتين على ◀ أو ▶	
اختيار سمارت	◀ أو ▶
بدء العرض	BAND/
اضغط BAND/	

إعدادات الوظائف

- اضغط **M.C.** لعرض القائمة الرئيسية.
- إذا **M.C.** لتغيير خيار القائمة واضغط لاختيار **.FUNCTION**.

إذا **M.C.** لاختيار الوظيفة.

بعد الاختيار، نفذ الإجراءات التالية لاضغط الوظيفة.

(تشغيل) PLAY

اضغط M.C. ل إنهاء التشغيل.	STOP
اضغط M.C. لإيقاف التشغيل.	
اضغط M.C. لإيقاف التشغيل.	PAUSE
اضغط M.C. لإيقاف موقف.	

(عرض عنوان جهاز) DEV. INFO

- اضغط **M.C.** لعرض وضع الإعداد.
- إذا **M.C.** لبيان اللتبديل إلى عنوان جهاز **Bluetooth**.
- إدارة **M.C.** لمزيد من المعلومات عن اسم الجهاز.

تشغيل صوت بلوتوث

تحضر عمليات التشغيل المتاحة في المستويين التاليين، حسب المدخل الصوتي Bluetooth المتصل بهذه الوحدة:
— ملف تعريف A2DP (ملف تعريف توزيع الصوت المتقدم): يمكن قطع تغليف الأغاني على المدخل الصوتي.
— ملف تعريف AVRCP (ملف تعريف التحكم عن بعد في الصوت الفيديو): يمكن قطع التغليف على المدخل الصوتي، واختيار الأغاني، وما إلى ذلك.
• نظرًا لتوفر العديد من المعايير المتقدمة في Bluetooth السوق، تتباين عمليات التشغيل المتقدمة بشكل واسع. عند تشغيل المدخل الصوتي Bluetooth يجذب هذا الدليل.
• لا يمكن إظهار المعايير المرتبطة بأياغنية (مثل مدة الاستماع المتضمنة، عنوان جهاز، إفريز الأغاني، الخ) على هذه الوحدة.
• نظرًا لأن موجة الهاتف الخلوي قد تسبب تشويشاً،تجنب استخدامه عند الاستماع إلى الأغاني على المدخل الصوتي Bluetooth.
• عندما تكون هناك مكالمة جارية عبر هاتفي Bluetooth المتصل بهذه الوحدة من خلال تكنولوجيا Bluetooth اللاسلكية، يتم كتم صوت المدخل الصوتي Bluetooth المتصل بهذه الوحدة.
• عندما يكون المدخل الصوتي Bluetooth في الاستخدام، لا يمكن توصيل هاتف Bluetooth ثانٍ ثالثاً.
• يمكن تشغيل حتى في حالة تغيير المدخل الصوتي Bluetooth إلى مصدر آخر أثناء الاستماع إلى أغنية.

حتى ولو كان مدخل الصوتي لا يحتوي على مكونة Bluetooth إلا أن ذلك لا يعني هذا الجهاز من التحكم به بواسطة تكنولوجيا Bluetooth اللاسلكية باستعمال مدخل Bluetooth (بما يبع منفصل).

تشغيل هذا الجهاز

١ اضغط على M.C للايقاف الموقت أو المتتابعة.

AUDIO BOOK

١ اضغط على M.C لعرض وضع الإعداد.

٢ ادْر M.C لاختيار الاعداد المفضل.

• FASTER – التشغيل بسرعة أكبر من السرعة العاديّة

• NORMAL – التشغيل بسرعة عاديّة

• SLOWER – التشغيل بسرعة أقل من السرعة العاديّة

٣ اضغط على M.C لتأكيد الاختيار.

S.RTRV (متتابع الصوت)

يقوم تلقائياً بتغيير ترتيب الصوت واستعادة الصوت التفري.

١ اضغط على M.C لاختيار الاعداد المفضل.

للحصول على التفاصيل، راجع ترتيب الصوت المضغوط

واستعادة الصوت التفري (متتابع الصوت) في هذه الصفحة.

استعمال تكنولوجيا الاسلكية

تشغيل قائمة الاتصال

٤

١ تأكّد من إيقاف سوارك™ في مكان آمن واستخدام مكابح الإيقاف.

اثناء تقدّم هذه العملية.

٢ قد لا تعمل الأجهزة الموصولة بشكل صحيح إذا تم توصيل أكثر

من جهاز واحد في نفس الوقت. يوصى بتوصل جهاز واحد في

كل مرة.

٣ اضغط مع الاستمرار على لعرض قائمة الاتصال.

٤ لا يمكن تقدّم هذه الخطوة أثناء المكالمة.

٥ ادْر M.C لاختيار الوظيفة.

بعد الاختيار، نفذ الإجراءات التالية لضبط الوظيفة.

٦ عندما يتم ضبط وضع التحكم على الوضع CTRL iPod.

٧

٨ تكون عمليات التشغيل محدودة كما يلى:

— إعدادات الوظائف غير متاحة

— لا يمكن تشغيل وظيفة النصائح من هذه الوحدة.

إعدادات الوظائف

٩ اضغط M.C لعرض القائمة الرئيسية.

١٠ ادْر M.C لغير خيار القائمة واضغط لاختيار .FUNCTION

١١ ادْر M.C لاختيار الوظيفة.

بعد الاختيار، نفذ الاجراءات التالية لضبط الوظيفة.

١٢ عند ضبط وضع التحكم على CTRL iPod/CTRL APP، يتم تبديل S.RTRV أو PAUSE فقط.

REPEAT (تشغيل متكرر)

١٣ اضغط على M.C لاختيار نطاق التشغيل المتكرر.

للحصول على التفاصيل، راجع اختيار نطاق التشغيل المتكرر في هذه الصفحة.

SHUFFLE (خلط)

١٤ اضغط على M.C لاختيار الإعداد المفضل.

١٥ — تشغيل الأغاني المخضضة في القائمة المختارة.

١٦ — ترتيب عشوائي.

١٧ — تشغيل الأغاني من اليوم مختار عشوائياً بالترتيب.

١٨ — OFF — إلغاء التشغيل بترتيب عشوائي.

SHUFFLE ALL (خلط الكل)

١٩ اضغط على M.C لتشغيل ترتيب الكل.

FUNCTION لإيقاف التشغيل، اضغط SHUFFLE في قائمة

على وضع الإيقاف.

LINK PLAY (تشغيل الروابط)

٢٠ اضغط على M.C لعرض وضع الإعداد.

٢١ ادْر M.C لغير وضع الإعداد.

الحصول على تفاصيل حول الإعدادات، راجع تشغيل أغانٍ

مرتبطة بأغنية التي يتم تشغيلها حالياً في هذه الصفحة.

PAUSE (إيقاف مؤقت)

ملاحظات

٠ قد يتم الغاء الأغنية/الألبوم المختار إذا كنت تقوم بتشغيل وظائف

السريري.

١ استناداً إلى الأغنية التي تم تحديدها للتشغيل، قد يتم قطع نهاية

الأغنية التي يتم تشغيلها حالياً وبداية الأغنية/الألبوم المحدد.

تشغيل وظيفة iPod بهذه الوحدة من جهاز

يمكنك استعمال أي صوت من تطبيقات iPod باستخدملك مفاتيح

صوت السيارة، عند تحديد

CTRL APP.

٠ هذه الوظيفة غير متوفقة مع الجيل الأول من iPod nano.

١ اضغط APP متوفقة مع طرز iPod الثالثة.

٢ (إصدار البرنامج ٤٠ أو الأحدث) iPhone 4

٣ (إصدار البرنامج ٣٠ أو الأحدث) iPhone 3GS

٤ (إصدار البرنامج ٣٠ أو الأحدث) iPhone 3G

٥ (إصدار البرنامج ٤٠ أو الأحدث) iPhone (إصدار البرنامج من iPod touch من ٤٠ أو الأحدث)

٦ (الجيل الرابع من iPod touch من ٤٠ أو الأحدث)

٧ (الجيل الثالث من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٨ (الجيل الثاني من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٩ (الجيل الرابع من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

١٠ (الجيل الثالث من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

١١ (الجيل الثاني من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

١٢ (الجيل الرابع من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

١٣ (الجيل الثالث من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

١٤ (الجيل الثاني من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

١٥ (الجيل الرابع من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

١٦ (الجيل الثالث من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

١٧ (الجيل الثاني من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

١٨ (الجيل الرابع من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

١٩ (الجيل الثالث من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٢٠ (الجيل الثاني من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٢١ (الجيل الرابع من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٢٢ (الجيل الثالث من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٢٣ (الجيل الثاني من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٢٤ (الجيل الرابع من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٢٥ (الجيل الثالث من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٢٦ (الجيل الثاني من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٢٧ (الجيل الرابع من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٢٨ (الجيل الثالث من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٢٩ (الجيل الثاني من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٣٠ (الجيل الرابع من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٣١ (الجيل الثالث من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٣٢ (الجيل الثاني من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٣٣ (الجيل الرابع من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٣٤ (الجيل الثالث من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

٣٥ (الجيل الثاني من iPod touch من ٣٠ أو الأحدث)

عمليات تشغيل متقدمة باستخدام أزرار خاصة

اختبار نطاق التشغيل المتكرر

١ اضغط على للتبديل بين ما يلى:

• OFF — إيقاف التكرار

• ONE — تكرار أغنية واحدة

• ALL — تكرار جميع الأغاني في القائمة المختارة

٢ لا يمكن اختيار OFF عند اختيار **CTRL AUDIO**. راجع **선택 및 재생 iPod** بهذه الوحدة من جهاز iPod في هذه الصفحة.

تشغيل كل الأغاني بترتيب عشوائي (خلط الكل)

١ اضغط على لتشغيل ترتيب الكل.

٢ عند ضبط وضع التحكم على CTRL iPod/CTRL APP، يتم تشغيل ترتيب الكل.

٣ اضغط على **REPEAT** مؤقتاً.

٤ اضغط على **PAUSE** للايقاف الموقت أو المتتابعة.

٥ تشنّن الصوت المضغوط واستعادة الصوت التفري (متتابع الصوت)

٦ اضغط على للتبديل بين:

٧ OFF—2—1 (إيقاف)

٨ يكون 1 فعّالاً لمعلات المضغوط المخضضة ويكون 2 فعّالاً لمعلات الضغط العالية.

٩ يمكن تشغيل أغاني اللفة الموسيقية التي يتم الاستماع إليها حالياً.

تشغيل أغان مرتبطة بالاغنية التي يتم تشغيلها حالياً

يمكّنك تشغيل أغان من القوائم التالية.

٠ قائمة الألبوم لفنان الذي يتم الاستماع إليه حالياً

١ قائمة الأغاني للألبوم الذي يتم الاستماع إليه حالياً

٢ قائمة الألبوم للفنة الموسيقية التي يتم الاستماع إليها حالياً

٣ اضغط مع الاستمرار على M.C للتحول إلى وضع تشغيل

٤ الروابط.

٥ ادْر M.C لغير وضع الإعداد.

٦ تشغيل أغاني الفنان الذي يتم الاستماع إليه حالياً.

٧ تشغيل أغنية الألبوم الذي يتم الاستماع إليه حالياً.

٨ تشغيل أغنية الفنقة الموسيقية التي يتم الاستماع إليها حالياً.

٩ ستم تشغيل الأغنية/الألبوم بعد تشغيل الأغنية العالية.

تشغيل هذا الجهاز

عرض المعلومات النصية

أدخل المعلومات النصية المرغوبة
اضغط ↗

- تبعاً لإصدار iTunes المستخدم لكتابية ملفات MP3 على قرص أو أداة انتقالية، قد يظهر الصيغ المخزن في الملف الصوتي بطريقة غير صحيحة.
- تتمدد عناصر المعلومات النصية التي يمكن تغييرها على الوسائط.

اختبار الملفات/المقطوعات من قائمة الأسماء وتشغيلها

١ اضغط ↗ للتحول إلى وضع قائمة أسماء الملفات/
المقطوعات.

- ٢ استخدم M.C. لاختيار اسم الملف (أو اسم المجلد) المرغوب.

١	تغيير اسم مجلد أو مقطوعة، اضغط على M.C. أثر M.C.
٢	تشغيل عند اختيار ملف أو مقطوعة، اضغط على M.C. عرض قائمة ملفات (أو مجلدات) في المجلد المختار.
٣	تشغيل أغنية في المجلد المختار، اضغط على M.C. تشغيل أغنية في المجلد المختار.
٤	تغيير اسم مجلد أو مقطوعة، اضغط على M.C. أثر M.C.
٥	اضغط ↗ للتحول إلى وضع قائمة أسماء الملفات/ المقطوعات.

عمليات تشغيل متقدمة باستخدام أزرار خاصة

احتياط تشغيل المختار
اضغط على ↗/↙/←/→ بين ما يلي:

- أفراد CD-R/CD-R
- ALL - تكرار جميع المسارات
- ONE - تكرار المسار الحالي
- FLD - تكرار المجلد الحالي
- USB - مفضل الموسوع USB
- ALL - تكرار جميع الملفات
- ONE - تكرار الملف الحالي
- FLD - تكرار المجلد الحالي

الاستماع المقلوب عادة بترتيب عشوائي

- ١ اضغط على ↗/↙/←/→ لتشغيل الملف العشوائي أو إيقاف تشغيله.
- ٢ يتم عرض المقطعات في نطاق التكرار المختار بترتيب عشوائي.

- ٣ تغيير الأغاني أثناء التشغيل العشوائي، اضغط على ▶/◀ إلى إعادة تشغيل المسار الحالي من بداية الأغنية.

- ٤ اضغط على 4/PAUSE للايقاف المؤقت أو المتتابعة.

- ٥ تحضير الموسوع المضغوط واستعادة الموسوع التالى (مسترجع الموسوع)
اضغط على 3/S.RTRV لتنزيل الملف المختار بين:
١—٢ (إيقاف)
٢—١ (إيقاف)
يكون ١ فعالاً لمعدلات الضغط المختضنة ويكون 2 فعالاً لمعدلات الضغط المائية.

إعدادات الوظائف

- ١ اضغط ↗ لعرض القائمة الرئيسية.

- ٢ اد. M.C. لغير خيار القائمة واضغط لاختيار .FUNCTION

- ٣ اد. M.C. لاختيار الوظيفة.
بعد الاختيار؛ نفذ الإجراءات التالية لضبط الوظيفة.

تشغيل هذا الجهاز

ملاحظات

- لا يمكن تشغيل iPod أو إيقاف تشغيله إذا تم ضبط وضع التحكم على CTRL AUDIO.
- أفصل سماعات الرأس من iPod قبل التوصيل بهذه الوحدة.
- سيمت إيقاف تشغيل جهاز iPod بعد حوالي دقيقةين من ضبط مفتاح تشغيل السيارة على وضع الإيقاف OFF.

عرض المعلومات النصية

اختيار المعلومات النصية المرغوبة
اضغط ↗.

التصفح بحثاً عن أغنية

- ١ اضغط ↗ للتحول إلى القائمة الطبوية من بحث القائمة.
- ٢ استخدم M.C. لاختيار فئة/أغنية.

١ تغيير اسم الأغنية أو الفئة
M.C.

٢ قائم التشغيل - القافون - الأيام - الأغاني - بـ - القائمة
الموسيقية - المحتوى - الكتب الصوتية

تشغيل

١ عند اختيار أغنية، اضغط على M.C.

٢ عرض قائمة أغاني في الفئة المحددة
M.C.

٣ عند اختيار فئة، اضغط على M.C.

٤ تشغيل أغنية في الفئة المختارة
M.C.

٥ البحث في القائمة الجديدة

٦ عند عرض قائمة لفترة المختار، اضغط ↗ للتحول إلى وضع البحث الأجدبي.

٧ يمكن أيضاً التغيير إلى وضع البحث الأجدبي بدأرة M.C.

٨ اد. M.C. لاختيار حرف.

٩ اضغط M.C. لعرض قائمة الحروف الأجدبية.
للغاء البحث، اضغط على ▶.

(تشغيل متكرر) REPEAT

١ اضغط على M.C. لاختيار نطاق التشغيل المتكرر.
للحصول على التفاصيل، راجع اختيار نطاق التشغيل المتكرر في هذه الصفحة.

(تشغيل عشوائي) RANDOM

١ اضغط على M.C. للتشغيل العشوائي أو إيقاف تشغيله.

(إيقاف مؤقت) PAUSE

١ اضغط على M.C. للإيقاف المؤقت أو المتتابعة.

(مسترجع الصوت) S.RTRV

يقوم تلقائياً بتحسين الصوت المضغوط واستعادة الصوت الثري.
١ اضغط على M.C. لایلقيار الإعاده المغوب.
للحصول على التفاصيل، راجع تحسين الصوت المضغوط
واستعادة الصوت الثري (مسترجع الصوت) في هذه الصفحة.

iPod

العمليات الأساسية

تشغيل أغاني على جهاز iPod

١ افتح غطاء قبة USB.
٢ iPod يصل بـ USB Dock باستخدام موصل Connector.
٣ سيمت تشغيل أغنية تلقائياً.

اختيار أغنية (فصل)

٤ اضغط ▶ أو ▶.

اختيار البروم

٥ اضغط ↗ على ١/٨ أو ٢/٧.

٦ قد لا يتم اختيار الألبوم بشكل صحيح إذا كان iPod يشتمل على أكثر من البروم بنفس العنوان. حدد البروم الذي تزيد الاستعمال إليه بالاستماع بـ إفتح القائمة الحصول على التفاصيل، راجع التصفح بـ أغنية في هذه الصفحة.

التقديم أو الترجيع السريع

٧ اضغط مع الاستمرار على ▶ أو ▶.

تشغيل هذا الجهاز

أقراص CD/CD-R/CD-RW وأجهزة تخزين USB للعمليات الأساسية

تشغيل أقراص CD/CD-R/CD-RW	أدخل القرص في منفذ تحميل الأقراص بحيث يكون جانب المصنف الأعلى.
إخراج أقراص CD/CD-R/CD-RW	اضغط ▲.
تشغيل الأغاني على جهاز تخزين USB	أدخل القرص في منفذ تحميل الأقراص ثم اضغط ▲.
اخراج غناء من قرص USB.	اضغط ▲.
سل جهاز تخزين USB باستخدام كبل USB.	يمكنك تشغيل الملفات على جهاز تخزين USB في أي وقت، ستوتف الوحدة على التشغيل.
اخبار محله	اضغط على ١/٨ أو ٢/٧.
اخبار مسار	اضغط ▲ أو ▶.
التذكرة أو التوجع السريع	اضغط على ▲ أو ▼.
العودة الى المجلد الاصلي	اضغط مع الاستمرار على ▲/◀.
التحويل بين الصوت المضغوط و CD-DA	اضغط ▲.
التحول بين أجهزة الذاكرة الخاصة بالتشغيل	يمكن التحويل بين أجهزة الذاكرة الخاصة بالتشغيل على جهاز تخزين USB مع وجود أكثر من جهاز ذاكرة متوافق مع أجهزة التخزين الكبيرة.
اضغط ▲.	يمكن التحويل بين ما يصل إلى ٣٢ جهاز ذاكرة مختلفة.
ملحوظة	
فضل أجهزة تخزين USB من الوحدة إذا لم تكن مستخدمة.	

يمكنك المولفة على محطة باستخدام معلومات PTY (نوع البرنامج).
 ① اضغط M.C. عرض وضع الإعداد.
 ② أدر M.C. لاختيار الإعداد المغرب.
—CLASSICS—POPULAR—NEWS/INFO OTHERS
 ③ اضغط M.C. ل إنه البحث.

تبحث الوحدة عن محطة ثابت نوع البرنامج هذا. و عند العثور على محفظة، ظهر اسم خدمة البرنامج الخاص بها.
 بالضيصة لمعلومات PTY (رمز تعريف نوع البرنامج)، راجع هذه الصفحة.
 قد يختلف برنامج بعض المحطات عن المشار إليه بواسطة معلومات PTY المرسلة.
 إذا لم تكن هناك محطة ثابت البرنامج الذي تبحث عنه يتم عرض NOT FOUND (غير معرف).

اضغط على أحد زرارات المهمة مسبقاً (1) إلى (6) لتحديد المحطة المطلوبة.

TA (وضع استعداد الإعلان المروري)
 ① اضغط على M.C. لتشغيل وضع استعداد الإعلان المروري أو إيقاف تشغيله.

AF (البحث عن ترددات بديلة)
 ① اضغط على M.C. لتشغيل AF أو إيقاف تشغيلها.

NEWS (مقاطعة برنامجه الأخبار)
 ① اضغط على M.C. لتشغيل وضع NEWS (الأخبار) أو إيقاف تشغيلها.

SEEK (إعداد المقاوح الأيسر/الأيمن)
 يمكن تخصيص وضع المقاوح الأيمن والأيسر بالوحدة.

PCH (آخر MAN (موالفة بدوية) للمولفة الأعلى أو أسفل يدونا إلى آخر).

MAN (موالفة بدوية) أو إيقاف تشغيلها.

LOCAL (موالفة البحث المحلي)
 تتيح لك وظيفة موالفة البحث المحلي المولفة على محطات الراديو التي تتبع بإشارات قوية و استقبال جيد بصورة كافية.

OFF (موسيقي هادنة)، **ROCK MUS** (موسيقي الروك)، **EASY MUS** (موسيقي آخر)، **JAZZ** (جاز)، **COUNTRY** (موسيقي ريفية)، **OLDIES** (موسيقي قديمة)، **FOLK MUS** (موسيقي قديمة)، **MUSIC** (موسيقي فولكلوري).

PTY SEARCH (اخبار نوع البرنامج)

OTHERS
EDUCATE (تعليم)، **DRAMA** (دراما) (ثقافية)
CHILDREN (علوم)، **VARIETY** (أطفال)
PHONE IN (بن)، **SOCIAL RELIGION** (بنون اجتماعية)، **LEISURE** (ترفيه)
TOURING (سفر)، **DOCUMENT** (أفلام وثائقية)

Advertisementsوظائف
 ① اضغط M.C. لعرض القائمة الرئيسية.
 ② أدر M.C. لتغيير خيار القائمة واضغط لاختيار FUNCTION.

③ أدر M.C. لاختيار الوظيفة.
 بعد الاختيار، نفذ الإجراءات التالية لضبط الوظيفة.
 • إذا تم اختيار MW أو SW1 أو MW أو SEEK، ينقر BSM و LOCAL فقط.

BSM (ذاكرة أفضل محطات)
 تقوم BSM (ذاكرة أفضل محطات) بتحزين ترددات أقوى سمت محطات تقليدية وذلك حسب ترتيب قوتها المثلثات.
 ① اضغط على M.C. لتشغيل BSM و طبلة أخرى.
 للإنارة، اضغط M.C. مرة أخرى.

REGION (اقليم)
 عند استخدام وظيفة AF، تتصدر الوظيفة الإقليمية اختيار المحطات على تلك التي ثبت برامج الإقليمية.
 ① اضغط على M.C. لتشغيل وضع M.C. الإقليمية أو إيقاف تشغيلها.

POPULAR
 تتيح لك وظيفة موالفة البحث المحلي المولفة على محطات الراديو التي تتبع بإشارات قوية و استقبال جيد بصورة كافية.
 ① اضغط على M.C. لاختيار الإعداد المغرب.
LV4—LV3—LV2—LV1—OFF: FM
LV2—LV1—OFF: MW
 يسمح إعداد أعلى مستوى باستقبال أعلى المحطات فقط في حين أن المستوى الأقل يتم تشغيله باستثناء المحطات أضعاف.

CLASSICS
L. CLASS (كلاسيكية حقيقة)، **CLASSIC** (كلاسيكية)

ملحوظة
 يمكن تشغيل وظيفة AF (البحث عن الترددات البديلة) للوحدة هذه وللقيام بتشغيلها، يجب إيقاف تشغيل وظيفة AF عند تشغيل التردد AF (البحث عن ترددات بديلة) في هذه المصفحة.

تخزين المحطات واستدعاؤها لكل موجة
استخدام أزرار الموجة المهمة مسبقاً

عندما تغير على الموجة التي تزيد تخزينها في المذكر، اضغط أحد أزرار موالفة الضبط المسبق (1) إلى (6) واستمر في الضغط إلى أن يتوقف موالفة الضبط المسبق عن الويمض.

2 اضغط على أحد أزرار الموجة المهمة مسبقاً (1) إلى (6) لتحديد الموجة المطلوبة.

RDS عرض

● اضغط .
 • اسم خدمة ذكرى معلومات PTY—الترقيم للتعدد.
 • تغير معلومات PTY والتعدد على الشاشة لمدة ثمانين ثوانٍ.
 • يمكن تغيير معلومات النسخ، حسب الموجة.
 • تعتمد بعض المعلومات النصية التي يمكن تغييرها على المنطقة.

PTY قائمة
NEWS/INFO (أخبار)، **AFFAIRS** (شئون جارية)، **INFO** (معلومات)، **FINANCE** (رياضة)، **WEATHER** (حوال الطقس)، **SPORT** (القصد)

POPULAR

POP MUS (موسيقي شعبية)، **ROCK MUS** (موسيقي الروك)، **OTH MUS** (موسيقي هادنة)، **EASY MUS** (موسيقي آخر).

NAT MUS (موسيقي ريفية)، **COUNTRY** (جاز)، **OLDIES** (موسيقي قديمة)، **FOLK MUS** (موسيقي قديمة)، **MUSIC** (موسيقي فولكلوري).

CLASSICS

L. CLASS (كلاسيكية حقيقة)، **CLASSIC** (كلاسيكية)

تشغيل هذا الجهاز

عمليات القوائم متطابقة في قائمة الإعداد/إعدادات الوظائف/تعديلات الصوت/الإعدادات الأولية/القوائم

الرجوع إلى العرض السابق
الرجوع إلى القائمة السابقة (المحل متى واحداً أعلى) اضغط ▶.
الرجوع إلى العرض المستند الإلغاء قائمة الإعداد الأولى (قائمة الإعداد) BAND/◀.
الرجوع إلى العرض المستند من القائمة BAND/◀. اضغط ▶.

المواصفات الأساسية

اختيار موجة FM1 اضغط على ▶ BAND/◀ إلى أن تظهر الموجة المرغوبة (FM1). FM2 SW2: SW1: MW: FM3: FM2 الصيغة).
استدعاء المخططات مبنية على المضبوط اضغط ▶ أو ▶. إذا تم اختيار MAN (موجة بديوية) في SEEK، فإن تتبع من الاستدعاء المخططات مبنية على المضبوط ينطوي على اختيار PCH (فأداً مبنية على المضبوط). اضغط ▶ أو ▶. إذا كان وضع الخصوصية مختلفاً في الهاتف الخلوي، فقد لا ينطوي الاتصال الهاتفي اللايدوي.
إما اختيار PCH (فأداً مبنية على المضبوط) في SEEK، فإن تتبع من الموجة يطوي على الأسلوب يديوي. يلزم اختيار MAN (موجة بديوية) في SEEK للحصول على تفاصيل حول الإعدادات، راجع SEEK (إعداد المقاوم الأيسر/الأيمن) في الصفحة التالية.
الموجة البديوية (خطوة بخطوة) اضغط ▶ أو ▶. إذا تم اختيار PCH (فأداً مبنية على المضبوط) في SEEK، فإن تتبع من الموجة يطوي على الأسلوب يديوي. يلزم اختيار MAN (موجة بديوية) في SEEK للحصول على تفاصيل حول الإعدادات، راجع SEEK (إعداد المقاوم الأيسر/الأيمن) في الصفحة التالية.
البحث اضغط مع الاستمرار على ▶ أو ▶، ومن ثم اتركه. يمكن إلغاء الموجة البحث عن طريق ضغط ▶ أو ▶ لمدة قصيرة. إثناء الضغط مع الاستمرار على ▶ أو ▶ يمكن تحطيم المخططات، بينما موجة البحث بمجرد ان تترك ▶ أو ▶.

العمليات الأساسية

إجراء إصالح هاتف راجع شغل قائمة الهاتف في صفحة ٢٧.
الد على مكالمة واردة عند تلقي مكالمة، اضغط على M.C.
إنهاء مكالمة اضغط ▶.
رفض مكالمة واردة عند تلقي مكالمة، اضغط على ▶.
الد على مكالمة انتظار عند تلقي مكالمة، اضغط على M.C. تبديل بين مكالمة انتظار اضغط على M.C. الإلغاء انتظار المكالمات اضغط ▶.
ضبط مستوى صوت استماع الطرف الآخر اضغط على ▶ أو ▶ أثناء التحدث في الهاتف. عند تشغيل وضع الخصوصية، لن تتوفر هذه الوظيفة. تشغيل وضع الخصوصية أو إيقافه اضغط ▶ BAND/◀ أثناء الحديث في الهاتف. تحويل عرض المعلومات اضغط على ▶ أثناء الحديث في الهاتف.

ملاحظات إذا كان وضع الخصوصية مختلفاً في الهاتف الخلوي، فقد لا ينطوي الاتصال الهاتفي اللايدوي. تنظير المدة التقليدية للمكالمة على الشاشة (قد تختلف هذه المدة قليلاً عن مدة المكالمة الفعلية).
البحث اضغط مع الاستمرار على ▶ أو ▶، ومن ثم اتركه. يمكن إلغاء الموجة البحث عن طريق ضغط ▶ أو ▶ لمدة قصيرة. إثناء الضغط مع الاستمرار على ▶ أو ▶ يمكن تحطيم المخططات، بينما موجة البحث بمجرد ان تترك ▶ أو ▶.
إذا تم تخزين سطح المطرانية، امسح وحدة التحكم عن بعد لتنظيفها تماماً وقم بتركيب بطارية جديدة. عند التخلص من البطاريات المستعملة، التزم بالوائح الحكومية أو قواعد البيانات البيئية العامة المطبقة في بلدك/منطقتك.
إذا تم توصيل سلك الأزرق/الأبيض لهذه الوحدة بطرف التحكم في مرحل الهواتي (القطبي للسيارة)، يتم تعيين هواتي السيارة عند تشغيل مصدر هذه الوحدة، لضمان الهواتي، أوقف المصدر.

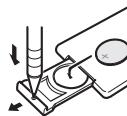
- إذا تم توصيل سلك البطارия، امسح وحدة التحكم عن بعد لتنظيفها تماماً وقم بتركيب بطارية جديدة.
- عند التخلص من البطاريات المستعملة، التزم بالوائح الحكومية أو قواعد البيانات البيئية العامة المطبقة في بلدك/منطقتك.

- لا تقم تخزين وحدة التحكم عن بعد في درجات حرارة مرتفعة أو في ضوء الشمس المباشر.
- قد لا تتمكن وحدة التحكم عن بعد بطريقة صحيحة في ضوء الشمس المباشر.
- لا تضع وحدة التحكم عن بعد سقفاً على الأرض حيث قد تختبئ تحت دواسة الفرامل أو دواسة السرعة.

استخدام هاتف

- استخدام وحدة التحكم عن بعد
قم بتنزيل وحدة التحكم عن بعد نحو اللوحة الأمامية للتلفزيون.
- عند الاستعمال لأول مرة، اسحب الترتيب البازار من الدرج.

- استبدال البطارية
حرك الحامل للخارج في مخواصة وحدة التحكم عن بعد.
- أدخل البطارية مع ضبط علامة المرجب (+) والسلبية (-) بشكل صحيح.



Bluetooth

- نظرًا لأن هذا الجهاز حاصل على وضع الاستعداد للاتصال بالهاتف الخلوي عبر تكنولوجيا Bluetooth اللاسلكية، فإن استعماله دون تشغيل محرك السيارة يمكن أن يؤدي إلى فقد طاقة البطارية.
- قد تختلف عمليات التشغيل بنوع الهاتف الخلوي.
- ينطوي إجراء عمليات التشغيل المقيدة التي تتطلب الانتهاء مثل ضغط أزرار الارقام على الشاشة، واستخدام دليل الهاتف، وما إلى ذلك أثناء القراءة. أوقف المركبة في مكان آمن عند استخدام تلك العمليات المقيدة.

التنبيه للاتصال الهاتفي حر الدين

- يجب إعداد الوحدة لاستعمال بالهاتف الخلوي كي يتبع من استعمال وظيفة الاتصال الهاتفي حر الدين.

التوصيل تشغيل قائمة اتصال هاتف Bluetooth. راجع شغل قائمة اتصال في صفحة ٢٥.
إعدادات الوظائف تشغيل قائمة وظائف هاتف Bluetooth. راجع شغل قائمة الهاتف في صفحة ٢٧.

تنبيه

- لنوعي السلام، أوقف المركبة عند ذلك اللوحة الأمامية.

ملحوظة

- عند توصيل سلك الأزرق/الأبيض بهذه الوحدة بطرف التحكم في مرحل الهواتي (القطبي للسيارة)، يتم تعيين هواتي السيارة عند تشغيل مصدر هذه الوحدة، لضمان الهواتي، أوقف المصدر.

استخدام وحدة التحكم عن بعد والعناية بها

- عند بروفة وحدة التحكم عن بعد نحو اللوحة الأمامية للتلفزيون.
- عند الاستعمال لأول مرة، اسحب الترتيب البازار من الدرج.

- استبدال البطارية
حرك الحامل للخارج في مخواصة وحدة التحكم عن بعد.
- أدخل البطارية مع ضبط علامة المرجب (+) والسلبية (-) بشكل صحيح.

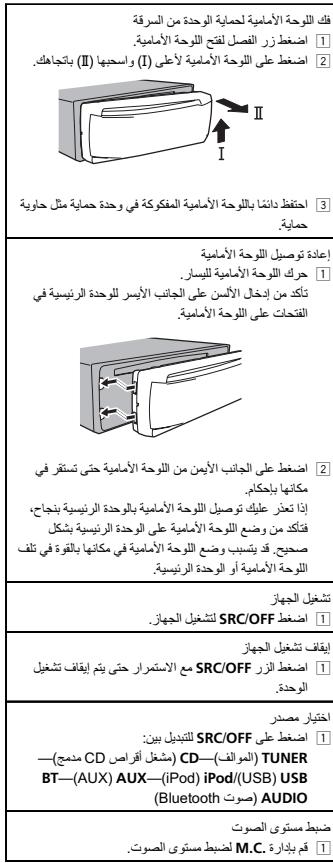
تحذير

- احتفظ بالبطارية بعيداً عن متناول الأطفال، إذا تم إتلاف البطارية، راجع الطبيب على الفور.
- ينفي عدم تعريض البطاريات (مجموعة البطاريات أو البطاريات المركبة) للحرارة الزائدة مثل أشعة الشمس أو الحرائق أو ما شبيه ذلك.

تنبيه

- استخدم بطارية ليثيوم CR2025 (فولت) واحدة.
- آخر البطاريات في حالة عدم استخدام وحدة التحكم عن بعد لمدة شهر أو أكثر.
- إذا تم استبدال البطارية بطريقة غير صحيحة قد يعرضها لخطر الانفجار، ببساطتها تفوه مشاهيه أو مكافف.
- لا تتعامل مع البطاريات باستخدام أدوات معدنية.
- لا تقم بتخزين البطاريات مع أشياء معدنية.

تشغيل هذا الجهاز



DEMO (إعداد شاشة العرض التوضيحي)

- أدر. M.C. لضبط شاشة العرض التوضيحي على التشغيل أو إيقاف التشغيل.
- اضغط على M.C. لتأكيد الاختيار.
- اظهار QUIT

- إنهاء إعدادك، أدر. M.C. لاختيار YES. اضغط للاختبار.
- إذا كنت تفضل تغيير إعدادك مرة أخرى، فادر. M.C. للتغيير إلى NO.
- اضغط للتحديد.
- ملحوظات
 - يمكن إعداد خيارات القائمة في الإعدادات المبنية للحصول على تفاصيل حول الإعدادات، راجع الإعدادات الأولية في صفحة ٢٧.
 - يمكن الغاء قائمة الإعداد بالضغط على .SRC/OFF.

العمليات الأساسية

هام

- تعامل برفق عند نزع أو تركيب اللوحة الأمامية.
- نجيب تعريف اللوحة الأمامية للتصاميم الشديدة.
- احتفظ باللوحة الأمامية بعيداً عن أشعة الشمس المباشرة ودرجات الحرارة العالية.
- فك الكابلات والأجهزة الموصولة باللوحة الأمامية قبل فصلها.
- تجنب تلف الجهاز أو الأجزاء الداخلية للسيارة.

تشغيل الجهاز

١ ضبط SRC/OFF لتشغيل الجهاز.

إيقاف تشغيل الجهاز

١ ضبط الزر SRC/OFF مع الاستمرار حتى يتم إيقاف تشغيل الوحدة.

اختبار مصدر

١ اضغط على SRC/OFF التبديل بين:

TUNER (موالف) — CD (مشغل أقراص CD مدمج) —

BT—(AUX) AUX—(iPod) iPod(USB) USB

Bluetooth (صوت) AUDIO

ضبط مستوى الصوت

١ قم بـ مدارء M.C. لضبط مستوى الصوت.

إعداد القائمة

عند إدارة مفتاح تشغيل المحرك إلى وضع التشغيل ON بعد التركيب، ظهير قائمة الإعداد على الشاشة. يمكنك إعداد خيارات القائمة الواردة أدناه.

- بعد تركيب هذه الوحدة، أدر. مفتاح تشغيل المحرك إلى وضع التشغيل .ON.
- اظهر QUIT

٢ أدر. M.C. للتغيير إلى YES. اضغط على M.C. للختبار.

- إذا لم تقم بالتشغيل خلال 30 ثانية، فإن ظهور قائمة الإعداد.
- إذا لم تكن تفضل الإعداد في هذا الوقت، فادر. M.C. للتغيير إلى NO.
- اضغط للتحديد.

إذا قمت بختار NO، فإن يمكنك الإعداد في قائمة الإعداد.

- قم بـ تبديل الإجراءات التالية لضبط القائمة.
- للانتقال إلى خيار القائمة التالي، يلزم تأكيد الاختيار.

CLOCK SET (ضبط الساعة)

- قم بـ مدارء M.C. لضبط الساعة.
- اضغط على M.C. لتحديد الدقيقة.
- قم بـ مدارء M.C. لاضغط الدقيقة.
- اضغط على M.C. لتأكيد الاختيار.

FM STEP (مرحلة موالف الموجة FM)

- مرحلة موالف الموجة FM هي مرحلة موالف الموجة المخطية هي عادة ٥٠ هـ. وعند تحويل TA أو تغيير TA في مرحلة الموالف تغير تلقائياً إلى ١٠٠ هـ. وقد يكون من الأفضل ضبط مرحلة الموالف على ٥٠ هـ عند تشغيل AF.
- تنقل مرحلة الموالف على كـ هـ هرتز أثناء الموالف اليدوية للبث.

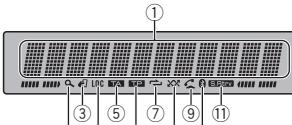
- أدر. M.C. لتأكيد مرحلة موالف الموجة FM.
- ٥٠ (٥٠ كـ هـ هرتز) ١٠٠ (١٠٠ كـ هـ هرتز) ٥٠ (٥٠ كـ هـ هرتز) اضغط على M.C. لتأكيد الاختيار.

MW STEP (مرحلة موالف الموجة MW)

- يمكن تحويل مرحلة موالف MW بين ٩ كـ هـ هرتز و ١٠ هـ هرتز. عند استخدام أمريكا الشمالية أو الطبيعة أو الجوية، اعد ضبط مرحلة الموالف من ٩ كـ هـ (الطاقة المسموحة به ٥٣١ إلى ١٦٤٠ هـ) إلى ١٠ كـ هـ (الطاقة المسموحة به ٥٣٠ إلى ١٦٤٠ هـ).
- أدر. M.C. لتأكيد مرحلة موالف MW.
 - ٩ (٩ كـ هـ هرتز) ١٠ (١٠ كـ هـ هرتز) اضغط على M.C. لتأكيد الاختيار.

تشغيل هذا الجهاز

بيان شاشة العرض



المؤشر	الحالة
--------	--------

- المؤلف: الحزمة والتزداد
- RDS: اسم خدمة البرنامج.
- معلومات PTY ومعلومات أخرى
- CD: داخل، جهاز تخزين
- iPod: USB
- المنصى التشغيل والمعلومات
- القصبة

- (القائمة) يتم تشغيل وظيفة القائمة.
- (التحكم) يتم تشغيل وظيفة iPod لهذة الوحدة من جهازك iPod.

- LOC (TA) TA (TP) TP تمت موالف محطة.

- (نوكار) التغيل.

- التشغيل العشوائي قيد التشغيل.

- (خلط/عشواتي) تم اختيار مصدر iPod ووظيفة الماء أو خلط الكل في التشغيل.

- (رد تلقائي) يظهر أثناء عمل وظيفة الرد التلقائي.

- (موشر) متصل بجهاز Bluetooth.

- (Bluetooth) العلامة أو خلط الكل في التشغيل.

- (S.Rtrv) وظيفة مسترجع الصوت قيد التشغيل.

- (سترجع الصوت) مسترجع الصوت.

قبل أن تبدأ

- شكراً لشركتنا هذا المنتج من PIONEER لضمان استخدام الأمثل، يرجى قراءة هذا الدليل جيداً قبل استخدامه. هذا المنتج من المهم بصفة خاصة قراءة التحذيرات والتوجيهات الواردة في هذا الدليل والالتزام بها. يرجى الاحتفاظ بهذا الدليل في مكان آمن وسهيل الوصول إليه للرجوع إليه في المستقبل.

حول هذا الدليل

- في التعليمات التالية، وحدات ذاكرة USB، والمشغلات الصوتية USB يشار إليها بعبارة "جهاز تخزين".
- يطلق على iPhone و iPod في هذا الدليل اسم " iPod".

وضع العرض التوضيحي

٣.٣

- قد يتسبّب عدم توصيل الطرف الأخر (ACC) لهذه الوحدة بطرد مرتين بعمليات تحويل مقاطع تشغيل المحرك إلى وضع التشغيل/إيقاف في توصيب الوحدة.
- تذكر أنه إذا استمر تشغيل العرض الإضافي للخاصيص المزمعة عدم تحويل مقاطع تشغيل المحرك إلى وضع الإيقاف فقد يؤدي ذلك إلى استنزاف شحنة البطارية.

- ٣.٤ بدأ العرض التوضيحي تلقائياً في حالة عدم تشغيل الوحدة خلال ثانية تقريباً من تشغيل الوحدة آخر مرة أو في حالة صيانته التشغيل على ACC أو ON أثناء إيقاف تشغيل الوحدة لاغراء وضع العرض التوضيحي، يلزم عرض الإعدادات الأولية. حدد **DEMO** (إعداد شاشة العرض التوضيحي)، للحصول على التفاصيل، راجع الإعدادات الأولية في صفحة ٢٧.

في حالة وجود مشكلة

- إذا لم تعمل هذه الوحدة بصورة صحيحة، فرجئي الاتصال بأقرب وكيل لديك أو محطة خدمة مخصصة من PIONEER.



- لا تدع هذا الجهاز يلامس الماء. إذ يمكن أن يؤدي ذلك إلى صدمات كهربائية، كما يمكن أن تؤدي ملامسة الماء إلى تلف هذا الجهاز أو إلى دخان أو سخونة زائدة.
- احرص دائمًا على جعل مستوى الماء منخفضاً بشكل كافٍ لساعي الماء الخارجيه.
- تجنب تعريض الجهاز للرطوبة.
- إذا تم فصل البطارية أو قرطع شحنها، فسيتم مسح أي ذاكرة ضبط مسبق.

تبليغ
هذا المنتج هو منتج لبزرن من الفئة 1 يندرج ضمن سلامة منتجات

اللبيز، EN 60825-1:2007، M1، وبختوري على وحدة لبزرن من الفئة M1. ضمان سلامة المستهلك، لا تزعزع أي أخطاء أو تحاول النقاد إلى داخل المنتج. أ Sind أصول الصيانة إلى القباني المؤهلين.

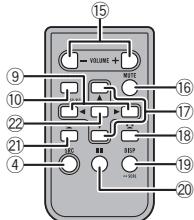
منتج لبزرن من الفئة 1

تبليغ

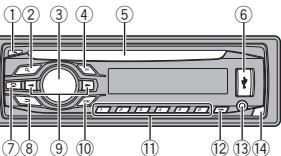
— اشعاع لبزرن غير مبرر من المنهج 1M عند المنهج لا

ملحوظة
تكميل عمليات إعداد الوظيفة حتى لو تم إلغاء القائمة قبل تأكيد المعلومات.

وحدة التحكم عن بعد



الوحدة الرئيسية



الجزء	التشغيل	الجزء
VOLUME	١٥	
MUTE	١٦	
▼/▲	١٧	
DISP/SCRL	١٩	
II	٢٠	
LIST/ENTER	٢٢	
اضغط لرفع مستوى الصوت أو خفضه.		• استخدم كل USB المخباري من Pioneer (CD-U50E) لتوصيل المشغل الصوتي USB/ذاكرة USB حيث إن أي جهاز موصل مباشرة بالوحدة سيترك للخارج من الوحدة وقد يشكل خطورة.
اضغط لإيقاف التشغيل مؤقتاً أو استئنافه.		• لا يستخدم منتجات غير معتمدة.
اضغط لتنبيه لتتحذّث على الهاتف أثناء تشغيل هاتف.		
اضغط لعرض قائمة عنوان القرص أو عنوان المقطوعة أو المجلد أو قائمة الملفات حسب المعدل.		
اضغط لعرض القائمة وفقاً للمصدر.		
أثناء التواجد في قائمة التشغيل، اضغط على التحكم في الوظائف.		

- تبليغ**
- استخدم كل USB المخباري من Pioneer (CD-U50E) لتوصيل المشغل الصوتي USB/ذاكرة USB حيث إن أي جهاز موصل مباشرة بالوحدة سيترك للخارج من الوحدة وقد يشكل خطورة.
 - لا يستخدم منتجات غير معتمدة.

حول هذا الجهاز



- لا تدع هذا الجهاز يلامس الماء. إذ يمكن أن يؤدي ذلك إلى صدمات كهربائية، كما يمكن أن تؤدي ملامسة الماء إلى تلف هذا الجهاز أو إلى دخان أو سخونة زائدة.
- احرص دائمًا على جعل مستوى الماء منخفضاً بشكل كافٍ لساعي الماء الخارجيه.
- تجنب تعريض الجهاز للرطوبة.
- إذا تم فصل البطارية أو قرطع شحنها، فسيتم مسح أي ذاكرة ضبط مسبق.

اطلاعات بیشتر

اطلاعات بیشتر

iPhone و iPod

iPod، iPhone، iPod classic، iPod nano، iPod touch، مارک های تجاری Apple Inc، هستند که در امریکا و دیگر کشورها به ثبت رسیده اند.
"ساخته شده برای iPod" و "ساخته شده برای iPhone" بین معناست که این لوازم جانیو الکترونیکی به منظور اتصال خاص به iPhone یا iPod طراحی شده است و توسعه تولید کننده برای تعیین از استانداردهای اجرایی Apple مورد تایید قرار گرفته است. این قابل عملکرد این سیگنال را بازگاری آن با استانداردهای ایمنی و قانونی مسؤولیتی نخواهد داشت. لطفاً توجه داشته باشید که استفاده از این لوازم جانیو با iPhone یا iPod ممکن است بر عملکرد بسیم تأثیر بگذارد.

- SDP (Service Discovery Protocol) (پروتکل شناسایی خدمات)
- OPP (Object Push Profile) (پروفایل ارسال داده)
- HFP (Hands Free Profile) (پروفایل هندزفری)
- HSP (Hearing Aid Profile) (پروفایل سمعی)
- PBAP (Phone Book Access Profile) (پروفایل سترسیس به مقrog تلفن)
- A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) (پروفایل توزیع پیشرفته صدا)
- AVRCP (Advanced Video and Remote Control Profile) (پروفایل کنترل از راه دور صوتی/تصویری)
-

حق نسخه برداری و علامت تجاری

Bluetooth

علامت *Bluetooth* و logos، مارک های تجاری ثبت شده متعلق به شرکت SIG هستند و هرگونه استفاده از این علامت ها توزیع شرکت Pioneer با مجوز صورت گرفته است. سایر مارک های تجاری و نام های تجاری متعلق به مالکان مربوطه است.

iTunes
iTunes مارک های تجاری Apple Inc، ثبت شده در امریکا و دیگر کشورها هستند.

MP3

ارائه این محصول فقط با ارائه مجوز برای استفاده شخصی و غیرتجاری صورت گرفته و مجوز و یا هرگونه حق در رابطه با استفاده این محصول در هر نوع پخش (اسناد های جانیو، ماهواره ای، کالیب و یا دیگر ا نوع رسانه) تجاری (با هدف تولید درآمد)، پخش/پخش از طریق اینترنت، اینترنات و یا دیگر شبکه ها برای مخصوص سیستم های توزیع محتواهای الکترونیکی ایند برای این نوع صدای پرداخته و صدای درخواستی ارائه نمی کند. برای جذب موارد استفاده ای باشد مجوز جاذبه ایهی شود. بر اطلاع از جزئیات از سایت <http://www.mp3licensing.com> دیدن کنید.

WMA

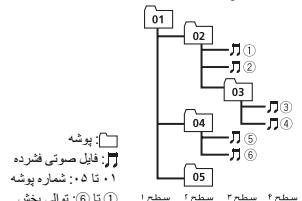
Windows Media یک علامت تجاری ثبت شده و یا علامت تجاری ثبت شده شرکت Microsoft در ایالات متحده و یا ایالات متحده است. Microsoft این مخصوص است.

این محصول دارای فن اوری متعلق به Microsoft Corporation Licensing, Inc امکان استفاده یا توزیع آن وجود نخواهد داشت.

توالی فایل های صوتی

کاربر نمی تواند با این دستگاه شماره های پوشش ها را تعیین کرده و توالی پخش آنها را مشخص نماید.

نمونه ای از توالی موجود



دیسک

بسته به رمزگاری با نوشتن نرم افزار، توالی انتخاب پوشش با دیگر کارکردها ممکن است مقاومت باشد.

دستگاه ذخیره سازی USB

توالی پخش با توالی همینه دستگاه ذخیره سازی خارجی بکسان است (USB - SD). برای تعیین توالی پخش، توصیه می شود از روش زیر استفاده کنید.

۱) تمام فایل را استفاده از شماره هایی که توالی پخش را مخصوص نمایند، ایجاد کنید (مانند 001xxx.mp3).

۲) ۰999yyy.mp3.

۳) پوشش حاوی فایل ها را در دستگاه ذخیره USB، ذخیره کنید.

۴) با این وجود، بسته به محیط سیستم، ممکن است توالی پخش را مشخص نماید.

برای پخش کننده های صدای قابل حمل USB، توالی مقاومت است و به پخش کننده سیگنالی دارد.

پروفایل های Bluetooth

به منظور استفاده از فن اوری بین سیم Bluetooth، دستگاه پایه بتوانند پروفایل های خاصی را تغییر کنند. این دستگاه با پروفایل های زیر سازگار است.

- GAP (Generic Access Profile) (پروفایل سترسیس عمومی)

اطلاعات بیشتر

iPod سازگاری با

این دستگاه فقط از مدل های iPod آیفون پشتیبانی می کند. نسخه های نفر افزار iPod پشتیبانی شده در زیر تماش داده می شود. ممکن است نسخه های قبیل پشتیبانی نشوند.

ساخته شده را

- iPhone 4 (نسخه نرم افزار ۱۰۰)
- iPhone 3GS (نسخه نرم افزار ۳۰۰)
- iPhone 3G (نسخه نرم افزار ۲۰۰)
- iPhone (نسخه نرم افزار ۱۰۰)
- نسل ۶ iPod تاچ (نسخه نرم افزار ۱۰۰)
- نسل ۴ iPod تاچ (نسخه نرم افزار ۱۰۰)
- نسل ۵ iPod تاچ (نسخه نرم افزار ۱۰۰)
- نسل ۳ iPod تاچ (نسخه نرم افزار ۱۰۰)
- نسل ۲ iPod تاچ (نسخه نرم افزار ۱۰۰)
- نسل ۱ iPod تاچ (نسخه نرم افزار ۱۰۰)
- نسل ۶ iPod (المسی) (نسخه نرم افزار ۴۰۰)
- نسل ۴ iPod touch (المسی) (نسخه نرم افزار ۲۰۰)
- نسل ۳ iPod touch (المسی) (نسخه نرم افزار ۲۰۰)
- نسل ۲ iPod touch (المسی) (نسخه نرم افزار ۱۰۰)
- نسل ۱ iPod touch (المسی) (نسخه نرم افزار ۱۰۰)
- نسل ۶ iPod classic (المسی) (نسخه نرم افزار ۲۰۰)
- نسل ۴ iPod classic (المسی) (نسخه نرم افزار ۲۰۰)
- نسل ۳ iPod classic (المسی) (نسخه نرم افزار ۲۰۰)

بسته به نسل یا نسخه iPod، ممکن است بروخی از عملکردها قابل دسترسی نباشد.

بسته به نسخه نرم افزار iPod ممکن است عملکردها مغایق شوند.

هفتمان استفاده از iPod، لازم است که رابط سفیده iPod را به سیم USB منصل کنید.

سیم رابط CD-IU51 Pioneer نیز موجود است. برای اطلاع از جزئیات فروشنده دو مدل بگیرید.

برای اطلاع از سازگاری فایل به نظرچه راهنمای iPod مراجعه کنید.

کتابچه صوتی، پاکت: سازگار



Pioneer در قیال از بین رفتن داده های موجود در iPod هیچ مسئولیتی نداشت، حتی اگر این امر در حین استفاده از دستگار رخ دهد.

دیسک

ملسله مرتب بروشه قابل پخش: داکتر تا هشت رد (ملسله مرتب علاوه کنترل از دو رد است).

پوشه های قابل پخش: داکتر تا ۹۹

قابل های قابل پخش: داکتر تا ۹۹۹

ریسمت قابل: ISO 9660 (SLEW ۱ و ۲)، Romeo, Joliet

پخش وندچلس ای: سازگار

اتفاق داده متن بسته ای: سازگار نیست

بدون در نظر گرفتن طول پخش خالی بین آهنگ ها در هنگام ضبط اولیه، بسیک های صوتی فشرده با یک وقفه کوتاه بین آهنگ ها پخش می شود.

دستگاه ذخیره سازی USB

ملسله مرتب بروشه قابل پخش: داکتر تا هشت رد (ملسله مرتب علاوه کنترل از دو رد است).

پوشه های قابل پخش: داکتر تا ۵۰۰

قابل های قابل پخش: داکتر تا ۱۵۰۰

پخش قابل های محفوظ شده با قایق نسخه برداری: سازگار نیست

دستگاه ذخیره سازی USB پارچه شدن نموده: فقط پارتیشن اول پخش می شود.

دستگاه ذخیره سازی USB ممکن است هگمان شروع به پخش قابل های صوتی موجود در دستگاه می شود.

دستگاه ذخیره سازی USB با تعداد زیادی مجموعه پوشش، کمی تأخیر وجود داشته باشد.

احتیاط

هیچ سمتقاتی در قابل سازگاری با دستگاه های ذخیره سازی لایوه USB ارائه نمی کند. همچنین در قابل از دست رفتن داده های موجود در پخش کننده های رسانه، تلفن های هوشمند و سایر دستگاه ها در حین استفاده از آنها در این دستگاه مسئولیت خواهد بود.

از قار دادن سیم دستگاه ذخیره سازی USB در مکانی که در مععرض نمای زیبادار، خودداری کنید.

فرکنس نمونه: ۳۲ کیلوهرتز، ۴۸ کیلوهرتز، ۸۸ کیلوهرتز

Windows Media Audio Professional-Lossless، Voice/DRM Stream/Stream

MP3

پسوند فایل: mp3

سرعت بیت: ۸ کیلوبریت در ثانیه تا ۳۲۰ کیلوبریت در ثانیه (CBR)، ۷.VBR

فرکنس نمونه: ۸ کیلوهرتز تا ۴۸ کیلوهرتز (۴۲۱، ۳۲)

نسله بر جسب ID3 سازگار: ۱.۰، ۱.۱، ۲.۰، ۲.۳، ۲.۲.۱، ۲.۲.۰، ۲.۳.۰

لیست پخش M3U: سازگار نیست

فایل: mp3 (MP3) (MP3i) (MP3i PRO): سازگار نیست

WAV

پسوند فایل: wav

بیت های کمی سازی: ۸ و ۱۶ (LPCM)، ۴ (MS ADPCM)

فرکنس نمونه: ۱۶ کیلو هertz تا ۴۸ کیلو هertz (۰۵۲۲)

کیلو هertz و ۴۴/۱ کیلو هertz (MS ADPCM)

اطلاعات تكميلی

فقط نوسه ابتدایی از نام فایل (شامل پسوند فایل) با بروشه قابل نمایش است.

بسته به برنامه مور دستگاههای رمزگذاری قابل های WMA ممکن است این دستگاه بدرستی کار نمکند.

شروع به پخش قابل های صوتی همراه با داده های تصویری با قابل های صوتی ذخیره شده بر روی دستگاه ذخیره سازی USB با چندین پوشش ممکن است با اندکی تأخیر همراه باشد.

اطلاعات بیشتر

iPod دریاره تنظیمات

هیگام انتقال از iPod، این دستگاه تنظیمات اکولایزر را در ارتباط با iPod نمی پنداش و همچنین می کند تا از این رو صدا را بهبود بخشد. همچنانچه جدا کردن iPod، اکولایزر به تنظیمات اولیه خود باز می گرد.

هیگام انتقال از iPod نمی پنداش که تنظیمات Repeat (تکرار) را در iPod را روی خاموش تنظیم کنید. با اتصال iPod به این دستگاه، تکرار بطور خودکار به حالت All (همه موارد) تغییر می دهد.

من ناسازگار ذخیره شده بر روی iPod توسط این دستگاه نمایش داده نمی شود.

(دیسک های دوتابی) DualDisc

دیسک های دوتابی به دیسک های گفته می شود که دارای یک سی دی قابل ضبط برای معا درا و روی بروی طرف دیگر یک قابل ضبط برای قلم در طرف دیگر از هست.

به دلیل اینکه سمت سی دی می بروی دستگاه سازگار نیست، شاید امکان پنهان سمت سی دی با این دستگاه وجود نداشته باشد.

قار دادن و بیرون اوردن می شود. خراش های عمیق و چند سیب ایجاد خراش بر روی دیسک می شود. در برخی شرایط بروز مشکل در پخش در این دستگاه ممکن است DualDisc در شفاف قار دادن دستگاه درون نمایش گیر کند و خارج نشود. برای جلوگیری از بروز این امر، توصیه می کنیم که از پاکر بین این دستگاه خودداری کنید.

برای کسب اطلاعات بیشتر دریاره DualDisc، این دستگاه سازگار نیست.

سازگاری صدای فشرده (USB، دیسک، USB)

WMA

wma:

سرعت بیت: ۴۸ کیلو بیت بر ثانیه تا ۳۲۰ کیلو بیت بر ثانیه (CBR)، ۴۸ کیلو بیت بر ثانیه تا ۳۸۴ کیلو بیت بر ثانیه (VBR)

اطلاعات بیشتر

پخش دیسک ها به دلیل مشخصات دیسک، فرمت دیسک، برنامه ضبط شده، محیط پخش، شرایط ذخیره سازی و دیگر موارد ممکن است امکان نباید باشد.

تکان های حاصل از حرکت در میسر می تواند پخش دیسک را متوقف کند.

هنگام استفاده از دیسک هایی که امکان چاپ بر روی هر دو سطح آن وجود دارد، سیستم الام و هندراد های دیسک را بررسی کنید. بسته به دیسک های ممکن است امکان وارد کردن و بیرون اوردن آنها وجود نداشته باشد. استفاده از چنین دیسک هایی ممکن است سبب آسیب وارد اوردن به دستگاه شود.

از اتصال برچسب های موجود در بازار یا سایر موارد بر روی دیسک ها خودداری کنید.
• دیسک های ممکن است پیچ خودر و مانع از پخش آن شود.
• ممکن است برچسب های در جین پخش گذاشته و مانع از خروج دیسک شود، این می بینیم ایست وارد اوردن به دیسک می شود.

استفاده از دستورالعمل ها

دیسک ها و پخش کننده

فقط از دیسک هایی استفاده کنید که دارای یکی از دو از زیر هستند.



از دیسک های ۱۲ سانتی متری استفاده کنید. از استفاده از دیسک ۸ سانتی متری یا آداپتور مخصوص دیسک ۸ سانتی متری خودداری کنید.

فقط از دیسک های معمولی و کاملاً دایره ای شکل استفاده کنید. از کار بردن دیسک های شکل دار خودداری کنید.



دستگاه ذخیره سازی USB

اتصال از طریق هاب USB پشتیبانی نمی شود.

از اتصال هرگونه دستگاه ذخیره سازی بجز دستگاه ذخیره سازی خودداری کنید.

هنگام رانگی، دستگاه ذخیره سازی USB را محکم کنید. از افتدن دستگاه ذخیره سازی USB بر روی زمین و گیر کردن زیر پال ترمز با گاز خودداری کنید.

بسته به دستگاه ذخیره USB، مشکلات زیر ممکن است بروز کند.

- اعلانکار ممکن است مقفل شود.
- ممکن است دستگاه ذخیره سازی USB مانندی نشود.
- ممکن است فایل های در دسترسی پختش نشوند.
- این دستگاه ممکن است باعث ایجاد توزیع در رایو شود.

iPod

از قرار دادن iPod در مکان هایی با دمای زیاد خودداری کنید.

برای اطمینان از عملکرد صحیح دستگاه، بهم ربطرا مستقیماً از iPod به این دستگاه متصل کنید.

هنگام رانگی iPod را محکم کنید. از افتدن iPod بر روی زمین و گیر کردن زیر پال ترمز با گاز خودداری کنید.

اطلاعات بیشتر

پیام های اعلان

پیام	اعلان	اقلام لازم
ERROR-23	ستگاه ذخیره سازی FAT12 با USB باید با FAT12 با USB FAT32 با FAT16 باید با USB فرمت شده است.	بررسی کنید که رابط USB داری مدار کوتاه است.
ERROR-16	نسخه iPod را بر روی نسخه iPod افزایش کنید.	بررسی کنید که رابط USB داری مدار گیر تکده بشد یا آسیب ندیده باشد.

پیام	اعلان	اقلام لازم
NONE	نیافریده iPod را از iPod اداپتور مخصوص آن استفاده نکنید. باعث خودداری از سطح آن شود.	صرف دستگاه ذخیره سازی USB را جا کرده و از میان امیر (حداکثر ۵۰ میلی متر) بررسی می کنند. سویچ اسارت را خاموش کنند. آنرا مجدد وصل کرده و مجدد تنظیم کنند.
STOP	هیچ اهنجک در لیست ایجاد شده باشد.	دستگاه ذخیره سازی USB سازگار را متصل کنید.

پیام	اعلان	اقلام لازم
NOT FOUND	هیچ اهنجک مرتبه ای از iPod وجود ندارد.	iPod به درستی کار ممتنع شود که کابل iPod را اتصال مخصوص نمی کند اما شارژ نمی شود.
Bluetooth	دستگاه مشاهده می شود.	دچار ازیان فلزی در آن قرار گیرد. سویچ استارت را بر رابط Bluetooth این ON قرار می دهد. iPod را جا کرده و دوباره متصل کنید.

پیام	اعلان	اقلام لازم
ERROR-10	نیافریده ایمن Bluetooth را بر قرار مثبت سویچ استارت را در OFF وضعیت و سیم ON قرار می دهد. دستگاه مشاهده می شود.	iPod به درستی کار ممتنع شود که کابل iPod را اتصال مخصوص نمی کند اما شارژ نمی شود.
ERROR-19	یکی از کارهای زیر را انجام دهد. سویچ استارت را در وضعیت OFF و سیم ON قرار دهد. دستگاه ذخیره سازی USB را جدا کنید. به یک منبع بیگر جایجا شوید. سیم به منبع بیگر بارگذارد.	ارتباط برقرار نمی شود.

پیام	اعلان	اقلام لازم
NONE	سیم را از iPod جدا کنید. باعث خودداری از سطح آن شود.	نیافریده iPod را از iPod اداپتور مخصوص آن استفاده نکنید. باعث خودداری از سطح آن شود.
None	سیم را از iPod جدا کنید. آنرا باعث خودداری از سطح آن شود.	نیافریده iPod را از iPod اداپتور مخصوص آن استفاده نکنید. آنرا باعث خودداری از سطح آن شود.

اطلاعات بیشتر

رفع عیب

اطلاعات بیشتر

عمل	پیام	عمل	پیام	عمل	پیام
اقدام لازم		اقدام لازم		اقدام لازم	
علت	هیچ صدایی پختن نمی فایل های صوتی را به شود.	علت	فرمت می دی پشتیبانی نمی شود.	علت	دیسک را تعریض کنید.
NO AUDIO	دستگاه خودره سازی USB انتقال داده از رامض کل کنید.	ERROR-23	برخی موقع بین زمان منتظر بمانید تا پیدا محو شود.	FRMT READ	برخی موقع بین زمان منتظر بمانید تا پیدا محو شود.
SKIPPED	دستگاه خودره سازی USB محصل شده از قابلیت انتی از نظر امنیتی فعال است. سوئیچ امنیتی های مربوط به دستگاه خودره سازی USB فایل معرفی کردن.		دستگاه قاره داده ای هیچ فایل قابل پخش ندارد.	NO AUDIO	دستگاه خودره سازی USB محصل شده از قابلیت انتی از نظر امنیتی فعال است. سوئیچ امنیتی های مربوط به دستگاه خودره سازی USB فایل معرفی کردن.
PROTECT	تمام فایل های موجود در دستگاه خودره سازی USB دارای سوئیچ امنیتی های مربوط به دستگاه خودره سازی USB در این حالت هستند.		تمام فایل های موجود در دستگاه خودره سازی USB دارای سوئیچ امنیتی های مربوط به دستگاه خودره سازی USB در این حالت هستند.	PROTECT	تمام فایل های موجود در دستگاه خودره سازی USB دارای سوئیچ امنیتی های مربوط به دستگاه خودره سازی USB در این حالت هستند.
N/A USB	دستگاه USB محصل شود.		در هنگام خاموش بودن اتصال و پشتیبانی نمی شود.	NO DEVICE	در هنگام خاموش بودن اتصال و پشتیبانی نمی شود.

عمل	پیام	عمل	پیام	عمل	پیام
اقدام لازم		اقدام لازم		اقدام لازم	
علت	صدای منبع صوتی را پذیرفتن نمی شود.	علت	طبقه بندی می شود.	علت	در تلفن همراه که از با پیان یافتن نسل، صدا پخش خواهد شد.
NO DEVICE	دستگاه خودره سازی USB محصل شده از قابلیت انتی از نظر امنیتی فعال است. سوئیچ امنیتی های مربوط به دستگاه خودره سازی USB فایل معرفی کردن.	FRMT READ	برخی موقع بین زمان منتظر بمانید تا پیدا محو شود.	FRMT READ	برخی موقع بین زمان منتظر بمانید تا پیدا محو شود.
PROTECT	تمام فایل های موجود در دستگاه خودره سازی USB دارای سوئیچ امنیتی های مربوط به دستگاه خودره سازی USB در این حالت هستند.		دستگاه خودره سازی USB محصل شده از قابلیت انتی از نظر امنیتی فعال است. سوئیچ امنیتی های مربوط به دستگاه خودره سازی USB فایل معرفی کردن.	PROTECT	تمام فایل های موجود در دستگاه خودره سازی USB دارای سوئیچ امنیتی های مربوط به دستگاه خودره سازی USB در این حالت هستند.
NO XXXX	دستگاه به درستی کار نمی کند.		دستگاه م幡د نفلت شود.	ERROR-07, 11, 12, 17, 30	دستگاه از ابزار های برپی را که ممکن است باعث اختلال شوند، از نزدیکی دستگاه دور کنید.
NO TI-(TLE)	دستگاه مشاهده می شود.		دیسک را تعریض کنید.	ERROR-07, 10, 11, 12, 15, 17, 30, A0	دستگاه از ابزار های برپی را که ممکن است باعث اختلال شوند، از نزدیکی دستگاه دور کنید.
ERROR-15	دستگاه بروزرسانی نمایش داده باشد.		دیسک را تعریض کنید.		دستگاه از ابزار های برپی را که ممکن است باعث اختلال شوند، از نزدیکی دستگاه دور کنید.
Firmware	دستگاه خودره سازی USB محصل شده از قابلیت انتی از نظر امنیتی فعال است. سوئیچ امنیتی های مربوط به دستگاه خودره سازی USB فایل معرفی کردن.		دستگاه خودره سازی USB محصل شده از قابلیت انتی از نظر امنیتی فعال است. سوئیچ امنیتی های مربوط به دستگاه خودره سازی USB فایل معرفی کردن.	FRMT READ	برخی موقع بین زمان منتظر بمانید تا پیدا محو شود.

نصب

نصب

نصب میکروفون

احتیاط

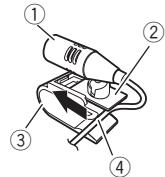
اجازه ندهید میکروفون در اطراف پایه فرمان با اهرم دند
بیچد، این امر می تواند سیلار خطرناک شود. دقت کنید سمتگاه را
به گونه ای نصب کنید که مانع راندنگی نشود.

نکه

میکروفون را در موقعیت و جهت نصب کنید که امکان ضبط صدای
فردی که در حال اجرای سیستم است، شنیده شود.

هنگام نصب میکروفون بر روی آفتابگیر

- ۱ میکروفون را روی گیره میکروفون نصب کنید.



گیره میکروفون
①
②

هنگام نصب میکروفون بر روی پایه فرمان

- ۱ میکروفون را روی گیره میکروفون نصب کنید.

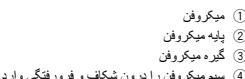


نوار دوطرفه
① گیره میکروفون را بر روی قسمت پشتی پایه فرمان نصب کنید.
② گیره
③ گیره

تنظیم زاویه میکروفون



زاویه میکروفون را می توانید تنظیم کنید.



میکروفون
①
② پایه میکروفون
③ گیره میکروفون
④ سیم میکروفون

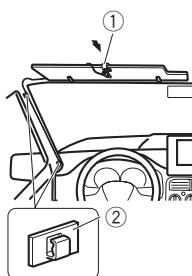
- بدون استفاده از گیره میکروفون نیز می توانید آن را نصب کنید. در این حالت، پایه میکروفون را از گیره میکروفون جدا کنید. برای جا کردن پایه میکروفون از گیره، پایه را بلغزاند.

- ۲ گیره میکروفون را بر روی پایه فرمان نصب کنید.



گیره میکروفون
①
②

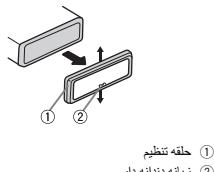
- ۲ گیره میکروفون را بر روی آفتابگیر نصب کنید.
- هنگامی که آفتابگیر رو به بالا است، گیره میکروفون را نصب کنید.
(با پایین آوردن آفتابگیر، میزان ثناشایی صدا کم می شود.)



میکروفون
①
② گیره میکروفون

جدا کردن دستگاه

۱ جدا کردن حلقه تنظیم.

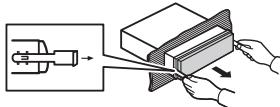


- با جدا کردن صفحه جلویی، سترسی به حلقه تنظیم ساده تر می شود.

- هنگام اتصال مجدد حلقه تنظیم، کناره هارا با استفاده از زینه دندانه دار به سمت پشتین قرار دهد.

- کلیدهای تخلیه اراله شده را در دو طرف دستگاه وارد کنید تا میانی که با صدای کلیک در محل خود پکیرند.

- دستگاه را از داشبورد بپرسید.



بیرون آوردن و نصب مجدد صفحه جلویی

برای جلوگیری از سرفت دستگاه می توانید صفحه جلویی را بپرسید.

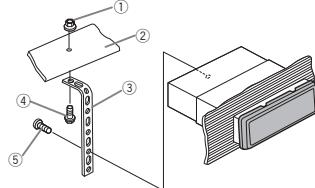
دکمه را فشار دهد و بیرون بپاروید، صفحه جلو را نیز به سمت

بالا فشار دهد و به طرف خود پکیرد.

برای اطلاع از جزئیات به برآشتن صفحه جلویی برای جلوگیری از سرفت دستگاه و نصب دوباره صفحه جلویی در صفحه ۳ مراجعه کنید.

نصب

- دستگاه را به گونه ای که نشان داده شده است، نصب کنید.

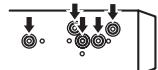


- مهره
- محافظ پشتیبان فلزی
- نوار فلزی
- پیچ
- بیچ (M4 × 8)
- بررسی کنید که دستگاه به درستی در جای خود نصب شده باشد.

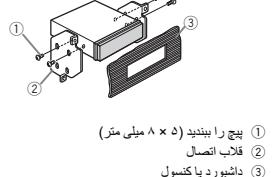
- نصب دنلایدر سبب افتدن دستگاه با علکردن ندارست آن می شود.
- نصب و کناره های دستگاه با پکیدن متناسب باشند.

اتصال DIN در عقب

- بررسی کنید که محل مناسب قرارگیری سوراخ ها در قلاط



- دو پیچ را در هر سمت محکم کنید.



- پیچ را ببندید (۵ × ۸ میلی متر)
- کاب اتصال
- داشبورد یا کنسول

- علکردن بینه دستگاه زمانی صورت می گیرد که دستگاه در زاویه کمتر از ۶۰ درجه نصب شود.

- هندگام نصب برای اطمینان از پخش مناسب گرما در هندگام استفاده از این دستگاه، بررسی کنید که فاصله زیادی در پشت صفحه عقب در نظر بگیرد و تمام سیم های راه شدرا پیندید تا مانع از مسدود شدن محافظه تهیه دستگاه شود.



اتصال DIN در جلو/عقب

- آن دستگاه را با استفاده از روش نصب در جلو یا عقب می توان به خوبی نصب کرد.

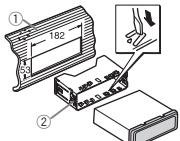
- هندگام نصب، از قطعات موجود در بازار استفاده کنید.

اتصال DIN در جلو

- دسته اتصال را به درون داشبورد فشرید.

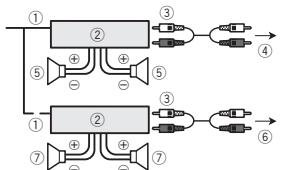
- برای اتصال در مکان مایه با ارتفاع کم، از دسته نصب ارائه شده استفاده کنید. اگر اضافی کافی وجود ندارد، از دسته نصب ارائه شده به همراه سوله تلقیه استفاده کنید.

- با استفاده از یک پیچ گوشتش، دسته نصب را محکم کنید به کونه ای که زینه های فلزی (۰° - ۹۰° درجه) در جای خود محکم شوند.



- داشبورد
- دسته اتصال

- هندگام نصب (به صورت جداگانه به فروش می رسد) از این فایر اختیاری، این اتصال ها را برقرار کنید.



- کنکت از راه دور سیستم به سیم آمی/سفید رنگ کنید.

- امبیلی فایر (به صورت جداگانه به فروش می رسد)

- با استفاده از سیم های RCA (به صورت جداگانه به فروش می رسد) متنسل کنید

- په خروجی جلو

- په خروجی عقب یا خروجی سایوف

- په خروجی عقب یا سایوف

نصب

۱۴۴

- قبل از انجام نصب نهایی، تمام اتصال ها و سیستم ها را بررسی کنید.

- از به کار بردن قطعات غیر مجاز خودداری کنید، زیرا این امر سبب علکرد نادرست دستگاه می شود.

- اگر برای نصب در مکان مایه با ارتفاع کم، از دسته نصب تغییرات در وسیله تلقیه نیاز است، با فرونشده تمام پکیدن.

- از نصب این دستگاه در زیر ایجاد شده خودداری کنید:

- در صورت ایجاد تداخل با علکرد و سوله تلقیه.

- در صورت بروز مراجحت برای سرتینی به تلبی اتفاق ناگهانی دستگاه.

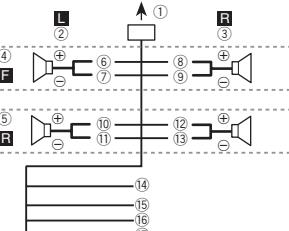
- در صورت ایبيب وارد آمدن به لیزر نیمه رسانا در نزدیک گرم شدن پیش از حد، از نصب این دستگاه در مکان های گرم به عنوان مثال در نزدیکی خروجی بخاری خودداری کنید.

نصب

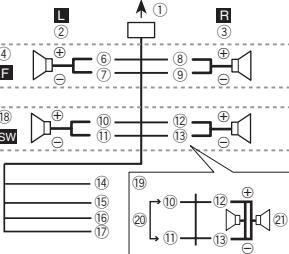
- ① به ورودی سیم برق
- ② چپ
- ③ میکروفون
- ④ خروجی عقب یا خروجی سایلووfer
- ⑤ راست
- ⑥ خروجی جلو
- ⑦ بلندگوی عقب
- ⑧ خروجی انتن
- ⑨ قفور (۱۰ آمپر)
- ⑩ سفید
- ⑪ سیز/سیاه
- ⑫ از فرمان
- ⑬ از عواینه
- ⑭ از عواینه سیاه
- ⑮ این سیاه (اتصال شاشی به زمین)
- به بخشی فازی، تمیز و بدون رنگ متصل کنید.
- زدز (۱۵)
- به پایانه کنترل شده ۱۲ ولت متصل کنید.
- فرم (۱۶)
- به پایانه کنترل شده با سوییچ استارت (۱۲ ولت برق مستقیم) متصل کنید.
- ابن سفید (۱۷)
- به پایانه کنترل سیستم آمپلی فایر برق به پایانه کنترل تقویت انتن خودکار (دھاکتر ۳۰۰ میلی آمپر ۱۲ ولت برق مستقیم) متصل کنید.
- سایلووfer (۱۸)
- هذگام استفاده از سایلووfer با قدرت ۷۰ وات (۱۴) (اهم)، بررسی کنید که سایلووfer به سیم های از فرمان و سیز/سیاه متصل نباشد رنگ سایلووfer حفظ کنید. از برقراری هرگونه اتصال به سیم های سیز و سیز/سیاه خودداری کنید.
- سایلووfer (۱۹)
- هذگام استفاده از سایلووfer بدون آمپلی فایر اختیاری، این اتصال ها را برقرار کنید.
- سایلووfer (۲۰)
- ب وجود ۲ سیستم بلندگو، از برقراری هرگونه اتصال به سیم های بلندگو که به بلندگوها وصل نیستند، خودداری کنید.
- تقطیعات اولیه این دستگاه را تغیر دهید. به REAR-SP (تقطیع خروجی پیشتر) در صفحه PREOUT (تقطیعات خروجی از پیش تولید شده) در صفحه مرآجه کنید.
- خروجی سایلووfer این دستگاه تک صوتی است.

سیم برق

هذگام که سیم بلندگوی عقب را به سایلووfer متصل نمی کنید، این اتصال ها را برقرار کنید.



هذگام استفاده از سایلووfer بدون آمپلی فایر اختیاری، این اتصال ها را برقرار کنید.



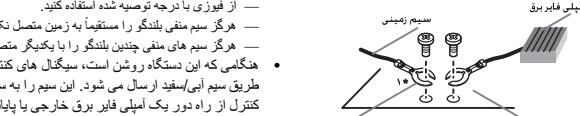
قبل از نصب، پلایانه منفی دستگاه را قطع کنید.
— سیم هارا با استفاده از گیره های مخصوص سیم با دوار چسب محکم کنید. برای محافظت از سیم پیچی اندام شده، نوار چسب را در اطراف سیم هایی که در میان با بخش های ظرفی است بیپاچید.

— تمام سیم ها را از بخش های متحرک مانند دندنه یا مسیر حرکت منسلک دور بگردانید.
— تمام سیم ها را از مکان های گرم به عنوان مثال در نزدیکی خروجی بخاری دور بزرگ را بازگردانید.
— برای اتصال سیم در رنگ که بازگردانید، ان را از سرماخ موجود به سمت محفظه موتور منتقل کنید.
— تمام رابط های سیم متصل شده را با استفاده از نوار علیق پوشانید.
— از کوتاه کردن سیم های خودداری کنید.

— هرگز برای استفاده منشک از برق با یک دستگاه، ها پوش عایق سیم بر قریب این دستگاه را از برق از برق میزان رسانید.
— هرگز سیم را درجه توصیه شده استفاده نکنید.
— هرگز سیم غفن بلندگو را مستقیماً به زمین متصل نکنید.

هذگام که این دستگاه روش است، سیگال های کنترل از طریق سیم این سیگنال را از برق میتوان. این سیم به سیستم کنترل از راه دور یک آمپلی فایر خارجی را با پایانه کنترل تقویت انتن خودکار (دھاکتر ۳۰۰ میلی آمپر ۱۲ ولت برق مستقیم) متصل کنید. اگر دستگاه در این پیش شیوه ای است، را به پایانه کنترل تقویت انتن متصل کنید.
— هرگز سیم این سیگنال رنگ را به پایانه کنترل از برق خارجی متصل نکنید. همینکه گران از را به پایانه کنترل انتن خودکار متصل نکنید. این کار سبب تحمله باتری را عملکرد نادرست دستگاه می شود.

این دستگاه



• هرگام اتصال این دستگاه در ماشینی بدون محل ACC (لوازم جانی) روی سوییچ استارت، عدم اتصال سیم فرم رنگ به پایانه شخصی عملکرد کلید استارت سبب تخلیه باتری می شود.



• از این دستگاه مهاره را با باتری ۱۲ ولت و اتصال منفی به زمین استفاده کنید. عدم انجام این کار سبب ایجاد اتش سوزی و عملکرد نادرست دستگاه می شود.
برای جلوگیری از اجاد مدار کوتاه، گرم شدن پیش از حد یا عملکرد نادرست دستگاه، متور العمل های زیر را دنبال کنید.

اتصال ها

! هشدار

- از بلندگو های پیشتر از ۵۰ وات (مقاره خروجی) و بین ۴ و ۸ آمپر (مقاره اینداشن) استفاده کنید. از به کار بردن بلندگو های ۱ آمپر تا ۴ آمپر این دستگاه خودداری کنید.
- سیم سایه رنگ مخصوص اتصال به زمین است. هنگام نصب این دستگاه یا این سایه رنگ را از سرماخ میزان رسانید. هرگز این سایه رنگ را از برق این دستگاه به سمت چشم از زمین را منتقل نمایید. همچنان و مسلسل سایه رنگ را از سرماخ به سمت چشم از زمین را منتقل نمایید. بندنه بشیش و مسلسل بشیش این سایه رنگ را از سرماخ به سمت چشم از زمین امپلی فایر برق و این دستگاه را سیم پیچی این دستگاه را باید به صورت جاذبه ای و بایچ های جاذبه ای این دستگاه را باید به صورت اگر پیچ سیم اتصال به زمین شد یا بیقه، ممکن است منظر به اتش اسوزی، توکید نود یا عملکرد نادرست دستگاه شود.

- سیم هارا با استفاده از گیره های مخصوص سیم با دوار چسب محکم کنید. برای اینجا اندام شده، نوار چسب را در اطراف سیم هایی که در میان با بخش های ظرفی است بیپاچید.
- تمام سیم ها را از بخش های متحرک مانند دندنه یا مسیر حرکت منسلک دور بگردانید.
- تمام سیم ها را از مکان های گرم به عنوان مثال در نزدیکی خروجی بخاری دور بزرگ را بازگردانید.
- برای اتصال سیم در رنگ که بازگردانید، ان را از سرماخ موجود به سمت محفظه موتور منتقل کنید.
- تمام رابط های سیم متصل شده را با استفاده از نوار علیق پوشانید.
- از کوتاه کردن سیم های خودداری کنید.
- هرگز برای استفاده منشک از برق با برق از برق این دستگاه، ها پوش عایق سیم بر قریب این دستگاه را از برق از برق میزان رسانید.
- هرگز سیم را درجه توصیه شده استفاده نکنید.
- هرگز سیم غفن بلندگو را مستقیماً به زمین متصل نکنید.
- هنگام که این دستگاه روش است، سیگال های کنترل از طریق سیم این سیگنال را از برق میتوان. این سیم به سیستم کنترل از راه دور یک آمپلی فایر خارجی را با پایانه کنترل تقویت انتن خودکار (دھاکتر ۳۰۰ میلی آمپر ۱۲ ولت برق مستقیم) متصل کنید. اگر دستگاه در این پیش شیوه ای است، را به پایانه کنترل انتن متصل کنید.
— هرگز سیم این سیگنال رنگ را به پایانه کنترل از برق خارجی متصل نکنید. همینکه گران از را به پایانه کنترل انتن خودکار متصل نکنید. این کار سبب تحمله باتری را عملکرد نادرست دستگاه می شود.

- هنگام اتصال این دستگاه در ماشینی بدون محل ACC (لوازم جانی) روی سوییچ استارت، عدم اتصال سیم فرم رنگ به پایانه شخصی عملکرد کلید استارت سبب تخلیه باتری می شود.

استفاده از دستگاه

استفاده از منبع AUX

- ۱ اتصال کوچک استریو را درون فیش ورودی **AUX** وارد کنید.

- ۲ SRC/OFF را فشار دهد تا **AUX** به عنوان منبع انتخاب شود.

نکته

تا زمان فعال شدن تنظیمات کمک، AUX قابل انتخاب نیست.
برای اطلاع از جزئیات بیشتر به **AUX** (ورودی کمکی) در صفحه قفل مراجه کنید.

حالت نمایش ساعت را فعال یا غیرفعال می کند

- برای فعال/غیرفعال کردن نمایش ساعت، **/DISP OFF** را فشار دهد.
- با انجام سایر عملکردها، ساعت به طور موقت نمایش داده نمی شود.
اما پس از چند ثانیه ۲۵ مجدد نمایش داده می شود.

روشن یا خاموش کردن صفحه نمایش

- **/DISP OFF** را فشار داده و نکه دارید تا صفحه نمایش خاموش و روشن شود.

استفاده از دستگاه

از خروجی های RCA می توانید برای اتصال بلندگوی پشتی با سایپروف استفاده کنید.

در صورت جاگای نشدن **SW**، می توانید میله بلندگوی پشتی را مستقیماً و بدون استفاده از تقویت فنکت کمکی به سایپروف متصل کنید.

متوجه شدن **PREOUT** (با ایندا برای اتصال بلندگوی عقب با دامنه کامل تنظیم شده است).

RE-A-SW (۱) را برای انتخاب تنظیم دلخواه فشار دهد.

۲) حتی در صورت تغییر این تنظیم، با انتخاب **OFF** در **SUB.W** (تنظیمات روز/خاموش سایپروف) در سفید قیل مراجحه کنید، هیچ صدایی پخش نمی شود.

۳) در صورت تغییر این تنظیم، خروجی سایپروف در منوی صوتی به تنظیمات پیش کارخانه باز می گردد.

(DEMO) (تنظیمات پیش کارخانه)

۱) برای فعال/غیرفعال کردن پخش نمایشی، **M.C.** را فشار دهد.

۲) برای پاک کردن حافظه، **CLEARED** را فشار دهد.

۳) در هنگام استفاده از این عملکردن، موتور را هماشون نگذیند.

(SCROLL) (تنظیمات حالت اسکرول)

در صورت تنظیم پیمائش بر روی **ON**، اطلاعات متنی ضبط شده به طور پیوسته بر روی صفحه نمایش حرکت می کند. اگر می خواهید را هماشون کنید، اطلاعات فقط پیک بر حرکت کنند، روی **OFF** تنظیم کنید.

۱) برای فعال/غیرفعال کردن اسکرول دائمی، **M.C.** را فشار دهد.

(BT AUDIO) (فالسازی صوتی)

برای استفاده از پخش کننده صوتی-Bluetooth، لازم است که منع **BT AUDIO** را فعال کنید.

۱) برای روشن کردن منع **BT AUDIO** را فشار دهد.

(BT CLEAR) (تنظیم مجدد مadoln فن اوری بی سیم Bluetooth)

برای تنظیم کاشه دهنده نور، میزان روشنایی را می توانید تنظیم کنید.

۱) برای تنظیم حالت انتقال داده، **M.C.** را فشار دهد.

برای تغییر کاشه دهنده نور را روزانی نرم افزار خاموش نگذیند.

تغییر تنظیمات کاشه دهنده نور

میزان روشنایی را می توانید تنظیم کنید.

● ۱) را فشار داده و نگه دارید.

استفاده از دستگاه

FAD/BAL (تنظیم فیدر/توازن)

با روش بدن خروجی سایوووف می تواند فرکانس قطع و سطح خروجی را تنظیم کند.

فقط فرکانس یاکت از مقادیر موجود در محدوده انتخابی از سایوووف پشتی می شوند.

* با انتخاب **OFF** مکان انتخاب این عملکرد وجود **SUB.W** ندارد. برای اطلاع از جزئیات **SUB.W** (تنظیمات روشن/

خاموش خروجی) در این صفحه مراجعه کنید.

[1] برای انتخاب از بنی فرکانس قطع و سطح خروجی سایوووف،

[2] را فشار دهد.

فرکانس (صفحه نمایش مربوط به فرکانس قطع خروجی چشمک می نزد). سطح خروجی (صفحه نمایش سطح خروجی چشمک می

[3] نزد). **M.C.** را برجخانید تا سطح خروجی پشتی **PRESET EQ** (فرآخوانی اکوالایزر)

[1] برای نمایش حالت تنظیم **M.C.** را فشار دهد.

[2] برای انتخاب اکوالایزر، **M.C.** را برجخانید.

**CUSTOM—NATURAL—VOCAL—DYNAMIC
POWERFUL—FLAT—**

[3] برای تایید انتخاب، **M.C.** را فشار دهد.

TONE CTRL (تنظیم سطح میانی)

* تنظیمات منحنی اکوالایزر نزیره شده در **CUSTOM**.

[1] برای نمایش حالت تنظیم **M.C.** را فشار دهد.

[2] **TREBLE/MID/BASS** را برای انتخاب **MID** (میانساز) در **(زیر)** فشار دهد.

[3] **M.C.** را برجخانید تا سطح تنظیم شود.

محدوده تنظیم: +6 ~ -6

LOUD (بلندی)

نقش های موجود در فرکانس های پائین و بالا در میزان صدای کم را می توان با آنده کردن صدا جیان کرد.

[1] را برای انتخاب تنظیم دلخواه فشار دهد.

[2] **M.C.** را فشار دهد.

[3] برای تایید انتخاب، **M.C.** را فشار دهد.

SUB.W (تنظیمات روشن/خاموش سایوووف)

اين دستگاه داراي يك خروجی سایوووف است که می توان آن را روشن یا خاموش کردن.

[1] **M.C.** را برای انتخاب تنظیم دلخواه فشار دهد.

[2] **REV** (فاز معکوس) OFF (سایوووف خاموش).

SUB.W CTRL (تنظیم سایوووف)

استفاده از دستگاه

ابن تنظیمات امکان انتخاب خودکار منابع **USB/iPod** را به شما می دهد.

[1] برای عالی/غیرعال کردن عملکرد اتصال و پخش، **M.C.** را فشار دهد.

ON - هنگام اتصال دستگاه ذخیره سازی **USB/iPod**، با روش نشدن موز می شوند به طور ساده‌گاه، متنی به طور خودکار به **USB/iPod** اضافه می شود. در صورت قطع اتصال دستگاه ذخیره سازی **USB/iPod**، متنی این دستگاه خاموش می شود.

OFF - در صورت اتصال دستگاه ذخیره سازی **USB/iPod**، متنی به صورت خودکار بر روی **USB/iPod** قرار می گیرد.

لطفاً متنی را به صورت دستی به **USB/iPod** تغییر دهد.

REAR-SP (تنظیم خروجی پشتی)

اين خروجی سیم های بلندگوی پشتی می توانند برای بلندگوی با پوشش کامل با اتصال سایوووف استفاده کنند.

در صورت جایجا شدن شد **SW**، می تواند یک از سیم های بلندگوی پشتی را مستقیماً و بدون اسقاطه از نتوی تغییر کنند به سایوووف متصل کنند.

REAR-SP از ایندرا برای اتصال بلندگوی تغییر عرض با دامنه کامل تنظیم شده است.

[1] **M.C.** را برای انتخاب تنظیم دلخواه فشار دهد.

SW-FUL

* حتی در صورت تغییر این تنظیم، با انتخاب **OFF** در **SUB.W** (ب) **SUB.W** را برای تنظیمات روشن/خاموش سایوووف (بر این صفحه مراجعه کنید) هیچ صدای پخش نمی شود.

* در صورت تغییر این تنظیم، خروجی سایوووف بر منوی صوتی به تنظیمات پیش فرض کارخانه باز می گرد.

PREOUT (تنظیمات خروجی از پیش تولید شده)

[2] **M.C.** را برجخانید تا تنظیمات اولیه انتخاب شود.

پس از انتخاب، برای انجام تنظیمات اولیه اقدامات زیر را انجام دهید.

CLOCK SET

[1] برای نمایش حالت تنظیم **M.C.** را فشار دهد.

[2] برای انتخاب قسمتی از صفحه ساعت که قصد تنظیم آن را دارد، **M.C.** را فشار دهد.

ساعت-فقره

[3] **M.C.** را برجخانید تا ساعت تنظیم شود.

FM (فضلة موج پایی)

[1] برای انتخاب مرحله تنظیم **FM**، **M.C.** را فشار دهد.

[2] ۵۰ کیلو هرتز—۱۰۰ کیلو هرتز—۱۰۰ کیلو هرتز

FM STEP

[1] کام های موج پایی **FM** معمولاً ۵۰ کیلو هرتز است. هنگامی که **AF** یا **TA** روش است، کام های موج پایی به طور خودکار به ۱۰۰ کیلو هرتز تغییر می کنند. ممکن است تغییر ترتیب کام های موج پایی را در **FM** روش نوین بروی ۵۰، ۱۰۰ کیلو هرتز تغییر کنند.

[2] کام های کابل پایی در طول کابل پایی سنتی روی ۵۰ هرتز باقی می ماند.

[3] برای انتخاب مرحله تنظیم **FM**، **M.C.** را فشار دهد.

MW (کام کابل پایی)

[1] هریک از مبالغ را برای خروجی از تغییرات صوتی اساسی در هنگام انتخاب از زین مبالغ تنظیم کنید.

[2] این تنظیمات بر اساس میزان صدای **MW** انجام می گیرند که بدون هیچ تغییر میزان صدای **MW** می شوند.

[3] با اسقاطه از زین مبالغ نوین می تواند سطح صدای **MW** را تنظیم کنید.

[4] هنگام انتخاب کام کابل پایی **MW**، **M.C.** را فشار دهد.

MW STEP

[1] هنگام انتخاب از زین کام پایی **MW** را می توانند ۹ کیلو هرتز—۵۳ کیلو هرتز—۵۳ کیلو هرتز تغییر دهند.

[2] گام کابل پایی را از کام پایی در آمریکای شمالی، مرکزی و جنوبی، گام کام پایی را از ۹ کیلو هرتز—۵۳ کیلو هرتز تا ۱۴۶ کیلو هرتز (ماجر) تا ۱۴۶ کیلو هرتز (۵۳ کیلو هرتز) تغییر داده اند.

[3] هنگام انتخاب گام کام پایی **MW**، **M.C.** را فشار دهد.

AUTO-PI (جستجوی خودکار PI)

[1] حتی در هنوز از پیش تنظیم شده، این دستگاه می تواند به صورت خودکار یک استگاه نیزگر را جستجو کند.

[2] برای روشن واخموش گردش جستجوی خودکار **PI**، **M.C.** را فشار دهد.

AUX (ورودی کمکی)

[1] هنگام انتخاب از یک دستگاه کمکی متصل به این دستگاه، این تنظیم را افال کنید.

[2] **M.C.** را برای روشن واخموش گردش **AUX** فشار دهد.

USB PNP (اتصال و پخش)

با روش بدن خروجی سایوووف می تواند فرکانس قطع و سطح خروجی را تنظیم کند.

فقط فرکانس یاکت از مقادیر موجود در محدوده انتخابی از سایوووف پشتی می شوند.

* با انتخاب **OFF** مکان انتخاب این عملکرد وجود **SUB.W** ندارد. برای اطلاع از جزئیات **SUB.W** (تنظیمات روشن/

خاموش خروجی) در این صفحه مراجعه کنید.

[1] برای انتخاب از بنی فرکانس قطع و سطح خروجی سایوووف،

[2] را فشار دهد.

فرکانس (صفحه نمایش مربوط به فرکانس قطع خروجی چشمک می نزد). سطح خروجی (صفحه نمایش سطح خروجی چشمک می

[3] نزد). **M.C.** را برجخانید تا سطح خروجی پشتی **PRESET EQ** (فرآخوانی اکوالایزر)

[1] برای نمایش حالت تنظیم **M.C.** را فشار دهد.

[2] برای انتخاب اکوالایزر، **M.C.** را برجخانید.

**CUSTOM—NATURAL—VOCAL—DYNAMIC
POWERFUL—FLAT—**

[3] برای تایید انتخاب، **M.C.** را فشار دهد.

تنظیمات اولیه

۱ **SRC/OFF** را فشار داده و نگاه داری از پیش تولید شود.

۲ **M.C.** را فشار دهد و نگهدارید تا زمانی که نام عملکرد بر روی صفحه نشان داده شود.

اين دستگاه داراي يك خروجی سایوووف است که می توان آن را روشن یا خاموش کردن.

[1] **M.C.** را برای انتخاب تنظیم دلخواه فشار دهد.

[2] **REV** (فاز معکوس) OFF (سایوووف خاموش).

SUB.W CTRL (تنظیم سایوووف)

اين دستگاه کامپیوتری است که می توان آن را روشن یا خاموش کردن.

[1] **M.C.** را برای انتخاب تنظیم دلخواه فشار دهد.

[2] **NOR** (فاز معکوس) OFF (سایوووف خاموش).

SUB.W CTRL (تنظیم سایوووف)

اين دستگاه داراي يك خروجی سایوووف است که می توان آن را روشن یا خاموش کردن.

[1] **M.C.** را برای انتخاب تنظیم دلخواه فشار دهد.

[2] **NOR** (فاز معکوس) OFF (سایوووف خاموش).

استفاده از دستگاه

قابلیت و عملکرد

۱ نمایش PHONE FUNC

برای نمایش منوی عملکرد اقدامات زیر را انجام دهید:

برای نمایش منوی عملکرد M.C. را فشار دهید.

۲ M.C. را بچرخانید تا عملکرد انتخاب شود.

پس از انتخاب، برای تنظیم عملکرد اقدامات زیر را انجام دهید:

A. ANSR (پاسخگویی خودکار)

برای فعال/غیرفعال کردن پاسخگویی خودکار، M.C. را فشار دهید.

R.TONE (انتخاب زنگ تلفن)

برای فعال/غیرفعال کردن زنگ تلفن، M.C. را فشار دهید.

PB INVT (نمایش نام فخرچه تلفن)

برای نمایش بین لیست نام ها، M.C. را فشار دهید.

تنظیمات صوتی

۱ برای نمایش منوی اصلی M.C. را فشار دهید.

برای تغییر گزینه های منو، M.C. و برای انتخاب، AUDIO را فشار دهید.

۲ M.C. را بچرخانید تا عملکرد صوتی انتخاب شود.

پس از انتخاب، برای تنظیم عملکرد صوتی اقدامات زیر را انجام دهید:

R.TONE (عملکرد تلفن)

۳ شما می توانید A. ANSR را از این منو انتخاب کنید.

برای اطلاع از جزئیات به قابلیت و عملکرد در این صفحه مراجعه کنید.

استفاده از دستگاه

- فخرچه تلفن موبایل شما در هنگام اتصال تلفن به دستگاه به صورت خودکار منتقل می شود.

- پسنه به موبایل، فخرچه تلفن ممکن است به صورت خودکار منتقل شود، اتفاقاً فخرچه تلفن را به صورت مستقیم داده، قابلیت رویت پذیری این دستگاه باید باشد.

- **VISIBLE** به قابلیت قابل مشاهده بین این دستگاه در صفحه قل مراجعه کنید.

- برای نمایش منوی عملکرد انتخاب شاب، M.C. را فشار دهید.

- برای انتخاب اولین حرف نام مورد جستجو، M.C. را فشار دهید.

- برای انتخاب نوع نویسه نامه فخرچه فشار دهید و نگهدارید.

- برای نمایش فهرست شده نامه، M.C. را فشار دهید.

- M.C. را بچرخانید تا نام مورد جستجو انتخاب شود.

- برای نمایش فهرست نامه، M.C. را فشار دهید.

- برای انتخاب یک شماره تلفن چهت برقراری نام، M.C. را فشار دهید.

- در صورتی که بخواهد شماره تلفن را باقی نداشته باشد را از حافظه ذخیره کنید، کافی است دکمه های موچ پایی از پیش تنظیم شده ۱ تا ۶ را فشار داد و نگه دارید.

- برای خروج از پیش تنظیم شده ۱ تا ۶ را فشار دهید.

- برای برقراری یک نام، M.C. را فشار دهید.

- در صورتی که بخواهد شماره تلفن را باقی نداشته باشد در حافظه ذخیره کنید، کافی است دکمه های موچ پایی از پیش تنظیم شده ۱ تا ۶ را فشار داد و نگه دارید.

- برای خروج از پیش تنظیم شده ۱ تا ۶ را فشار دهید.

- دکمه های از پیش تنظیم شده ۱ تا ۶ را فشار دهید.

- برای نمایش تراکت شماره تلفن، M.C. را فشار دهید.

- برای انتخاب یک نام و شماره تلفن، M.C. را بچرخانید.

- برای برقراری یک نام، M.C. را فشار دهید.

- در صورتی که بخواهد شماره تلفن را باقی نداشته باشد در حافظه ذخیره کنید، کافی است دکمه های موچ پایی از پیش تنظیم شده ۱ تا ۶ را فشار داد و نگه دارید.

- برای خروج از پیش تنظیم شده ۱ تا ۶ را فشار دهید.

- دکمه های از پیش تنظیم شده ۱ تا ۶ را فشار دهید.

- برای نمایش تراکت شماره تلفن (PRESET1-6)

- برای انتخاب شماره از پیش تعیین شده، M.C. را فشار دهید.

- برای انتخاب شماره از پیش تعیین شده در حافظه اسکنده کنید.

- برای انتخاب شماره، M.C. را بچرخانید، برای انتخاب، شماره تلفن.

- برای انتخاب شماره، می توانید از دکمه های شماره از پیش تعیین شده ۱ تا ۶ نیز استفاده کنید.

- برای برقراری یک نام، M.C. را فشار دهید.

- برای نمایش نام فخرچه تلفن (PHONE FUNC)

- شما می توانید M.C. را از این منو انتخاب کنید.

- برای اطلاع از جزئیات به قابلیت و عملکرد در این صفحه مراجعه کنید.

برای توقف پخش، M.C. را فشار دهید.

(پاک) PAUSE

برای افطال حالت مکث، M.C. را فشار دهید.

مه

برای استفاده از این قابلیت، حتماً خودروی خود را در یک محل منمق کرده و ترمز نمایی را بکشید.

استفاده از منوی تلفن

بلوتوث

در هنگام استفاده از پخش کننده صدای بلوتوث، امکان اتصال خودکار به تلفن بلوتوث وجود ندارد.

حتی در صورت جی‌وی‌سی کردن به یک آهنگ، پخش کننده صدای بلوتوث به مبنی دیگر در هین گوش کردن به یک آهنگ، پخش کننده صدای بلوتوث پایان دارد.

با وجود اینکه پخش کننده صوتی شما دارای مادول Bluetooth نیست، مهندسان می توانند آن را طریق فرآوری به میله Bluetooth و با استفاده از یک ادپتور (Bluetooth به صورت جداله که فروخته می شود)، کنترل کنند.

تنظیم برای صدای بلوتوث

قبل از اینکه بتوانید از عملکرد صوتی بلوتوث استفاده کنید باید دستگاه را کار برای استفاده با پخش کننده صدای بلوتوث بین این دستگاه کنید. این کار برای اتصال بین سیم بلوتوث بین این دستگاه و پخش کننده صدای بلوتوث و سازگار کردن پخش کننده صوتی بلوتوث شما بین این دستگاه را شامل می شود.

عملکردهای اصلی

حرکت سریع رو به جلو پاره جلو پاره

با فشار دهید و نگه دارید.

انتخاب یک تراک.

با فشار دهید.

شروع پخش

BAND/4 را فشار دهید.

stop

تنظیمات عملکرد

۱ برای نمایش منوی اصلی M.C. را فشار دهید.

۲ برای تغییر گزینه های منو، M.C. و برای انتخاب، FUNCTION را فشار دهید.

۳ M.C. را بچرخانید تا عملکرد انتخاب شود.

پس از انتخاب، برای تنظیم عملکرد اقدامات زیر را انجام دهید:

PLAY (پخش)

۱ برای شروع پخش، M.C. را فشار دهید.

STOP (توقف)

استفاده از دستگاه

برای اتصال دستگاه خود به این دستگاه از طریق فن اوری بی سیم شود. پایل کد بین را در دستگاه خود وارد کنید تا اتصال تأیید نمایش دهد.

برای نمایش حالت تنظیم M.C. را فشار دهد.

M.C. را بچرخانید تاکه شماره انتخاب شود.

برای حرکت دادن مکان نما به موقعیت بعدی، M.C. را فشار دهد.

پس از وارد کدن کد بین، M.C. را فشار داده و نگه دارید.

پس از وارد کدن، با فشار دادن M.C. به سفمه رویدی کد پین بازمی گردید و می تواند کد بین را تغییر دهد.

(نمایش ادرس دستگاه DEV. INFO)

برای نمایش حالت تنظیم M.C. را فشار دهد.

برای جایگزینی با ادرس دستگاه Bluetooth M.C. را به سمت پیچ برانید.

با چرخاندن M.C. به سمت راست، پس از دستگاه باز خواهد گشت.

صوتی Bluetooth

۴۰۵

بسته به پخش کننده صدای بلوتوث متصل به این دستگاه عملکرد های موجود به دو سطح زیر محدود می شوند:

— پروتکل A2DP (Bluetooth Visibility) مربوط به این دستگاه را فقط می توانند از پخش کننده صدای خود اجرا کنند.

— پروتکل AVRCP (Bluetooth Visibility) مربوط به این دستگاه را فقط می توانند از راه دور سمعی تصریفی (Visible) کنند.

برای پخش کننده صدای خود پس از پخش کننده صدای بلوتوث در بازار موجود است، عملکرد های موجود ممکن است تفاوت های زیادی اشتهاد باشند. بگام تنقل پخش کننده خود توپس این دستگاه، به دفترچه راهنمای آن اشاره شده با پخش کننده صدای بلوتوث، و همچنین این دفترچه راهنمای آن را مراجعه کنید.

اطلاعات مربوط به این دستگاه ممکن است زمان سیزی شده، عنوان اینگک فهرست موضوعی اهنج و نیگر موارد در این دستگاه نمایش داده نمی شود.

به دلیل اینکه سیگنال فرست همراه شما ممکن است باعث ایجاد نویز شود، در دستگاه کوش کردن از اینگک ها در پخش کننده صدای بلوتوث، از آن استفاده نکنید.

هنگامی که با تائید همراه متصل به این دستگاه، صدای پخش کننده اوری بلوتوث متصل در حال انجام است، صدای پخش کننده صدای بلوتوث متصل به این دستگاه، قطع می شود.

استفاده از دستگاه

دستگاه های Bluetooth که برقراری اتصال با آنها مشکل است، به نام دستگاه های خاص شناخته می شوند. اگر دستگاه Bluetooth می تواند این دستگاه را فشرد، یک دستگاه مناسب را انتخاب کنید.

برای نمایش حالت تنظیم M.C. را فشار دهد.

در صورتی که ۳ قلچت شده باشد،

DEVICEFULL می باشد و خود خواهد داشت. در این صورت، ایندا یکی از

عمل و خود خواهد کرد. دیگر امکان انجام این

گوشی ها منفصل را حفظ کنید.

برای نمایش داده شده و می تواند این دستگاه را فخرانید. برای انتخاب،

Bluetooth را فشار داده و نگه دارید.

از یک دستگاه این انتخاب، ادرس دستگاه

Bluetooth و بین که پس از می خواهد.

از یک دستگاه این انتخاب، این دستگاه را انتخاب کنید.

برای تکمیل اتصال، این دستگاه را فخرانید.

بررسی کرده و دیگر کمتر را در دستگاه خود دارد کنید.

کد بین پس از معرفی پیش فرض بر روی 0000 تنظیم شده است. امکان تغییر این کد وجود دارد.

Bluetooth (اتصال خواره راکنده به یک دستگاه جدید)

برای فعال/غیرفعال کردن اتصال خودکار، M.C. را فشار دهد.

(نمایش اتصال خواره راکنده بودن این دستگاه)

برای فعال/غیرفعال کردن اتصال خودکار، M.C. را فشار دهد.

A. CONN (اتصال خواره راکنده به یک دستگاه جدید)

برای پخش ماده شدن این دستگاه به توسط سایر دستگاه ها،

قابلیت ماده شدن این دستگاه را فعال کردن.

برای پخش ماده شدن این دستگاه را فخرانید.

غیرفعال شود.

در هنگام تنظیم SPLCDEVICE، قابلیت مشاهده

Bluetooth مربوط به این دستگاه به موقتی غافل می شود.

PIN CODE (وارد کردن کد بین)

برای اتصال دستگاه به این دستگاه به این دستگاه تکمیل کنید، از دستگاه خود برای اتصال به این دستگاه انتخاب کنید.

در صورتی که ۳ دستگاه از قلچت شده باشد،

DEVICEFULL می باشد و خود خواهد داشت. در این صورت، ایندا یکی از

گوشی ها منفصل را حفظ کنید.

SPLCDEVICE (نمایش یک دستگاه خاص)

برای انتخاب یک دستگاه خاص،

Bluetooth را فشار داده و نگه دارید.

پس از پخش این دستگاه، *

برای انتخاب این دستگاه،

Bluetooth را فشار داده و نگه دارید.

پس از این دستگاه انتخاب،

Bluetooth را فشار داده و نگه دارید.

هنگامی که با تائید همراه متصل به این دستگاه، صدای پخش

5.RTRV (بازیاب صدا)

صدای فن در این دستگاه انتخاب نشده باشد، این عملکرد قابل انتخاب نخواهد بود.

برای نمایش حالت تنظیم M.C. را فشار دهد.

برای انتخاب نام گوشی مورد نظر برای حفظ، M.C. را بچرخانید.

برای اعلاء علایق این دستگاه را فخرانید.

کوئی متنی از جزئیات به پسورد کوئیت صدای فن در این دستگاه نمایش نمایند.

استفاده از فن اوری بی سیم بلوتوث

استفاده از منوی اتصال

۱- مهم

برای استفاده از این قابلیت، همان‌جا خود را در یک محل امن موقوت کرده و ترمز نمایش را بکنید.

اگر همزمان پیش از یک دستگاه مفصل باشد، دستگاه های در صورت عدم نمایش گوشی مورد نظر، هر باز قطع یک دستگاه را مفصل کنید.

برای نمایش منوی اتصال، M.C. را فشار دهد و نگه دارد.

امکان انجام این مرحله در حین تماش وجود ندارد.

۲- M.C. را بچرخانید تا عملکرد انتخاب شود.

پس از انتخاب، برای تنظیم عملکرد اقدامات زیر را در جام دهید:

(اتصال قطع اتصال یک دستگاه موجود در فهرست DEVICELIST (مشاییں))

هنگامی که هیچ دستگاهی در لیست دستگاه انتخاب نشده باشد، این عملکرد قابل انتخاب نخواهد بود.

برای نمایش حالت تنظیم M.C. را فشار دهد.

برای انتخاب نام گوشی مورد نظر برای اتصال، M.C. را بچرخانید.

برای تغییر ادرس دستگاه مخصوصی که وجود دارد.

است. امکان تغییر این کد وجود دارد.

اگر نمایش داده شده باشد، دیگر امکان انجام این اقدامات وجود ندارد.

برای انتخاب یک دستگاه خاص،

Bluetooth را فشار داده و نگه دارید.

پس از این دستگاه انتخاب،

Bluetooth را فشار داده و نگه دارید.

هنگامی که هیچ دستگاهی در لیست دستگاه

DEL DEVICE (حذف یک دستگاه از لیست دستگاه)

استفاده از دستگاه

(تکرار پخش) REPEAT

- ① برای انتخاب محدوده تکرار پخش، **M.C.** را فشار دهد.
برای املاع از جزئیات به انتخاب محدوده تکرار پخش در این صفحه مراجعه کنید.

(پخش نصادفي) SHUFFLE

- ① را فشار دهد تا تقطیعات مورد علاقه شما انتخاب شود.
M.C. • آنچه که در دست انتخابی بودن ترتیب پخش من شوند.
• **SNG** • **ALB** • **OFF** • پخش بدون ترتیب را غیر می کند.

(پخش نصادفي همه) SHUFFLE ALL

- ① برای فعل کردن پخش نصادفي همه، **M.C.** را فشار دهد.
برای غیرفعال کردن، **SHUFFLE** را در منوی **FUNCTION** غیرفعال کنید.

(پخش پیوندی) LINK PLAY

- ① برای نمایش حالت تنظیم **M.C.** را فشار دهد.
② برای تغییر حالت، **M.C.** را بچرخانید؛ برای انتخاب، فشار دهید.
برای مسأله جزیئات مربوط به این تنظیمات، پخش آنچه های مربوط به آنچه در حال پخش در این صفحه مراجعه کنید.

(سکت) PAUSE

- ① برای ایجاد مکث در پخش یا ادامه پخش، **M.C.** را فشار دهد.

(سرعت کتابچه صوتی) AUDIO BOOK

- ① برای نمایش حالت تنظیم **M.C.** را فشار دهد.
② را بچرخانید تا تقطیعات مورد علاقه شما انتخاب شود.
• **FASTER** • پخش با سرعتی بیش از حالت معمولی آنجم می شود.
• **NORMAL** • پخش با سرعت معمولی آنچه می گردید.
• **SLOWER** • پخش با سرعتی کمتر از حالت معمولی آنچه می شود.
③ برای تایید انتخاب، **M.C.** را فشار دهد.

(نسخه نرم افزار ۴، ۳ یا جدیدتر) iPhone 4 (نسخه نرم افزار ۴، ۳ یا جدیدتر) iPhone 3GS (نسخه نرم افزار ۳۰۰ ۳۰۰ ۳ یا جدیدتر) iPhone 3G (نسخه نرم افزار ۳۰۰ ۳۰۰ ۳ یا جدیدتر)

- نسل چهارم iPod (نسخه نرم افزار ۴۱۰ ۴۱۰ ۴ یا جدیدتر)
نسل دوم iPod (نسخه نرم افزار ۳۰۰ ۳۰۰ ۳ یا جدیدتر)
نسل اول iPod (نسخه نرم افزار ۳۰۰ ۳۰۰ ۳ یا جدیدتر)

(برای جایگزینی به حالت کنترل) BAND/4/

- **CTRL** iPod – عملکرد iPod متناسب با میزان از طریق iPod متناسب با آن کنترل کرد.
• **CTRL APP** – صدای پرتابه های iPod را پخش کنید.
• **CTRL AUDIO** – عملکرد iPod این دستگاه را می توان از این دستگاه کنترل کرد.

نکات

- با جایگزینی حالت کنترل به **CTRL APP** پخش آنچه موافق متوقف می شود. برای ادامه پخش، iPod را به کار بیندازید.
• حتی در صورتی که حالت کنترل بر روی **CTRL APP** تغییر نمایشی کنترل شده باشد، عملکردهای زیر همان توجه نمایشی کنترل شده باشند:
— تغییر سیگنال فلبل سنترسی خواهد بود.
— ایجاد مکث
— حرکت سریع رو به جلو یا رو به عقب
— انتخاب یک ترانه (قسمت)
— اگر حالت موارد زیر محدود می شود:
— عملیات ملکول قابل سنترسی خواهد بود.
— تقطیعات ملکول قابل سنترسی خواهد بود.
— عملکرد مرور را نمی توان در این دستگاه مورد استفاده قرار داد.

تنظیمات عملکرد

برای نمایش منوی اصلی **M.C.** را فشار دهد.

- 1 برای نمایش منوی اصلی **M.C.** را فشار دهد.
- 2 برای تغییر کریزنهای منو **M.C.** و برای انتخاب، **FUNCTION** را فشار دهد.

۲ **M.C.** را بچرخانید تا عملکرد انتخاب شود.

- پس از انتخاب، برای تنظیم عملکرد اقدامات زیر را انجام دهد:
• با تنظیم حالت کنترل روی **CTRL APP**، فقط **CTRL** iPod/**CTRL APP** را می توانید از **PAUSE** با **S.RTRV** استفاده کنید.

(برای ایجاد مکث در پخش) PAUSE

- ① برای ایجاد مکث در پخش یا ادامه پخش، **4/Pause** را فشار دهد.

(بهبود کیفیت صدای فشرده و بازیابی کیفیت صدا) ۴/S.Rtrv

- ① را فشار دهد تا موارد زیر به طور چرخشی نمایش داده موند:
• **OFF** – (خاموش)
1 برای ترجیح زیرهای پوشیده سازی و 2 برای درج های بالای شفره سازی موثر است.

پخش آهنگ های مربوط به آهنگ در حال پخش

شما می توانید آهنگ ها را از فهرست های زیر پخش کنید.

- فهرست آهنگ های خواننده ای که آهنگ او در حال پخش است

فهرست آهنگ های الوم در حال پخش

- شناسنامه می توانید از دارای چرخاندن **M.C.** به حالت جستجوی آهنگ را بروید.

- 1 برای انتخاب حالت پخش پیووندی، **M.C.** را فشار داده و نه
دارید.

- 2 برای تغییر حالت، **M.C.** را بچرخانید؛ برای انتخاب، **SHARE** دهید.

- **ARTIST** – آلبوم را از هنرمندی که آهنگ او در حال پخش است، پخش کنید.

- **ALBUM** – آلبوم را از الوم در حال پخش، پخش می کند.

- **GENRE** – آهنگ های آنچه در حال پخش، پخش خواهد شد.

نکات

- در صورت استفاده از سکرین هایی غیر از جیجوگر پیووندی

• (مثلًا، حرکت سریع رو به جلو یا رو به عقب) ممکن است

- پخش آهنگ آلبوم انتخابی لغو شود.

- پس از انتخاب شده برای پخش، انتهای آهنگ در حال

پخش و ایندیگ اینچال آهنگ در حال پخش، پخش خواهد شد.

اجرای عملکرد iPod این دستگاه از طرق iPod سما

۱ هنگام انتخاب **APP**، با استفاده از بلندگوهای ماشین من

- توانید انتخاب **APP** را انجام دهید.

- این عملکرد با ایسل **S.RTRV** ایسازگار نمی شود.

- این عملکرد با مدل های زیر ایسازگار است.

استفاده از دستگاه

- ۲ برای انتخاب یک مقوله/آهنگ، از **M.C.** استفاده کنید.

تغییر نام آهنگ با مقوله **M.C.**

- ① **M.C.** را فشار دهد.

- فهرست های پخش هرندان-الوم ها-آهنگ های پشتیبان های ساز-ها-کنایه های صوتی

پخش

- ① پس از انتخاب یک آهنگ، **M.C.** را فشار دهد.

- مشاهده فهرست آهنگ های موجود در مقوله انتخاب شده، **M.C.** را فشار دهد.

پخش یک آهنگ از مقوله انتخاب شده

- ① پس از انتخاب یک مقوله، **M.C.** را فشار دهد.

- پخش یک آهنگ از مقوله انتخاب شده، **M.C.** را فشار داده و نگه دارد.

چشیدن لیست بر اساس حروف الفبا

- ① پس از انتخاب یک مقوله از مقوله انتخاب شده، برای اینکشاف حالت جستجوی الفبا، **M.C.** را فشار دهد.

- شناسنامه می توانید از دارای چرخاندن **M.C.** به حالت جستجوی الفبا بروید.

M.C. را بچرخانید تا یک حرف انتخاب شود.

- ② برای نمایش لیست از **M.C.** را فشار دهد.

- برای جستجو **M.C.** را فشار دهد.

عملیات پیشرفته با استفاده از دکمه های ورزه

انتخاب محدوده تکرار پخش

- ① **6/** را فشار دهد تا موارد زیر به طور چرخشی نمایش داده

مشوند:

- **OFF** – تکرار آهنگ فعلی

• **ONE** – تکرار آهنگ فعلی

- **ALL** – تکرار تمام آهنگ های موجود در فهرست انتخابی

- امکان انتخاب **OFF** مطابق با **CTRL AUDIO** که ایسازگار ایسازگار دارد.

- امکان انتخاب **ALL** مطابق با **CTRL AUDIO** که ایسازگار ایسازگار دارد.

- امکان انتخاب **ONE** مطابق با **CTRL AUDIO** که ایسازگار ایسازگار دارد.

- امکان انتخاب **OFF** مطابق با **CTRL APP** که ایسازگار ایسازگار دارد.

- امکان انتخاب **ONE** مطابق با **CTRL APP** که ایسازگار ایسازگار دارد.

- امکان انتخاب **ALL** مطابق با **CTRL APP** که ایسازگار ایسازگار دارد.

- امکان انتخاب **ONE** مطابق با **CTRL APP** که ایسازگار ایسازگار دارد.

- امکان انتخاب **OFF** مطابق با **CTRL APP** که ایسازگار ایسازگار دارد.

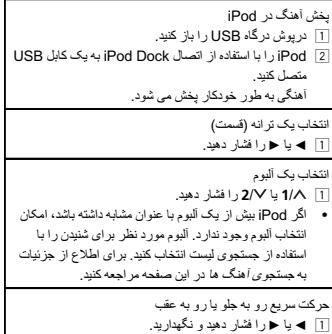
- امکان انتخاب **ONE** مطابق با **CTRL APP** که ایسازگار ایسازگار دارد.

- امکان انتخاب **ALL** مطابق با **CTRL APP** که ایسازگار ایسازگار دارد.

- امکان انتخاب **ONE** مطابق با **CTRL APP** که ایسازگار ایسازگار دارد.

استفاده از دستگاه

iPod عملکردهای اصلی

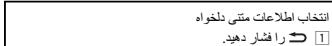


- ۱ برای رفتن به منوی بالایی جستجوی فهرست، ۵ را فشار دهید.
- ۲ برای انتخاب حالت کنترل روی **CTRL AUDIO** نتایج.
- ۳ پس از انتخاب محدوده تکرار پخش، **M.C.** را فشار دهید.
- ۴ برای انتخاب آهنگ های منوی اصلی **M.C.** را فشار دهید.
- ۵ برای تغییر گزینه های منوی **M.C.** و برای انتخاب، **FUNCTION** را فشار دهید.
- ۶ برای رفتن به طور خودکار پخش می شود.
- ۷ برای انتخاب، برای تنظیم عملکرد اقدامات زیر را ناجم دهید:

نکات

- در مواردی که حالت کنترل روی **CTRL AUDIO** نتایج
- شده باشد، آنها روشی که در iPod معمولی وجود ندارد.
- قبل از اتصال iPod به این دستگاه، هدفون هارا جدا کنید.
- با گذشت حدوداً دو ثیغه از قرار گرفتن سوییچ استارت در **OFF**، iPod خاموش می شود.

نمایش اطلاعات متنی



- ۱ برای انتخاب اطلاعات متنی دلخواه **ALL** را فشار دهید.

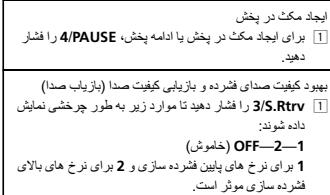
نکات

- ۱ برای انتخاب اطلاعات متنی دلخواه **ALL** را فشار دهید.
- ۲ برای انتخاب صدای فضایی **S.RTRV** را فشار دهید.
- ۳ برای انتخاب صدای صدا **(بازبای صدا)** را فشار دهید.

نکات

- ۱ برای انتخاب اطلاعات متنی دلخواه **ALL** را فشار دهید.
- ۲ برای انتخاب صدای فضایی **S.RTRV** را فشار دهید.
- ۳ برای انتخاب صدای صدا **(بازبای صدا)** را فشار دهید.

استفاده از دستگاه



- ۱ برای ایجاد مکث در پخش یا ادامه پخش، **4/Pause** را فشار دهید.
- ۲ پس از انتخاب اتفاقی که قدره و بازیابی گفتگ صدا (بازبای صدا) **3/S.RTRV** را فشار دهید تا موارد زیر به طور خوش نمایش نمایش می شوند:

OFF—2—1

- ۱ برای نزدیک شدن چندین مورد سازی و **2** برای نزدیک های بالایی قدره سازی (خوش).
- ۲ برای انتخاب یک پایین شده سازی و **1** برای نزدیک های بالایی قدره سازی موثر است.

تنظیمات عملکرد

- ۱ برای نمایش منوی اصلی **M.C.** را فشار دهید.
- ۲ برای تغییر گزینه های منوی **M.C.** و برای انتخاب، **FUNCTION** را فشار دهید.
- ۳ **M.C.** را برجای خانه **REPEAT** برای تنظیم عملکرد اقدامات زیر را ناجم دهید:

(نکار پخش)

- ۱ برای انتخاب محدوده تکرار پخش **REPEAT** را فشار دهید.
- ۲ برای انتخاب آهنگ های منوی **M.C.** را فشار دهید.
- ۳ صفحه مناجه کنید.

(پخش تصادفی)

- ۱ برای فعال/غیرفعال کردن پخش تصادفی، **M.C.** را فشار دهید.

(کل)

- ۱ برای ایجاد مکث در پخش یا ادامه پخش، **M.C.** را فشار دهید.

(پس)

- ۱ برای ایجاد مکث در پخش یا ادامه پخش، **M.C.** را فشار دهید.

(بازبای صدا)

- ۱ برای انتخاب تنظیم دلخواه **M.C.** را فشار دهید.
- ۲ برای اطلاع از چنینیات به پسورد گفتگ صدای فضایی و بازیابی گفتگ صدا (بازبای صدا) در این صفحه مناجه کنید.

- ۲ برای انتخاب نام فایل (یا نام پوشش) مورد نظر، از **M.C.** استفاده کنید.

تغییر نام فایل با پوشش **M.C.** را فشار دهید.

- ۱ پس از انتخاب اتفاقی که قدره و بازیابی گفتگ صدا (بازبای صدا) **M.C.** را فشار دهید.

مشابه فایل پوشش **(پوشش)** های موجود در پوشش انتخاب شده **M.C.** را فشار دهید.

- ۱ پس از انتخاب یک پوشش، **M.C.** را فشار دهید.

پخش یک آهنگ از پوشش انتخاب شده **M.C.** را فشار دهید.

- ۱ پس از انتخاب یک پوشش، **M.C.** را فشار دهید.

عملیات پیشرفته با استفاده از دکمه های ویژه

- ۱ انتخاب محدوده تکرار پخش **REPEAT** را فشار دهید تا موارد زیر به طور خوش نمایش داده شوند:

CD/CD-R/CD-RW

- ۱ تکرار تمام از تکرار **ALL** ها
- ۲ تکرار از یک **ONE** ها
- ۳ تکرار یک **FLD** ها

پخش کننده صوتی USB/حافظه

- ۱ تکرار تمام **ALL** ها
- ۲ تکرار از یک **ONE** ها
- ۳ تکرار یک **FLD** ها

پخش تصادفی

- ۱ برای غافل/غیرفعال کردن پخش تصادفی، **5/PAUSE** را فشار دهید.

ترانک

- ۱ ترانک های موجود در محدوده انتخاب شده برای تکرار به صورت تصادفی پخش می شوند.

فرار دهید

- ۱ برای تغییر آهنگ های درین پخش بدون ترتیب، **PAUSE** را فشار دهید تا به زیرانه ایجاد شود. با فشردن **◀**، پخش زیرانه ای ایجاد شده از آهنگ مجدد اغاز می شود.

- ۱ حرکت سریع رو به جلو یا پس از **◀** را فشار دهید و نگهارید.

- ۲ در زمان مانند میزانی که درین حرکت سریع رو به جلو بازگشت به پوشش **R** را فشار دهید.

- ۳ بازگشت به پوشش **R** را فشار داده و نگهارید.

- ۴ انتخاب از میان میانی که درین حرکت سریع رو به جلو بازگشت به پوشش **BAND** را فشار دهید.

- ۵ جایگزین این میانی که درین حرکت سریع رو به جلو بازگشت به پوشش **CD-DA** را فشار دهید.

- ۶ جایگزین این میانی که درین حرکت سریع رو به جلو بازگشت به پوشش **BAND** را فشار دهید.

- ۷ جایگزین این میانی که درین حرکت سریع رو به جلو بازگشت به پوشش **USB** را فشار دهید.

- ۸ جایگزین این میانی که درین حرکت سریع رو به جلو بازگشت به پوشش **USB** را فشار دهید.

نکته

- در صورت عدم استفاده از دستگاه ذخیره USB، آن را از دستگاه جدا کنید.

نمایش اطلاعات متنی

انتخاب اطلاعات متنی دلخواه

- ۱ را فشار دهید.

- ۲ بسته به نسخه iTunes مورد استفاده برای نوشتند فایل های MP3 روی دیسک یا اسناد رسانه، متن ناسازگار ذخیره شده در فایل رسانه ممکن است به درست نمایش داد شود.

- ۳ موارد مریبوط به اطلاعات متنی که بسته به رسانه می توانند آن را تغییر دهید.

انتخاب و پخش فایل ها/ترانک ها از فهرست نام

- ۱ برای انتخاب حالت کنترل روی **CTRL AUDIO** نتایج، ۵ را فشار دهید.

استفاده از دستگاه

استفاده از دستگاه

NEWS (نقشه در برنامه اخبار)

برای روش با خاموش کردن علکرد NEWS (اخبار)، M.C. را فشار دهد.

SEEK (تقطیم کلید چیزهاست)

می توانید علکردی را به کلیدهای چیز و راست این دستگاه اختصاص دهید.

MAN (کالال یا بینی دستی) را برای جستجوی کالاهای بعدی و قبلی به صورت سنتی کار کنید. این کلید را برای روش با خاموش کردن علکرد مطابق، M.C. را فشار دهد.

CD/CD-R/CD-RW USB های ذخیره سازی عملکردهای اصلی

CD/CD-R/CD-RW

پخش یک CD/CD-R/CD-RW یک پیشک را گوئه ای درون شکاف مخصوص قرار دادن دیسک پگازرده که سمت دارای پرچسب آن به طرف بالا باشد.

CD/CD-R/CD-RW خارج کردن

▲ را فشار دهد.

پخش یک اندگ از دستگاه ذخیره سازی USB

① در پوش درگاه USB را باز کنید.

② دستگاه ذخیره سازی USB را با استفاده از یک کابل USB متصل کنید.

آنهاکه بر طرف خودکار پخش می شود.

توقف پخش فیلی های درون دستگاه ذخیره سازی USB ① اتصال دستگاه ذخیره سازی USB را در زمان می توانید

دستگاه پخش را متوقف می کنند.

انتخاب یک پوشه

① ۱/۸ را فشار دهد.

انتخاب یک تراک

① ▶ را فشار دهد.

REGION (محل)

دستگاه استفاده از AF، انتخاب استگاه ها در علکرد مطابق به استگاه های محدود می شود که برخانه های محلی را پخش می کنند.

برای روش با خاموش کردن علکرد مطابق، M.C. را فشار دهد.

LOCAL (موج پایی جستجوی محلی)

موج پایی محلی به شما امکان می دهد تا فقط استگاه های ایلوپی را پیشیگاری کنید. برای رفاقت مناسب برخودار باشند.

M.C. ① را برای انتخاب تنظیم خلوه افشار دهد.
LV4—LV3—LV2—LV1—OFF:FM
LV2—LV1—OFF:MW

موج کوتک بازگشت موج پایی به شما امکان می دهد تا نقطه قوی ترین استگاه ها را دریافت کنید. در حالی که تنظیمات پایین تر به شما امکان می دهد تا استگاه هایی که ضعیف تر را دریافت کنید.

PTY SEARCH (انتخاب نوع برنامه)

با انتخاب از اطلاعات PTY (نوع برنامه)، می توانید استگاه ها را که شما می پسندید.

M.C. ① را برای نمایش حالت تنظیم M.C. را فشار دهد.
M.C. ② را پس از این رفتار تنظیمات مورد نظر انتخاب شود.

CLASSICS—POPULAR—NEWS/INFO OTHERS

M.C. ③ را برای شروع جستجو فشار دهد.

دستگاه استگاه را جستجو می کند که این نوع از برنامه را پخش کند. با پاکن یک استگاه، نام سرویس برنامه ای نمایش داده می شود.

برای رفاقت اطلاعات PTY ④ شناسه نوع برنامه، به این صفحه مراجعه کنید.

برای این پخش از استگاه ها در مقایسه با موارد مشخص شده توسط PTY مخواهه شده تنظیمات است.

اگر هیچ استگاه های نوچ برنده مورد جستجوی شما را پخش نکند، پس از این رفتار تنظیم علکرد اتفاقات زیر را انجام دهد:

NOT FOUND می شود. پس از داشتن نمایش داده می شود و سیم موج پایی به استگاه اصلی باز می گردد.

TA (حالت امداده به کار اعلام تراویفک)

برای روش با خاموش کردن حالت امداده به کار اعلام تراویفک، M.C. را فشار دهد.

AF (جستجوی فرکنس های جایگزین)

① را برای روش با خاموش کردن AF فشار دهد.

لیست PTY

NEWS/INFO

INFO (خبر)، AFFAIRS (اخبار)، NEWS (موضوعات روز جهان)، SPORT (ورزش)، WEATHER (وضعیت آب و هوای)، FINANCE (مالی)

POPULAR

POP MUS (موسیقی معروف)، ROCK MUS (موسیقی راک)، EASY MUS (گوش کردن آسان)، OTH MUS (تنوع دیگر موسیقی)، COUNTRY (جان)، JAZZ (جان)، NAT (موسیقی محلی)، FOLK MUS (موسیقی قدیمی)، OLDIES (قدیمی)، MUS (موسیقی فولک)

CLASSICS

L. CLASS (کلاسیک ملایم)، CLASSIC (کلاسیک)

OTHERS

CULTURE (آموزش)، EDUCATE (درام)، DRAMA (درام)، VARIED (علمی)، SCIENCE (علمی)، SOCIA (اجتماعی)، CHILDREN (کودک)، SOCIAL (مسائل اجتماعی)، TOURING (نمایش)، PHONE IN (تلنگ)، RELIGION (종نگی)، LEISURE (تریخیات)، DOCUMENT (مستند)

موچ پایی دستگاه (گام به گام)
▶ با را فشار دهد.
در سرویس انتخاب PTY (کالال از پیش تنظیم شده) در SEEK، امکان کالال پایی کالال های بعدی را فشار دهد.
دستگاه وجود ندارد، لازم است که MAN (کالال پایی دستگاه) در SEEK در انتخاب کلید چیزهاست. برای مشاهده جزئیات مربوط به این تنظیمات، به SEEK (تقطیم کلید چیزهاست) در این صفحه مراجعه کنید.

جستجو
▶ را فشار داده و نگه دارید و سپس رها کنید.
با فرشتن مختصر ▶ می توانید کالال پایی معمولی را لغو کنید.
با فشار دادن و نگه داشتن ▶ می توانید از استگاه هار دشود. با راه کردن ▶ کالال پایی معمولی آغاز می شود.

علکرد (جستجوی فرکنس های جایگزین) این دستگاه را می توانید روش کرده با خاموش کنید. در هنگام انجام کالال پایی معمولی بازد AF را خاموش کنید (جستجوی فرکنس های جایگزین) در این صفحه مراجعه کنید.

ذخیره و بازیابی استگاه های هر باند استفاده از دکمه های موچ پایی از بین تنظیمات شده

اگر می خواهید که استگاه پشت شده را در حافظه ذخیره کنید، پس از نکمه های موچ پایی از پیش تنظیم شده ① تا ۶ را فشر داده و تا زمان توقف چشمک زدن عدد از پیش تنظیم شده، نگه دارید.

۲ پس از نکمه های موچ پایی از پیش تنظیم شده ① تا ۶ را فشر دیده تا استگاه مورد نظر انتخاب شود.

پس از انتخاب، برای تنظیم علکرد اتفاقات زیر را انجام دهد:

* در صورت انتخاب MW، SW2 یا SW1، فقط امکان ستریسی به LOCAL·BSM و SEEK وجود دارد.

۳ را بجهراخاید تا علکرد انتخاب شود.

پس از انتخاب، برای تنظیم علکرد اتفاقات زیر را انجام دهد:

* موره از قوی ترین استگاه ها را به تنظیم شدت سیگنال آنها ذخیره می کند.

۴ برای غفال کردن M.C. BSM را فشار دهد.

برای لغو M.C. BSM را دوباره فشار دهد.

جایگایی صفحه نمایش RDS

● ▶ را فشار دهد.

نان سرویس برنامه اطلاعات PTY سرگرمی فرکانس

اطلاعات PTY و فرکانس به متده هشت ثانیه بر روی صفحه نمایش نشان داده می شود.

بسیه بیند اطلاعات قنوات را می توانید تغییر دهد.

مورد مرتبه اطلاعات متن که بسته به محل می توانید از را تغییر دهد.

NEWS (نقشه در برنامه اخبار)

برای روش با خاموش کردن علکرد NEWS (اخبار)، M.C. را فشار دهد.

SEEK (تقطیم کلید چیزهاست)

می توانید علکردی را به کلیدهای چیز و راست این دستگاه اختصاص دهید.

MAN (کالال یا بینی دستی) را برای جستجوی کالاهای بعدی و قبلی به صورت سنتی کار کنید. این کلید را برای روش با خاموش کردن علکرد مطابق، M.C. را فشار دهد.

CD/CD-R/CD-RW USB های ذخیره سازی عملکردهای اصلی

CD/CD-R/CD-RW

پخش یک CD/CD-R/CD-RW یک پیشک را گوئه ای درون شکاف مخصوص قرار دادن دیسک پگازرده که سمت دارای پرچسب آن به طرف بالا باشد.

CD/CD-R/CD-RW خارج کردن

▲ را فشار دهد.

پخش یک اندگ از دستگاه ذخیره سازی USB

① در پوش درگاه USB را باز کنید.

② دستگاه ذخیره سازی USB را با استفاده از یک کابل USB متصل کنید.

آنهاکه بر طرف خودکار پخش می شود.

توقف پخش فیلی های درون دستگاه ذخیره سازی USB ① اتصال دستگاه ذخیره سازی USB را در زمان می توانید

دستگاه پخش را متوقف می کنند.

انتخاب یک پوشه

① ۱/۸ را فشار دهد.

انتخاب یک تراک

① ▶ را فشار دهد.

AF

① را برای روش با خاموش کردن AF فشار دهد.

برای لغو M.C. BSM را دوباره فشار دهد.

استفاده از دستگاه

- نکات
 - اگر حالت خصوصی بر روی موبایل انتخاب شود، قابلیت برقراری تماس تلفنی بدون کمک نسبت وجود خواهد داشت.
 - زمان تخفیفی تماس بر روی صفحه ظاهر می شود (این زمان ممکن است با زمان واقعی تماس اندکی متفاوت باشد).

عملکردهای منو که برای منو تنظیم/تنظیمات عملکرد/ تنظیمات صدا/تنظیمات اولیه/ فهرست ها مشترک هستند

- به صفحه نمایش قبلي پیش می گردد
 - برای انتخاب دهید (پوشش ای که در پک سطح بالاتر قرار دارد)
- بازگشت به تغییرات قبلی پیش ممکن است
 - لغو منو تنظیم اولیه/منتظم (BAND/4) را فشار دهد.
- به نمایش معمول از فهرست باز گردید
 - (BAND/4) را فشار دهد.

موچ یا عملکردهای اصلی

- انتخاب بند
 - BAND/4 را فشار دهد تا باند مورد نظر (FM1 - FM2 - FM3 - MW - SW1 - SW2 - SW3) برای موج کوکا (نمایان شود).
- بازیابی ایستگاه های از پیش تنظیم شده
 - با (BAND/4) را فشار دهد.
- در صورت اختیار MAN (کاتل پلی دستی) در SEEK
 - امکان بازنشناسی ایستگاه های از پیش تنظیم شده وجود ندارد.
 - لازم است که PCH (کاتل از پیش تنظیم شده) را در SEEK انتخاب کنید. برای مشاهده جزئیات مربوط به این تنظیمات به SEEK (نتیجه کلید جی پارس) در صفحه بعد مراجعه کنید.

انجام تنظیمات برای برقراری تماس تلنفی با استفاده از هندزفری

قبل از اینکه تلفنی از علکرد برقراری تماس تلفنی با استفاده از هندزفری استفاده کنید باید دستگاه را برای این استفاده بهمراه تلفن سلولی خود تنظیم کنید.

- اتصال منوی اتصال تلفنی Bluetooth را اعمال کنید. به استفاده از منوی اتصال در صفحه ۸ مراجعه کنید.
- تنظیمات علکرد منوی اعلکرد تلفنی Bluetooth را اعمال کنید. به استفاده از منوی تلفن در صفحه ۹ مراجعه کنید.

عملکردهای اصلی

- برقراری تماس تلفن
 - به استفاده از منوی تلفن در صفحه ۹ مراجعه کنید.
- پاسخ به تماس های تلفن
 - در هنگام دریافت تماس، M.C. را فشار دهد.
- پایان دادن به تماس
 - در هنگام دریافت تماس، (BAND/4) را فشار دهد.
- رد تماس های تلفن
 - در هنگام دریافت تماس، (BAND/4) را فشار دهد.
- پاسخ دادن به تماس در حال انتظار
 - در هنگام دریافت تماس، M.C. را فشار دهد.
- انتخاب تماس گیردن کان در حال انتظار
 - M.C. را فشار دهد.
- لغو انتظار مکالمه
 - را فشار دهد.
- تنظیم صدایی که طرف دیگر می شنود
 - در هنگام صحبت با تلفن (BAND/4) را فشار دهد.
- هنگام که حالت خصوصی فعال است، این علکرد قابل استفاده نیست.
 - روشن/خاموش کردن حالت خصوصی
 - در هنگام صحبت با تلفن (BAND/4) را فشار دهد.
 - انتخاب نمایش اطلاعات
 - در هنگام صحبت با تلفن، (BAND/4) را فشار دهد.

استفاده از دستگاه

- باتری ها (بسته باتری یا باتری های نصب شده) باید در معرض گرمایی بیش از حد منته نور خورشید، آتش یا موارد مشابه قرار بگیرند.

! احتیاط

- از باتری لیتیوم CR2025 (V ۳) استفاده کنید.
- نمی کنید، باتری از راه دور برای یک ماه یا مدت بیشتری استفاده در صورت تعیض اینها با باتری، خطر انفجار وجود دارد.
- باتری را رفاقت نامه مشاهد و بکسان تعیض کنید.
- نمی کنید را از ابزارهای فلزی خودداری کنید.
- در صورت وجود نشیت در باتری، کنترل از راه دور را کاملاً تبیین کنید و باتری را از این راه دور آن قرار ندهید.
- هنجام چذا کردن صفحه جلو، سیلیکون غلیظ خود را متوجه کنید.
- در صورت اتصال سیم ابی/سیفید دستگاه به پایانه کنترل تقویت انتن خودکار اتومبیل، آتن اتومبیل پس از روش شن منبع دستگاه، باز می شود. برای جمع کردن اتن، منبع را غیرفعال کنید.

نکته

- در صورت اتصال سیم ابی/سیفید دستگاه به پایانه کنترل تقویت انتن خودکار اتومبیل، آتن اتومبیل پس از روش شن منبع دستگاه، باز می شود. برای جمع کردن اتن، منبع را غیرفعال کنید.

استفاده و مراقبت از راه دور

- استفاده از کنترل از راه دور
 - هنجام کار کردن با کنترل از راه دور در دمای بالا در مقایسه با کنترل از راه دور در دمای خودش خودداری کنید.
 - ممکن است کنترل از راه دور در تابش مستقیم نور خورشید به درست کار نکند.
 - از افقان کنترل از راه دور بر روی زمین و گیر کردن زیر پدال ترمز یا گاگز خودداری کنید.
 - پدال ترمز یا گاگز خودداری کردن باز.

استفاده از تلفن Bluetooth

- تعییس باتری
 - صفحه موجود در پشت کنترل از راه دور را برین یونک کنید.
- باتری ها را با توجه به قطب های مثبت (+) و منفی (-) به درستی درون دستگاه قرار دهید.



هشدار

- باتری را دور از دسترس کودکان قرار دهد. در صورت پلعدمه شدن باتری، فوراً به پزشک مردمی مراجعه کنید.

استفاده از دستگاه

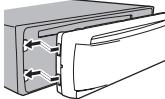
- برداشتن صفحه جلویی برای خلوکبری از سرفت سستگاه
نکمه جداسازی را فشار دهد تا صفحه جلویی آزاد شود.
صفحه جلو را به سمت بالا (I) فشار دهد و آن را به سمت خود بکنید (II).



- صفحه جلویی را همیشه درون یک حفاظت، نظیر قاب محافظت کنند، قرار دهید.

نصب نویار صفحه جلویی

- صفحه جلو را به سمت پشت بغلزناند.
بررسی کنید که زبانه های موجود در سمت چپ قسمت بالای سستگاه درون شکاف های موجود در صفحه جلویی قرار بگیرد.



- سنت راست صفحه جلویی را فشار دهد تا کاملاً در جای خود

- اگر نمی توانید صفحه جلویی را به درستی به قسمت بالای سستگاه مОНСЛ کنید، بررسی کنید که صفحه جلویی را به درستی درون قسمت بالایی سستگاه قرار دهد، فشار وارد اوردن بر قسمت جلو و قرار دادن این در محل سبب اسپی وارد اوردن به صفحه جلو یا قسمت بالایی سستگاه می شود.

روشن کردن سستگاه

- برای روشن کردن سستگاه **SRC/OFF** را فشار دهد.

خاموش کردن سستگاه

- SRC/OFF** را فشار داده و نگه دارید تا سستگاه خاموش شود.

- گام کاتال بایی MW را می توانید بین ۹ و ۱۰ کیلو هرتز تغییر دهید.
هنگام استفاده از کاتال بای در آمریکای شمالی، مرکزی و جنوبی، کام کاتال بای را از ۹ کیلو هرتز (۵۳۰ کیلو هرتز) تا ۱۰ کیلو هرتز (مجاز) تا ۱۰ کیلو هرتز (۵۳۰ کیلو هرتز) تا ۱۴۴۰ کیلو هرتز (مجاز) مجدداً تنظیم کنید.

- برای انتخاب گام کاتال بایی **M.C.**, **M.C.** را بچرخانید.

- 9** کیلو هرتز—**10** کیلو هرتز

- برای تایید انتخاب، **M.C.**, **M.C.** را فشار دهد.

(تبلیغات پشت نمایشی)

- برای غفل/غیرفعال کردن پشت نمایشی، **M.C.** را بچرخانید.

- برای تایید انتخاب، **M.C.**, **M.C.** را فشار دهد.

QUIT

- برای پایان دادن به تنظیمات، **M.C.**, **M.C.** را بچرخانید تا YES

- انتخاب، شود. برای انتخاب، فشار دهد.

- اگر ترجیح می دهید تنظیمات مجدد تغییر کنید، **M.C.** را بچرخانید

- تا روی **NO** قرار بگیرد. برای انتخاب، فشار دهد.

نکات

- تنظیمات گزینه های منو را می توانید در مراحل اولیه تنظیم انجام دهید. برای مشاهده جزئیات بروی سطح به این تنظیمات، به تنظیمات اولیه در صفحه ۱۰۰% می توانید منوی تنظیم را لغو کنید.
- با فشار دادن **SRC/OFF** می توانید منوی تنظیم را لغو کنید.

عملکردهای اصلی

۱- مهم

- در هنگام برداشتن یا نصب صفحه جلویی، با احتیاط عمل کنید.
- از قرار دادن صفحه جلویی در مععرض نکانهای شدید، پیر یزدید.
- صفحه جلویی را در مععرض نیاش مستقیم نور خورشید و دمای بالا قرار ندهید.
- برای طبلوگرام از اسبی دین دستگاه را قفل از اتومبیل، کابل ها و تجهیزات متصل به صفحه جلویی را قبل از برداشتن، جدا نکنید.

تنظیم منو

- اگر پس از نصب سوییچ استارت را روی **ON** قرار دهد، منوی

- تنظیم بر روی صفحه نشان داده می شود.

- در زیر می توانید گزینه های منو را تنظیم کنید.

- ۱ پس از نصب این سستگاه، سوییچ استارت را روی **ON**

- بچرخانید.

SET UP

- ۲ سوییچ **M.C.** را روی **YES** بچرخانید. **M.C.** را برای

- النتخاب، فشار دهد.

- اگر به مدت ۳۰ ثانیه هیچ کاری انجام ندهید، منوی تنظیم نمایش داده

- نمی شود.

- اگر می خواهید این بار تنظیم کنید، **M.C.** را بچرخانید تا روزی

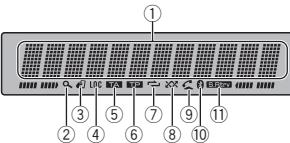
- NO** قرار بگیرد. برای انتخاب، فشار دهد.

- در صورت انتخاب **NO** امکان تنظیم در منوی تنظیم وجود ندارد.

- ۳ برای تنظیم منو، مراحل زیر را اجرا کنید.

- برای اینکه هر گزینه منوی بعدی، باید انتخاب های خود را تایید کنید.

نمایش صفحه



①

نشانگر

②

- | | |
|-------------------------|-----------------------------|
| وضعیت | وضعیت |
| موچ بایل: باند و فرکانس | RDS: نام سرویس برنامه، |
| اطلاعات PTY و سایر | اطلاعات متی |
| بخش اصلی نمایش | نمی دی داخلی، سستگاه خنثیزه |
| سازی USB و iPod: زمان | سازی USB و iPod: زمان |
| اطلاعات متی | سیزی شد از پشت و |

③

- | | |
|---------|---|
| (Liset) | عملکرد فیروست اجرا می شود. |
| (iPod) | عملکرد iPod این سستگاه از طریق iPod تمام انجام می گیرد. |
| LOC | LOC |
| (TA) | عملکرد TA روش است. |
| (TP) | یک استگاه TP ریلیشن شده است. |
| (TAP) | تکرار تراک پا پوش فعال است. |
| (TAA) | پخش تصادفی قابل است. |
| (XX) | (XX) پخش تصادفی/ منبع iPod انتخاب می شود و عملکرد پخش تصادفی با پخش تصادفی همه قابل می شود. |
| (BT) | به یک استگاه Bluetooth متصل شده است. |
| (BTW) | خود در حال انتظار است. |
| (BTW) | عملکرد بازیاب صدا فعال است. |

④

- | | |
|-----------|---|
| CLOCK SET | (CLOCK SET) (تبلیغات ساعت) |
| (iPod) | RA برای تنظیم ساعت بچرخانید. |
| LOC | M.C. ① M.C. ② M.C. ③ M.C. ④ |
| (TA) | عملکرد TA روش است. |
| (TP) | یک استگاه TP ریلیشن شده است. |
| (TAP) | تکرار تراک پا پوش فعال است. |
| (TAA) | پخش تصادفی قابل است. |
| (XX) | (XX) پخش تصادفی/ منبع iPod انتخاب می شود و عملکرد پخش تصادفی با پخش تصادفی همه قابل می شود. |

⑤

- | | |
|-------|--|
| (BT) | Bluetooth |
| (BTW) | (BTW) (باشگوئی خودکار) قفل بدن یا باشگوئی خودکار را نشان می دهد. |
| (BTW) | به یک استگاه Bluetooth متصل شده است. |
| (BTW) | خود در حال انتظار است. |

⑥

- | | |
|-------|--|
| (BTW) | (BTW) (باشگوئی خودکار) قفل بدن یا باشگوئی خودکار را نشان می دهد. |
| (BTW) | به یک استگاه Bluetooth متصل شده است. |
| (BTW) | خود در حال انتظار است. |
| (BTW) | (BTW) (باشگوئی خودکار) عاملکرد بازیاب صدا فعال است. |

⑦

- | | |
|-------|---|
| (BTW) | (BTW) (باشگوئی خودکار) عاملکرد بازیاب صدا فعال است. |
|-------|---|

⑧

- | | |
|-------|---|
| (BTW) | (BTW) (باشگوئی خودکار) عاملکرد بازیاب صدا فعال است. |
|-------|---|

⑨

- | | |
|-------|---|
| (BTW) | (BTW) (باشگوئی خودکار) عاملکرد بازیاب صدا فعال است. |
|-------|---|

⑩

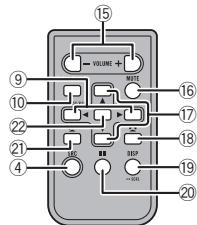
- | | |
|-------|---|
| (BTW) | (BTW) (باشگوئی خودکار) عاملکرد بازیاب صدا فعال است. |
|-------|---|

⑪

- | | |
|-------|---|
| (BTW) | (BTW) (باشگوئی خودکار) عاملکرد بازیاب صدا فعال است. |
|-------|---|

قبل از شروع به کار

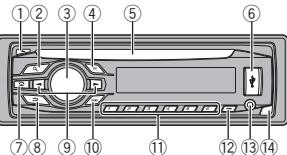
کنترل از راه دور



بخش	عملکرد
VOLUME (15)	برای افزایش یا کاهش صدا فشار دهید.
MUTE (16)	برای قطع صدا فشار دهید. برای وصل درباره صدا دوباره فشار دهید.
▼/▲ (17)	برای پیش نمایش استگاه های از قبل تنظیم شده فشار دهید.
DISP/SCRL (19)	برای انتخاب پوشیده/فیلی فشار دهید.
II (20)	در حین کارکرد تلفن، برای پیام دان به تماس یار کردن یک تماس و روید آن را فشار دهید.
LIST/ENTER (22)	برای انتخاب نمایش های مختلف، فشار دهید.
CD-PIONEER (U50E) (21)	برای توقف موقت یا ادامه پخش این دکمه را فشار دهید.
CD-PIONEER (M1) (22)	برای شروع مکالمه تلفنی در حین کارکرد تلفن، از این دکمه را فشار دهید.
CD-PIONEER (M1) (23)	برای نمایش عنوان دیسک، عنوان تراک، پوشه یا فهرست قابل ها بر حسب منبع، فشار دهید.
CD-PIONEER (M1) (24)	برای نمایش لیست بسته به منبع موجود، این دکمه را فشار دهید.
CD-PIONEER (M1) (25)	در هنگام قابل بودن منوی عملیاتی، برای کنترل عملکردها فشار دهید.

استفاده از دستگاه

دستگاه اصلی



درباره این دفترچه راهنمایی

- در سوتور العمل های زیر، از حافظه های USB و پخش کننده های موسیقی USB به طور کل با عنوان "استگاه ذخیره سازی USB" نام برده شده است.
- در این دفترچه راهنمایی از افکار را در مکانی این محصول اشاره کنید که برای استفاده های بعدی به راحتی قابل دسترسی باشد.

حالات نمایشی

بخش	بخش
(پرسنلیتی/باگزت/ایمپلیش)	(خروج)
▶/◀ (9)	▲ (1)
BAND/EQ (10)	MULTI-CONTROL (M.C.) (3)
6 1 (11)	SRC/OFF (4)
DISP OFF (12)	Shakaf قرار دادن دیسک (5)
AUX فیش ورودی ۵.۳ (13)	درون استگاه (6)
USB میلی متري (14)	درگاه جداسازی (7)
انتظار (15)	(تفنگ بر حال) (16)
دکمه جداسازی (17)	

تحذیف

- استفاده از یک سیم USB اختیاری CD-PIONEER (U50E) برای اتصال پخش کننده صدای USB/USB حافظه به دستگاه گذاشته ایست که نسبتاً به این دستگاه متصل است سبب پیرون آمدن از استگاه می شود و ممکن است خطای را ایجاد کند.
- از محصولات ثالثی تولید شده استفاده نکنید.

در صورت وجود مشکل

- اگر دستگاه بدرستی کار نکرد، به فروشنده یا نزدیکترین مرکز PIONEER مراجعه کنید.

درباره این دستگاه

تحذیف

- از تماس میانعات با این دستگاه خودداری کنید. ممکن است برق گرفتگی ایجاد شود. همچنین در صورت تماس با میانعات سبب تخلیه باتری می شود.
- به یاد داشته باشید که اگر قابلیت نمایشی پس از خاموش شدن موتور خودرو نیز ادامه داشته باشد، ممکن است نیروی باتری تخلیه شود.
- اگر به مت ۳۰ ثانیه هیچ عملکردی این دستگاه انجام نشود و یا در حالی که دستگاه خاموش است سوییچ استارت روی ACC ON باید، حالت نمایشی به طور خودکار شروع به کار می کند.
- برای لغو نمایش اینمایشی، پاید تنظیمات اولیه را نمایش دهد.
- را خاموش کنید. برای اطلاع از جزئیات به تنظیمات اولیه در صفحه ۱۰ مراجعه کنید.

احتیاط

- این دستگاه یک محصول لیزری کلاس ۱ است که تحت اینینی محصولات لیزری، IEC 60825-1:2007، که درینی شده است و دارای مادول لیزری کلاس M1 است. برای اطمینان از اینینی مذکوم دستگاه، از حرج کرن در پوشش ها و نیتریس به پخش های داخلی دستگاه خودداری کنید. کلیه تعییرات را به افراد متخصص و اگذار کنید.

محصولات لیزری کلاس ۱

احتیاط - زبانه ایندیکاتور حساسیت ۱M و هنگام بارگذاری کنید.

- نهنگ
حتی در صورت لغز عملکرد قابل از تایید آن، عملکردهای مربوط به تنظیمات کامل می شوند.

Visit us on the World Wide Web at

<http://pioneer.jp/group/index-e.html>

<Middle East & Africa>

Pioneer Gulf,FZE <http://www.pioneer-uae.com>

<Oceania>

Pioneer Electronics Australia. Pty.Ltd <http://www.pioneer.com.au/>

<Asia>

Pioneer Electronics Asiacentre.Pte <http://www.pioneer.com.sg>
Pioneer (HK) Ltd. <http://www.pioneerhongkong.com.hk>
Pioneer High Fidelity Taiwan Co., Ltd. <http://www.pioneer-twn.com.tw>

<Latin>

Pioneer International Latin America S.A. <http://www.pioneer-latin.com>

PIONEER CORPORATION

1-1, Shin-ogura, Saiwai-ku, Kawasaki-shi,
Kanagawa 212-0031, JAPAN

PIONEER ELECTRONICS (USA) INC.

P.O. Box 1540, Long Beach, California 90801-1540, U.S.A.
TEL: (800) 421-1404

PIONEER EUROPE NV

Haven 1087, Keetberglaan 1, B-9120 Melsele, Belgium/Belgique
TEL: (0) 3/570.05.11

PIONEER ELECTRONICS ASIACENTRE PTE. LTD.

253 Alexandra Road, #04-01, Singapore 159936
TEL: 65-6472-7555

PIONEER ELECTRONICS AUSTRALIA PTY. LTD.

5 Arco Lane, Heatherston, Victoria, 3202 Australia
TEL: (03) 9586-6300

PIONEER ELECTRONICS OF CANADA, INC.

340 Ferrier Street, Unit 2, Markham, Ontario L3R 2Z5, Canada
TEL: 1-877-283-5901
TEL: 905-479-4411

PIONEER ELECTRONICS DE MEXICO, S.A. de C.V.

Bvd.Manuel Avila Camacho 138 10 piso
Col.Lomas de Chapultepec, Mexico, D.F. 11000
TEL: 55-9178-4270

先鋒股份有限公司
台北市內湖區瑞光路407號8樓
電話 : (02) 2657-3588

先鋒電子（香港）有限公司
香港九龍長沙灣道909號5樓
電話 : (0852) 2848-6488